



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA

*ERMUA HIRIKO UDALA*

**ORDENANZAS MUNICIPALES  
UDAL ORDENANTZAK  
2018**



## **Indizea**

- **1. ordenanza fiskala**  
*Ondasun Higiezinen gaineko Zerga*
- **2. ordenanza fiskala**  
*Jarduera Ekonomikoen gaineko Zerga*
- **3. ordenanza fiskala**  
*Trakzio Mekanikodun Ibilgailuen gaineko Zerga*
- **4. ordenanza fiskala**  
*Eraikuntza, Instalazio eta Obren gaineko Zerga*
- **5. ordenanza fiskala**  
*Hiri-lurren Balio-gehizaren gaineko Zerga*
- **6. ordenanza fiskala**  
*Zaborrak Jasotzeagatiko Tasa*
- **8. ordenanza fiskala**  
*Administrazio-agiriak Emateagatiko Tasa*
- **9. ordenanza fiskala**  
*Establezimenduak Irekitzeko Litzentzia  
Emateagatiko Tasa*
- **10. ordenanza fiskala**  
*Udal Ezkutua Erabiltzeagatiko Tasa*
- **11. ordenanza fiskala**  
*Kanpusantuko Zerbitzuagatiko Tasa*
- **12. ordenanza fiskala**  
*Autotaxi Litzentzia Emateagatiko Tasa*
- **14. ordenanza fiskala**  
*Herri Erabilerako Lurrik Markatugaietikin,  
Erainkuntzako Materialekin, Hondarrekin,  
Hesiekin eta bestelako Instalazioekin  
Atzemateagatiko Tasa*
- **15. ordenanza fiskala**  
*Herri Erabilerako Lurrik Irabazteko Asmoarekin  
Mahai eta Aulkiekin Atzemateagatiko Tasa*
- **16. ordenanza fiskala**  
*Ibilgailuak Finka Barruetara Espaloietan Zehar  
Sartzearen eta Herri Bidea Aparkalekuetarako  
eta Zama-lanetarako Erretserbatzeagatiko Tasa*

## **Índice**

- |           |  |
|-----------|--|
| <b>1</b>  | <b>• Ordenanza Fiscal nº 1</b><br>Impuesto sobre Bienes Inmuebles  |
| <b>9</b>  | <b>• Ordenanza Fiscal nº 2</b><br>Impuesto sobre Actividades Económicas  |
| <b>14</b> | <b>• Ordenanza Fiscal nº 3</b><br>Impuesto sobre Vehículos de Tracción Mecánica  |
| <b>20</b> | <b>• Ordenanza Fiscal nº 4</b><br>Impuesto sobre Construcciones, Instalaciones y Obras   |
| <b>23</b> | <b>• Ordenanza Fiscal nº 5</b><br>Impuesto sobre el Incremento del Valor de los Terrenos de Naturaleza Urbana  |
| <b>31</b> | <b>• Ordenanza Fiscal nº 6</b><br>Tasa por Recogida de Basuras   |
| <b>35</b> | <b>• Ordenanza Fiscal nº 8</b><br>Tasa por Expedición de Documentos Administrativos  |
| <b>38</b> | <b>• Ordenanza Fiscal nº 9</b><br>Tasa por Licencia de Apertura de Establecimientos  |
| <b>40</b> | <b>• Ordenanza Fiscal nº 10</b><br>Tasa por Utilización del Escudo Municipal   |
| <b>42</b> | <b>• Ordenanza Fiscal nº 11</b><br>Tasa por prestación Servicio de Cementerio  |
| <b>44</b> | <b>• Ordenanza Fiscal nº 12</b><br>Tasa por Licencia de Autotaxi   |
| <b>46</b> | <b>• Ordenanza Fiscal nº 14</b><br>Tasa por Ocupación de Terrenos de Uso Público con mercancías, materiales de construcción, escombros, vallas y otras instalaciones |
| <b>48</b> | <b>• Ordenanza Fiscal nº 15</b><br>Tasa por Ocupación de Terrenos de Uso Público por mesas y sillas con finalidad lucrativa  |
| <b>50</b> | <b>• Ordenanza Fiscal nº 16</b><br>Tasa por Entrada de Vehículos a través de las aceras y la reserva de vía pública para aparcamientos exclusivos, carga y descarga  |

• <b>17. ordenantza fiskala</b> <i>Herri Erabilerako Lurretan Azokak, Barrakak, Salmenta-etetxoak, Ikuskizunak edo Atrakzioak Jartzearagatiko Tasa</i>	<b>54</b>	• <b>Ordenanza Fiscal nº 17</b> Tasa por puestos de feria, barracas, casetas de venta, espectáculos o atracciones situados en terreno de uso público
• <b>18. ordenantza fiskala</b> <i>Udal Instalazio eta Ondasunak Erabiltzeagatiko eta Udal Merkatuan Zerbitzuak Emateagatiko Tasa</i>	<b>57</b>	• <b>Ordenanza Fiscal nº 18</b> Tasa por el uso de los bienes e instalaciones municipales y por la prestación de servicios de Mercado Municipal
• <b>19. ordenantza fiskala</b> <i>Herri bidean bertan behera oker edo behar ez bezala utzitako Ibilgailuak Kentzeagatiko Tasa</i>	<b>59</b>	• <b>Ordenanza Fiscal nº 19</b> Tasa por Retirada de Vehículos abandonados o estacionados defectuosa o abusivamente en la vía pública
• <b>20. ordenantza fiskala</b> <i>Herri Bidearen Zoruea, Lurzorua eta Hegaldura Atzemanagatiko Tasa</i>	<b>61</b>	• <b>Ordenanza Fiscal nº 20</b> Tasa por Ocupación del Subsuelo, Suelo y Vuelo de la vía pública
• <b>21. ordenantza fiskala</b> <i>Etxez etxeko Laguntza Zerbitzua Egiteagatiko Tasa</i>	<b>64</b>	• <b>Ordenanza Fiscal nº 21</b> Tasa por la prestación del Servicio de Ayuda Domiciliaria
• <b>22. ordenantza fiskala</b> <i>Udalaren Titularitasuneko bideen Aprobetxamenduagatiko Tasa</i>	<b>69</b>	• <b>Ordenanza Fiscal nº 22</b> Tasa por Aprovechamiento de Caminos de titularidad municipal
• <b>23. ordenantza fiskala</b> <i>Zerbitzu Soziokultural eta Euskarazkoak Emateagatiko Tasa</i>	<b>70</b>	• <b>Ordenanza Fiscal nº 23</b> Tasa por Servicios Socioculturales y de Euskera
• <b>24. ordenantza fiskala</b> <i>Euskara Irakasteko Zerbitzuagatiko Tasa</i>	<b>73</b>	• <b>Ordenanza Fiscal nº 24</b> Tasa por la prestación del Servicio de Enseñanza de Euskera
• <b>25. ordenantza fiskala</b> <i>Gizarte-ongizate Zerbitzuak Larrialdieta rako duen Etxebizitzta Erabiltzeagatiko Tasa</i>	<b>75</b>	• <b>Ordenanza Fiscal nº 25</b> Tasa por la Utilización del Piso de Emergencia del Departamento de Bienestar Social
• <b>27. ordenantza fiskala</b> <i>Udal Kirol Erakundearen Zerbitzuagatiko tasa</i>	<b>79</b>	• <b>Ordenanza Fiscal nº 27</b> Tasa por la prestación de los Servicios de las Instalaciones Polideportivas Municipales
• <b>28. ordenantza</b> <i>Toki Garapeneko Alorreko Azpiegiturak Erabiltzeagatiko Prezio Publikoa</i>	<b>92</b>	• <b>Ordenanza nº 28</b> Precios Público por la Utilización de Infraestructuras del Área Desarrollo Local
• <b>29. ordenantza</b> <i>Toki Garapeneko Alorraren Ileapaindegia eta Estetika Erabiltzeagatiko Prezio Publikoa</i>	<b>95</b>	• <b>Ordenanza nº 29</b> Precio Público por Servicio de Peluquería y Estética de Formación Profesional del Área de Desarrollo Local
• <b>30. ordenantza</b> <i>Udalak Sustatutako Liburu eta bestelako Agerkari batzuk Saltzeagatiko Prezio Publikoa</i>	<b>97</b>	• <b>Ordenanza nº 30</b> Precio Público para la Venta de las Publicaciones de libros y otros elementos de difusión

## *Indizea*

- **31. ordenanza** 98  
*Udal Liburutegiko hainbat Zerbitzu Kobratzeko Prezio Publikoa*
- **32. ordenanza** 100  
*Enpresak Sustalzeako eta horiei Laguntzeko Toki Garapeneko Alorrek antolatzeko dituen Etengabeko Prestankuntza Ekintzengatikoa Prezio Publikoa*
- **33. ordenanza** 101  
*Toki Garapeneko Alorrek egiten duen Kudeaketa eta ematen duen Aholkularitzagatikoa Prezio Publikoa*
- 1. ERANSKINA** 102  
*Ekonomi Jardueren gaineko Udal Zergaren Bide-mota Sailkapena*
- 2. ERANSKINA** 103  
*Ermuko Udalerrrian kokatutako lursailen salmentarako balio arruntaren tipo bakunen Indiza*
- **KUDEAKETA, ZERGA-BILKETA ETA IKUSKARITZAKO ORDENANZA** 112

## **Índice**

- municipales
- **Ordenanza nº 31**  
Precio Público para el cobro de determinados Servicios de la Biblioteca Municipal
- **Ordenanza nº 32**  
Precio Público por Acciones de Formación como Apoyo a la Promoción Empresarial realizadas por el Área de Desarrollo Local
- **Ordenanza nº 33**  
Precio Público por Asesoramiento y Gestión para la Promoción Empresarial realizada por el Área de Desarrollo Local
- ANEXO 1**  
Clasificación viaria del Impuesto Municipal sobre Actividades Económicas
- ANEXO 2**  
Índice de los tipos unitarios del valor corriente en venta de los terrenos enclavados en el término municipal de Ermua
- **ORDENANZA DE GESTIÓN, RECAUDACIÓN E INSPECCIÓN**





AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

## Ordenanza Fiscal nº 1 Impuesto sobre Bienes Inmuebles

### 1. Ordenantza Fiskala Ondasun higiezinen gaineko zerga

HOJA 1. ORRIA

## I. XEDAPEN OROKORRA

### 1. ARTIKULUA

Bizkaiko Lurralde Historikoko Toki Ogasunak araupetu dituen abenduaren 16ko 2005/9 Foru Arauan eta Ondasun Higiezinen gaineko Zergari buruzko maiatzaren 18ko 4/2016 Foru Arauan xedatutakoarekin bat etorri, Ermuko udalerrian Ondasun Higiezinen gaineko Zergaren ordainarazpena araupetu da, 4/2016 Foru Arauan eta zerga ordenantza honetan xedatutakoaren arabera.

### 2. ARTIKULUA

Honako ordenantza hau udal-mugarte osoan aplikatuko da.

Ondasun higiezina udal-mugarte ezberdinetan kokatua badago, udal-mugarte bakoitzean okupatzen duen azaleraren arabera dela batekoa eta bestekoa ulertuko da honako zergaren ondorioetarako.

## II. ZERGA-EGITATEA

### 3. ARTIKULUA

1. Ondasun Higiezinen gaineko zerga zuzen eta erreala da Ermuko udal-mugartean dauden landa- eta hiri- izaerako ondasunen balioa eta ezaugarri bereziko ondasun higiezinena zergapetzen duena eta berorren zerga-egitatea ondasun horien gainean ondorengo eskubideak izatea da:

a) Higiezinen euren edo beroriei lotutako zerbitzu publikoen administrazio-emakida.

- b) Azalera-eskubide erreala.
- c) Gozamen-eskubide erreala.
- d) Jabetza-eskubidea.

## I. DISPOSICIÓN GENERAL

### ARTÍCULO 1

De conformidad con lo dispuesto en la Norma Foral 9/2005, de 16 de diciembre, reguladora de las Haciendas Locales del Territorio Histórico de Bizkaia y en la Norma Foral 4/2016, de 18 de mayo, del Impuesto sobre Bienes Inmuebles, se regula en el municipio de Ermua la exacción del Impuesto sobre Bienes Inmuebles, con arreglo a lo dispuesto en la Norma Foral 4/2016, y en la presente Ordenanza Fiscal.

### ARTÍCULO 2

La presente Ordenanza se aplica en todo el término municipal.

En caso de que un mismo inmueble se encuentre localizado en distintos términos municipales se entenderá, a efectos de este impuesto, que pertenece a cada uno de ellos por la superficie que ocupe en el respectivo término municipal

## II HECHO IMPONIBLE

### ARTÍCULO 3

1. El Impuesto sobre bienes Inmuebles es un tributo directo de carácter real que grava el valor de los bienes inmuebles de naturaleza rural, urbana, y bienes inmuebles de características especiales sitos en el término municipal de Ermua cuyo hecho imponible lo constituye la titularidad de los siguientes derechos sobre los citados bienes:

- a) De una concesión administrativa sobre los propios inmuebles o sobre los servicios públicos a que se hallen afectos.
- b) De un derecho real de superficie.
- c) De un derecho real de usufructo.
- d) Del derecho de propiedad.

*2. Aurreko atalean zehaztutakoen artean - eta bertan ezarritako ordenan gainera-kasuan kasuko zerga-egitatea gauzatzea, hiri- edo landa-higiezinak bertan zehazten diren gainerako modalitateei ez lotzea ekarriko du. Lehentasun bera aplikatuko da ezaugarri bereziko ondasunen kasuan ere, higiezinaren gaineko emakida-eskubideak haren azalera osoa hartzen ez dutenean salbu, kasu horretan ere zerga-egitatea emakidakoa ez den higiezintziaren gaineko jabetza-eskubideagatik bakarrik gauzatuko baita.*

*3.Zerga honen ondorioetarako landa-, hiri- eta ezaugarri bereziko ondasun higiezinak izangodira Higiezinen Foru Katastroaren arauetan halakotzat hartzen direnak.*

**4. Ez dute zerga hau ordaindu beharko:**

*a) Errepideak, bideak, gainerako lehorreko komunikazioibideak eta itsaso-lehorreko jabari publikoko ondasunak, bai eta jabari publikoko ondasunak ere, euren aprobetxamendua publikoa eta doakoa denean.*

*b) Honako ondasun higiezinak, zeinak kokatzen diren udalerriaren jabetzakoak diren:*

*Erabilera publikoari lotutako jabari publikoko ondasunak.*

*Udalak zuzenean gestionatzen duen zerbitzu publiko bati lotutako jabari publikoko ondasunak, kontraprestazio bidez hirugarren goi lagatako higiezinak izan ezik.*

*Ondare-ondasunak, oraingoan ere kontraprestazio bidez hirugarren goi lagatako higiezinak izan ezik.*

**2.** La realización del hecho imponible que corresponda de entre los definidos en el apartado anterior, por el orden en él establecido, determinará la no sujeción del inmueble urbano o rural a las restantes modalidades en el mismo previstas. En los inmuebles de características especiales se aplicará esta misma prelación, salvo cuando los derechos de concesión que puedan rehacer sobre el inmueble no agoten su extensión superficial, supuesto en el que también se realizará el hecho imponible por el derecho de propiedad sobre la parte del inmueble no afectada por una concesión.

**3.** A los efectos de este impuesto tendrán la consideración de bienes inmuebles rústicos, urbanos y de características especiales los definidos como tales en la normativa reguladora del Catastro Inmobiliario Foral.

**4. No están sujetas a este impuesto:**

*a) Las carreteras, los caminos, las demás vías terrestres y los bienes de dominio público marítimo-terrestre e hidráulico, siempre que sean de aprovechamiento público y gratuito.*

*b) Los siguientes bienes inmuebles propiedad de los municipios en que estén enclavados:*

*Los de dominio público afectos a uso público.*

*Los de dominio público afectos a un servicio público gestionado directamente por el Ayuntamiento, excepto cuando se trate de inmuebles cedidos a terceros mediante contraprestación.*

*Los bienes patrimoniales, exceptuados igualmente los cedidos a terceros mediante contraprestación.*



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

## Ordenanza Fiscal nº 1 Impuesto sobre Bienes Inmuebles

### 1. Ordenantza Fiskala Ondasun higiezinen gaineko zerga

HOJA 2. ORRIA

### **III. SALBUESPENAK**

#### **4. ARTIKULUA**

*Ondasun hauek salbuetsiko dira:*

a) Estatuarenak, Euskal Autonomia Erkidegoarenak, Bizkaiko Lurralde Historikoarenak eta toki erakundeenak, baldin eta zuzeneko lotura badute nazioaren defentsarekin, herriaren segurtasunarekin edo hezkuntza eta espetxe zerbitzuekin.

b) Auzo ondasunak eta herritar guztien eskuko auzabasoak.

c) Hazkunde moteleko zuhaitzez baso-berritu diren titulartasun publiko edo pribatuko basoak, 9/89 Foru Arauan ezarritakoaren arabera.

d) Eliza Katolikoaren ondasunak, Estatuak eta Vatikanoak gai ekonomikoei buruz 1979ko urtarrilaren 3an egin zuten Itunean ezarritakoan arabera.

e) Legez aintzatetsitako elkartea konfesional ez katolikoen ondasunak, baldin eta haeiekin Konstituzioaren 16. artikuluan ageri diren lankidetza-hitzarmenak egiten badira.

f) Gurutze Gorriarenak eta arauz zehazten diren antzeko beste erakunde batzuenak.

g) Universidad del País Vasco-Euskal Herriko Unibertsitatearen ondasunak.

h) Atzerriko gobernuenak, haien ordezkaritza diplomático edo konsularrerako edo haien erakunde ofizialetarako badira, elkarrekikotasunaren baldintzaapean edo indarrean dauden nazioarteko hitzarmenak arabera.

i) Nazioarteko indarreko hitzarmenak direla bide salbuets daitezkeen organismo edo

### **III. EXENCIOS**

#### **ARTÍCULO 4**

Gozarán de exención los siguientes bienes:

a) Los que sean propiedad del Estado, de la Comunidad Autónoma del País Vasco, del Territorio Histórico de Bizkaia o de las entidades locales y estén directamente afectos a la defensa nacional, la seguridad ciudadana y a los servicios educativos y penitenciarios.

b) Los bienes comunales y los montes vecinales en mano común.

c) Los montes poblados con especies de crecimiento lento de titularidad pública o privada, en los términos reglamentariamente establecidos

d) Los de la Iglesia Católica, en los términos previstos en el Acuerdo entre el Estado Español y la Santa Sede sobre Asuntos Económicos, de 3 de enero de 1979.

e) Los de las asociaciones confesionales no católicas legalmente reconocidas, en los términos establecidos en los respectivos acuerdos de cooperación suscritos a que se refiere el artículo 16 de la Constitución.

f) Los de la Cruz Roja Española y otras entidades asimilables que reglamentariamente se determinen.

g) Los de la Universidad del País Vasco-Euskal Herriko Unibertsitatea.

h) Los de los Gobiernos extranjeros destinados a su representación diplomática, consular, o a sus organismos oficiales, a condición de reciprocidad o conforme a los Convenios Internacionales en vigor.

i) Los de aquellos organismos o entidades a los que sea de aplicación la

erakundeenak.

j) Trenbideek atzemandako lurak eta lur horietan dauden eraikinak, baldin eta geltokiak edo biltegiak badira edo lineak ustiatzeko ezinbestekoak den zerbitzuren baterako behar badira. Horrenbestez, ez daude salbuetsita ostalaritzako, ikuskizunetako, merkataritzako eta zabalaldiko establezimenduak, ez eta enplegatuak bizi izateko egindako etxeak, zuzendaritza-bulegoak eta fabrika-instalazioak ere.

k) Ondasun higiezinak kokatzen diren herritako udalei ordainik gabe lagatakoak

l) Kultur intereseeko monumentu edo lorategi historiko izendatu eta beren beregi halakotzat banaka inskribatutako ondasunak, indarreko legerian ezarritako eran.

m) Hezkuntza-kontzertuen erregimenei atxikitako ikastetxe pribatuak, ikastetxe kontzertatu diren bitartean. Halakoetan eskaera egin beharko da aldez aurretik.

n) Irabazteko xederik gabeko gizarte jardueretarako soil-soilik erabiltzen diren ondasun higiezinak, erakundea bera ondasunaren titularra denean, bai eta jabeek, kostu bidez, horrelako jardueretarako lagatzen dituztenean ere, titularrak aldez aurretik eskatuta.

o) Kuota likidoa 6 euro azpitik duten hiri-ondasunak, bai eta landa-ondasunak ere, baldin eta subjektu pasibo bakoitzari udalerrian dituen landa-ondasun guztiengatik dagokion kuota likidoa 6 euro azpitik dagoenean.

exención en virtud de Convenios Internacionales en vigor.

j) Los terrenos ocupados por las líneas de ferrocarriles y los edificios enclavados en los mismos terrenos que estén dedicados a estaciones, almacenes o a cualquier otro servicio indispensable para la explotación de dichas líneas. No están exentos, por consiguiente, los establecimientos de hostelería, espectáculos, comerciales y de esparcimiento, las casas destinadas a viviendas de los empleados, las oficinas de Dirección ni las instalaciones fabriles.

k) Los bienes inmuebles cedidos sin contraprestación a los ayuntamientos, en los que estén enclavados

l) Previa solicitud, los declarados e inscritos expresa e individualizadamente, monumento o jardín histórico de interés cultural, en la forma establecida por la legislación vigente.

m) Previa solicitud, los centros docentes privados acogidos al régimen de conciertos educativos, en tanto mantengan su condición de centros concertados.

n) Los bienes inmuebles en los que se realicen, exclusivamente, actividades sociales sin fines de lucro cuya titularidad la ostente la propia entidad, así como los cedidos a título oneroso por sus propietarios/as para el desarrollo del mismo tipo de actividad, previa solicitud de la exención por parte de la persona titular.

o) Los bienes de naturaleza urbana cuya cuota líquida no supere los 6 euros, así como los de naturaleza rústica, cuando para cada sujeto pasivo la cuota líquida correspondiente a la totalidad de sus bienes rústicos sitos en el municipio no supere los 6 euros.



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

## Ordenanza Fiscal nº 1 Impuesto sobre Bienes Inmuebles

### 1. Ordenantza Fiskala Ondasun higiezinen gaineko zerga

HOJA 3. ORRIA

#### IV. SUBJEKTU PASIBOA

##### 5. ARTIKULUA

a) Zerga honen subjektu pasibo dira, zergadun gisa, Bizkaiko Zergei buruzko Foru Arau Orokorraren 34. artikuluan ageri diren pertsona fisikoak, pertsona juridikoak eta erakundeak. Subjektu pasibo dira baita ere testamenturik gabeko jaraunspenak, zerga honen zerga-egitatea sortzen duen eskubidearen titulartasuna dutenean.

*Emakidadun batek baino gehiagok badute zergadun izaera, horietako bakoitzta bere kuotaren arabera izango da zergaduna. Kuota hori zehazteko, berriz, emakidan emandako azaleraren eta emakida bakoitzari zuzenean lotutako eraikuntzaren katastro-balioaren zatia hartuko da aintzat. Bizkaiko Lurralde Historikoko Higiezinen Foru Katastroari buruzko Foru Arauaren arabera, emakidadunek deklarazioak formalizatzeko duten betebeharri kalterik eragin barik, higiezina lotuta duen edota haren administrazioaz eta kudeaketaz arduratzen den erakunde edo organismo publikoak derrigorrez eman beharko dio Ogasun eta Finantza Sailari emakida horiei buruzko informazioa, arauz zehaztutako termino eta baldintzetan.*

*Baldin eta jabea emakiden pean ez dagoen azalerarengatik zergaduna bada, aurreko paragrafoan aipagai izan dugun erakunde edo organismo publikoak beraren ordez jardungo du. Erakundeak, gainera, ezin izango dio zergadunari jasanarazi erakundeak berak kitatu duen zerga-zorra.*

*Udalak zergaren kuota likido osoa jasanarazikodie, subjektu pasibo izan ez arren, ondare-ondasunak edo jabari publikokoak kontraprestazioz erabiltzen ditutzenei.*

#### IV. SUJETO PASIVO

##### ARTÍCULO 5

a) Son sujetos pasivos de este impuesto, a título de contribuyentes, las personas físicas y jurídicas y las entidades a que se refiere el artículo 34 de la Norma Foral General Tributaria así como las herencias que se hallen pendientes del ejercicio de un poder testatorio, que ostenten la titularidad del derecho que, en cada caso, sea constitutivo del hecho imponible de este impuesto.

Cuando la condición de contribuyente recaiga en varios o varias concesionarias, cada uno lo será por su cuota, que se determinará en razón a la parte del valor catastral que corresponda a la superficie concedida y a la construcción directamente vinculada a cada concesión. Sin perjuicio del deber de los y las concesionarias de formalizar las declaraciones a que se refiere la Norma Foral del Catastro Inmobiliario foral del Territorio Histórico de Bizkaia, el ente u organismo público al que se halle afectado o adscrito el inmueble o aquel a cuyo cargo se encuentre su administración y gestión, estará obligado a suministrar al Departamento de Hacienda y Finanzas la información relativa a dichas concesiones en los términos y demás condiciones que se determinen reglamentariamente.

Cuando el o la propietaria tenga la condición de contribuyente en razón de la superficie no afectada por las concesiones, actuará como sustituto de la misma el ente u organismo público al que se refiere el párrafo anterior, el cual no podrá repercutir en el o la contribuyente el importe de la deuda tributaria satisfecha.

El Ayuntamiento repercutirá la totalidad de la cuota líquida del impuesto en quienes, no reuniendo la condición de sujetos pasivos del mismo, hagan uso mediante contraprestación de sus bienes demaniales o patrimoniales

*Halaber, zergadunaren ordezkoak jasanarazi ahal izango die gainerako emakidadunei bakoitzak ordaindu beharreko kanonei proportzionalki dagokien kuota likidoaren zatia.*

*b) Ondasunak zatitugabeak edota pertsona multzo batenak direnean erkide bakoitzari esleituko zao katastroaren titulartasuna, bakoitzari beraren kuotaren arabera; edota, hala bada, pertsona guztien artean osatzen duten erkidegoari esleituko zao, erkidegoa, betiere, dagokion identifikazio fiskaleko zenbakiarekin identifikatuta. Kasu horretan, zerga-kuota banatzeko eskatu ahal izango da, baina horretarako ezinbestekoa izango da ordaintzeko derrigorra duten gainerako zergadunen datu pertsonalak eta zerga-helbideak ematea.*

*Zerga-kuota ezin izango da banatu, baldin eta banaketaren ondorioz kuota bakoitza sei euro baino txikiagoa bada.*

*c) Irabazpidezko erregimenean dauden ezkontideen ondasunen kasuan edota ezkontideek ondasunen foru-komunikazioa egin badute, ez da zergaren kuota banatzerik onartuko, eta likidazio bakarra egingo da. Ildo beretik, ezin izango da kuotarik banatu, baldin eta izatezko bikotea izanik, aipatu berri ditugun bi ondare- eta ekonomia-erregimenetako bat aukeratu badute.*

## **6. ARTIKULUA**

**1. Edozein arrazoi dela eta, zerga-egitatea osatzen duten eskubideen titulartasunean aldaketaren bat izango balitz, eskubide horien xede diren ondasun higiezinak zerga-kuota osoa ordaintzeko betebeharren pean geldituko dira, erantzukizun subsidiarioaren erregimenean, Bizkaiko Lurralde Historikoko Zergei buruzko Foru Arau Orokorrak aurreikusitakoarekin bat.**

*Ondorio horretarako, notarioek horren inguruko informazioa eskatu eta eskualdatze-agirietan ageri diren pertsonei ohartaraziko diete,*

Asimismo, el sustituto del contribuyente podrá repercutir sobre los demás concesionarios la parte de la cuota líquida que les corresponda en proporción a los cánones que deban satisfacer cada uno de ellos.

c) Tratándose de bienes pro indiviso o pertenecientes a una pluralidad de personas, la titularidad catastral se atribuirá a cada uno de los y las comuneras, miembros o partícipes por su respectiva cuota y, en su caso, a la comunidad constituida por todas ellas, que constará identificada con su número de identificación fiscal. En este caso, se podrá solicitar la división de la cuota tributaria, siendo indispensable aportar los datos personales y los domicilios fiscales del resto de los y las obligadas al pago.

No podrá dividirse la cuota tributaria en aquellos supuestos que, como consecuencia de la misma resulten cuotas inferiores a seis euros.

d) No procederá la división de la cuota del tributo y se practicará una sola liquidación, en el caso que se trate de bienes cuya titularidad sea común a los cónyuges en régimen de sociedad de gananciales o comunicación foral de bienes o a los miembros de parejas de hecho que hayan pactado como régimen económico-patrimonial cualquiera de los anteriores.

## **ARTÍCULO 6**

**1. En los supuestos de cambio, por cualquier causa, en la titularidad de los derechos que constituyen el hecho imponible de este impuesto, los bienes inmuebles objeto de dichos derechos quedarán afectos al pago de la totalidad de la cuota tributaria, en régimen de responsabilidad subsidiaria, en los términos previstos de la Norma Foral General Tributaria del Territorio Histórico de Bizkaia.**

A estos efectos, los notarios y notarias solicitarán información y advertirán a los y las comparecientes en los documentos que



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

## Ordenanza Fiscal nº 1 Impuesto sobre Bienes Inmuebles

### 1. Ordenanza Fiskala Ondasun higiezinen gaineko zerga

sinatuko dituzten agirietan bertan, eskualdatzen den higiezinari lotutako zerga-zorrik dagoen, eta eskualdatutako ondasunak zerga-kuota ordaintzeko bebeharraren pean geldituko direla.

2. Zerga horren kuotan solidarioki erantzungo dute, bakoitzak duen partaidetzaren arabera, Bizkaiko Lurralde Historikoko Zergei buruzko Foru Arau Orokorren 34. artikuluaren 3. atalean aipatzen diren erakundeetako partaidekideek edo titularkideek, baldin eta Higiezinen Foru Katastroan halakotzat agertzen badira. Bertan izena emanda agertzen ez badira, denei hein bereko erantzukizuna eskatuko zaie.

## V. ZERGA OINARRIA

### 7. ARTIKULUA

Higiezinen Foru Katastroari buruzko 3/2016 Foru Arauak xedatzen duen ondasun higiezinen katastro-balioa izango da zerga-oinarria.

## VI. ZERGA- KUOTA

### 8. ARTIKULUA

1. Zerga-oinarria eta karga-tasa biderkatzearen emaitza izango da zerga horren kuota osoa.

2. Kuota likidoa zehazteko, ordenanza honen 9. artikuluan aurreikusitako hobarien zenbatekoa kenduko zaio kuota osoari.

3. Karga-tasa % 0,2965ekoa izango da hiri-ondasunen kasuan, eta %0,08koa, landa-ondasunen kasuan.

Nolanahi ere, eta hiri-erabilera aintzat hartuta, honako karga-tasa hauek xedatu dira hiri-ondasun higiezinen balorazioa egiteko, katastro-araudian xedatutakoarekin bat.

- Industria-erabilerrako (I) % 1,2944ko karga-tasa zehaztu da.

## HOJA 4. ORRIA

autoricen sobre las deudas pendientes por este impuesto asociadas al inmueble que se transmite, y sobre la afección de los bienes al pago de la cuota tributaria.

2. Responden solidariamente de la cuota de este impuesto, y en proporción a sus respectivas participaciones, las y los copartícipes o cotitulares de las entidades a que se refiere el apartado 3 del artículo 34 de la Norma Foral General Tributaria del Territorio Histórico de Bizkaia, si figuran inscritos como tales en el Catastro Inmobiliario Foral. De no figurar inscritos, la responsabilidad se exigirá por partes iguales en todo caso.

## V. BASE IMPONIBLE

### ARTÍCULO 7

La base imponible de este impuesto estará constituida por el valor catastral de los bienes inmuebles que se regula en la Norma Foral 3/2016 del Catastro Inmobiliario Foral.

## V. CUOTA TRIBUTARIA

### ARTÍCULO 8

1. La cuota íntegra de este impuesto será el resultado de aplicar a la base imponible el tipo de gravamen.

2. La cuota líquida se obtendrá minorando la cuota íntegra, en su caso, en el importe de las bonificaciones previstas en el artículo 9 de esta ordenanza.

3. El tipo de gravamen será el 0,2965% cuando se trata de bienes de naturaleza urbana, y el 0,08%, cuando se trata de bienes de naturaleza rústica.

No obstante, se establecen los siguientes tipos de gravamen diferenciados por usos urbanos, atendiendo a los establecidos en la normativa catastral para la valoración de los bienes inmuebles de naturaleza urbana:

- Para el uso de industria (I) el tipo de gravamen queda fijado en el 1,2944%

- Merkataritza-erabilerarako (C) % 0,4751ko karga-tasa zehaztu da.
- Gainerako erabileretarako, bizitegi-erabilerarako (V) eta beste erabilera batzuetarako (Y) izan ezik, % 0,4850ko karga-tasa zehaztu da.
- Para el uso de comercio (C) el tipo de gravamen queda fijado en el 0,4751%.
- Para el resto de usos, excepto residencial (V) y otros usos (Y), el tipo de gravamen queda fijado en el 0,4850%.

## VII. HOBARIAK ETA ERREKARGUAK

### 9. ARTIKULUA

1. *Obra berriak zein berritzat har daitezkeen zaharberrikuntzako obrak egiten dituzten urbanizazioko, eraikuntzako eta higiezinen sustapeneko enpresen jardueraren xede diren higiezinek %50eko hobaria izan dezakete zergaren kuota osoan, baldin eta interesatuak obrei ekin aurretik eskatzen badu eta higiezina ibilgetuko ondasuna ez bada.*

*Hobari hori obrei ekin eta hurrengo zergalditik hasi eta obrak amaitu eta hurrengo zergaldira bitartean jaso ahal izango da, baldin eta aldi horretan urbanizazio- edo eraikuntza-obrak egiten badira. Nolanahi ere, aldi hori ezin da hiru zergaldi baino luzeagoa izan.*

2. *Babes publikoko etxebizitzei eta Euskal Autonomía Erkidegoko arauaekin bat etorriz haiekin berdinetsi ahal diren etxebizitzen ziozko zergaren kuota osoari %50eko hobaria aplikatu ahal zaio behin betiko kalifikazioa eman eta hurrengo hiru zergaldietan. Hobari hori interesatuak eskatuz gero emango da eta edozein unetan aplikatu ahal izango da hiru zergaldiak bukatu aurretik, eta beti ere eskatua eta hurrengo zergaldian izango ditu ondoreak.*

## VII. BONIFICACIONES Y RECARGOS

### ARTÍCULO 9

1. Tendrán derecho a una bonificación del 50 por 100 en la cuota íntegra del Impuesto, siempre que así se solicite por los interesados y las interesadas con la declaración de alta de obra nueva, los inmuebles que constituyan el objeto de la actividad de las empresas de urbanización, construcción y promoción inmobiliaria tanto de obra nueva como de rehabilitación equiparable a ésta, y no figuren entre los bienes de su inmovilizado.

El plazo de aplicación de esta bonificación comprenderá desde el período impositivo siguiente a aquél en que se inicien las obras hasta el posterior a la terminación de las mismas, siempre que durante este tiempo se realicen obras de urbanización o construcción efectiva, y sin que, en ningún caso, pueda exceder de tres períodos impositivos

2. Tendrán derecho a una bonificación del 50 por 100 en la cuota íntegra del Impuesto, durante los tres períodos impositivos siguientes al del otorgamiento de la calificación definitiva, las viviendas de protección pública y las que resulten equiparables a éstas conforme a la normativa de la Comunidad Autónoma del País Vasco. Dicha bonificación se concederá a petición del interesado, lo cual podrá efectuarse en cualquier momento anterior a la terminación de los tres períodos impositivos de duración de la misma y surtirá efectos, en su caso, desde el período impositivo siguiente a aquel en que se solicite.



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

## Ordenanza Fiscal nº 1 Impuesto sobre Bienes Inmuebles

### 1. Ordenantza Fiskala Ondasun higiezinen gaineko zerga

HOJA 5. ORRIA

3. Nekazaritzako kooperatiben eta lurren baterako ustiapenerako kooperatiben landalurreko ondasunen gaineko zergaren kuota osoan %95eko hobaria aplikatu ahal izango; horretarako Kooperatiben Araubide Fiskalari buruzko urriaren 14ko 9/1997 Foru Arauan ezarritakoa hartu behar da aintzat.

#### 10. ARTIKULUA

1. Bizitegi-erabilerarako ondasun higiezinak izanik, subjektu pasiboaren ohiko etxebizitzak ez badira eta, era berean, alokairuan emanda edo erabiltzeko lagata ez badaude, Udalak Zergaren kuota likidoaren % 50eko errekargua exijituko du. Zerga horren subjektu pasiboei exijituko zaien errekargu hori zergarekin batera sortuko da eta urtero kitatu behar izango da, kuotarekin batera.

2. Errekargu hori ezartzeko ondorioetarako, Katastroan etxebizitzatzat erabiltzeko jasota dauden lokalak joko dira bizitegi-erabilerarako higiezintzat. Etxebizitzaren eranskinak ere bertan sartuko dira, baldin eta erregistro-finka bakarra osatzen badute. Ondorio berbererako, bizitegi-erabilerako higiezina ohiko etxebizitza dela joko da, baldin eta zerga sortzen den egunean, etxebizitza okupatzaileren baten ohiko etxebizitza dela ageri bada biztanle-erroldan.

3. Honako etxebizitza hauek ez dute errekargurik izango:

3.1. Errentan emandako etxebizitzak.

Hori egiazatzeko, errentamendu-kontratuaren kopia aurkeztu beharko da.

3.2. Higiezinen merkatuan saltzeko edo alokatzeako eskaintzen diren etxebizitzak. Horretarako, ordea:

#### ARTÍCULO 10

1. Tratándose de bienes inmuebles de uso residencial que no constituyan la residencia habitual del sujeto pasivo o de terceros por arrendamiento o cesión de su uso, el Ayuntamiento exigirá un recargo del 50 por 100 de la cuota líquida del Impuesto. Dicho recargo, que se exigirá a los sujetos pasivos de este tributo, se devengará en el mismo momento que el impuesto sobre el que se aplica y se liquidará anualmente, conjuntamente con la cuota.

2. A efectos de la aplicación del presente recargo, se entenderá por inmuebles de uso residencial los locales que estén recogidos como de uso o destino de vivienda en el Catastro. Se incluirán los anexos a la vivienda siempre que formen una finca registral única. A los mismos efectos, se presumirá que un inmueble de uso residencial es residencia habitual cuando a fecha de devengo del impuesto, en el padrón de habitantes conste que constituye la residencia habitual de su o sus ocupantes.

3. No estarán sujetas al recargo las siguientes viviendas:

3.1. Las viviendas arrendadas

Esta circunstancia se acreditará mediante la presentación de una copia del contrato de arrendamiento.

3.2. Las viviendas que estén ofertadas en el mercado inmobiliario para su venta o arrendamiento, siempre que:

a) Salmenta-prezioak katastro-balioa bider 2,2 baino txikiagoa izan behar du.

b) Urteko alokairuaren prezioak ez du izan behar etxebizitzaren katastro- balioa bider 2,2 egiteren emaitzaren %4 baino handiagoa, eta hileko kuota ez du izan behar 700,00 € baino handiagoa.

Hori egiaztatzeko:

a) Higiezinen bitartekaritzako zerbitzuak erabiltzen badira: saltzeko edo errentan jartzeko kontratuaren koparen bidez.

b) Higiezinen bitartekaritzako zerbitzuak erabiltzen ez badira: aitorpen baten bidez. Aitorpenarekin batera, baina, etxebizitzaz higiezinen merkatuan eskaintzen dela egiaztatzeko frogaren bat erantsi beharko da (adibidez, salmentako edo alokairuko txartelak ageri diren argazkia, webguneetako publizitatearen egiaztagiria, edo antzeko elementuren bat).

3.3.- BIZIGUNERI edo antzeko beste programa publikoren bati lagatako etxebizitzak, berak errentan ipin dezan.

Egoera hori egiaztatzeko etxebizitza programari lagata dagoela ziurtatuz programa kudeatzen duen erakundeak emaniko dokumentazioa aurkeztu beharko da.

3.4.- Aurri dauden edota birpartzelazio-proiektua onartuta duten etxebizitzak.

Udalak berak egiaztatuko du hori.

3.5.- Ostatutzat edo hoteltzat erabiltzen diren etxebizitzak, betiere horretarako jardueralizentzia badute.

a) Su precio de venta no supere su valor catastral multiplicado por el coeficiente 2,2

b) El precio del alquiler anualizado no supere el 4% del valor que resulte de multiplicar el valor catastral de la vivienda por el coeficiente 2,2, ni el importe mensual de 700,00 euros.

Estas circunstancias se acreditarán:

a) Cuando se utilicen servicios de mediación inmobiliaria: Mediante copia del correspondiente contrato para la venta o arrendamiento

b) Cuando no se utilicen servicios de mediación inmobiliaria: Mediante una declaración, acompañada de los medios de prueba que acrediten la puesta a disposición del mercado inmobiliario de la vivienda (como, por ejemplo, fotografías con carteles de venta o arrendamiento, justificantes de publicidad en páginas web, o similares).

3.3.- Las viviendas cedidas a BIZIGUNE o programa público similar para su arrendamiento

Esta circunstancia se acreditará mediante la presentación de documentación emitida por el organismo que gestiona el programa que acredite la cesión de la vivienda al programa.

3.4.- Las viviendas en situación de ruina o con proyecto de reparcelación aprobado.

Esta circunstancia se comprobará de oficio por el Ayuntamiento

3.5.- Las viviendas destinadas a alojamiento, pensión u hotel siempre que cuenten con la licencia de actividad correspondiente



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

## Ordenanza Fiscal nº 1 Impuesto sobre Bienes Inmuebles

### 1. Ordenanza Fiskala Ondasun higiezinen gaineko zerga

#### HOJA 6. ORRIA

Hori egiazatzeko, lizentzia edo baimen egokia aurkeztu beharko da

3.6.- Erabilera profesionaletarako, merkataritzako edota empresa-jardunerako erabiltzen diren etxebizitzak; elkartea politikoen, erakunde sindikalen edota empresa-erakundeen egoitzatzen erabiltzen direnak; edota irabazi-asmorik gabeko elkartea hartzten dituztenak.

Hori egiazatzeko, lizentzia edo baimen egokia aurkeztu beharko da.

3.7.- Jabea hil delako hutsik gelditu diren etxebizitzak.

Heriotza gertatu eta ondorengo bi urteetan geratuko da etxebizitza errekargutik salbuetsita.

Hori egiazatzeko, heriotza-ziurtagiria aurkeztu beharko da.

3.8.- Jabea hirugarren adinekoentzako egoitza batean sartu delako hutsik geratu diren etxebizitzak.

Egoitzan sartu eta ondorengo bi urteetan geratuko da etxebizitza errekargutik salbuetsita.

Hori egiazatzeko, egoitza-ziurtagiria aurkeztu beharko da, sarrera-data adierazita.

3.9.- Adina edo mendetasuna dela eta, jabea beste etxebizitza batera eraman behar izan dutelako hutsik gelditu diren etxebizitzak.

Kasu horretan, mendetasun-balorazioa aurkeztu beharko da. Balorazio hori ez zaio eskatuko, ordea, zerga sortzeko unean 85 urte beteta dituen mendeko pertsonari.

Esta circunstancia se acreditará con la presentación de la correspondiente licencia o autorización.

3.6.- Las viviendas destinadas a usos profesionales, comerciales y empresariales o que sean sede de asociaciones políticas, sindicales o empresariales o en las que se hallen ubicadas asociaciones sin ánimo de lucro

Esta circunstancia se acreditará con la presentación del correspondiente licencia o autorización.

3.7.- Las viviendas que hayan quedado vacías por fallecimiento de su propietario.

En este caso, la no sujeción al recargo tendrá un plazo de dos años contados a partir del día de fallecimiento

Esta circunstancia se acreditará mediante la presentación del correspondiente certificado de defunción

3.8.- Las viviendas que hayan quedado vacías como resultado del ingreso de su propietario en residencias de la tercera edad.

En este caso, la no sujeción al recargo tendrá un plazo de tres años contados a partir del día de ingreso en la residencia

Esta circunstancia se acreditará mediante la presentación del correspondiente certificado de la Residencia en el que se indicará la fecha de ingreso

3.9.- Las viviendas que hayan quedado vacías por motivos de edad o dependencia y que requieran el traslado del propietario a otra vivienda..

Este supuesto requerirá de valoración de la dependencia justificativa. Esta valoración no se exigirá cuando la persona dependiente haya cumplido 85 años en el momento de devengo del impuesto.

*Egoera hori egiazatzeko, mendetasunaren ziurtagiria edota, hala badagokio, jabeak 85 urtetik gora izatearen egiaztagiria (NANA). Horretaz gain, mendetasuna duen pertsona eta haren zaintzailea etxebizitza berean erroldatuta daudela egiaztatu beharko da, erroldatze-ziurtagiriaren bidez.*

*3.10.- Lan-arrazoiak direla eta, jabea edo beraren ezkontidea EAEtik kanpo dagoen beste udalerri batera joan direlako hutsik gelditu diren etxebizitzak.*

*Beste autonomia-erkidegoren batera joan eta ondorengo hiru urteetan geratuko da etxebizitza errekargutik salbuetsita.*

*Hori egiazatzeko, jabea egungo etxebizitan agertzen den erroldatze-ziurtagiria eta pertsona horrek lan egiten duen enpresak emandako ziurtagiria aurkeztu beharko dira.*

*3.11.- Azken 30 urteetan gutxienez 5 urtez Ermuan erroldatuta egon diren etxekek titularrek lantzean behin erabiltzen dituzten etxebizitzak.*

*Etxeak lantzean behin erabiltzen dituztela joko da, baldin eta zerga sortu aurreko urtean 8 m<sup>3</sup> ur kontsumitu bada, gutxienez.*

*Hori egiazatzeko, zerga sortu aurreko urteko ur-kontsumoaren ordainagiriak aurkeztu beharko dira.*

*4.- Abian den urteko urtarilaren 1ean bete beharko dira errekargua ezartzetik salbuetsita lagatzen duten arrazoiak. Hala, errolda prestatu aurretik eta betiere martxoaren 31 baino lehenago aurkeztu beharko dira agiri guztiak.*

Esta circunstancia se acreditará mediante la presentación del correspondiente documento que acredite la dependencia o, en el caso de propietario mayor de 85 años, mediante la entrega de copia del Documento Nacional de Identidad. Además será necesario que se acredite, mediante el correspondiente certificado de empadronamiento, que dependiente y cuidador se encuentran empadronados en la misma vivienda

**3.10.- Las viviendas que hayan quedado vacías como consecuencia del traslado del propietario del inmueble o de su cónyuge a otro municipio fuera de la Comunidad Autónoma por razones laborales.**

En este caso, la no sujeción al recargo tendrá un plazo de tres años contados a partir del día traslado a otra Comunidad Autónoma

Esta circunstancia se acreditará mediante la presentación del certificado de empadronamiento del propietario en su domicilio actual y certificado emitido por la empresa en la que el propietario de la vivienda presta sus servicios

**3.11.- Las viviendas no habituales que se ocupen ocasionalmente por aquellos titulares que hayan estado empadronados en el municipio de Ermua, al menos 5 años en los últimos 30 años.**

Se considerará que la vivienda se ocupa ocasionalmente cuando se acredite un consumo mínimo de 8 m<sup>3</sup> de agua durante el año inmediatamente anterior al de devengo del Impuesto

Esta circunstancia se acreditará mediante la presentación de los recibos por consumo de agua del año inmediatamente anterior al de devengo del Impuesto.

**4.- Los motivos que acreditan la no sujeción al recargo deberán cumplirse a 1 de enero del ejercicio en curso, debiendo presentar la correspondiente documentación con anterioridad a la elaboración del padrón y, en todo caso, antes del 31 de marzo de cada año.**



## Ordenanza Fiscal nº 1 Impuesto sobre Bienes Inmuebles

### 1. Ordenantza Fiskala Ondasun higiezinen gaineko zerga

HOJA 7. ORRIA

## VIII. SORTZAPENA ETA ZERGALDIA

### 11. ARTIKULUA

1. Zerga zergaldiaren lehenengo egunean sortzen da.
2. Zergaldia egutegiko urtea da
3. Higiezinen Foru Katastroan aitortu edo jakinarazi behar diren ekintzek, egintzek eta negozioek katastro-ondorioak izan eta ondoren-ondorengo zerga sortzen denetik aurrera izango dute eragina, eta eragin hori ez da egintza administratiboak jakinaraztearen mende egongo.

Katastro-balioak berrikusi eta aldatzeko prozeduren ondorioz ebatzitako egintzen eraginari dagokionez, Bizkaiko Lurralde Historikoko Higiezinen Foru Katastroa arautzen duen Foru Arauan jaso bezala izango dute eragina.

## IX. KUDEAKETA

### 12. ARTIKULUA

1. Udalerrirako urtero prestatzen den katastro-erroldako informazioa oinarri hartuta kudeatuko da zerga, Higiezinen Foru Katastroa xedatzen duen araudiarekin bat. Errolda hori Bizkaiko Foru Aldundiak prestatu behar duenean, Udalaren esku egoteaz gain, interesdunek Bizkaiko Foru Aldundiaren webgunean ere eskuratu ahal izango dute. Konsulta egiteko, ordea, pertsonek euren burua identifikatzeko datuak eman beharko dituzte, datu pertsonalak egoki babestuta egongo direla bermatzeko asmoz.

## VIII. DEVENGO Y PERIODO IMPOSITIVO

### ARTÍCULO 11

1. El impuesto se devenga el primer día del periodo impositivo.
2. El período impositivo coincide con el año natural.
3. Los hechos, actos y negocios que deben ser objeto de declaración o comunicación ante el Catastro Inmobiliario Foral tendrán efectividad en el devengo de este impuesto inmediatamente posterior al momento en que produzcan efectos catastrales, sin que dicha eficacia quede supeditada a la notificación de los actos administrativos correspondientes.

Los actos dictados como consecuencia de los procedimientos de revisión y modificación de valores catastrales tendrán eficacia en los mismos términos contemplados en la Norma Foral reguladora del Catastro Inmobiliario Foral del Territorio Histórico de Bizkaia.

## IX. GESTIÓN

### ARTÍCULO 12

1. El impuesto se gestiona a partir de la información contenida en el padrón catastral que se formará anualmente para este término municipal, conforme a lo establecido en la normativa reguladora del Catastro Inmobiliario Foral. Cuando la formación de dicho padrón corresponda a la Diputación Foral de Bizkaia, estará a disposición del Ayuntamiento y al mismo se dará acceso a los interesados en la página de Internet de la Diputación Foral De Bizkaia a través de formularios de consulta que requerirán de la aportación de una serie de datos identificativos a los efectos de garantizar la adecuada protección de los datos de carácter personal.

2. Katastro-errolda jendaurrean azaltzeko epea amaitu eta errekursoak eta erreklamazioak ebatzi ostean, Bizkaiko Foru Aldundiak, bereganatu duen eskuordetza dela eta, ordainagiriak prestatu eta kobrantza-zerrendak onartuko ditu. Udalak ez ezik, interesdunek ere eskuragarri izango dituzte, aurreko paragrafoan aipaturiko baldintzak bete ondoren.

3.Udalari bakar batean dauden landa-ondasunen kasuan, subjektu pasibo berberak zerga horren harira dituen kuota guztiak kobrantza-agiri bakar batean batzeko aukera egongo da.

### 13. ARTIKULUA

1. *Udal-mugarte honetan dauden ondasunen kasuan, zerga kudeatzeko, likidatzeko, ikuskatzeko eta biltzeko (borondatezko epealdian zein exekutiboa) ahalmenak Udalarenak dira, baita zergen kudeaketarako bidean emandako egintzak berrikustea ere.*

2. *Zehazki udal honek eman edo ukatuko ditu salbuespenak eta hobariak, zerga-zorrak ezartzeko balio duten likidazioak egingo ditu, kobrantza agiriak jaulkiko ditu, zor ez dena itzultzeak espedienteak ebatzikoa ditu, egintza horien aurka jarriko diren errekursoak ebatzikoa ditu eta paragrafo honetako gaien gainean, zergadunei laguntzeko eta informazioa eskaintzeko jarduerak burutuko ditu.*

3. *Udalak Bizkaiko Foru Aldundiaren esku utzi ahal izango ditu aurreko bi zenbakietan azaldutako eginkizun guztiak edo horietako batzuk, arau bidez ezarriko denaren arabera.*

2. Concluido el plazo de exposición al público del padrón catastral y resueltos los recursos y/o reclamaciones, la Diputación Foral de Bizkaia, en virtud de la delegación asumida, confeccionará los recibos y aprobará las listas cobratorias, que estarán a disposición de este ayuntamiento y a las mismas se dará acceso a los y las interesadas en los términos señalados en el párrafo anterior.

3. Se podrán agrupar en un único documento de cobro todas las cuotas de este impuesto relativas a un mismo sujeto pasivo cuando se trate de bienes rústicos sitos en un mismo municipio.

### ARTÍCULO 13

1. Las facultades de gestión, inspección y recaudación, tanto en período voluntario como en ejecutivo, así como la revisión de los actos dictados en vía de gestión tributaria corresponden a este Ayuntamiento para los bienes que radican en este término municipal.

2. En concreto, corresponde a este Ayuntamiento la concesión y denegación de exenciones y bonificaciones, realización de las liquidaciones para la determinación de las deudas tributarias, emisión de los documentos de cobro, resolución de los expedientes de devolución de ingresos indebidos, resolución de los recursos que se interpongan contra dichos actos y actuaciones para la asistencia e información al contribuyente referidas a las materias comprendidas en este párrafo.

3. El Ayuntamiento podrá delegar en la Diputación Foral de Bizkaia todas o algunas de las funciones descritas en los dos números anteriores, en los términos que reglamentariamente se establezcan.



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

## Ordenanza Fiscal nº 1 Impuesto sobre Bienes Inmuebles

### 1. Ordenantza Fiskala Ondasun higiezinen gaineko zerga

HOJA 8. ORRIA

#### X. AZKEN XEDAPENA

Ondasun Higiezinen gaineko Zerga araupezu duen zerga ordenantza honek 2017ko urtarilaren 1etik aurrera izango du indarra, behin betiko onetsi eta Bizkaiko Aldizkari Ofizialean 2016ko abenduaren 27ko 245. alean argitaratu eta gero, eta indarrean iraungo du harik eta hura aldarazi edo indargabetzea erabakitzet den arte.

#### X. DISPOSICIÓN FINAL

La presente Ordenanza Fiscal reguladora del Impuesto sobre Bienes Inmuebles empezará a regir el día 1 de enero de 2018, una vez aprobada definitivamente y publicada en el Boletín Oficial de Bizkaia nº245 de fecha 27 de diciembre de 2016 y seguirá en vigor hasta tanto se acuerde su modificación o derogación.

Eliminado: 7





AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

## Ordenanza Fiscal nº 2 Impuesto sobre Actividades Económicas

### 2. Ordenanza Fiskala Jarduera ekonomikoen gaineko zerga

HOJA 9 ORRIA | - - - Eliminado: 13

#### I. IZAERA ETA ZERGA-EGITATEA

##### 1. ARTIKULUA

1. *Ekonomi Jardueren gaineko Zerga zuzeneko zerga erreala da. Bizkaiko Lurralde Historikoan, Ermuko udal mugartearen hain zuzen ere, enpresa, lanbide edo arte jarduerak egitea da zerga horren egitarea, besterik gabe, berdin dio jarduerak lokal jakin batean egiten diren edo ez eta zergaren tarifan zehazturik dauden edo ez.*

2. *Zerga honen ondoreetarako, enpresa jardueratzat hartzen dira honako zerga arautzen duen 6/1989 Foru Arauan adierazitakoak.*

##### 2. ARTIKULUA

1. *Jarduera bat enpresa, lanbide edo arte jardueratzat joko da hora egiten duenak bere kabuz antolatu behar dituenean ekoizpideak eta giza baliabideak edo bietako bat, ondasun edo zerbitzuen ekoizpen edo banaketan jarduteko.*

2. *Zergapeko jardueren edukia zergaren tarifetan zehaztuko da.*

##### 3. ARTIKULUA

*Zergapeko jarduerak egiten direla frogatzeko, zuzenbidean onar daitekeen edozein bide erabiliko da, eta, bereziki, Merkataritza Kodearen 3. artikuluan ezarri diren bideak.*

##### 4. ARTIKULUA

*Ez dira zerga honen zerga-egitatetzat joko ondorengoko jarduera hauek:*

1. *Enpresen aktibo finkoan sartuta dauden ondasunak besterentzea, baldin eta ondasun*

#### I. NATURALEZA Y HECHO IMPONIBLE

##### ARTÍCULO 1

1. El Impuesto sobre Actividades Económicas es un tributo directo de carácter real, cuyo hecho imponible está constituido por el mero ejercicio en el Territorio Histórico de Bizkaia, en el término municipal de Ermua, de actividades empresariales, profesionales o artísticas, se ejerzan o no en el local determinado y se hallen o no especificadas en la tarifa del impuesto.

2. Se consideran, a los efectos de este impuesto, actividades empresariales, los señalados en la Norma Foral 6/89 Reguladora del Impuesto.

##### ARTÍCULO 2

1. Se considera que una actividad se ejerce con carácter empresarial, profesional o artístico, cuando suponga la ordenación por cuenta propia de medios de producción y de recursos humanos o de uno de ambos, con la finalidad de intervenir en la producción o distribución de bienes o servicios.

2. El contenido de las actividades gravadas se definirá en las tarifas del impuesto.

##### ARTÍCULO 3

El ejercicio de las actividades gravadas se probará por cualquier medio admisible en derecho y, en particular, por los contemplados en el artículo 3 del Código de Comercio.

##### ARTÍCULO 4

No constituye hecho imponible en este impuesto el ejercicio de las siguientes actividades:

1. La enajenación de bienes integrados en el activo fijo de las empresas que hubieran

*horiek, ibilgetu moduan, inventarioan behar bezala jasota egon badira eskualdaketa burutu baino urte bi lehenagotik, gutxienez; eta saltzailearen erabilera pribaturako diren ondasunak saltzea, baldin eta arestian adierazi den epean erabili baditu.*

*2. Lan pertsonalen edo lanbide-zerbitzuen ordainetan jasotzen diren ekoizkinak saltzea*

*3. Establezimenduaren apaindurarako baino ez diren gaien erakusketa. Aldiz, bezeroei oparitzeko diren gaien erakusketa zergapean egongo da.*

*4. Txikizkako salmenta denean, ekintza bakarra edo eragiketa soltea egitea.*

## **II. SALBUESPENAK**

### **5. ARTIKULUA**

*1. Zergatik salbuetsita egongo dira:*

*a) Estatua, Euskal Autonomia Erkidegoa, Bizkaiko Lurralde Historikoa eta horien administrazio-erakunde autonomiadunak.*

*b) Nazioarteko itunben edo hitzarmenen arabera salbuespna aplikatu behar zaien subjektu pasiboak.*

*c) Gizarte Segurantzaren erakunde kudeatzaleak eta indarreko legeriaren arabera eratuta dauden mutualitate eta montepioak.*

*d) Ikerketa-erakunde publikoak eta maila guztiako irakaskuntza-establezimenduak, erabat Estatuaren, Euskal Autonomia Erkidegoaren, Bizkaiko Foru Aldundiaren, toki erakundeen edo ongintza edota herri onurako izendapena duten fundazioen funtsez mantentzen direnak, eta orotariko irakaskuntza-*

figurado debidamente inventariados como tal inmovilizado con más de dos años de antelación a la fecha de transmitirse, y a la venta de bienes de uso particular y privado de la parte vendedora siempre que los hubiese utilizado durante igual período de tiempo.

2. La venta de los productos que se reciben en pago de trabajos personales o servicios profesionales.

3. La exposición de artículos con el fin exclusivo de decoración o adorno del establecimiento. Por el contrario, estará sujeta al impuesto la exposición de artículos para regalo a los/as clientes/as.

4. Cuando se trate de venta al por menor la realización de un solo acto u operación aislada.

## **II. EXENCIONES**

### **ARTÍCULO 5**

*1. Estarán exentos del impuesto:*

*a) El Estado, la Comunidad Autónoma del País Vasco, el Territorio Histórico de Bizkaia y las Entidades Locales, así como sus respectivos organismos autónomos de carácter administrativo.*

*b) Los sujetos pasivos a los que les sea de aplicación la exención en virtud de Tratados o de Convenios Internacionales.*

*c) Las Entidades gestoras de la Seguridad Social y de Mutualidades y Montepíos constituidos conforme a lo previsto en la legislación vigente.*

*d) Los organismos públicos de investigación, los establecimientos de enseñanza en todos sus grados costeados íntegramente con fondos del Estado, de la Comunidad Autónoma del País Vasco, de la Diputación Foral de Bizkaia o de las Entidades Locales, o por Fundaciones declaradas benéficas o de utilidad pública, y los*



Ordenanza Fiscal nº 2  
Impuesto sobre Actividades Económicas

## **2. Ordenantza Fiskala Jarduera ekonomikoen gaineko zerga**

establezimendua, irabazi-asmorik gabe hezkuntza-itunpean egonik, beren ikasleei liburuak edo idatz-artikuluak edo pentsio erdian zein barnetegi zerbitzuak ematen dizkietenak, nahiz eta salbespen moduan establezimendua bertan saldu irakaskuntza tailerretako ekoizkinak, beti ere salmenta horren emaitza lehengaiak erosteko edo establezimenduaaren artapenerako erabiltzen denean eta ez duenean norbanako edo gainontzeko batentzako erabilerarik.

e) *Urritu fisiko, psikiko edo zentzumenezkoen elkartea edo fundazioak, irabazteko xederik ez dutenean, burutzen duten jarduera pedagogikoa, zientifikoa, laguntzakoa eta enpleguaren alorrekoan denean eta minusbaliatuen irakaskuntza, hezkuntza, birgaikuntza eta babesa eskuratzeko direnean, nahiz eta helburu horietarako dituzten lantegietan ekoizten diren ekoizkinak saldu, beti ere salmenta horren emaitza lehengaiak erosteko edo establezimenduaren artapenerako erabilitzen denean eta ez duenean norbanako edo gainontzeko batentzako erabilerarik.*

f) Gurutze Gorria eta arauz zehazten diren antzeko beste erakundeak.

*g) Zerga honen indarraldiko lehenengo bi zergaldietan jarduerari ekiten dioten subjektu pasiboaak.*

Ondore horietarako, jarduera bat ez da  
hasitzat emanqo ondorenko kasuetan:

1. Jarduera hori aurretik beste titulartasun batekin burutu denean. Halan gertatuko da jarduera-adarrak batu, bereizi eta gehitzen direnean.

*2. Merkataritza Kodearen 42. artikuluaren arabera, subjektu pasiboa elkarreko bateko*

HOJA 10 ORRIA

**Eliminado: 13**

establecimientos de enseñanza en todos sus grados que, careciendo de ánimo de lucro, estuvieren en régimen de concierto educativo, incluso si facilitasen a sus alumnos libros o artículos de escritorio o le prestasen los servicios de media pensión o internado y aunque por excepción vendan en el mismo establecimiento los productos de los talleres dedicados a dicha enseñanza, siempre que el importe de dicha venta, sin utilidad para ningún particular o tercera persona, se destine, exclusivamente, a la adquisición de materias primas o al sostenimiento del establecimiento.

e) Las Asociaciones y Fundaciones de personas disminuidas físicas, psíquicas y sensoriales, sin ánimo de lucro, por las actividades de carácter pedagógico, científico asistencial y de empleo que para la enseñanza, educación, rehabilitación y tutela de personas minusválidas realicen aunque vendan los productos de los talleres a dichos fines, siempre que el importe de dicha venta, sin utilidad para ningún particular o tercera persona, se destine exclusivamente a la adquisición de materias primas o al sostenimiento del establecimiento.

f) La Cruz Roja y otras Entidades asimilables que reglamentariamente se determinen.

g) Los sujetos pasivos que inicien el ejercicio de su actividad, durante los dos primeros periodos impositivos de este impuesto en que se desarrolle la misma.

A estos efectos, no se considerará que se ha producido el inicio del ejercicio de una actividad en los siguientes casos:

1. Cuando la misma se haya desarrollado anteriormente bajo otra titularidad, circunstancia que se entenderá concurre, entre otros supuestos, en los casos de fusión, escisión o aportación de ramas de actividad

2. Cuando el sujeto pasivo forme parte de un grupo de sociedades conforme al artículo 42

*kide denean, jarduera berria denean salbu, taldea osatzen duen ezein enpresek lehenago aritu gabea.*

*3. 100eko 25 baino gehiago jarduera bera egiten ari diren enpresek partaidetza dutenean.*

*Aurreko zenbakietan ezarritako kasuetarako jarduera bera burutu delakotzat emango da berori zergaren tarifetan talde berean sailkatuta dagoenean*

*h) Zergaren Foru Arauan ezarritako baldintzen arabera, eragiketa volumena 2.000.000 eurotik beherakoa duten subjektu pasiboak.*

*2. Aurreko idatz-zatiko d) eta e) letratan araupetu diren onurak eskatu egin beharko dira eta, bidezkoa denean, alderdiak eskatu ondoren emango dira.*

### **III. SUBJEKTU PASIBOA**

#### **6. ARTIKULUA**

*Zerga honen subjektu pasiboak dira pertsona fisikoak eta juridikoak eta Bizkaiko Zergei buruzko Foru Arau Orokorraren 34. artikuluan adierazitako erakundeak, baldin eta zerga-egitatea sortzen duten jardueretariko baten bat egiten badute Bizkaiko Lurralde Historikoan, hain zuzen ere Ermuko udal mugartean.*

### **IV. ZERGA KUOTA**

#### **7. ARTIKULUA**

*Zerga-kuota izango da tarifik, zergaren Foru Arauan eta berau osatu eta garatzen duten xedapenetan adierazitakoaren arabera eta, behar denean, honako ordenantza fiskal honetan araututako koefizienteak, indizea eta hobariak aplikatuz sortzen den emaitza.*

del Código de Comercio, salvo que se trate de una actividad nueva no desarrollada con anterioridad por ninguna de las empresas integrantes del grupo.

3. Cuando se halle participada en más de un 25 por 100 por empresas que hallan desarrollado la misma actividad.

A efectos de lo dispuesto en los números anteriores, se entenderá que se desarrolla la misma actividad cuando ésta esté clasificada en el mismo grupo dentro de las Tarifas del Impuesto.

h) Los sujetos pasivos que tengan un volumen de operaciones inferior a 2.000.000 de euros, en los términos y condiciones establecidas en la Norma Foral del Impuesto.

2. Los beneficios regulados en las letras d) y e) del apartado anterior tendrán carácter rogado y se concederán cuando proceda, a instancia de parte.

### **III. SUJETO PASIVO**

#### **ARTÍCULO 6**

Son sujetos pasivos de este impuesto las personas físicas o jurídicas, y las Entidades a que se refiere el artículo 34 de la Norma Foral General Tributaria de Bizkaia siempre que realicen en el Territorio Histórico de Bizkaia, en el término municipal de Ermua, cualquiera de las actividades que originan el hecho imponible.

### **IV. CUOTA TRIBUTARIA**

#### **ARTÍCULO 7**

La cuota tributaria será la resultante de aplicar las tarifas, de acuerdo con los preceptos contenidos en la Norma Foral del Impuesto, en las disposiciones que los complementen y desarrolle y, en su caso, los coeficientes, el índice y las bonificaciones reguladas en la presente ordenanza fiscal.



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

## Ordenanza Fiscal nº 2 Impuesto sobre Actividades Económicas

### 2. Ordenanza Fiskala Jarduera ekonomikoen gainekeko zerga

HOJA 11 ORRIA | - - Eliminado: 13

#### 8. ARTIKULUA

Zergaren tarifetan gutxieneko kuotak ezarriko dira eta horiek aplikatzeko jarraibideak emango dira. Zergaren tarifikarako araua gintzako foru dekretu bidez onetsiko dira. Gutxieneko kuotak finkatzeko oinarriak honakoak izango dira:

1. Zergapeko jardueren edukiaren mugaketa, sektore ekonomikoen ezaugarrien arabera. Oro har, zergaren sortzapen unean gertatu beharreko elementu finkoen bidez tipifikatuko dira zergapeko jarduerak.

2. Zergapeko jarduerak sailkatzeko epigrafe eta idazpuruak, ahal dela, Ekonomi Jardueren Nazio Sailkapenaren arabera ordenatuko dira.

3. Euren etekin ekonomiko urriagatik zero kuota ezartzen zaien jardueren edo jarduera-modalitateen zehaztapena.

4. Tarifikak aplikatuta ateratzen diren kuotak, gehienez ere, zergapeko jarduerak ustez ematen duen batez besteko etekinaren %15 izan daitezke. Kuotak finkatzerakoan, aurreko Lehen oinarrian adierazitakoaz gainera, kontuan hartuko da zergapeko jarduerak egiteko erabiltzen diren lokalaren azalera.

5. Zergaren tarifetan, halaber, Bizkaiko Lurralde Historiko osoan jarduteko gaitasuna ematen duten kuotak finkatu ahal izango dira. Hori egingo denean, horrelako kuoten arabera zerga ordaindu ahal izateko baldintzak eta kuoten zenbatekoak adieraziko dira, dena-delako jardueraren leku-eremua kontuan izanik.

#### 9. ARTIKULUA

Bizkaiko Lurralde Historikoko Aurrekontu Orokorreko buruzko foru arauetan zerga honen tarifikak aldarazi ahal izango dira eta euretan

#### ARTÍCULO 8

Las tarifas del impuesto, en las que se fijarán las cuotas mínimas, así como la instrucción para su aplicación, se aprobarán mediante Decreto Foral Normativo. La fijación de las cuotas mínimas se ajustarán a las bases siguientes:

1. Delimitación del contenido de las actividades gravadas de acuerdo con las características de los sectores económicos, tipificándolas, con carácter general, mediante elementos fijos que deberán concurrir en el momento del devengo del impuesto.

2. Los epígrafes y rúbricas que clasifiquen las actividades sujetas se ordenarán, en lo posible, con arreglo a la Clasificación Nacional de Actividades Económicas.

3. Determinación de aquellas actividades o modalidades de las mismas a las que por su escaso rendimiento económico se les señale cuota cero.

4. Las cuotas resultantes de la aplicación de las Tarifas no podrá exceder del 15% del beneficio medio presunto de la actividad gravada, y en su fijación se tendrá en cuenta, además de lo previsto en la base Primera anterior, la superficie de los locales en los que se realicen las actividades gravadas.

5. Asimismo, las tarifas del impuesto podrán fijar cuotas que faculten para ejercer en todo el Territorio Histórico de Bizkaia, señalando las condiciones en que las actividades podrán tributar por dichas cuotas y fijando su importe, teniendo en cuenta su respectivo ámbito espacial.

#### ARTÍCULO 9

Las Normas Forales de Presupuestos Generales del Territorio Histórico de Bizkaia podrán modificar las tarifas del impuesto y

*dauden kuotak egunera*

## **10. ARTIKULUA**

*1. Zergaren tarifetan ezarritako gutxieneko kuotak, subjektu pasiboak dituen eragiketa bolumenaren araberako hiztapen koefizientea aplikatuz gehituko dira. Koefizientea kalkulatzeko honako taula hau erabiliko da:*

Eragiketa bolumena	Koefizientea	Volumen de operaciones	Coeficiente
2.000.000,00 eta 6.000.000,00 bitarteko	1,20	Desde 2.000.000,00 hasta 6.000.000,00	1,20
6.000.000,01 eta 10.000.000,00 bitarteko	1,22	Desde 6.000.000,01 hasta 10.000.000,00	1,22
6.000.000,01 eta 10.000.000,00 bitarteko	1,24	Desde 10.000.000,01 hasta 50.000.000,00	1,24
50.000.000,01 eta 100.000.000,00 bitarteko	1,27	Desde 50.000.000,01 hasta 100.000.000,00	1,27
100.000.000,01 etik gorakoa	1,30	Más de 100.000.000,01	1,30
Eragiketa bolumenik ez	1,25	Sin volumen de operaciones	1,25

*2. Behin aurreko idatz-zatian adierazitako koefizienteak aplikatuta ateratzen diren kuotak, Ermuko udal mugartearen ekindako jarduera guztientzako berdina den koefizientea aplikatuz gehituko dira; 2,04ko koefizientea, alegia.*

## **11. ARTIKULUA**

*Aurreko artikuluan adierazitako koefizienteak aplikatuz gehitutako kuotetan, establezimendua udalerrian dagoen tokiaren arabera aplikatuko diren indizeen taula hau ezarri du Ermua Hiriko Udalak:*

actualizar las cuotas contenidas en las mismas.

## **ARTÍCULO 10**

1. Las cuotas mínimas fijadas en las tarifas del impuesto se incrementarán mediante la aplicación de un coeficiente de ponderación en función del volumen de operaciones del sujeto pasivo de acuerdo con el siguiente cuadro:

2. Las cuotas resultantes de la aplicación de los coeficientes señalados en el apartado anterior, se incrementarán mediante la aplicación sobre las mismas de un coeficiente único para todas las actividades ejercidas en el término municipal de Ermua, del 2,04.

## **ARTÍCULO 11**

El Ayuntamiento de la Villa de Ermua establece sobre las cuotas incrementadas por aplicación de los coeficientes señalados en el artículo anterior, la siguiente escala de índices que pondrá la situación física del establecimiento:

1. kategoriako kalea	1,6	1ª Categoría de calle	1,6
2. kategoriako kalea	1,4	2ª Categoría de calle	1,4
3. kategoriako kalea	1,3	3ª Categoría de calle	1,3



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

## Ordenanza Fiscal nº 2 Impuesto sobre Actividades Económicas

### 2. Ordenanza Fiskala Jarduera ekonomikoen gaineko zerga

HOJA 12 ORRIA | - - - Eliminado: 13

## V. ZERGALDIA ETA SORTZAPENA

### 12. ARTIKULUA

1. Zergaldia egutegiko urtea izango da, alta aitorpenak direnean izan ezik; hala denean, jarduera hasten denetik egutegiko urtea bukatu artekoa izango da zergaldia, artikulu honen 3. idatz-zatian ezarritakoaren kalterik gabe.

2. Zergaldiko lehen egunean sortuko da zerga, eta kuotak ezin izango dira txikitu, salbu eta, alta aitorpenen kasuetan, jardueraren hasierako eguna egutegiko urtearen lehen eguna ez denean, horrelakoetan kuotak urtea amaitzeko egutegiko urtetik falta diren hiruhilekoen, jarduera hasi den hiruhilekoa barne, kopuruaren arabera, proporcionalki, kalkulatuko dira eta.

3. Baja aitorpenetan, kuotak bajaren egunera arte, zergapeko jarduera amaitu den hiruhilekoa barne, igarotako hiruhilekoen kopuruaren arabera, proporcionalki, kalkulatuko dira, salbu eta jardueraren amaiera alta aurkeztu den ekitaldian gertatzen denean, horrelakoetan bajak hurrengo urteko lehen egunetik izango baititu ondorioak.

4. Ikuskizunak direnean, kuotak emanaldi solteen arabera ezarrita badaude, emanaldiren bat egiten den bakoitzean gertatuko da zergaren sortzapena, eta aitorpenak arau bidez ezarritako eran aurkeztu beharko dira.

## VI. KUDEAKETA

### 13. ARTIKULUA

1. Zergaren kudeaketa matrikula egiten denean hasiko da. Matrikula hori urtero egingo da eta zentsuez osatuko da; zentsu horietan ekonomi jarduerak, subjektu pasiboak, zerga zorrak eta, halakorik egonez gero, foru

## V. PERÍODO IMPOSITIVO Y DEVENGOS

### ARTÍCULO 12

1. El período impositivo coincide con el año natural, excepto cuando se trate de declaraciones de alta, en cuyo caso abarcará desde la fecha de comienzo de la actividad hasta el final del año natural, sin perjuicio de lo dispuesto en el número 3 de este artículo.

2. El Impuesto se devenga el primer día del periodo impositivo y las cuotas serán irreducibles, salvo cuando, en los casos de declaración de alta, el día de comienzo de la actividad no coincide con el año natural, en cuyo supuesto las cuotas se calcularán proporcionalmente al número de trimestres naturales que restan para finalizar el año, incluido el del comienzo del ejercicio de la actividad.

3. En los casos de declaraciones de baja, las cuotas se calcularán proporcionalmente al número de trimestres transcurridos hasta la fecha de la baja, incluido aquél en el que se produzca el cese en la actividad gravada, excepto cuando éste coincida con el ejercicio de la presentación del alta, en cuyo caso la baja surtirá efectos a partir del primer día del año siguiente.

4. Tratándose de espectáculos, cuando las cuotas estén establecidas por actuaciones aisladas, el devengo se produce por la realización de cada una de ellas, debiéndose presentar las correspondientes declaraciones en la forma que se establezca reglamentariamente.

## VI. GESTIÓN

### ARTÍCULO 13

1. El impuesto se gestiona a partir de la matrícula del mismo. Dicha matrícula se formará anualmente y estará constituida por censos comprensivos de las actividades económicas, sujetos pasivos, deudas tributarias, y, en su

errekgargua jasoko dira. Matrikula jendearen eskueran egongo da udaletxeen.

2. Subjektu pasiboek aitorpenak aurkeztu beharko dituzte zerga honen matrikularen, arau bidez ezartzen diren epeetan eta moduan.

Subjektu pasiboek, halaber, zergapean dauden jardueretan gertatutako aldakuntza fisiko, ekonomiko eta juridiko guztien berri eman beharko dute, baldin eta zerga honen ordainketan ondoriorik badute, eta arau bidez ezartzen diren epeetan eta moduan egin beharko dute jakinarazpen hori.

3. Zerga ikuskatzaleen jarduketak, altak edo zergadunek egindako jakinarazpenak direla eta zentsuetan datuak sartu, kendu edo aldatzen direnean, egintza hori administrazio-egintzatzat joko da eta zentsuaren aldarazpena ekarriko du. Matrikularen aldaketari egin ahal izateko, zentsuetan dauden datuak ukitu behar badira, lehenengo eta behin zentsuetan egin beharko da aldaketa hori, nahitaez.

#### 14. ARTIKULUA

1. Zerga ordainarazi, kudeatu, likidatu, ikuskatu eta biltzeo ahalmenak, bai borondatezko aldian bai premiamendu bidean, zergapeko jarduerak egiten diren udalerriko Udalari dagozkio.

2. Udal honen eskumeneko eginkizunak dira matrikula jendaurrean azaltzea, errekurso eta erreklamazioak ebaztea, zerga kobratzea, salbuespen eta hobariak aplikatzea eta zerga honekin zerikusia duten gaietan zergadunei lagunza eta informazioa ematea.

3. Foru Aldundiaren egitekoak dira matrikula osatu eta artatzea, jarduera ekonomikoak kalifikatzea eta kuotak ezartzea.

caso, del Recargo Foral. La matrícula estará a disposición del público en el Ayuntamiento.

2. Los sujetos pasivos estarán obligados a presentar las correspondientes declaraciones en la matrícula de este impuesto, en los plazos y términos que reglamentariamente se establezcan.

Asimismo los sujetos pasivos estarán obligados a comunicar las variaciones de orden físico, económico o jurídico que se produzcan en el ejercicio de las actividades gravadas y que tengan trascendencia a efectos de su tributación por este impuesto, formalizándolas en los plazos y términos que reglamentariamente se establezcan.

3. La inclusión, exclusión o alteración de los datos contenidos en los censos, resultantes de las actuaciones de inspección tributaria o de la formalización de altas y comunicaciones, se considerarán acto administrativo, y conllevarán la modificación del censo. Cualquier modificación de la matrícula que se refiera a datos obrantes en los censos requerirá, inexcusablemente, la previa alteración de estos últimos en el mismo sentido.

#### ARTÍCULO 14

1. Las facultades de exacción, gestión, liquidación, inspección y recaudación, tanto en período voluntario como por la vía de apremio, corresponden al Ayuntamiento en el que se ejerzan las actividades sujetas.

2. En materia de su competencia, corresponde al Ayuntamiento la exposición al público de la matrícula, resolución de recursos y reclamaciones, cobranza del impuesto, aplicación de exenciones y bonificaciones y actuaciones para la asistencia e información a la persona contribuyente referidas a las materias de este impuesto.

3. Corresponde de forma exclusiva a la Diputación Foral la formación y conservación de la matrícula, la calificación de las actividades



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

## Ordenanza Fiscal nº 2 Impuesto sobre Actividades Económicas

### 2. Ordenanza Fiskala Jarduera ekonomikoen gainekeko zerga

HOJA 13. ORRIA | - - - Eliminado: 13

económicas y el señalamiento de las cuotas.

*Hala ere, Foru Aldundiak nahiz udalek egindziketegintza horien jakinarazpenak, bai eta zerga zorrak zehazteko likidazioen jakinarazpenak ere.*

*4. Udalaren ardura da ordainagiriak egitea, baina horrek ez du ezertan eragotziko Toki Ogasunei buruzko abenduaren 16ko 2005/9 Foru Arauaren 8. artikuluan azaltzen diren lankidetzarako bideak erabiltzea.*

*Udala eta Aldundia lankidetzan arituko dira zergaren matrikula osatzeko eta artatzeko; halaber, batera jardungo dute jarduera ekonomikoak kalifikatzeko eta kuotak ezartzeko orduan.*

*5. Salbuespenak eman edo ukatu aurretiik beti eskatu beharko da Foru Aldundiaren txosten teknikoa, eta horri buruz hartzan den erabakiaren berri jakinarazi beharko zaio Foru Aldundiari.*

#### 15. ARTIKULUA

*Jarduerak kalifikatu eta kuotak ezartzeko egintzen aurka jartzen diren errekurso eta erreklamazioak direla-eta, aginduzkoa izango da Bizkaiko Zergei buruzko Foru Arau Orokorren 230-246 bitarteko artikuluetan xedatutakoa, eta Bizkaiko Foru Aldundiak izango du eskumena errekurso eta erreklamazioak ebazteko. Errekurso edo erreklamazioa jarrita ere egintzaren betearazpena ez da etengo.*

#### 16. ARTIKULUA

*1. Udal honi dagozkion matrikulak Foru Aldundiak egingo ditu eta Udalari igorriko dizkio.*

*2. Behin matrikula jaso eta gero, Udalak jendaurrean azalduko du 15 eguneko ukitutako zergadunek aztertu ahal izan dezaten eta*

Sin perjuicio de ello, la notificación de estos actos puede ser practicada por el Ayuntamiento o por la Diputación Foral junto con la notificación de las liquidaciones conducentes a la determinación de las deudas tributarias.

4. Corresponde al Ayuntamiento la confección de los recibos cobratorios, sin perjuicio de las fórmulas de colaboración a que se refiere el artículo 8 de la Norma Foral 9/2005, de 16 de diciembre, de Haciendas Locales.

El Ayuntamiento colaborará con la Diputación para la formación y conservación de la matrícula del impuesto, así como en la calificación de actividades económicas y señalamiento de las cuotas correspondientes.

5. La concesión y denegación de exenciones requerirá, en todo caso, informe técnico previo de la Diputación Foral, con posterior traslado a ésta de la resolución que se adopte.

#### ARTÍCULO 15

Los recursos y reclamaciones que se interpongan contra los actos de calificación de actividades y señalamiento de cuotas se regirán por lo dispuesto en los artículos 230 a 246 de la Norma Foral General Tributaria de Bizkaia, siendo el órgano competente para resolver tales recursos y reclamaciones la Diputación Foral de Bizkaia. La interposición de estas reclamaciones no suspenderá la ejecutoriedad de los actos.

#### ARTÍCULO 16

1. Las matrículas correspondientes a este Ayuntamiento se confeccionarán por la Diputación Foral que las remitirá al Ayuntamiento.

2. Una vez recibida, el Ayuntamiento deberá exponerlas al público por un plazo de quince días para que las personas

*bidezko deritzeten erreklamazioak egin ahal izan ditzaten.*

## **17. ARTIKULUA**

1. Jendaurreko azalpen epea amaitu eta erreklamazioak ebazti ondoren, emaitzaren ziurtagiria Foru Aldundiari igorriko zaio onets dezan.

2. Behin onetsita, Udalak ordainagiriak egingo ditu, Toki Ogasunei buruzko abenduaren 16ko 2005/9 Foru Arauaren 8. artikuluan azaltzen diren lankidetzarako bideen kalterik gabe.

## **VII. AZKEN XEDAPENA**

*Ekonomi Jardueren gaineko Zerga araupetu duen zerga ordenantza honek 2014ko urtarrilaren 1etik aurrera izango du indarra, behin betiko onetsi eta Bizkaiko Aldizkari Ofizialean 2013ko abenduaren 23ko 244. alean argitaratu eta gero, eta indarrean iraungo du harik eta hura aldarazi edo indargabetzea erabakitzentzen arte.*

contribuyentes afectadas puedan examinarlas y formular, en su caso, las reclamaciones oportunas.

## **ARTÍCULO 17**

1. Concluido el plazo de exposición al público y resueltas las reclamaciones se remitirá a la Diputación Foral la certificación del resultado de la misma para su aprobación.

2. Una vez aprobado, se confeccionará por el Ayuntamiento los correspondientes recibos, sin perjuicio de las fórmulas de colaboración a que se refiere el artículo 8 de la Norma Foral 9/2005, de 16 de diciembre, de Haciendas Locales.

## **VII. DISPOSICIÓN FINAL**

La presente Ordenanza Fiscal reguladora del Impuesto sobre Actividades Económicas empezará a regir el día 1 de enero de 2014, una vez aprobada definitivamente y publicada en el Boletín Oficial de Bizkaia nº 244 de fecha 23 de diciembre de 2013 y seguirá en vigor hasta tanto se acuerde su modificación o derogación.

**Eliminado: 4**



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

## Ordenanza Fiscal nº 3 Impuesto sobre Vehículos de Tracción Mecánica

### 3. Ordenantza Fiskala *Trakzio mekanikodun ibilgailuen gaineko zerga*

HOJA 14. ORRIA

#### **I. XEDAPEN OROKORRA**

##### **1. ARTIKULUA**

Bizkaiko Lurralde Historikoko Toki Ogasunak araupetu dituen abenduaren 16ko 2005/9 Foru Arauan eta Trakzio Mekanikoko Ibilgailuen gaineko Zergari buruzko ekainaren 30eko 7/1989 Foru Arauan xedatutakoarekin bat etorri, Ermuko udalerrian Trakzio Mekanikoko Ibilgailuen gaineko Zergaren ordainarazpena araupetu da, ekainaren 30eko 7/1989 Foru Arauan eta honako zerga ordenantza honetan xedatutakoaren arabera.

#### **II. IZAERA ETA ZERGA-EGITATEA**

##### **2. ARTIKULUA**

1. Trakzio Mekanikoko Ibilgailuen gaineko Zerga zuzeneko zerga da. Bide publikoetatik zirkulatzeko gai diren trakzio mekanikoko ibilgailuen titulartasuna kargatzan du, ibilgailuen mota eta kategoria edozein direlarik.

2. Zirkulaziorako gai den ibilgailutzat joko da erregistro publiko egokietan matrikulatua izan dena, berauetan baja ematen ez zaion bitartean. Zerga honen ondorioetarako, aldi baterako baimena duten ibilgailuak eta turismo matrikula dutenak ere zirkulatzeko gai diren ibilgailutzat joko dira.

3. Ondokoak ez daude zerga honen pean:

a) Modeloaren antzinatasunagatik erregistroetan baja emandako ibilgailuak, baldin eta, beraintzat bakarrik antolatutako erakusketa, lehiaketa edo lasterketak direla eta, zirkulatzeko baimena aman ahal bazaie salbuespen gisa.

b) Trakzio mekanikoko ibilgailuek daramatzaten atoi eta erdiatoiak, baldin eta horien zama erabilgarria 750 kg-tik gorakoa ez bada.

#### **I. DISPOSICIÓN GENERAL**

##### **ARTÍCULO 1**

De conformidad con lo dispuesto en la Norma Foral 9/2005, de 16 de diciembre, reguladora de las Haciendas Locales del Territorio Histórico de Bizkaia, y en la Norma Foral 7/1989, de 30 de junio, del Impuesto sobre Vehículos de Tracción Mecánica, se regula en el municipio de Ermua la exacción del Impuesto sobre Vehículos de Tracción Mecánica, con arreglo a lo dispuesto en la Norma Foral 7/1989, de 30 de junio, y en la presente Ordenanza Fiscal.

#### **II. NATURALEZA Y HECHO IMPONIBLE**

##### **ARTÍCULO 2**

1. El Impuesto sobre Vehículos de Tracción Mecánica es un tributo directo que grava la titularidad de los vehículos de tracción mecánica, aptos para circular por las vías públicas, cualesquiera que sean su clase y categoría.

2. Se considera vehículo apto para la circulación el que hubiere sido matriculado en los registros públicos correspondientes y mientras no haya causado baja en los mismos. A los efectos de este impuesto también se considerarán aptos los vehículos provistos de permisos temporales y matrícula turística.

3. No están sujetos a este impuesto:

a) Los vehículos que habiendo sido dados de baja en los registros por antigüedad de su modelo, puedan ser autorizados para circular excepcionalmente con ocasión de exhibiciones, certámenes o carreras limitadas a los de esta naturaleza.

b) Los remolques y semirremolques arrastrados por vehículos de tracción mecánica cuya carga útil no sea superior a 750 kg.

### **III. SALBUESPENAK ETA HOBARIAK**

#### **3. ARTIKULUA**

1. Ondokoak zergatik salbuetsita daude:

a) Estatuaren, Euskal Autonomia Erkidegoaren, Lurralde Historikoaren eta toki erakundeen ibilgailu ofizialak, defentsarako edo herritarren segurtasunerako erabiltzen badira.

b) Ordezkaritza diplomatiko, kontsul-bulego, agente diplomático eta karrerako funtzionario kontsular kreditazio dunen ibilgailuak, baldin eta dena-delako ordezkaritza diplomatikoak daukan herrialdeko hiritarrek erabiltzen baditzute eta kanpoaldean identifikazio-ezaugarria jartzen bazaie, eta elkarrekikotasunaren baldintzaean, norainokoari eta graduari dagokienez.

Halaber, Espainiako Estatuan egoitza edo bulegoa duten nazioarteko erakundeen ibilgailuak eta diplomazi estatutua duten beraien funtzionario edo kideenak.

c) Nazioarteko itunen edo hitzarmenen bidez salbuetsita dauden ibilgailuak.

d) Anbulantziak eta osasun-laguntzako ibilgailuak, eta zaurituak edo gaixoak garraiatzeko erabiltzen direnak.

e) Mugitzeko eragozpenak dituzten pertsonentzako ibilgailuak, abenduaren 23ko 2822/1998 Errege Dekretuaren bidez onetsitako ibilgailuen Araudi Orokorreko II. eranskinoko A letran adierazitakoak.

Halaber, salbuetsita daude pertsona urrituen izenean matrikulatuta egonik, beraiek bakarrik erabiltzeko diren 14 zaldi fiskal baino gutxiagoko ibilgailuak. Salbuespna baldintza horiek berdin dirauten bitartean aplikatuko da, bai urrituek gidatutako ibilgailuen kasuan nola horiek erabiltzeko ibilgailuak direnean.

### **III. EXENCIONES Y BONIFICACIONES**

#### **ARTÍCULO 3**

1. Estarán exentos del impuesto:

a) Los vehículos oficiales del Estado, Comunidad Autónoma del País Vasco, Territorio Histórico y de Entidades Locales, adscritos a la Defensa o a la seguridad ciudadana.

b) Los vehículos de representaciones diplomáticas, oficinas consulares, Agentes diplomáticos y funcionarios consulares de carrera acreditados, que sean súbditos de los respectivos países, externamente identificados y a condición de reciprocidad en su extensión y grado.

Asimismo, los vehículos de los Organismos internacionales con sede u oficina en el Estado Español y de sus funcionarios o miembros con estatuto diplomático.

c) Los vehículos respecto de los cuales así se derive de lo dispuesto en tratados o convenios internacionales.

d) Las ambulancias y demás vehículos directamente destinados a la asistencia sanitaria o al traslado de heridos o enfermos.

e) Los vehículos para personas de movilidad reducida a que se refiere la letra A del anexo II del Reglamento General de Vehículos, aprobado por el Real Decreto 2822/1998, de 23 de diciembre, matriculados a nombre de personas con discapacidad.

Asimismo, están exentos los vehículos de menos de 14 caballos fiscales, matriculados a nombre de personas con discapacidad para su uso exclusivo. Esta exención se aplicará en tanto se mantengan dichas circunstancias, tanto a los vehículos conducidos por personas con discapacidad como a los destinados a su transporte.



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

**Ordenanza Fiscal nº 3  
Impuesto sobre Vehículos de Tracción Mecánica**

**3. Ordenanza Fiskala  
Trakzio mekanikodun ibilgailuen gaineko zerga**

HOJA 15. ORRIA

*Nahiz eta ibilgailu bar baino gehiago eduki, idatzi-zati honetan jasotzen diren salbuespenak ibilgailu baten kasuan bakarrik aplikatuko zaizkie subjeto pasibo onuradunei.*

*Letra honetan ezarritakoa aplikatzerakoan, urritasuna duten pertsonatzat ondorengoa hartuko dira:*

*a) 100eko 33 edo hortik gorako eta 100eko 65etik beherako urritasuna aitortuta daukaten pertsonak, halakotzat ondorengoa hartuz: urritasun-maila aitortu, adierazi edo kalifikatzeko prozedura arautzen duen abenduaren 23ko 1971/1999 Errege Dekretuaren III. eranskinen azaltzen den baremoko A, B edo C letretan deskribatutako egoera baten daudenak edo baremo horretako D, E, f, G edo H letretan 7 edo puntu gehiago lortzen dutenak.*

*b) 100eko 65 edo hortik gorako urritasun-maila duten pertsonak.*

*Honakoaren a) eta b) letretan zehaztutako pertsonei, aipaturiko Erret Dekretuaren III. Eranskinen azaltzen den baremoan A letrarekin kalifikatutako mugikortasun murriztuko gabealdian daudenean, ez zaie 14 zaldi fiskeleko muga aplikatuko, baldin eta ibilgailua gurpilaulekin erabiltzeko egokituta badago.*

*Hemen ezarritako salbuespenak arautuak dira eta erreguzko izaera dute. Salbuespenok udal organo eskudunak espresuki emandako administrazio-egintza bidez emango zaizkie beharrezko baldintzak betetzen dituzten subjektu pasiboei, beraien eskatu ondoren. Eskatzaleak ondorengodatuak jaso beharko ditu bere eskabidean: ibilgailuaren ezaugarriak, matrikula eta beharrizanaren zergatia, honako dokumentuekin batera:*

*Zirkulazio-baimenaren fotokopia.*

Las exenciones previstas en este apartado no resultarán aplicables a los sujetos pasivos beneficiarios de las mismas por más de un vehículo simultáneamente.

A efectos de lo dispuesto en esta letra, se considerarán personas con discapacidad las siguientes:

a) Aquellas personas que tengan reconocido un grado de discapacidad igual o superior al 33 por 100 e inferior al 65 por 100 que se encuentren en estado carencial de movilidad reducida, entendiéndose por tales las incluidas en alguna de las situaciones descritas en las letras A, B o C del baremo que figura como Anexo III del real decreto 1971/1999, de 23 de diciembre, de procedimiento para el reconocimiento, declaración o calificación de grado de discapacidad o que obtengan 7 o más puntos en las letras D, E, F, G o H del citado baremo.

b) Aquellas personas con un grado de discapacidad igual o superior al 65 por 100.

A las personas incluidas en las letras a) y b) anteriores que se encuentren en situación carencial de movilidad reducida calificada con la letra A en el baremo que figura como Anexo III del mencionado Real Decreto 1971/1999, no les será de aplicación el límite de 14 caballos fiscales, siempre que el vehículo se encuentre adaptado para el uso con silla de ruedas.

Las exenciones aquí previstas son de naturaleza reglada y tendrán carácter rogado, debiendo ser concedidas mediante acto administrativo expreso, dictado por el órgano municipal competente, a los sujetos pasivos que reúnan las condiciones requeridas y previa solicitud de éstos, en la que indicarán las características de su vehículo, su matrícula y la causa del beneficio, y a la que acompañarán los siguientes documentos:

- Fotocopia del permiso de circulación.

- Minusbalotasuna egiazatzen duen agiria, Bizkaio Foru Aldundiko organo eskudunak emandako; ez da nahikoa izango minusbalotasunak baloratzeko taldeek egindako irizpen teknikoa aurkeztea.

- *Ibilgailua minusbalotuaren erabilera rako bakarrik izango dela adierazten duen zinpeko aitorpena.*

*Udal Administrazioak salbuespena onartu eta gero, berau egiazatzeko agiria emango zaio interesatuari.*

Oro har, salbuespena emanet gero, eskatu den urtearen ondoko ekitaldian izango ditu ondorioak; ez du atzeraeraginik. Hala ere, zergaren errolda behin betiko onetsi aurretek eskatzen bada zerga-onura, ezinbestekoa izango da zerga-zorra sortu den egunean aplikatzeko betekizunak betetzea.

f) *Hiriko garraio publikorako autobusak, mikrobusak eta gainerako ibilgailuak, bederatzi plaza baino gehiago dituztenak, gidaria barne.*

g) *Nekazaritzako ikuskapenaren Txartela duten traktoreak, atoiak, erdiatoiak eta makinak.*

Salbuespen hau aplikatu ahal izateko, interesatuek eskatu egin behar dute, eta, horretarako, ibilgailuaren ezaugarriak, matrikula eta onuraren arrazoia azaldu behar dituzte. Udal Administrazioak salbuespena onartu eta gero, berau egiazatzeko agiria emango zaio interesatuari.

2. Trakzio Mekanikodun ibilgailuen gaineko Zergaren kuotan %4ko hobaria egingo zaie aldian behingo ordaingagiria zergaren zorrarezpen-eguna (urtarrilaren 1a) baino lehen ordaintzeko finantza-erakunde baten helbideratuta daukatenei.

- Certificado de la minusvalía emitido por el órgano competente de la Diputación Foral de Bizkaia, o de cualquier otra Entidad Pública con capacidad legal para su emisión, no siendo título suficiente el dictamen técnico-facultativo emitido por los equipos de valoración correspondientes.

- Declaración jurada de que el vehículo va a estar destinado exclusivamente a uso de la persona con discapacidad.

Declarada ésta por la Administración Municipal, se expedirá un documento que acredite su concesión.

Con carácter general, el efecto de la concesión de exenciones comienza a partir del ejercicio siguiente a la fecha de solicitud y no pueden tener carácter retroactivo. No obstante, cuando el beneficio fiscal se solicite antes de la aprobación definitiva del padrón del Impuesto, se concederá si en la fecha de devengo del tributo concurren los requisitos exigidos para su disfrute.

f) Los autobuses, microbuses y demás vehículos destinados o adscritos al servicio de transporte público urbano, siempre que tengan una capacidad que exceda de nueve plazas, incluida la del conductor.

g) Los tractores, remolques, semirremolques y maquinaria provistos de la Cartilla de Inspección Agrícola.

Para poder gozar de esta exención los interesados deberán instar su concesión indicando las características del vehículo, su matrícula y causa del beneficio. Declarada ésta por la Administración Municipal se expedirá un documento que acredite su concesión.

2. Gozarán de una bonificación del 4% en la cuota del Impuesto de Vehículos de Tracción Mecánica, quienes tengan domiciliado su recibo de vencimiento periódico en una entidad financiera y siempre con anterioridad al inicio del devengo del impuesto (1 de enero).



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

## Ordenanza Fiscal nº 3 Impuesto sobre Vehículos de Tracción Mecánica

### 3. Ordenantza Fiskala *Trakzio mekanikodun ibilgailuen gaineko zerga*

HOJA 16. ORRIA

*Edozein arrazoirengatik kobratzeko garaian ordainagiria itzuliko balitz, galdu egingo litzake bonifikazioa eskuratzeko eskubidea, eta zergaren zenbateko osorik ordaindu beharko litzake.*

3. Ibilgailu Historikoen Araudian zehaztutakoarekin bat, historikotzat katalogatutako ibilgailuek zerga-kuotaren % 100eko hobaria izango dute, baldin eta probintziako trafiko-buruzagitzako ibilgailu historikoen erregistroan ageri badira.

4. Guztiz elektrikoak diren ibilgailuek eta soil-soilik eguzki-energiaz aritzen direnek trakzio mekanikoko ibilgailuen gaineko zergaren kuotaren % 10eko hobaria izango dute, matrikulatu eta lehenengo bost urteetan.

5. Ibilgailu hibridoek (motor elektriko-gasolinazkoa, elektrikoa-gasoleozkoa, elektrikoa-gasezkoa) trakzio mekanikoko ibilgailuen kuotaren % 10eko hobaria izango dute, matrikulatu eta lehenengo bost urteetan.

Hobari-eskaerak zerga sortu baino lehenago, hau da, urte bakoitzeko urtarrilaren 1a baino lehenago, aurkeztu beharko dira Udalaren aurrean, ibilgailuaren fitxa teknikoaren fotokopiarrek eta, hala bada, ibilgailu historikoen kasuan, probintziako trafiko-buruzagitzaren ziurtagiriarekin batera. Eskaria aurkeztu eta hurrengo urtean ezarriko da hobaria, eta sekula ere ez atzeraeraginez.

Si por cualquier motivo durante el periodo de cobro se procediera a la devolución del recibo, quedará anulado el derecho a practicarle la bonificación, debiendo ser abonado el importe íntegro del impuesto

3. Gozarán de una bonificación del 100% en la cuota del Impuesto los vehículos catalogados como históricos de acuerdo con lo establecido en el Reglamento de Vehículos Históricos vigente, siempre que figuren así incluidos en el registro de Vehículos Históricos de la Jefatura Provincial de Tráfico

4. Gozarán de una bonificación del 10% en la cuota del Impuesto de Vehículos de Tracción Mecánica, durante los 5 primeros años desde la fecha de matriculación, los vehículos totalmente eléctricos y los vehículos impulsados exclusivamente por energía solar

5. Gozarán de una bonificación del 10% en la cuota del Impuesto de Vehículos de Tracción Mecánica durante los 5 primeros años desde la fecha de matriculación, los vehículos híbridos (motor eléctrico-gasolina, eléctrico-gasoil, eléctrico-gas)

Las solicitudes de bonificación deberán ser presentadas en el Ayuntamiento con anterioridad al devengo del Impuesto, es decir, antes de 1 de enero de cada año, acompañadas de fotocopia de la ficha técnica del vehículo y del permiso de circulación y en su caso certificado de la Jefatura Provincial de Tráfico para los vehículos históricos. La bonificación surtirá efectos en el año siguiente al de efectuar la solicitud no aplicándose en ningún caso con carácter retroactivo.

## IV. SUBJEKTU PASIBOAK

### 4. ARTIKULUA

*Zerga honen subjektu pasiboak dira Zergei buruzko Foru Arau Orokorraren 34. artikuluan*

## IV. SUJETOS PASIVOS

### ARTÍCULO 4

Son sujetos pasivos de este impuesto las personas físicas o jurídicas y las Entidades a que

ageri diren pertsona fisiko edo juridikoak eta erakundeak, zirkulazio baimenean ibilgailua beraien izenean agertuz gero.

## V. KUOTA

### 5. ARTIKULUA

1. Tarifen taula honen arabera eskatuko da zerga:

se refiere el artículo 34 de la Norma Foral General Tributaria, a cuyo nombre conste el vehículo en el permiso de circulación.

## V. CUOTA

### ARTÍCULO 5

1. El impuesto se exigirá con arreglo al siguiente cuadro de tarifas:

POTENTZIA ETA MOTA	EUROS EUROAK	POTENCIA Y CLASE	
<b>A) TURISMOAK</b>  8 Zp fiskaletik beherakoak 8 Zp fiskaletik 11,99 Zp.ra artekoak 12 Zp fiskal baino gehiagotik 13,99 Zp.ra artekoak 14 Zp fiscal baino gehiagotik 15,99 Zp.ra artekoak 16 Zp fiskal baino gehiagotik 19,99 Zp.ra artekoak 20 Zp fiskaletik gorakoak	<u>30,32</u> <u>82,08</u> <u>144,83</u> <u>174,58</u> <u>217,47</u> <u>271,79</u>	<b>A) TURISMOS</b>  De menos de 8 c. fiscales De 8 c. hasta 11,99 c. fiscales De 12 hasta 13,99 c. fiscales De 14 hasta 15,99 c. fiscales De 16 hasta 19,99 c. fiscales De 20 c. fiscales en adelante	<b>Eliminado:</b> 29,87 <b>Eliminado:</b> 80,86 <b>Eliminado:</b> 142,69 <b>Eliminado:</b> 172,00 <b>Eliminado:</b> 214,25 <b>Eliminado:</b> 267,77
<b>B) AUTOBUSAK</b>  21 leku baino gutxiago dituztenak 21 eta 50 lekura bitartean dituztenak 50 leku baino gehiago dituztenak	<u>200,14</u> <u>285,03</u> <u>356,29</u>	<b>B) AUTOBUSES</b>  De menos de 21 plazas De 21 a 50 plazas De más de 50 plazas	<b>Eliminado:</b> 197,18 <b>Eliminado:</b> 280,81 <b>Eliminado:</b> 351,02
<b>C) KAMIOIAK</b>  1.000 kg z.e.tik beherakoak 1.000 kg z.e.tik 2.999 kg.ra artekoak 3.000 kg z.e.tik 9.999 kg.ra artekoak 9.999 kg z.e.tik gorakoak	<u>101,58</u> <u>200,14</u> <u>285,03</u> <u>356,29</u>	<b>C) CAMIONES</b>  De menos de 1.000 kg. de carga útil De 1.000 a 2.999 kg. de carga útil De 3.000 a 9.999 kg. de c. útil De más de 9.999 kg. de carga útil	<b>Eliminado:</b> 100,07 <b>Eliminado:</b> 197,18 <b>Eliminado:</b> 280,81 <b>Eliminado:</b> 351,02
<b>D) TRAKTOREAK</b>  16 Zp fiskal baino gutxiagokoak 16 Zp fiskaletik 25 Zp.ra artekoak 25 Zp fiskal baino gutxiagokoak	<u>42,46</u> <u>66,72</u> <u>200,14</u>	<b>D) TRACTORES</b>  De menos de 16 c. fiscales De 16 c. a 25 c. fiscales De más de 25 c. fiscales	<b>Eliminado:</b> 41,83 <b>Eliminado:</b> 65,73 <b>Eliminado:</b> 197,18
<b>E) ATOIAK ETA ERDIATOIAK</b>  1.000 kg z.e. baino gutxiagokoak 1.000 kg z.e.tik 2.999 kg.ra artekoak 2.999 kg z.e.tik gorakoak	<u>42,46</u> <u>66,72</u> <u>200,14</u>	<b>E) REMOLQUES Y SEMIRREMOLQUES</b>  De menos de 1.000 kg. de carga útil De 1.000 a 2.999 kg. de carga útil De más de 2.999 kg. de carga útil	<b>Eliminado:</b> 41,83 <b>Eliminado:</b> 65,73 <b>Eliminado:</b> 197,18



**Ordenanza Fiscal nº 3  
Impuesto sobre Vehículos de Tracción Mecánica**

**3. Ordenantza Fiskala  
Trakzio mekanikodun ibilgailuen gaineko zerga**

HOJA 17. ORRIA

POTENTZIA ETA MOTA	EUROS EUROAK	POTENCIA Y CLASE
<b>F) BESTELAKO IBILGAILUAK</b>		<b>F) OTROS VEHÍCULOS</b>
Ziklomotoreak	<u>10,63</u>	Ciclomotores
125 cc.ra arteko motozikletak	<u>10,63</u>	Motocicletas hasta 125 cc.
125 cc. Baino gehiagotik 250 cc.ra arteko motozikletak	<u>18,21</u>	Motocicletas de más de 125 hasta 250 cc.
250 cc. Baino gehiagotik 500 cc.ra	<u>36,40</u>	Motocicletas de más de 250 hasta 500 cc.
500 cc. Baino gehiagotik 1.000 cc.ra arteko motozikletak	<u>72,78</u>	Motocicletas de más de 500 hasta 1.000 cc.
1.000 cc.tik gorako motozikletak	<u>145,54</u>	Motocicletas de más de 1.000 cc.

**Eliminado:** 10,47  
**Eliminado:** 10,47  
**Eliminado:** 17,94  
**Eliminado:** 35,86  
**Eliminado:** 71,70  
**Eliminado:** 143,39

2. Kuoten taula Bizkaiko Lurralde Historikoaren Arrekonto Orokorreai buruzko Foru Arauaren bitartez aldarazi ahal izango da.

3. Ibilgailu mota zehazteko, arau bidez ezartzen denari jaramon egingo zaio, eta gainera kontuan hartuko dira ondoko arauak:

a) Furgonetatzat ondokoak joko dira: pertsonak eta gauzak batera garraiatu ahal izateko moldatutako turismo-ibilgailuak, zenbait eserleku eta kristal kendu zaizkienak, atean neurriak edota kokaia aldatu, eta bestelako aldaketak egin zaizkienak, baina jatorrizko ibilgailuaren modeloaren ezaugarriak funtsean aldatu gabe. Furgonetengatik turismoak balira bezala ordainduko da zerga, euren zerga-potentziaren arabera, ondoko kasuetan izan ezik:

1go. Ibilgailua bederatzi pertsona baino gehiago, gidaria barne, garraiatzeko gaiturik badago, autobus modura ordainduko du zerga.

2gn. Ibilgailuak 525 kg-tik gorako zama erabilgarria garraiatzeko baimena badu, kamioi modura ordainduko du zerga.

b) Zerga honen ondoreetarako, motogurdia摩托 gurdia motozikletatzat joko dira, eta, beraz, euren zilindrajearen edukieraren arabera ordainduko da zerga.

2. El cuadro de cuotas podrá ser modificado mediante la Norma Foral de Presupuestos Generales del Territorio Histórico de Bizkaia.

3. Para la determinación de la clase de vehículo se atenderá a lo que reglamentariamente se determine, teniendo en cuenta, además, las siguientes reglas:

a) Se entenderá por furgoneta el resultado de adaptar un vehículo de turismo a transporte mixto de personas y cosas mediante la supresión de asientos y cristales, alteración del tamaño o disposición de las puertas u otras alteraciones que no modifiquen esencialmente el modelo del que se deriva. Las furgonetas tributarán como turismo, de acuerdo con su potencia fiscal, salvo en los siguientes casos:

1º. Si el vehículo estuviese habilitado para el transporte de más de nueve personas, incluida la persona conductora, tributará como autobús.

2º. Si el vehículo estuviese autorizado para transportar más de 525 kilogramos de carga útil tributará como camión.

b) Los motocarros tendrán la consideración, a los efectos de este impuesto, de motocicletas y, por tanto, tributarán por la capacidad de su cilindrada.

c) Ibilgailu artikulatuak direnean, zerga aldi berean eta bereiz ordainduko da arrastendarra duen ibilgailuagatik eta herrestan daramatzan atoi eta erdiatoiengatik.

d) Euren edukiera dela-eta matrikulatu beharrik ez duten ziklomotor, atoi eta erdiatoiak zirkulatzeko gai diren ibilgailutzat joko dira Industria Ordezkaritzak horren ziurtagiria ematen duenetik, edo ibilgailua zirkulatzen hasten denetik, hala denean.

e) Makina autopropulsatuengatik, alegia, trakzio mekanikoko beste ibilgailu batek gainean edo herrestan eraman gabe herri bidetik berez ibil daitezkeen makinenengatik, traktoreei dagozkien tarifen arabera ordainduko da zerga.

f) Zerga honen ondorioetarako auto-karabaneak turismoak bezala ordainduko dute.

## VI. ZERGALDIA ETA SORTZAPENA

### 6. ARTIKULUA

1. Zergaldia egutegiko urtea izango da, ibilgailuak lehenengoz eskuratzenten direnean edo baja ematen zaienean izan ezik. Horrelakoetan, zergaldia eskuraketaren egunean hasiko da, edo Trafiko Burutza ibilgailuari baja ematen zaion egunean amaituko da, hurrenez hurren.

2. Zergaren sortzapena zergaldiaren lehen egunean izango da.

3. Ibilgailua lehen aldiz eskuratzenten denean edo behin betiko baja ematen zaionean, zergakuotaren zenbatekoa hilabete naturaletan banatuko da, alta edo baja ematen den hilabetea barne.

Halaber, kuota era berdinean haibananatuko da ibilgailua aldi baterako baja emanda badago, lapurtu edo ebasti dutelako; hori guztia aldi baterako baja dagokion erregistro publikoan

c) En el caso de los vehículos articulados tributarán simultáneamente y por separado el que lleve la potencia de arrastre, los remolques y semirremolques arrastrados.

d) En el caso de los ciclomotores, remolques y semirremolques, que por su capacidad no vengan obligados a ser matriculados, se considerarán como aptos para la circulación desde el momento que se haya expedido la certificación correspondiente por la Delegación de Industria, o, en su caso, cuando realmente estén en circulación.

e) Las máquinas autopropulsadas que puedan circular por las vías públicas sin ser transportadas o arrastradas por otros vehículos de tracción mecánica tributarán por las tarifas correspondientes a los tractores.

f) A los efectos de este impuesto, las Autocaravanas tributarán como turismos.

## VI. PERÍODO IMPOSITIVO Y DEVENGO

### ARTÍCULO 6

1. El período impositivo coincide con el año natural, salvo en el caso de primera adquisición o baja de los vehículos. En estos casos el período impositivo comenzará el día en que se produzca dicha adquisición, o terminará el día en que se produzca la baja en la Jefatura de Tráfico, respectivamente.

2. El impuesto se devenga el primer día del período impositivo.

3. El importe de la cuota del Impuesto se prorrateará por meses naturales en los casos de primera adquisición o baja definitiva del vehículo, incluido el que corresponda a la fecha en que se produzca el alta o baja

También procederá el prorratoeo de la cuota en los mismos términos en los supuestos de baja temporal por sustracción o robo de vehículos, y ello desde el momento en que se produzca dicha baja temporal en el Registro



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

## Ordenanza Fiscal nº 3 Impuesto sobre Vehículos de Tracción Mecánica

### 3. Ordenanza Fiskala Trakzio mekanikodun ibilgailuen gaineko zerga

jasotzen den unetik hasita.

#### VII. KUDEAKETA

#### 7. ARTIKULUA

Ibilgailuaren zirkulazio baimenean ageri den egoitza zein udalerritan dagoen, hango udalaren eginkizuna izango da ibilgailu horren zerga kudeatzea, likidatzea, ikuskatzea eta biltzea, eta bai zerga-kudeaketan agindutako egintzak berrikustea ere.

#### 8. ARTIKULUA

Udalak zerga hau autoliquidazio araubidean ordaintzeko eskuatu ahal izango du.

#### 9. ARTIKULUA

Udal administrazioak luzatutako agiria izango da ordainketa egin izanaren frogagarría.

Ibilgailuei baja ematen zaienean, dagokien zati proportzionala ibilgailuaren titularrak eskaera aurkezten duenean itzuliko da, zerga helbideratuta dagoenean salbu, kasu horretan itzulketa ofizioz egingo baita, eta betiere, erakundearekin dituen betebehar guztiak beteta baditu. Gero, itzulketen zerrenda egingo da hilero, eta dekretuz onartuko da, kontabilitatean jasotzeko

#### 10. ARTIKULUA

Ekitaldi bakoitzeko lehen hiruhilekoan ordainduko da zerga, hurrengo artikuluan ageri diren kasuetan izan ezik, kasu horietan hurrengo artikuluan xedatutakoa beteko baita.

#### 11. ARTIKULUA

1. Trafiko Burutzari ibilgailua matrikulatzeko, zirkulaziorako gaitasunaren

HOJA 18. ORRIA

público correspondiente.

#### VII. GESTIÓN

#### ARTÍCULO 7

La gestión, liquidación, inspección y recaudación, así como la revisión de los actos dictados en vía de gestión tributaria corresponde al Ayuntamiento del domicilio que conste en el permiso de circulación del vehículo.

#### ARTÍCULO 8

El Ayuntamiento podrá exigir este impuesto en régimen de autoliquidación.

#### ARTÍCULO 9

Será instrumento acreditativo del pago del impuesto el recibo expedido por la administración municipal.

La devolución de la parte proporcional que corresponda en los casos de bajas de vehículos se realizará en el momento de la presentación de la solicitud por parte de la persona titular del mismo, salvo que el impuesto esté domiciliado, en cuyo caso la devolución se tramitara de oficio y siempre que se encuentre al corriente de sus obligaciones con la entidad. Posteriormente, se confeccionará un listado mensual de las devoluciones efectuadas que será aprobado por Decreto para su anotación contable.

#### ARTÍCULO 10

El pago del impuesto se efectuará dentro del primer trimestre de cada ejercicio, salvo que se trate de los supuestos contemplados en el artículo siguiente, en los que se estará a lo que en él se dispone.

#### ARTÍCULO 11

1. Quienes soliciten ante la Jefatura de Tráfico la matriculación, la certificación de aptitud

*ziurtagiria emateko edo ibilgailuari behin betiko  
baja emateko eskatzen diotenek, aldez aurretik  
zerga ordainduta dutela frogatu behar dute.  
Hamabost urre edo gehiago dituen ibilgailu bat  
behin betiko baja eman nahi bazaio, ez dago  
ezer frogatu beharrik.*

*2. Gauza bera egin beharko dute  
ibilgailuen titularrek Trafiko Burutzari ibilgailuaren  
eraldaketaren berri ematen diotenean, baldin eta  
eraldaketak zerga honen ondoreetarako  
ibilgailuak duen kalifikazioa aldarazten badu, eta  
bai ibilgailuaren zirkulazio baimena eskualdatzen  
dutenean edo bertan ageri den egoitza aldatzen  
dutenean ere.*

*3. Trafiko Burutzek ez dute ibilgailuen baja  
edo eskualdaketei buruzko expedienterik  
tramitatuko aldez aurretik zerga hau ordainduta  
dagoela frogatzen ez bazaie.*

## **12. ARTIKULUA**

*Matrikulazio berriean, edo ibilgailuari  
egindako aldaketek zerga ondoreetarako  
kalifikazioa aldarazten dutenean, interesatuek  
ondoko agiriak aurkeztu behar dizkiote udal  
administrazioari, zergaren matrikulari eransteiko,  
matrikulazioa edo aldaketa egiten den egunetik  
zenbatu beharreko 30 eguneko epean:*

- a) Zirkulazio baimena.
- b) Ezaugarri teknikoen ziurtagiria.
- c) NAN edo IFZ

## **13. ARTIKULUA**

*1. Zergaren errolda erabiliko da zerga  
kudeatzeko. Errolda urtero eratuko da, eta bertan  
agerraziko dira zerga ordaindu beharra duten  
subjektu pasiboen izenak eta zerga-egoitzak, eta  
bai zerga-oinarriak eta emaitzako kuotak ere.*

*2. Errolda, behin Udalaren Gobernu  
Batzordeak onetsi eta gero, jendaurrean*

para circular o la baja definitiva de un vehículo, deberán acreditar, previamente, el pago del impuesto. Se exceptúa de la referida obligación de acreditación el supuesto de las bajas definitivas de vehículos con quince o más años de antigüedad.

2. A la misma obligación estarán sujetas las personas titulares de los vehículos cuando comuniquen a la Jefatura de Tráfico la reforma de los mismos, siempre que altere su clasificación a efectos de este impuesto, así como también en los casos de transferencia y de cambio de domicilio que conste en el permiso de circulación del vehículo.

3. Las Jefaturas de Tráfico no tramitarán expedientes de baja o transferencia de vehículos si no se acredita previamente el pago del impuesto.

## **ARTÍCULO 12**

En caso de nueva matriculación o de modificaciones en el vehículo que alteren su clasificación a efectos tributarios, las personas interesadas deberán presentar en la administración municipal, con objeto de su inclusión en la matrícula del impuesto, dentro del plazo de 30 días hábiles desde la matriculación o modificación, los siguientes documentos:

- a) Permiso de circulación.
- b) Certificado de características técnicas.
- c) D.N.I. o C.I.F.

## **ARTÍCULO 13**

1. El impuesto se gestiona a partir del padrón del mismo que se formará anualmente, y en el que constarán los nombres y domicilio fiscales de los sujetos pasivos obligados al pago, así como las bases y cuotas resultantes.

2. El padrón se aprobará por la Comisión Municipal de Gobierno y se expondrá al público



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

## Ordenanza Fiscal nº 3 Impuesto sobre Vehículos de Tracción Mecánica

### 3. Ordenantza Fiskala *Trakzio mekanikodun ibilgailuen gaineko zerga*

*azalduko da hamabost egunez, zergadunek hura aztertu ahal izan dezaten eta egoki deritzeten erreklamazioak egin ahal izan ditzaten.*

#### 14. ARTIKULUA

*Zerga honen kuotak Udalak udal zergak banaka edo batera kobratzeko ezarritako ordainagirian edo ordainagirietan sartu ahal izango dira, eta udal administrazioak bankuko helbideratze sistema ezarri ahal izango du zerga kobratzeko.*

#### VIII. AZKEN XEDAPENA

*Trakzio Mekanikoko Ibilgailuen gaineko Zerga araupetu duen zerga ordenanza hau 2017ko urtarrilaren 1ean jarriko da indarrean, behin betiko onetsi eta Bizkaiko Aldizkari Ofizialean 2016ko abenduaren 27ko 245. alean argitaratu eta gero, eta indarrean iraungo du harik eta hura aldarazi edo indargabetzea erabakitzzen den arte.*

#### HOJA 19. ORRIA

por un plazo de quince días para que las personas contribuyentes afectadas puedan examinarlo y formular, en su caso, las reclamaciones que consideren oportunas.

#### ARTICULO 14

Las cuotas del tributo podrán incluirse en el recibo o recibos de exacciones que por el Ayuntamiento se establezcan para el cobro separado o conjunto de los tributos municipales, pudiendo la administración municipal establecer como sistema de pago, el de domiciliación bancaria.

#### VIII. DISPOSICIÓN FINAL

La presente Ordenanza Fiscal reguladora del Impuesto sobre Vehículos de Tracción Mecánica empezará a regir el día 1 de enero de 2017 una vez aprobada definitivamente y publicada en el Boletín Oficial de Bizkaia nº 245 de fecha 27 de diciembre de 2016 y seguirá en vigor hasta tanto se acuerde su modificación o derogación.





AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

## Ordenanza Fiscal nº 4 Impuesto sobre Construcciones, Instalaciones y Obras

### 4. Ordenantza Fiskala Eraikuntza, instalazio eta obren gaineko zerga

HOJA 20. ORRIA

#### **I. XEDAPEN OROKORRA**

##### **1. ARTIKULUA**

Bizkaiko Lurralde Historikoko Toki Ogasunak araupetu dituen abenduaren 16ko 2005/9 Foru Arauan eta ekainaren 30eko 10/1989 Foru Arauan xedatutakoarekin bat etorri, Ermuko udalerrian Eraikuntza, Instalazio eta Obren gaineko Zerga ezarri da eta ordainarazi egindo da zerga ordenantza honen arabera.

#### **II. IZAERA ETA ZERGA-EGITATEA**

##### **2. ARTIKULUA**

Eraikuntza, Instalazio eta Obren gaineko Zerga zeharkako zerga da. Udalaren obra-edo hirigintza-lizentzia behar duen edozein eraikuntza, instalazio edo obra egitea da zerga-egitatea, lizentzia eskuratuta edo lizentziariak gabe egiten den kontuan hartu gabe.

##### **3. ARTIKULUA**

Udal honen jabariko higiezinetan egiten diren eraikuntzak, obrak eta instalazioak ez daude zergapean, baldin eta obren jabea Udal bada.

#### **III. SUBJEKTU PASIBOAK**

##### **4. ARTIKULUA**

1. Ondorengoa ditugu, zergadun moduan, zerga honen subjektu pasiboak: Bizkaiko Lurralde Historikoko Zergei buruzko Foru Arau Orokorreko 34. artikuluan aipatutako persona jurídico edo erakundeak, eraikuntza, instalazio edo obren jabe direnak, obra egingo den higiezinaren jabe izan zein ez.

#### **I. DISPOSICIÓN GENERAL**

##### **ARTÍCULO 1**

De conformidad con lo dispuesto en la Norma Foral 9/2005, de 16 de diciembre, reguladora de las Haciendas Locales del Territorio Histórico de Bizkaia, y en la Norma Foral 10/1989, de 30 de junio, se establece y exige en el municipio de Ermua el Impuesto sobre Construcciones, Instalaciones y Obras, con arreglo a la presente Ordenanza Fiscal.

#### **II. NATURALEZA Y HECHO IMPONIBLE**

##### **ARTÍCULO 2**

El Impuesto sobre Construcciones, Instalaciones y Obras es un tributo indirecto, cuyo hecho imponible está constituido por la realización de cualquier construcción, instalación u obra para la que se exija la correspondiente licencia de obras o urbanística, se haya obtenido o no dicha licencia, siempre que su expedición corresponda a este Ayuntamiento.

##### **ARTÍCULO 3**

No estarán sujetas a este impuesto las construcciones, obras o instalaciones ejecutadas sobre inmuebles cuya titularidad dominical corresponda a este Ayuntamiento, siempre que ostente la condición de dueño de las obras.

#### **III. SUJETOS PASIVOS**

##### **ARTÍCULO 4**

1. Son sujetos pasivos de este impuesto, a título de contribuyente, las personas físicas o jurídicas y las entidades a que se refiere el artículo 34 de la Norma Foral General Tributaria del Territorio Histórico, que sean dueños de la construcción, instalación u obra, sean o no propietarios del inmueble sobre el que se realice aquella.

2. Aurreko paragrafoaren ondoreetarako, eraikuntza, instalazio edo obraren jabea haren gastuak edo kostuak jasaten dituena da.

3. Eraikuntza, instalazioa edo obra subjektu pasibo zergadunak egiten ez badu, haren ordezko subjektu pasibo izango dira eraikuntza, instalazioa edo obra egiteko lizentzia eskatzen dutenka edo adierazpen arduratsuak edo aurre-komunikazioak aurkezten dituztenak edo adierazitako eraikuntza, instalazioa edo obra hura egingo dutenak.

4. Ordezko subjektu pasiboak ordaindutako zerga-kuotaren zenbatekoa eskatu ahal izango dio zergadunari.

## 5. ARTIKULUA

1. Udal administrazioak zergadunaren ordezkoari zergadunaren izena eta helbidea jakinarazteko exijitu ahal izango dio.

## IV. ZERGA OINARRIA

### 6. ARTIKULUA

1. Zerga-oinarria eraikuntzaren, instalazioaren edo obraren benetako kostua izango da; benetako kostua hura burutzeko kostua izango da.

Ez dira sartuko zerga-oinarrian ez Balio Erantsiaren gainekeko Zerga, ez araubide bereziko antzeko gainerako zergak, ez tasak, ez prezio publikoak, ez eraikuntza, instalazio edo obrarekin zerikusia duten ondarearen gainekeko gainerako tokiko prestazioak, ez profesionalen ogibidesariak, ez kontratistaren enpresa-mozkina, ez burutzapen materialaz kantoko gainerako kontzeptu guztiak.

2. A los efectos previsto en el párrafo anterior, tendrá la consideración de dueño de la construcción, instalación u obra quien soporte los gastos o el coste que comporte su realización.

3. En el supuesto de que la construcción, instalación u obra no sea realizada por el sujeto pasivo contribuyente tendrán la consideración de sujetos pasivos sustitutos del mismo quienes soliciten las correspondientes licencias o presenten las correspondientes declaraciones responsables o comunicaciones previas o quienes realicen las construcciones, instalaciones u obras.

4. El sustituto podrá exigir del contribuyente el importe de la cuota tributaria satisfecha.

## ARTÍCULO 5

1. La administración municipal podrá exigir a la persona sustituta de la persona contribuyente la identidad y dirección de quien ostente dicha condición.

## IV. BASE IMPONIBLE

### ARTÍCULO 6

1. La base imponible del impuesto está constituida por el coste real y efectivo de la construcción, instalación u obra y se entiende por tal, a estos efectos, el coste de ejecución material de aquella.

No forman parte de la base imponible el Impuesto sobre el Valor Añadido y demás impuestos análogos propios de regímenes especiales, las tasas, precios públicos y demás prestaciones patrimoniales de carácter público local relacionadas, en su caso, con la construcción, instalación u obra, ni tampoco los honorarios de profesionales, el beneficio industrial del contratista ni cualquier otro concepto que no integre, estrictamente, el coste de ejecución material.



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

## Ordenanza Fiscal nº 4 Impuesto sobre Construcciones, Instalaciones y Obras

### 4. Ordenantza Fiskala Eraikuntza, instalazio eta obren gaineko zerga

HOJA 21. ORRIA

**2. Zerga oinarria, Udal lizenziarik gabeko eraikuntza, instalazio edo obren kasuetan, Udal Administrazioak ezarritakoia izango da.**

#### **V. ZERGA KUOTA**

#### **7. ARTIKULUA**

Zerga honen kuota kalkulatzeko, zerga oinariari, hau da, eraikuntza, instalazio edo obraren benetako kostuari, karga-tasa hauek aplikatuko zaizkio:

- a) Oro har, %5eko karga-tasa aplikatuko da.

#### **VI. SORTZAPENA**

#### **8. ARTIKULUA**

Zergaren sortzapena eraikuntza, instalazio edo obra hasterakoan gertatuko da, beharrezko lizenzia jaso ez bada ere.

#### **VII. SALBUESPENAK ETA HOBARIAK**

#### **9. ARTIKULUA**

1. Eraikuntza Instalazio eta Obren gaineko zerga ez dute ordaindu beharrik izango Estatua, autonomia erkidegoen edo toki izakien jabetzako era guztietako eraikuntza, instalazio edo obrek, baldin eta horri lotuta badaude, zuzenean errepide, trenbide, portu, aireportu, obra hidrauliko, biztanleguneen saneamendu eta horien hondakin uren saneamendurako izango badira; kudeaketa erakunde autonomiadunek egindakoak baldin badira ere eta inbertsio berriko obrak zein artapenekoak izan.

2. En el caso de construcciones, instalaciones y obras sin licencia municipal, la base imponible se fijará por la Administración Municipal

#### **V. CUOTA TRIBUTARIA**

#### **ARTÍCULO 7**

La cuota de este impuesto será el resultado de aplicar a la base imponible constituida por el coste real y efectivo de la construcción, instalación u obra, los siguientes tipos de gravamen:

- a) Con carácter general, se les aplicará el tipo de gravamen del 5%.

#### **VI. DEVENGÓ**

#### **ARTÍCULO 8**

El impuesto se devengará en el momento de iniciarse la construcción, instalación u obra, aún cuando no se haya obtenido la correspondiente licencia.

#### **VII. EXENCIONES Y BONIFICACIONES**

#### **ARTÍCULO 9**

1. Se exime del pago del Impuesto sobre Construcciones, Instalaciones y Obras, la realización de cualquier construcción, instalación u obra de la que sean titulares el Estado, las Comunidades Autónomas, el Territorio Histórico de Bizkaia, o las Entidades locales que estando sujetas al mismo, vayan a ser directamente destinadas a carreteras, ferrocarriles, puertos, aeropuertos, obras hidráulicas, saneamiento de poblaciones y sus aguas residuales, aunque su gestión se lleve a cabo por organismos autónomos, tanto si se trata de obras de inversión nueva, como de conservación.

*2. 7. artikuluan adierazitako karga tasaren emaitzako kuotei ondoren agertzen diren hobariak aplikatuko zaizkie:*

*a) Gizarte etxebizitzen eta babes ofizialeko etxebizitzen sustapenak %50eko hobaria jasoko du.*

*b) %95eko bonifikazioa izango dute inguruabar sozial, kulturalak, historiko-artistiko edo enplegua sustatzekoak tartean direla, Udalbatzarrak interes bereziko edo udal erabilerako eraikin, instalazio eta obra deklaratutakoek.*

*Bonifikazioaren eskaria aldeak eskatu beharko du, Udalbatzarrak interes berezi edo udal erabilerako adierazpena bidezkotzen duten inguruabarrak eskarian jasoz. Bonifikazioa Udalbatzarrak aipaturiko adierazpena egiten duenean aplikatuko da.*

*3. % 10 hobaria izango dute eguzki-energia berokuntzarako edo elektrizitaterako aprobaetatzeko sistemak dituzten eraikuntzek, instalazioek eta obrek.*

*Hobaria jasotzeko, derrigorrezkoa izango da berokuntza ekoizteko instalazioek Administrazio eskudunek homologatutako kolektoreak edukitzea. Eguzki-energia aprobaetatzeko sistematarako erabiliko diren zenbatekoan bakar-bakarrik ezarriko da hobari hori, eta betiere indarrezko legeriaren arabera inbertsio hori derrigorrezkoa ez bada.*

## **VIII. KUDEAKETA**

### **10. ARTIKULUA**

*Nahitaezko lizentzia eman denean edo adierazpen arduratsua edo aurretiko komunikazioa aurkeztu direnean edo, nahitaezko lizentzia oraindik eskatu, eman edo ukatu gabe, eraikuntza, instalazioa edo obra egiteari ekin zaionean.*

**2. A las cuotas resultantes de la aplicación del tipo de gravamen señalado en el artículo 7 se le aplicará las siguientes bonificaciones:**

**a) Se bonificará con un 50% la promoción de viviendas sociales y de protección pública.**

**b) Gozarán de una bonificación del 95% las construcciones, instalaciones u obras que sean declaradas por el Pleno de la Corporación de especial interés o utilidad municipal por concurrir circunstancias sociales, culturales, histórico-artísticas o de fomento del empleo que justifiquen tal declaración.**

La solicitud de bonificación se efectuará a instancia de parte en la que se señale las circunstancias que justifiquen la declaración por el Pleno de la Corporación de especial interés o utilidad municipal. Una vez declarada ésta se procederá a su aplicación.

**3. Gozarán de una bonificación del 10 % las construcciones, instalaciones u obras en las que se incorporen sistemas para el aprovechamiento térmico o eléctrico de la energía solar.**

La bonificación estará condicionada a que las instalaciones para producción de calor incluyan colectores que dispongan de la correspondiente homologación de la Administración competente. Esta bonificación será aplicable, exclusivamente, sobre las cantidades destinadas a sistemas de aprovechamiento de la energía solar y cuya inversión no sea obligatoria de acuerdo con la legislación vigente.

## **VIII. GESTIÓN**

### **ARTÍCULO 10**

Cuando se conceda la licencia preceptiva o se presente la declaración responsable o la comunicación previa o cuando, no habiéndose solicitado, concedido o denegado aun dicha licencia preceptiva, se inicie la construcción, instalación u obra.



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

## Ordenanza Fiscal nº 4 Impuesto sobre Construcciones, Instalaciones y Obras

### 4. Ordenanza Fiskala Eraikuntza, instalazio eta obren gaineko zerga

HOJA 22. ORRIA

#### **11. ARTIKULUA**

*Lizentziaren eskabidea aurkeztu eta gero proiektua aldatu edo zabaltzen bada, Udalari jakinarazi egin behar zaio eta aurrekontu berria edo eraldatua aurkeztu behar zaio, baita, egoki denean, aldakuntza edo zabalkuntzaren planoak eta memoria ere. Behin-behineko beste likidazio bat egingo da, aldatutako aurrekontuaren arabera, jatorrizko aurrekontua gainditzen duen zenbatekoan.*

#### **12. ARTIKULUA**

*1. Benetan egin diren eraikuntzak, instalazioak edo obrak eta horien benetako kostua kontuan hartuta, udal administrazioak, bidezko administrazio egiaztapena eginda, aldatu egingo du, bidezkoa denean, zerga oinarria, behin betiko likidazioa eginez, eta egoki den kopurua eskatuko dio subjektu pasiboari edo, hala gertatuz gero, dagokion kopurua itzuli.*

*2. Aurreko atalean xedatutakoaren ondoreetarako, obra amaitu edo behin-behinean jaso eta hurrengo hilabetean, amaieraren edo behin-behineko jasoketaren adierazpena aurkeztuko da, eta obra zuzentzen duen adituaren ziurtagiria erantsiko zaio, haren lanbide-elkargoak ikusonetsita, ahal bada, eta ziurtagiri horren bidez egiaztatuko da obren guztirako kostua.*

#### **13. ARTIKULUA**

*1. Zergaren likidazioaren ondoreetarako, administrazioaren isiltasun positiboaren bidez emateen diren lizentziaren ondoreak beren beregi ematen diren lizentziak eurak izango dira.*

*2. Udal administrazioak higiezinen jabeek burutzapen-agindua ematen dienean higiezinen segurtasun, osasungarritasun eta itxurari buruzko baldintzak betetzeko behar diren obrak egin ditzen, agindu horren ondoreak hirigintzako lizentziarenak eurak izango dira. Beraz, jabeek ez dute lizentziarik eskatu beharko Udalak*

#### **ARTÍCULO 11**

Si después de formulada la solicitud de licencia se modifique o amplíe el proyecto, deberá ponerse en conocimiento del Ayuntamiento acompañando el nuevo presupuesto o el reformado, y, en su caso, planos y memoria de la modificación o ampliación, practicándose una nueva liquidación provisional a tenor del presupuesto modificado en la cuantía que excede del primitivo.

#### **ARTÍCULO 12**

1. A la vista de las construcciones, instalaciones u obras efectivamente realizadas y del coste real efectivo de las mismas, la administración municipal, mediante la oportuna comprobación administrativa modificará, en su caso, la base imponible, practicando la correspondiente liquidación definitiva y exigiendo del sujeto pasivo o reintegrándole, en su caso, la cantidad que corresponda.

2. A efectos de lo dispuesto en el apartado anterior, dentro del mes siguiente a la terminación de la obra o recepción provisional de la misma, se presentará declaración de esta circunstancia, acompañada de certificación de quien ejerza la dirección facultativa de la obra, visada por el Colegio Profesional correspondiente, cuando sea viable, por la que se certifique el coste total de las obras.

#### **ARTÍCULO 13**

1. A efectos de la liquidación del impuesto, las licencias otorgadas por aplicación del silencio administrativo positivo tendrá el mismo efecto que el otorgamiento expreso de licencias.

2. Las órdenes de ejecución que dictare la administración municipal a fin de exigir a las personas propietarias de inmuebles la realización de obras necesarias para mantener aquéllos en condiciones de seguridad, salubridad y ornato público, producirán el mismo efecto que la licencia urbanística. En

*agindutako obra burutzeko. Dena dela, obrarengatik egoki diren zergak ordaindu beharko dituzte.*

#### **14. ARTIKULUA**

*Udalak autoliquidazio araubidean eskatu ahal izango du zerga hau.*

#### **IX. AZKEN XEDAPENA**

*Eraikuntza, Instalazio eta Obren gaineko Zerga araupezu duen zerga ordenanza honek 2017ko urtarrilaren 1etik aurrera izango du indarra, behin betiko onetsi eta Bizkaiko Aldizkari Ofizialean 2016ko abenduaren 27ko 245. alean argitaratu eta gero, eta indarrean iraungo du harik eta hura aldarazi edo indargabetzea erabakitzzen den arte.*

consecuencia, no será necesario solicitar nueva licencia para la realización de la obra cuya ejecución se haya ordenado, sin perjuicio de que la misma será objeto de la correspondiente exacción tributaria.

#### **ARTÍCULO 14**

El Ayuntamiento podrá exigir este impuesto en régimen de autoliquidación.

#### **IX. DISPOSICIÓN FINAL**

La presente Ordenanza Fiscal reguladora del Impuesto sobre Construcciones, Instalaciones y Obras empezará a regir el día 1 de enero de 2017, una vez aprobada definitivamente y publicada en el Boletín Oficial de Bizkaia nº 245 de fecha 27 de diciembre de 2016 y seguirá en vigor hasta tanto se acuerde su modificación o derogación.



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

**Ordenanza Fiscal nº 5**  
**Impuesto sobre el Incremento del Valor de los Terrenos**  
**de Naturaleza Urbana**

**5. Ordenantza Fiskala**  
**Hiri-lurren balio-gehiztearen gaineko zerga**

HOJA 23. ORRIA

## **I. XEDAPEN OROKORRA**

### **1. ARTIKULUA**

Bizkaiko Lurralde Historikoko Toki Ogasunak araupetu dituen abenduaren 16ko 2005/9 Foru Arauan eta Hirilurren Balioaren Gehikuntzaren gaineko Zergari buruzko ekainaren 30eko 8/1989 Foru Arauan xedatutakoarekin bat etorri, Ermuko udalerrian Hirilurren Balioaren Gehikuntzaren gaineko Zerga ezarri da eta zerga hori ordainarazi egin behar da ekainaren 30eko 8/1989 Foru Arauan eta zerga ordenantza honetan xedatutakoaren arabera.

## **II. IZAERA ETA ZERGA-EGITATEA**

### **2. ARTIKULUA**

1. Hirilurren Balioaren Gehikuntzaren gaineko Zerga zuzeneko zerga da. Zergaldian hirilurren balioak izandako gehikuntzagatik ordaintzen da, lurren jabetza edozein tituluren bidez eskualdatzen denean edo haien gaineko eduki-eskubide errealen bat, jabaria mugatzan duena, eratzen edo eskualdatzen denean.

2. Ondasun Higiezinen gaineko Zerga dela-eta landalurtzat jotzen diren lurren balioaren gehikuntzagatik ez da honako zerga hau ordaintzen.

3. Ezkontideek ezkontza-sozietateari ondasunak edo eskubideak ekartzen dizkiotenean ez dago Zerga ordaindu beharrik, ez eta hark ordainketa gisa adjudikazioak

## **I. DISPOSICIÓN GENERAL**

### **ARTÍCULO 1**

De conformidad con lo dispuesto en la Norma Foral 9/2005, de 16 de diciembre, reguladora de las Haciendas Locales del Territorio Histórico de Bizkaia, y en la Norma Foral 8/1989, de 30 de junio, del Impuesto sobre el incremento del Valor de los Terrenos de Naturaleza Urbana, se establece y exige en el municipio de Ermua, la exacción del Impuesto sobre el Incremento del Valor de los Terrenos de Naturaleza Urbana, con arreglo a lo dispuesto en la Norma Foral 8/1989, de 30 de junio, y en la presente Ordenanza Fiscal.

## **II. NATURALEZA Y HECHO IMPONIBLE**

### **ARTÍCULO 2**

1. El Impuesto sobre el Incremento del Valor de los Terrenos de Naturaleza Urbana es un tributo directo que grava el incremento de valor que hayan experimentado durante el período impositivo los terrenos de naturaleza urbana cuya propiedad se transmita por cualquier título, o sobre los que se constituya o transmita cualquier derecho real de goce, limitativo del dominio, sobre los referidos terrenos.

2. No está sujeto a este impuesto el incremento de valor que experimenten los terrenos que tengan la consideración de rústicos a efectos del Impuesto sobre Bienes Inmuebles.Está sujeto el incremento de valor que experimenten los terrenos que deban tener la consideración de urbanos a efectos de dicho Impuesto sobre Bienes Inmuebles, con independencia de que estén o no contemplados como tales en el Catastro o en el Padrón de aquel.

3. No se producirá la sujeción al impuesto en los supuestos de aportaciones de bienes y derechos realizadas por los cónyuges a la sociedad conyugal, adjudicaciones que a su

*jasotzen dituenean eta ezkontideek ondasun komunen ordainketa gisa elkarri eskualdatzen dizkiotenean ere.*

*Halaber, ezkontza deuseztatu edo senar-emazteak banandu edo dibortziatuz gero, horretaz emandako epaia betearazteko ezkontide batek besteari ondasun higiezinak eskualdatzen badizkie edo ezkontideek euren seme-alabeik eskualdatzen badizkie, eragiketa ez dago zergaren kargapean, ezkontzaren araubide ekonomikoa dena delakoa ere.*

*Tratamendu berbera emango zaie egitezko bikotekideek aurreko lerroaldeetan aipatzen diren kasuetan egindako, esleipen eta eskualdatzeei, baldin eta egitezko bikoteak arautzen dituen maiatzaren 7ko 2/2003 Legean ezarritakoaren arabera eratutako bikoteak badira.*

### **3. ARTIKULUA**

Aurreko artikuluko 1. idatz-zatian xedatutakoaren ondoreetarako, ondokoak joko dira hirilurtzat:

a) *Hiri-lurzoroa, urbanizagaia, urbanizagarria edo ez urbanizagarria, eta hori Hirigintzako Jarduketarako Egitaraua onesten den unetik; zoladuradun bideak edo espaloien xingolaketa izan eta estolderia, ur-hornidura, energia elektrikoaren hornidura eta argiteria publikoa duten lurak eta hiri-eraikuntzek atzematen dituztenak.*

b) *Nekazaritzari buruzko Legerian ezarri denaren aurka zatikatzen diren lurak ere honetakotzat hartuko dira, beti ere zatikapen horrek nekazaritzako erabilera hutsaltzen duenean, horregatik lur horien landa izaeraren aldakuntzarik jazo gabe, honako zerga honetarako ez bada.*

### **III. SALBUESPENAK ETA HOBARIAK**

#### **4. ARTIKULUA**

favor y en pago de ellas se verifiquen y transmisiones que se hagan a los cónyuges en pago de sus haberes comunes.

Tampoco se producirá la sujeción al impuesto en los supuestos de transmisiones de bienes inmuebles entre cónyuges o a favor de los hijos, como consecuencia del cumplimiento de sentencias en los casos de nulidad, separación o divorcio matrimonial, sea cual sea el régimen económico matrimonial

Igual tratamiento se aplicará a las aportaciones, adjudicaciones y transmisiones que, en los supuestos a que se refieren los párrafos anteriores, realicen los miembros de la pareja de hecho constituida conforme a lo dispuesto en la Ley 2/2003, de 7 de mayo, reguladora de las parejas de hecho.

### **ARTÍCULO 3**

A los efectos de lo dispuesto en el apartado 1 del artículo anterior, tendrán la consideración de terrenos de naturaleza urbana:

a) El suelo urbano, el susceptible de urbanización, el urbanizable o no urbanizable, desde el momento en que se apruebe un Programa de Actuación Urbanística; los terrenos que dispongan de vías pavimentadas o encintado de aceras y cuenten, además, con alcantarillado, suministro de agua, suministro de energía eléctrica y alumbrado público, y los ocupados por construcciones de naturaleza urbana.

b) Tendrán la misma consideración los terrenos que se fraccionen en contra de lo dispuesto en la Legislación Agraria, siempre que tal fraccionamiento desvirtúe su uso agrario, y sin que ello represente alteración alguna de la naturaleza rústica de los mismos a otros efectos que no sean los del presente impuesto.

### **III. EXENCIONES Y BONIFICACIONES**

#### **ARTÍCULO 4**



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

**Ordenanza Fiscal nº 5**  
**Impuesto sobre el Incremento del Valor de los Terrenos**  
**de Naturaleza Urbana**

**5. Ordenanza Fiskala**  
**Hiri-lurren balio-gehiztearen gaineko zerga**

HOJA 24. ORRIA

**1. Balio-gehikuntzak zerga honetatik aske daude zerga ordaindu behar dutenak ondoko pertsona edo erakundeak direnean:**

a) Zortasun-eskubideak eratzea eta eskualdatzea.

b) Spainiako Ondare Historikoari buruzko ekainaren 25eko 16/1985 Legean eta Euskal Ondare Kulturalari buruzko uztailaren 3ko 7/1990 Legean ezarritakoaren arabera, zerga honetatik aske daude multzo historiko-artistikotzat jotako eremu baten barruan dauden ondasunen edo kultur intereseko adierazitako ondasunen eskualdaketa, baldin eta jabeek edo eskubide errealen titularrek frogatzentzat badute higiezinak artatzeko, hobetzeko edo zaharberritzeko obrak egin dituztela euren kargura, 20. artikulari jarraiki balio-gehikuntza izan den denboraldian.

2. Halaber, balio-gehikuntzak zerga honetatik aske daude, zerga ordaindu behar dutenak ondoko pertsonak edo erakundeak direnean:

a) Estatua, Euskal Autonomia Erkidegoa, Bizkaiko Lurralde Historikoa eta bertako toki-erakundeak, eta Autonomia Erkidegoko eta toki-erakunde horietako organismo autonomoak eta zuzenbide publikoko antzeko erakundeak.

b) Zerga ezartzen duen udala eta berorretan integraturiko edo bera partaide duten gainerako toki-erakundeak, eta beraren administrazio-erakunde autonomiadunak.

c) Ongintzako edo ongintza-irakaskuntzako erakundeak.

d) Gizarte Segurantzaren eta indarreko legeriaren arabera eraturik dauden mutualitate eta montepioen kudeaketa-erakundeak.

1. Están exentos de este impuesto los incrementos de valor que se manifiesten a consecuencia de los actos siguientes:

a) La constitución y transmisión de derechos de servidumbre.

b) Las transmisiones de bienes que se encuentren dentro del perímetro delimitado como Conjunto Histórico-Artístico, o hayan sido declarados individualmente de interés cultural, según lo establecido en la Ley 16/1985, de 25 de junio, del Patrimonio Histórico Español y en la Ley 7/1990, de 3 de julio, de Patrimonio Cultural Vasco, cuando sus propietarios o titulares de derechos reales acrediten que han realizado a su cargo obras de conservación, mejora o rehabilitación en dichos inmuebles.

2. Asimismo, estarán exentos de este impuesto los correspondientes incrementos de valor cuando la obligación de satisfacer aquél recaiga sobre las siguientes personas o entidades:

a) El Estado, la Comunidad Autónoma del País Vasco, el Territorio Histórico de Bizkaia y las entidades locales, a las que pertenezca el municipio, así como los Organismos autónomos y las entidades de derecho público de análogo carácter de la comunidad Autónoma y de dichas entidades locales.

b) El municipio de la imposición y demás entidades locales integradas o en las que se integre dicho municipio, así como sus respectivas entidades de derecho público de análogo carácter a los Organismos Autónomos.

c) Las instituciones que tengan la calificación de benéficas o benéfico-docentes.

d) Las entidades gestoras de la Seguridad Social y de Mutualidades y Montepíos constituidas conforme a lo previsto en la legislación vigente.

e) Nazioarteko hitzarmen edo itunetan zerga honen salbuespna aintzatetsi zaien pertsona edo erakundeak.

f) Administrazioaren emakida lehengoragarrien titularrak, haiei loturiko lurrei dagokienez.

g) Gurutze Gorria eta antzeko beste erakundeek, beti ere zeintzuk diren arauz xedatzen direnean.

3. Zerga hori ez da sortuko sozietaeen gaineko zergari buruzko Foru Arauaren VI. Titluaren VII. kapituluan xedatutako araubide bereziaren peko eragiketen ondorioz eskualdatzen diren hiri-lurzoruen kasuan, salbu eta aipaturiko Foru Arauaren 111. artikuluan aurreikusitakoaren pean ematen diren lurzorua direla, eta jarduera-adar batean txertatuta ez badaude.

Alabaina, lurzoru horiek hurrengo batean eskualdatzen direnean, Foru Araudiaren VI. Titluaren VII. Kapituluan aurreikusitako eragiketen ondoriozko eskualdaketa horren bidez ez da etentzat joko lurzoruen balioa handitza ekarri duten urteen kopurua.

4. Zerga horretatik salbuetsita egongo dira hipoteka-zordunak edo bermatzaleak etxebizitza ordainean emateko eta hipotekaren bidez etxebizitzarekin bermatutako zorrak kitatzeko egiten diren eskualdaketak, salbu eta era profesionalean hipoteka-maileguak edo -kredituak egiten dituzten kreditu-erakundeekin edo pareko beste erakundeekin hartutako zorrak direla.

Era berean, zergatik salbuetsita egongo dira aipatu berri ditugun baldintza berberak beteta, hipoteka-betearazpen judizialen edo notarialen

e) Las personas o entidades a cuyo favor se haya reconocido la exención en Tratados o Convenios Internacionales.

f) Los titulares de concesiones administrativas revertibles respecto de los terrenos afectados a las mismas.

g) La Cruz Roja y otras entidades asimilables que reglamentariamente se determinen.

3. No se devengara este Impuesto con ocasión de las trasmisiones de terrenos de naturaleza urbana derivadas de operaciones a las que resulte aplicable el régimen especial regulado en el capítulo VII del Título VI de la Norma Foral del Impuesto sobre Sociedades a excepción de las relativas a terrenos que se aporten al amparo de lo previsto en el artículo 111 de la citada Norma Foral, cuando no se hallen integrados en una rama de actividad.

En la posterior transmisión de los mencionados terrenos se entenderá que el número de años a lo largo de los cuales se ha puesto de manifiesto el incremento de valor no se ha interrumpido por causa de la transmisión derivada de las operaciones previstas en el Capítulo VII del Título VI de la citada Norma Foral.

4. Estarán exentas de este Impuesto las transmisiones realizadas por personas físicas con ocasión de la dación en pago de la vivienda habitual del deudor hipotecario o del garante del mismo, para la cancelación de deudas garantizadas con hipoteca que recaigan sobre la misma, con excepción de las contraídas con entidades de crédito o con cualquier entidad que, de manera profesional, realice la actividad de concesión de préstamos o créditos hipotecarios.

Así mismo, estarán exentas las transmisiones de la vivienda en que concurren los requisitos anteriores, realizadas en ejecuciones hipotecarias judiciales o notariales.



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

**Ordenanza Fiscal nº 5**  
**Impuesto sobre el Incremento del Valor de los Terrenos**  
**de Naturaleza Urbana**

**5. Ordenanza Fiskala**  
**Hiri-lurren balio-gehizzearen gaineko zerga**

bidez egiten diren etxebizitza eskualdaketa ere.

*Salbuespen-eskubidea eskuratzeko, etxea eskualdatzen duen zordunak edo bermatzaileak, edota beraren familia-unitateko beste edozein kidek, ez dute izan behar, etxebizitza besterentzeko unean, hipoteka-zor osoa kitatzeko besteko ondasunik edo eskubiderik. Besterik ezean, baldintza hori bete egiten dela joko da beti. Alabaina, gerora kontrakoa egiaztatuko balitz, dagokion zerga-likidazioa aginduko litzateke.*

*Atal honetan aurreikusitako ondorioetarako, ohiko etxebizitzatzat joko da Pertsona Fisikoaren Errentaren gaineko Zergari buruzko Foru Arauaren 87. artikuluan 8. atalean halakotzat zehazten dena.*

*Familia-unitatearen kontzeptuari dagokionez, Pertsona Fisikoaren Errentaren gaineko Zergari buruzko Foru Arauaren 98. artikuluan xedatutakoak aginduko du. Ondorio horretarako, ezkontideak eta izatezko bikotekideak parekotzat joko dira, Eusko Legebiltzarraren Maiatzaren 7ko 2/2003 Legean xedatutakoarekin bat.*

#### **IV. SUBJEKTU PASIBOA**

#### **5. ARTIKULUA**

1. Ondokoak dira zergaren subjektu pasiboak:

a) Irabazteko asmoarekin lurak eskualdatzen direnean edo, jabaria mugatz, ondasunen gaineko eskubide errealkak eratzen edo eskualdatzen direnean, lurak eskuratzen dituena, edo eratzen edo eskualdatzen den eskubide erreala jasotzen duen pertsona.

b) Kostu bidez lurak eskualdatzen direnean edo, jabaria mugatz, ondasunen gaineko eskubide errealkak eratzen edo eskualdatzen direnean, lurak eskualdatzen dituena, edo eskubide erreala eratzen edo

HOJA 25. ORRIA

Para tener derecho a la exención se requiere que el deudor o garante transmitente o cualquier otro miembro de su unidad familiar no disponga, en el momento de poder evitar la enajenación de la vivienda, de otros bienes o derechos en cuantía suficiente para poder satisfacer la totalidad de la deuda hipotecaria. Se presumirá el cumplimiento de este requisito. No obstante, si con posterioridad se comprobara lo contrario, se procederá a girar la liquidación tributaria correspondiente.

A los efectos previstos en este apartado se entenderá por vivienda habitual la definida como tal en el apartado 8 del artículo 87 de la Norma Foral del Impuesto Sobre la Renta de las Personas Físicas.

Respecto al concepto de unidad familiar, se estará a lo dispuesto en el artículo 98 de la Norma Foral del Impuesto Sobre la Renta de las Personas Físicas. A estos efectos, se equipara el matrimonio con la pareja de hecho constituida conforme a lo dispuesto en la Ley del Parlamento Vasco 2/2003, de 7 de mayo.

#### **IV. SUJETOS PASIVOS**

#### **ARTÍCULO 5**

1. Es sujeto pasivo del impuesto:

a) En las transmisiones de terrenos o en la constitución o transmisión de derechos reales de goce limitativos del dominio a título lucrativo, la persona adquirente del terreno o aquélla a cuyo favor se constituya o transmita el derecho real de que se trate.

b) En las transmisiones de terrenos o en la constitución o transmisión de derechos reales de goce limitativos del dominio a título oneroso, la persona transmitente del terreno o aquélla que constituya o transmita el derecho real de que se

*eskualdatzen duen pertsona.*

*2. Aurreko ataleko b) letran aipatzen diren kasuetarako, zergadunaren ordezko subjektu pasibo izango da lursaila erosi duen pertsona fisiko zein juridikoa edo Zergei buruzko Foru Arau Orokorraren 34.3 artikuluan aipatutako erakunde, edo kasuan kasuko eskubide erreala eratu edo eskualdatu zaiona, Spainian bizi ez den pertsona fisikoa denean zergaduna.*

*3. Hipoteka-zordunak edo beraren bermatzaileak euren ohiko etxebizitza ordainean ematen dutenean, edota hipoteca betearazpen judizialen edo notarialean ondorioz eskualdatzen dutenean, eta eskualdatze hori kreditu-erakunde baten alde edota profesionalki hipoteca-kredituak edo -maileguak ematen dituen beste edozein erakunde baten alde egiten denean, higiezina eskuratzentzen duen erakundeak zergadunaren ordezko subjektu pasibo izaera eskuratuko du, eta ezin izango dio inoiz zergadunari exijitu berak ordaindutako zergen zenbatekoa ordain diezaiola. Atal honetan aurreikusitakoa gauzatzeko, Hiri-lurren Balioaren Gehikuntzaren gaineko Zergari buruzko Foru Arauaren 2. artikuluaren 4. atalean salbuespen-eskubidea izateko aurreikusitako baldintza berdin-berdinak*

*trate.*

*2. En los supuestos a que se refiere la letra b) del apartado anterior, tendrá la consideración de sujeto pasivo sustituto del contribuyente, la persona física o jurídica, o la entidad a que se refiere el artículo 34.3 de la Norma Foral General Tributaria, que adquiera el terreno o a cuyo favor se constituya o transmita el derecho real de que se trate, cuando el contribuyente sea una persona física no residente en España.*

*3. En las transmisiones como consecuencia de la dación en pago, de la ejecución hipotecaria, judicial o notarial de la vivienda habitual del deudor hipotecario o del garante del mismo a favor de una entidad crédito o de cualquier entidad que, de manera profesional, realice la actividad de concesión de préstamos o créditos hipotecarios, tendrá la consideración de sujeto pasivo sustituto del contribuyente, la entidad que adquiera el inmueble, sin que el sustituto pueda exigir del contribuyente el importe de las obligaciones tributarias satisfechas. Para que se produzcan los efectos previstos en este apartado deberán concurrir idénticos requisitos a los previstos en el apartado 4 del artículo 2 de la Norma Foral del Impuesto sobre el Incremento del Valor de los Terrenos de Naturaleza Urbana para tener derecho a la exención.*

## **V. ZERGA OINARRIA**

### **6. ARTIKULUA**

*1. Zerga honen oinarria hirilurren balioaren benetako gehikuntza da, sortzapenarekin batera azaltzen dena, eta gehienez hogei urtean metatutakoa.*

*2. Benetako gehikuntzaren zenbatekoa kalkulatzeko, sortzapenaren unean lurrek duten balioari ondoko taulako portzentajeetako bat aplikatuko zaio:*

## **V. BASE IMPONIBLE**

### **ARTÍCULO 6**

*1. La base imponible de este impuesto estará constituida por el incremento real del valor de los terrenos de naturaleza urbana puesto de manifiesto en el momento del devengo y experimentado a lo largo de un período máximo de veinte años.*

*2. Para determinar el importe del incremento real se aplicará sobre el valor del terreno en el momento del devengo el porcentaje que resulte del cuadro siguiente:*



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

**Ordenanza Fiscal nº 5**  
**Impuesto sobre el Incremento del Valor de los Terrenos**  
**de Naturaleza Urbana**

**5. Ordenanza Fiskala**  
**Hiri-lurren balio-gehiztearen gaineko zerga**

HOJA 26. ORRIA

1-5 urte bitarteko epea: ..... %3,7 urteko

Periodo de 1 hasta 5 años ..... 3,7% anual

6-10 urte bitarteko epea: ..... %3,5 urteko

Periodo de 6 hasta 10 años ..... 3,5% anual

11-15 urte bitarteko epea: ..... %3,2 urteko

Periodo de 11 hasta 15 años ..... 3,2% anual

16-20 urte bitarteko epea: ..... %3 urteko

Periodo de 16 hasta 20 años ..... 3% anual

**3. Artikulu honetako bigarren zenbakian adierazitako portzentajea zenbatekoa den zehazteko, ondoko arauak erabiliko dira:**

1go. Zergapeko eragiketa bakoitzean balio-gehikuntza kalkulatzeko, artikulu honetako 2. zenbakian ezarritako urteko portzentajeetako bat erabiliko da, gehikuntza hori zenbat urtetan jarri den agerian, urte-kopuruari dagokiona aukeratuta.

2gn. Sortzaren unean lurrik duen balioaren gainean aplikatu beharreko portzentajea, kasu jakin bakoitzari aplikatu ahal zaion urteko portzentajea balio-gehikuntza agerian jarri izan deneko urte kopuruaz biderkatzetiko emaitza izango da.

3gn. Lehenengo arauari jarraituz eragiketa bakoitzari aplikatu behar zaion urteko portzentajea aukeratzeko, eta bigarren arauari jarraituz urteko portzentaje hori zenbateko urte-kopuruaz biderkatzu behar den zehazteko, balio-gehikuntza agerian geratu deneko urte osoak bakarrik hartuko dira kontuan, eta urte-zatiak ez dira kontuan izango.

4. Goiko taulan dauden urteko portzentajeak aldatu egin daitezke Bizkaiko Lurralde Historikoko Aurrekontuei buruzko Foru Arauaren bitartez.

3. Para determinar el porcentaje a que se refiere el número segundo de este artículo se aplicarán las reglas siguientes:

1º. El incremento de valor de cada operación gravada por el impuesto se determinará con arreglo al porcentaje anual establecido en el número 2 de este artículo para el período que comprenda el número de años a lo largo de los cuales se haya puesto de manifiesto dicho incremento.

2º. El porcentaje a aplicar sobre el valor del terreno en el momento del devengo será el resultante de multiplicar el porcentaje anual aplicable a cada caso concreto por el número de años a lo largo de los cuales se haya puesto de manifiesto el incremento del valor.

3º. Para determinar el porcentaje anual aplicable a cada operación concreta conforme a la regla primera, y para determinar el número de años por los que se ha de multiplicar dicho porcentaje anual, conforme a la regla segunda, sólo se considerarán los años completos que integran el período de puesta de manifiesto del incremento del valor, sin que a tales efectos puedan considerarse las fracciones de años de dicho período.

4. Los porcentajes anuales contenidos en el cuadro anterior podrán ser modificados por la Norma Foral de Presupuestos Generales del Territorio Histórico de Bizkaia.

## **7. ARTIKULUA**

*Lur-eskualdaketetan, lurren balioa zerga sortzen denean Ondasun Higiezinen gaineko Zergaren ondoreetarako finkatutakoa izango da. Lurzoruaaren eta eraikuntzaren katastro-balioak banakatuta ez dauden erabileren kasuetan, berbera aplikatuko da %60ko murriztapenarekin*

## **8. ARTIKULUA**

*Jabaria mugatzen duten ondasunen gaineko eskubide errealak eratzen eta eskualdatzen direnean, urteko portzentajeak, 6. artikuluko 2. idatz-zatian adierazi direnak, 6. artikuluan definitu den balioaren zati bati aplikatuko zaizkio, hau da, eskubide errealek, Ondare Eskualdaketen eta Egintza Juridiko Dokumentatuengaineko Zergaren ondoreetarako finkatuta dauden arauak ezarriz, duten balioari.*

*2. Eraikin edo lur batean solairu bat edo gehiago eraikitzeko eskubidea eratzen edo eskualdatzen denean, edo zoruean eraikitzeko eskubidea, azalaren gaineko eskubide errealik ez eduki arren, 6. artikuluko 2. idatz-zatian dagoen urteko portzentajeen taula 6. artikuluan definitutako balioaren zati bati aplikatuko zaio, alegia, balio horri eskaldaketa-eskrituran finkaturiko proportziotasun-modulua aplikaturik sortzen den balioari edo, horren ezean, zoru gainean edo zoruean eraikiko den azalera edo bolumenaren eta guztirako azalera edo bolumenaren arteko proportzioa aplikaturik sortzen denari.*

*3. Derrigorrezko desjabetzapenetan, urteko portzentajeen taula, 6. artikuluko 2. idatz-zatian dagoena, balio justuaren zati bati aplikatuko zaio, alegia, lurren balioari dagokion zatiari.*

## **VI. ZERGA KUOTA**

## **9. ARTIKULUA**

## **ARTÍCULO 7**

En las transmisiones de terrenos, el valor de los mismos en el momento del devengo será el que tengan determinado en dicho momento a efectos del Impuesto sobre Bienes Inmuebles. En el supuesto de usos cuyo valor catastral del suelo y la construcción no estuviera desglosado, se aplicará el mismo con una reducción del 60 por 100.

## **ARTÍCULO 8**

En la constitución y transmisión de derechos reales de goce limitativos del dominio, el cuadro de porcentajes anuales contenido en el apartado 2 del artículo 6, se aplicará sobre la parte del valor definido en el artículo 6 que representa, respecto del mismo, el valor de los referidos derechos calculados mediante la aplicación de las normas fijadas a efectos del Impuesto sobre Transmisiones Patrimoniales y Actos Jurídicos Documentados.

2. En la constitución o transmisión del derecho a elevar una o más plantas sobre un edificio o terreno, o del derecho de realizar la construcción bajo suelo sin implicar la existencia de un derecho real de superficie, el cuadro de porcentajes anuales, contenido en el apartado 2 del artículo 6, se aplicará sobre la parte del valor definido en el artículo 6 que represente, respecto del mismo, el módulo de proporcionalidad fijado en la escritura de transmisión o, en su defecto, el que resulte de establecer la proporción entre la superficie o volumen de las plantas a construir en vuelo o subsuelo y la total superficie o volumen edificados una vez construidas aquéllas.

3. En los supuestos de expropiación forzosa, el cuadro de porcentajes anuales, contenido en el apartado 2 del artículo 6, se aplicará sobre la parte del justiprecio que corresponda al valor del terreno.

## **VI. CUOTA TRIBUTARIA**

## **ARTÍCULO 9**



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

**Ordenanza Fiscal nº 5**  
**Impuesto sobre el Incremento del Valor de los Terrenos**  
**de Naturaleza Urbana**

**5. Ordenanza Fiskala**  
**Hiri-lurren balio-gehizaren gaineko zerga**

Zerga honen kuota zehazteko, zerga oinarriari ondoren zehazten den karga-tasa aplikatuz kalkulatuko da: %4.

## VII. ZERGAREN SORTZAPENA

### 10. ARTIKULUA

1. Zergaren sortzapena ondoko kasuetan gertatuko da:

a) Lurraren jabetza eskualdatzen denean, kostubidez zein dohainik, bizien artean edo heriotzaren ondorioz. Sortzapena eskualdaketa egunean gertatuko da.

b) Jabaria mugatzen duen eduki-eskubide errealen bat eratzen edo eskualdatzen denean. Sortzapena eraketa edo eskualdaketa egunean gertatuko da.

2. Arestian adierazi denaren ondoreetarako, eskualdaketen datatzat ondokoan hartuko da:

a) Bizien arteko egintza edo kontratueta agiri publikoa egilesten denekoa eta, dokumento pribatuak direnean, horiek erregistro publikoan inskribatzen direnkoa edo lanbidearen zioz funtzionario publiko bati ematen zaizkionekoa.

b) Heriotzaren ziozko eskualdaketetan, kausatzalearen heritotza eguna.

3. Baldin eta, epai edo administrazio ebazpen irmo baten bidez, lurren eskualdaketa edo lurrauk edukitzeko eskubide erreala eragiten duen egintza edo kontrataua deuseztaturik, hutsaldurik edo suntsiarazirik dagoela adierazten edo aitortzen bada, subjektu pasiboak aurretik ordaindutako zergaren itzulketarako eskubidea izango du, baldin eta egintza edo kontratu hori irabazteko ondorerik gabekoa bada eta zergaren itzulketa ebazpen irmoa ematen denetik hiru urte igaro baino lehen eskatzen bada. Interesatuek elkarri Kode Zibilaren 1.295. artikuluko itzulketak egin beharra dutela bidezkotu ezean, irabazteko

### HOJA 27. ORRIA

La cuota de este impuesto será el resultado de aplicar a la base imponible el siguiente tipo de gravamen: 4 %.

## VII. DEVENGO DEL IMPUESTO

### ARTÍCULO 10

1. El impuesto se devenga:

a) Cuando se transmita la propiedad del terreno, ya sea a título oneroso o gratuito, entre vivos o por causa de muerte, en la fecha de la transmisión.

b) Cuando se constituya o transmita cualquier derecho real de goce limitativo del dominio, en la fecha en que tenga lugar la constitución o transmisión.

2. A los efectos de lo dispuesto anteriormente, se tomará como fecha de la transmisión:

a) En los actos o contratos intervivos la de otorgamiento del documento público, y, cuando se trate de documentos privados, la de incorporación o inscripción de éstos en un registro público o la de su entrega a un/a funcionario/a público/a por razón de su oficio.

b) En las transmisiones por causa de muerte, la del fallecimiento de la persona causante.

3. Cuando se declare o reconozca judicial o administrativamente por resolución firme haber tenido lugar la nulidad, rescisión o resolución del acto o contrato determinante de la transmisión del terreno o de la constitución o transmisión del derecho real de goce sobre el mismo, el sujeto pasivo tendrá derecho a la devolución del impuesto satisfecho, siempre que dicho acto o contrato no le hubiere producido efectos lucrativos y que reclame la devolución en el plazo de tres años desde que la resolución quedó firme, entendiéndose que existe efecto lucrativo cuando no se justifique que las personas interesadas

ondoreak daudela ulertuko da. Hutsalketa edo suntsiarazpena zergapeko subjektu pasiboak betebeharrik ez betetzearen ondorioz adierazten bada ez da itzulketarik izango, nahiz eta egintza edo kontratua irabazteko ondorerik gabekoa izan.

4. Alderdi kontratazaileek elkarren adostasunez kontratua ondorerik gabe uzten badute, ez da bidezkoa izango ordaindutako zerga itzultzea eta egintza zergapeko egintza berritzat joko da. Elkarren adostasuntzat hartuko dira bai adiskidetze ekitaldiko abenikoa eta bai eskariari amore emate hutsa.

5. Egintza edo kontratuek baldintzaren bat dutenean, Kode Zibileko preskipzioen arabera kalifikatuko dira. Baldintza etengarria bada, Zerga ez da likidatuko hura bete arte. Baldintza suntsiarazlea bada, zerga erreserva gisa eskatuko da baldintza betetzen denean, behar den itzulketa aurreko 3. idatz-zatiko arauari jarraituz eginez gero.

6. Alkar-poderosoaren edo ordenatzaile-ahalean bidezko jaraunspenetan, zergaren sortzapena ahala osorik erabiltzen denean edo ahala iraungitzeko gainerako karietariko bat gertatzen denean izango da.

Alkar-poderosoan edo ordenatzaile-ahalean norbaiti zerga honen pean dauden jaraunspeneko ondasunen gozamena edukitzeko eskubidea ematen bazaio, ahala erabiltzen ez den artean gozamenaren likidazio bi egingo dira: bata behin-behineko, oinordetza hastean sortzapena izango duena, bizarteko gozamenari buruzko arauen pean, eta bestea behin betikoa, alkar-poderosoa edo ordenatzaile-ahala erabiltzen denean, aldi baterako gozamenaren arauen pean, kausatzailearen heriotzatik igarotako denboraren arabera. Behin-behineko likidazioagatik ordainduko dena konturako sarreratzat konputatuko da eta differentzia gozamendunari itzuliko zaio. Aldi baterako gozamenaren zioxko behin betiko likidazioa eta alkar-poderosoa edo ordenatzaile-ahala erabiltzeagatik edo berau iraungitzeko gainerako

deban efectuar las recíprocas devoluciones a que se refiere el artículo 1.295 del Código Civil. Aunque el acto o contrato no haya producido efectos lucrativos, si la rescisión o resolución se declarase por incumplimiento de las obligaciones del sujeto pasivo del impuesto, no habrá lugar a devolución alguna.

4. Si el contrato queda sin efecto por mutuo acuerdo de las partes contratantes, no procederá la devolución del impuesto satisfecho y se considerará como un acto nuevo sujeto a tributación. Como tal mutuo acuerdo se estimará la avenencia en acto de conciliación y el simple allanamiento a la demanda.

5. En los actos o contratos en que medie alguna condición, su calificación se hará con arreglo a las prescripciones contenidas en el Código Civil. Si fuese suspensiva no se liquidará el impuesto hasta que éste se cumpla. Si la condición fuese resolutiva, se exigirá el impuesto desde luego, a reserva, cuando la condición se cumpla, de hacer la oportuna devolución según la regla del apartado 3 anterior.

6. En las herencias que se defieran por alkar-poderoso o poder testatorio, el impuesto se devengará cuando se hubiera hecho uso total del poder o se produzca alguna de las demás causas de extinción del mismo.

Si en el alkar-poderoso o poder testitorio se otorgase a favor de persona determinada el derecho a usufructuar los bienes de la herencia sujetos a este impuesto, mientras no se haga uso del poder, se practicará una doble liquidación de ese usufructo: una provisional, con devengo al abrirse la sucesión, por las normas del usufructo vitalicio, y otra con carácter definitivo, al hacerse uso del alkar-poderoso o poder testitorio, con arreglo a las normas del usufructo temporal, por el tiempo transcurrido desde la muerte de la persona causante, y se contará como ingreso a cuenta lo pagado por la provisional, devolviéndose la diferencia a la persona usufructuaria si resultase a su favor. Esta liquidación definitiva por usufructo temporal, deberá practicarse al tiempo de realizar la de los/as herederos/as, que resulten serlo por el



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

**Ordenanza Fiscal nº 5**  
**Impuesto sobre el Incremento del Valor de los Terrenos**  
**de Naturaleza Urbana**

**5. Ordenantza Fiskala**  
**Hiri-lurren balio-gehizzearen gaineko zerga**

*kariengatik jaraunsle direnen likidazioa aldi berean egingo dira.*

HOJA 28. ORRIA  
alkar-poderoso o poder testitorio, o por las demás causas de extinción del mismo.

## VIII. KUDEAKETA

### 11. ARTIKULUA

*Subjektu pasiboek zergarako aitorpena aurkeztu behar diote Udalari, beronek ezarritako ereduaren arabera egina, kuota zehazteko ezinbestez behar diren zerga elementuak eta gainerako datuak bilduko dituena. Kuotaren ordainketa aitorpena egiten den unean bertan egin beharko da.*

## VIII. GESTIÓN

### ARTÍCULO 11

Los sujetos pasivos vendrán obligados a presentar ante la administración municipal la declaración correspondiente por el impuesto según el modelo oficial que facilitará aquélla, y que contendrá los elementos de la relación tributaria y demás datos necesarios e imprescindibles para el señalamiento de la cuota, cuyo pago deberá efectuarse simultáneamente en el mismo acto de la presentación de la declaración.

### 12. ARTIKULUA

*Aitorpena aurkeztu eta berari dagokion kuota ordaintzeko epeak honakoak izango dira, zergaren sortzapen egunetik zenbatuta:*

- a) *Inter vivos egintzak izanez gero, 30 asteguneko epea.*
- b) *Heriotzaren ziozko egintzak izanez gero, urtebeteko epea.*

### ARTÍCULO 12

La declaración deberá ser presentada e ingresada la cuota resultante de la misma en los siguientes plazos, a contar desde la fecha en que se produzca el devengo del impuesto:

- a) Cuando se trate de actos intervivos, el plazo será de 30 días hábiles.
- b) Cuando se trate de actos por causa de muerte, el plazo será de un año.

### 13. ARTIKULUA

*Aitorpenarekin batera, beti ere, zergapeko egintza edo kontrataua agerrazteko egindako agiria aurkeztuko da, behar bezala kauturik.*

*2. Eskatzen diren salbuespen edo hobariaik, halaber, agiriz ziurtatu beharko dira.*

### ARTÍCULO 13

A la declaración se acompañará, inexcusablemente, el documento debidamente autenticado en que consten los actos o contratos que originan la imposición.

*2. Las exenciones o bonificaciones que se soliciten deberán, igualmente, justificarse documentalmente.*

## **14. ARTIKULUA**

*Udal Administrazioak pertsona interesatuari agindegia egin eta hogeita hamar eguneko epea jarri ahal izango dio, interesatuak eskatuz gero beste hamabost egun luzatu ahal izango dena, zergaren likidazioa egiteko beharrezkotzat jotzen diren gainerako agiriak aurkez ditzan. Epe horretan agindegia ez erantzutea zergen arloko urratzea izango da, baldin eta eskatutako agiriak aitorpena egiazatzeko beharrezkoak badira. Agiriok interesatuak bere onurarako bakarrak alegaturiko gorabeherak egiazatzeko bitarteko hutsak badira, berriz, eta agindegia erantzuten ez bazaio, alegatu bai baina frogatu gabeko zertzeladak kontuan hartu gabe egingo da likidazioa.*

## **15. ARTIKULUA**

*11. artikulan xedatu dena gorabehera, ondoren aipatuko direnek ere zerga egitatea jakinarazi behar diote Udalari, subjektu pasiboei ezarritako epe beretan:*

- a) Zerga ordenantza honen 5. artikuluko a) letran adierazitako balizkoak bizien arteko negozio juridikoen ondorioz gertatzen direnean, dohaintza-emailea edo kasuan kasuko eskubide erreala eratzen edo eskualdatzen duena.
- b) Arestian aipatu den 5. artikuluko b) letrako balizkoak gertatzen direnean, eskuratzalea edo kasuan kasuko eskubide erreala eratzen edo eskualdatzen zaiona.

## **16. ARTIKULUA**

*Halaber, notarioek, egutegiko hiruhileko guztieng lehenengo hamabostaldietan, egutegiko aurreko hiruhilekoan egiletsiak dituzten agiri guztieng zerrenda igorri behar diote Udal Administrazioari. Udalerrian zerga honen peko egitatea gertatu dela agerian jartzen duten*

## **ARTÍCULO 14**

La administración municipal podrá requerir a las personas interesadas que aporten en el plazo de treinta días, prorrogables por otros quince a petición de la persona interesada, otros documentos que estime necesarios para llevar a efecto la liquidación del impuesto, incurriendo, quienes no atiendan los requerimientos formulados dentro de tales plazos, en las infracciones y sanciones tributarias correspondientes, en cuanto dichos documentos fueran necesarios para comprobar la declaración. Si tales documentos sólo constituyen el medio de probar circunstancias alegadas por la persona interesada en beneficio exclusivo de la misma, el incumplimiento del requerimiento determinará la práctica de la liquidación haciendo caso omiso de las circunstancias alegadas y no justificadas.

## **ARTÍCULO 15**

Con independencia de lo dispuesto en el artículo 11, están igualmente obligados/as a comunicar a la administración municipal la realización del hecho imponible en los mismos plazos que los sujetos pasivos:

- a) En los supuestos contemplados en la letra a) del artículo 5 de la presente Ordenanza Fiscal, siempre que se hayan producido en negocio jurídico entre vivos, la persona donante o aquélla que constituya o transmita el derecho real de que se trate.
- b) En los supuestos contemplados en la letra b) del artículo 5 citado, la persona adquirente o aquélla a cuyo favor se constituya o transmita el derecho real de que se trate.

## **ARTÍCULO 16**

Asimismo, los/as notarios/as, estarán obligados/as a remitir a la administración municipal, dentro de la primera quincena de cada trimestre natural, relación o índice comprensivo de todos los documentos por ellos/as autorizados en el trimestre natural anterior, en los que se



**Ordenanza Fiscal nº 5**  
**Impuesto sobre el Incremento del Valor de los Terrenos**  
**de Naturaleza Urbana**

**5. Ordenantza Fiskala**  
**Hiri-lurren balio-gehizzearen gaineko zerga**

*egitate, egintza edo negozio juridikoak jaso behar dituzte zerrenda horretan, hilburuko egintzak izan ezik. Halaber, sinadurak aintzatetsi edo legeztatzeko aurkeztu dizkieten egitate, egintza edo negozio juridikoei buruzko agiri pribatuen zerrenda igorri behar dute epe berean. Artikulu honetan ezarritakoa gorabehera, Bizkaiko Lurralde Historikoko Zergei buruzko Foru Arau Orokorean ezarritako lagundu behar orokorra bete behar da.*

## 17. ARTIKULUA

*Udal Administrazioak, aitoru gabeko zerga egitateren baten berri jakiten badu, 12. artikuluan adierazitako epeetan, interesatuai agindegia egingo die aitorpena egin dezaten, zergen arloko urratzeengatik bidezkoak izan litekeen zehapenen kalterik gabe.*

## IX. AZKEN XEDAPENA

1. ▶

a) ▶

HOJA 29. ORRIA

contengan hechos, actos o negocios jurídicos que pongan de manifiesto la realización del hecho imponible de este impuesto, en el término municipal, con excepción de los actos de última voluntad. También estarán obligados/as a remitir, dentro del mismo plazo, relación de los documentos privados comprensivos de los mismos hechos, actos o negocios jurídicos, que les hayan sido presentados para conocimiento o legitimación de firmas. Lo prevenido en este artículo se entiende sin perjuicio del deber general de colaboración establecido en la Norma Foral General Tributaria del Territorio Histórico de Bizkaia.

## ARTÍCULO 17

Siempre que la administración municipal tenga conocimiento de la realización de hechos imponibles que no hubiesen sido objeto de declaración, dentro de los plazos señalados en el artículo 12, requerirá a las personas interesadas para que formulen dicha declaración, sin perjuicio de las infracciones tributarias en que se hubiera incurrido y de las sanciones, en su caso, procedentes.

## IX. DISPOSICIÓN ADICIONAL

Determinación del incremento de valor de los terrenos de naturalez urbana.

Uno. Para que nazca la obligación tributaria principal de este impuesto será necesaria la existencia de incremento de valor de los terrenos puesto de manifiesto a consecuencia de la transmisión de la propiedad de los mismos por cualquier título o de la constitución o transmisión de cualquier derecho real de goce limitativo, sobre los mismos, determinado de conformidad con lo dispuesto en esta disposición adicional.

Dos. A los efectos de los dispuesto en el apartado anterior, la existencia de incremento de valor de los terrenos se determinará por comparación del valor de adquisición de la propiedad o, en su caso, de la constitución o adquisición del derecho real de goce limitativo

**Eliminado:** Aurreko 8.1 artikuluan xedatutakoaren ondoreetarako, eta Ondare Eskualdaketen eta Egintza Juridiko Dokumentatuen gaineko Zerga onetsi duen Foru Araua indarrean dagoen bitartean, hurrengo arau hauek bete beharko dira:

**Eliminado:** 1.

**Eliminado:** A efectos de lo dispuesto en el artículo 8.1 y en tanto permanezca en vigor la Norma Foral aprobatoria del Impuesto sobre Transmisiones Patrimoniales y Actos Jurídicos Documentados, deberán observarse las siguientes reglas:

**Eliminado:** Aldi baterako gozamenaren balioa ondasunen balioaren proportzioan zehaztuko da, urtebeteko epealdiko %2, baina %70 gairditu gabe.

**Con formato:** Sangría: Izquierda: 0,13 cm, Primera línea: 0,75 cm

**Con formato:** Numeración y viñetas

del dominio, y del valor de transmisión o, en su caso, de la constitución o transmisión del derecho real de goce limitativo del dominio. Sin perjuicio de las comprobaciones de valor por la administración tributaria que resulten procedentes, los valores de adquisición y transmisión serán los que consten en los correspondientes documentos acreditativos de los títulos de propiedad o de constitución o transmisión de los derechos de goce limitativos del dominio.

b)

Sobre los valores a que se refiere este apartado no se realizará ninguna adición de gasto, mejoras u otros conceptos, ni se efectuará ninguna actualización por el transcurso del tiempo.

c)

En el supuesto de que en los valores tomados como referencia para determinar el incremento de valor de los terrenos referidos en el apartado dos no se diferencie de forma expresa el valor atribuible a la construcción y el atribuible al suelo, se tomará como referencia la proporción existente, respecto al valor catastral vigente en el momento de devengo de este impuesto, del valor catastral del suelo y el valor catastral de la construcción.

2.

En el supuesto de que el valor catastral del suelo y la construcción no pudiera desglosarse, se podrá aplicar el mismo con una reducción del 60 por ciento.

3.

Tres. Las fechas a tener en cuenta a efectos de determinar los valores a que se refiere el apartado Dos serán las correspondientes a la adquisición del terreno o, en su caso, de la constitución o adquisición del derecho real de goce limitativo del dominio, y a la fecha de su transmisión o en su caso, de la constitución o transmisión del derecho real de goce limitativo del dominio.

Cuatro. En el supuesto de que no exista incremento de valor de los terrenos de acuerdo con lo dispuesto en esta disposición adicional, y a efectos de futuras transmisiones, se tomarán en consideración los valores correspondientes a los momentos de adquisición y transmisión del

**Eliminado:** El valor del usufructo temporal se reputará proporcional al valor de los bienes, en razón del 2 por 100 por cada período de un año, sin exceder del 70 por 100.

**Eliminado:** Biziarteko gozamenetan, balioa ondasunen balio osoaren %70 dela joko da gozamendunak 20 urte baino gutxiago dituenean, eta gutxituz joango da hortik gorako urte bakoitzeko %1eko proportzioan, balio osoaren %10eko mugarekin.

**Con formato:** Numeración y viñetas

**Eliminado:** En los usufructos vitales se estimará que el valor es igual al 70% del valor total de los bienes cuando la persona usufructuaría cuente menos de 20 años, minorando, a medida que aumente la edad en la proporción de un 1 por 100 menos por cada año más, con el límite del 10 por 1 ... [1]

**Eliminado:** Pertsona juridiko baten alde eratutako gozamena, 30 urtetik gorako eperako edo epe-mugari ... [2]

**Con formato:** Numeración y viñetas

**Eliminado:** El usufructo constituido a favor de una persona jurídica, si se estableciere por plazo su ... [3]

**Eliminado:** Jabetza soileko eskubidearen balioa, berri, gozamaren balioaren eta ondasunen balio osoaren ... [4]

**Con formato:** Sangría: Primera línea: 0 cm

**Eliminado:** 2. El valor del derecho de nuda propiedad se computará por la diferencia entre el valor del usufructo ... [5]

**Eliminado:** Erabili eta bizantzeko eskubide errealen balioa zehazteko, aldi baterako gozamena edo biziarteko ... [6]

**Eliminado:** 3. El valor de los derechos reales de uso y habitación será el que resulte de aplicar al 75 por 100 ... [7]



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

**Ordenanza Fiscal nº 5  
Impuesto sobre el Incremento del Valor de los Terrenos  
de Naturaleza Urbana**

**5. Ordenanza Fiskala  
Hiri-lurren balio-gehizzearen gaineko zerga**

HOJA 30. ORRIA  
terreno por parte del futuro transmitente

Cinco. En los supuestos en que no existe incremento de valor de los terrenos de acuerdo con lo señalado en esta disposición adicional, también deberá de cumplirse con las obligaciones del art. 7 de la Norma Foral 8/1989 y, en particular, acompañar los documentos justificativos tanto del valor de adquisición como de transmisión.

Seis. En el supuesto de que exista incremento de valor de los terrenos se procederá a determinar la base imponible, la cuota tributaria y los demás elementos configuradores del impuesto sobre el incremento del valor de los terrenos de naturaleza urbana, de acuerdo con lo dispuesto en la Norma Foral 8/1989, de 30 de junio.

#### X. XEDAPEN IRAGANKORRA

*Hiri-lurren balio gehikuntzaren gaineko zergaren zerga-oinarria zehazteko, eta katastroko balioak Ondasun Higiezinen gaineko Zergari buruzko 9/1989 Foru Arauan ezarritako moduan berrikusten ez diren bitartean, Udalak honako balioak aplikatuko ditu:*

a) Lurzoruarri dagokion arauzko gutxieneko balioa ezartzeko arau teknikoak aplikatzeagatik eratorritako lurzoruanen benetako balioa.

*Erabilera batek lurzoruarri eta eraikinari egotzi beharreko gutxieneko balioa banakatuta ez badu, horri hori bera aplikatu zaio %60ko gutxipenarekin.*

*Interesdunek lurzoruanen gainean aitortzen duten balioa, zerga hau dela eta, letra honetan ezarritako arauak aplikatzearen ondoriozko emaitza baino handiagoa izango balitz, hori bera izango litzateke zerga-oinarria.*

b) Lurrek ez badute eman ahal zaien gutxieneko balioa ezarrita, zerga hau likidatzeko

#### X. DISPOSICIÓN TRANSITORIA

Para la determinación de la base imponible en el Impuesto sobre el Incremento del Valor de los Terrenos de Naturaleza Urbana, y en tanto no se proceda a la revisión de los valores catastrales en la forma establecida en la Norma Foral 9/1989, del Impuesto sobre Bienes Inmuebles, el ayuntamiento aplicará los siguientes valores:

a) El valor real del suelo procedente de la aplicación de las normas técnicas para la determinación del valor mínimo atribuible al suelo reglamentariamente establecidas.

En el supuesto de usos cuyo valor mínimo atribuible del suelo y la construcción no estuviera desglosado, se aplicará el mismo con una reducción del 60 por 100.

Cuando el valor declarado del suelo por los interesados, a efectos de este impuesto, fuese superior al resultante de la aplicación de las normas establecidas en esta letra, el mismo tendrá consideración de base imponible.

b) En los casos en los que los terrenos no tengan asignado un valor mínimo atribuible,

*oinarria izango da Ondasun Higiezinen gaineko Zergaren ondorioetarako ezarritako katastro balioa, %60ko gutxipenarekin.*

c) Zergaren sortzapen aldian eman ahal zaien gutxieneko balioa ezarrita ez duten lurren kasuan, edo, hori ezean, katastro balioa ezarrita ez dutenen kasuan, horien baliotzat hartuko da Ermuko udalean indarrean dauden balioko unitate tasen indizeak aplikatzetik sortutako balioa.

#### **XI. XEDAPEN INDARGABETZAILEA**

Zerga ordenantza hau indarrean jartzen denean indargabetu egingo dira haren maila bereko eta beheragoko xedapenak, baldin eta bertan ezarritakoarekin bat ez badatoz, eta bereziki, hura ezartzearrek batera kendu egingo da Lurren Balioaren Gehikuntzaren gaineko Zerga. Hala ere, Administrazioak eskubidea izango du xedapen horren arabera aurretik sortutako zergak ordainarazteko.

#### **XII. AZKEN XEDAPENA**

Hirilurren Balioaren Gehikuntzaren gaineko Zerga araupetu duen Zerga Ordenanza honek 2017ko urtarrilaren 1etik aurrera izango du indarra, behin betiko onetsi eta Bizkaiko Aldizkari Ofizialean 2016ko abenduaren 27ko 245. alean argitaratu eta gero, eta indarrean iraungo du harik eta hura aldarazi edo indargabetzea erabakitzent den arte.

se tomará como base para la liquidación de este impuesto, el valor catastral fijado a efectos del Impuesto sobre Bienes Inmuebles, con una reducción del 60 por 100.

c) Los terrenos que en el momento de devengo del impuesto no tengan asignado un valor mínimo atribuible o en defecto el valor catastral, se tomará como valor de los mismos el resultante de la aplicación de los índices de tipos unitarios de valor vigentes en el término municipal de Ermua.

#### **XI. DISPOSICIÓN DEROGATORIA**

A partir de la entrada en vigor de la presente Ordenanza Fiscal quedan derogadas cuantas disposiciones de igual o inferior rango se opongan a lo establecido en la misma y, en particular, su implantación supone la supresión del Impuesto sobre el Incremento del Valor de los Terrenos, sin perjuicio del derecho de la administración, a exigir, con arreglo a la referida disposición, las deudas devengadas con anterioridad.

#### **XII. DISPOSICIÓN FINAL**

La presente Ordenanza Fiscal reguladora del Incremento del Valor de los Terrenos de Naturaleza Urbana empezará a regir el día 1 de enero de 2017, una vez aprobada definitivamente y publicada en el Boletín Oficial de Bizkaia nº 245 de fecha 27 de diciembre de 2016 y seguirá en vigor hasta tanto se acuerde su modificación o derogación.



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

**Ordenanza Fiscal nº 6  
Tasa por Recogida de Basuras**

**6. Ordenantza Fiskala  
Zaborrak jasotzeagatiko tasa**

HOJA 31. ORRIA

**I. XEDAPEN OROKORRA**

**1. ARTIKULUA**

Bizkaiko Lurralde Historikoko Toki Ogasunak araupetu dituen abenduaren 16ko 2005/9 Foru Arauko 21. artikuluan xedatu denarekin bat etorri, Norbanakoen Etxeetan eta Establezimenduetan Zaborra Biltzeagatiko Tasa ezarri da. Tasa horretan zerga ordenanza hau izango da aginduzko, eta honen arauak aurrean aipatutako abenduaren 16ko 2005/9 Foru Arauan ezarritakoaren araberakoak izango dira.

**2. ARTIKULUA**

Udalak aplika daitezkeen kudeaketa moduetako zeinahi aplikatuz egin dezake zaborra biltzeko zerbitzua, Toki Araubidean horretaz indarrean dagoen legerian ezarritakoarekin bat etorri.

**II. ZERGA EGITATEA**

**3. ARTIKULUA**

1. Tasaren zerga egitatea etxeetako eta industriako edo merkataritzako jarduerak, lanbide jarduerak, jarduera artistikoak edo zerbitzuen arlokoak egiten diren lokal edo establezimenduetako zaborrak eta hiriko hondakin solidoa biltzea da.

2. Hori dela eta, etxeko zabor eta hiriko hondakin sólido dira locales eta etxebizitzen ohiko garbiketaren ondoriozko janari hondarrak eta detritusak, eta ez dira halakotzat hartuko industrietako hondakinak, obretako eskonbroak, giza detritusak, gai eta material kutsauak, korrosiboak, arriskutsuak edo biltzeko edo isurtzeko garbitasun edo segurtasun neurri bereziak eskatzen dituztenak.

**I. DISPOSICIÓN GENERAL**

**ARTÍCULO 1**

De conformidad con lo dispuesto en el artículo 21 de la Norma Foral 9/2005, de 16 de diciembre, reguladora de las Haciendas Locales del Territorio Histórico de Bizkaia, se establece la Tasa por prestación del Servicio de Recogida de Basuras de los domicilios particulares y establecimientos, que se regirá por la presente Ordenanza Fiscal, cuyas normas atienden a lo prevenido en la citada Norma Foral 9/2005, de 16 de diciembre.

**ARTÍCULO 2**

El Servicio de Recogida de Basuras podrá ser prestado por el Ayuntamiento mediante cualquiera de las formas de gestión que resulte de aplicación, de conformidad con lo prevenido en este sentido por la legislación vigente de Régimen Local.

**II. HECHO IMPONIBLE**

**ARTÍCULO 3**

1. El hecho imponible está constituido por la prestación del Servicio, de recepción obligatoria, de Recogida de Basuras domiciliarias, residuos sólidos urbanos de viviendas y locales o establecimientos donde se ejercen actividades industriales, comerciales, profesionales, artísticas o de servicios.

2. A tal efecto, se consideran basuras domiciliarias y residuos sólidos urbanos los restos y desperdicios de alimentación o detritus procedentes de la limpieza normal de locales o viviendas y se excluyen de tal concepto los residuos de tipo industrial, escombros de obras, detritus humanos, materias y materiales contaminados, corrosivos, peligrosos o cuya recogida o vertido exija la adopción de especiales medidas higiénicas, profilácticas o de seguridad.

3. Zerbitzua borondatezkoa denean izan ezik, etxeko zaborra biltzeko zerbitzua nahitaezkoa da egiten den alde eta kaleetan, eta beraren antolamendurako eta funtzionamendurako Udalak edo Debabarreneko Mankomunitateak emandako arauak hartu behar dira aintzat.

### **III. TASA ORDAINDU BEHARRA**

#### **4. ARTIKULUA**

1. Tasa ordaindu beharra zerbitzua egindakoan sortzen da. Zerbitzua orokorra eta nahitaezkoa denez, ezinbestekoa da hora ordaintzea, eta kuotak, dena delako alde edo kalean zerbitzua eginet gero, ezin txiki daitezke, erabili zein ez.

2. Tasatik kanpo daude, alderdi batek eskaturik eta borondatez egiten direnean, hurrengo zerbitzu hauek:

a) Ez etxeko ez hiriko ez diren denda, industria, ospitale eta laborategietako zaborrak eta hondakinak biltzea.

b) Berokuntza zentraletako eta industrietako sarrak eta errautsak biltzea.

c) Obretako eskonbroak biltzea.

d) Altzariak, tresnak eta trasteak biltzea.

Horrelakoetan, tasa ordaindu beharra zerbitzua baimendutakoan sortzen da.

### **IV. SUBJEKTU PASIBOA**

#### **5. ARTIKULUA**

1. Tasaren kargapean daude zerbitzua egiten den toki, plaza, kale edo herri bideetan

3. Salvo en los casos en que se asigna carácter voluntario a la prestación, el Servicio de Recogida de Basuras domiciliarias tiene carácter obligatorio para aquellas zonas y calles donde se preste, y su organización y funcionamiento se subordinará a las normas dictadas por el Ayuntamiento o por la Mancomunidad de Debabarrena para reglamentarlo.

### **III. OBLIGACIÓN DE CONTRIBUIR**

#### **ARTÍCULO 4**

1. La obligación de contribuir nace con la prestación del Servicio que, al tener el carácter de general y obligatorio, impone la inexcusabilidad del pago, siendo sus cuotas irreducibles, independientemente de su utilización, siempre que el Servicio municipal esté establecido en dicha zona o calle.

2. No está sujeta a la tasa la prestación, de carácter voluntario y a instancia de parte, de los siguientes servicios:

a) Recogida de basuras y residuos sólidos no calificados de domiciliarios y urbanos de comercios e industrias, hospitales y laboratorios.

b) Recogida de escorias y cenizas de calefacciones centrales e industrias.

c) Recogida de escombros de obras.

d) Recogida de muebles, enseres y trastos inútiles.

La obligación de contribuir en estos casos se producirá al autorizarse la prestación del Servicio.

### **IV. SUJETO PASIVO**

#### **ARTÍCULO 5**

1. La tasa recae sobre las personas que posean, ocupen o utilicen por cualquier título, las



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

**Ordenanza Fiscal nº 6  
Tasa por Recogida de Basuras**

**6. Ordenantza Fiskala  
Zaborrak jasotzeagatiko tasa**

*dauden etxebizitza eta lokal en edukitzale, okupatzaile edo erabiltzaile diren pertsonak: jabeak, gozamendunak, bizitzaileak, errentariak, are prekarioan bada ere.*

*2. Gainera, subjektu pasiboen ordez tasa ordaindu behar dute zerbitzua egiten den higiezinen jabeek eta jabe erkidegoek.*

*3. Norberaren borondatez egiten diren zerbitzuetan, subjektu pasiboa eskatzalea da.*

#### **V. SALBUESPENAK ETA HOBARIAK**

##### **6. ARTIKULUA**

*%10eko hobaria izango dute tasaren tarifetan biohondakinak bosgarren edukiontzia erabiliz bereizteria bildu diren subjektu pasiboeak. Hutsik dauden etxebizitzak ez dute eskubide hori izango.*

*Hobari hau lortzeko erabiltzaileek bosgarren edukiontzia atxikitzeo eskabidea aurkeztu beharko dute Abiapuntun. Hobariaren ondorioak berori egiaztatzen duten agiriak aurkeztu osteko hiruhilekoan aplikatuko dira eta ez da inoiz atzeraeraginez aplikatuko.*

#### **VI. ZERGA KUOTA**

##### **7. ARTIKULUA**

*Zerga kuota lokal unitateko kopuru finkoa izango da, higiezinaren izaeraren eta xedearren arabera zehaztuko dena.*

HOJA 32. ORRIA

viviendas y locales ubicados en los lugares, plazas, calles o vías públicas en que se preste el Servicio, ya sea a título de propietario/a o de usufructuario/a, habitacionista, arrendatario/a, o incluso de precario.

2. No obstante, y en concepto de sujeto pasivo sustituto, vienen obligados/as al pago los/as propietarios/as y comunidades de propietarios/as de los inmuebles beneficiados por el Servicio.

3. En los servicios de carácter voluntario será sujeto pasivo la persona peticionaria del mismo.

#### **V. EXENCIONES Y BONIFICACIONES**

##### **ARTÍCULO 6**

Gozarán de una bonificación del 10% en las tarifas de la tasa los sujetos pasivos que se hayan acogido a la separación de residuos domésticos utilizando el quinto contenedor (biodesiduos). No tendrán derecho a dicha bonificación las viviendas desocupadas.

Para beneficiarse de ésta bonificación los usuarios deberán presentar en Abiapuntu solicitud de adhesión al quinto contenedor. La bonificación surtirá efecto el trimestre posterior a la presentación de la documentación acreditativa de tal extremo, no siendo aplicable en ningún caso con carácter retroactivo.

#### **VI. CUOTA TRIBUTARIA**

##### **ARTÍCULO 7**

La cuota tributaria consistirá en una cantidad fija, por unidad de local, que se determinará en función de la naturaleza y destino de los inmuebles.

## VII. TARIFA

### 8. ARTIKULUA

1. Hiru hiletik behin honako tarifa aplikatuko da:

KONTZEPTUA	EUROS EUROAK	CONCEPTO
<b>1. ETXEBIZITZAK</b> <i>Etxebizitza bakoitzeko Etxebizitza hitzarekin familia baten ohiko bizileku ulertuko da, beti ere hamar pertsona baino gehiagorentzat ez denean</i>	<u>45,74</u>	<b>1. VIVIENDAS</b> Por cada vivienda Se entiende por vivienda la destinada a domicilio de carácter familiar y alojamiento que no excedan de diez plazas
<b>2. OSTATUAK</b> <i>Ostatuak apopilo-etxeak eta antzerako bizilekuak Ostatutzat hartuko dira elkarbizitza kolektibo ez familiarreko diren lokalak, beti ere hamar pertsona baino gehiagorentzat direnean</i>	<u>126,67</u>	<b>2. ALOJAMIENTOS</b> Pensiones y casa de huéspedes, y demás centros de naturaleza análoga
<b>3. ELIKADURA ESTABLEZIMENDUAK</b> <i>A) Supermerkatuak, ekonomatoak eta kooperativak, 300m<sup>2</sup> edo gehiagokoak B) Supermerkatuak, ekonomatoak eta kooperativak, 300m<sup>2</sup> baino gutxiagoakoak C) Fruta, barazki eta ortuarien handizkako biltegiak D) Arraindegiaiak eta antzekoak E) Harategiak eta urdaitegiak  OHARRA: Fruta edota arrainak saltzen diren supermerkatua, ekonomato eta kooperativak C edota D epígrafeetan ere sartu behar dira</i>	<u>1.351,01</u> <u>337,76</u> <u>337,76</u> <u>337,76</u> <u>371,24</u>	<b>3. ESTABLECIMIENTOS DE ALIMENTACIÓN</b> A) Supermercados, economatos y cooperativas con superficie igual o superior a 300m <sup>2</sup> B) Supermercados, economatos y cooperativas con superficie inferior a 300 m <sup>2</sup> C) Almacenes al por mayor o al por menor de frutas, verduras y hortalizas D) Pescaderías y similares E) Carnicerías y charcuterías  NOTA: Aquellos supermercados, economatos y cooperativas en las que se desarrolle actividades de frutería y/o pescadería deberán además incluirse en los epígrafes C) y/o D)
<b>4. JANARI ESTABLEZIMENDUAK</b> <i>A) Jateiyeak B) Kafetegiak eta pubak C) Tabernak D) Dantza-aretoak eta diskotekak</i>	<u>337,76</u> <u>337,76</u> <u>337,76</u> <u>337,76</u>	<b>4. ESTABLECIMIENTOS DE RESTAURACIÓN</b> A) Restaurantes B) Cafeterías y pubs C) Bares y tabernas D) Salas de fiesta y discotecas
<b>5. IKUSKIZUNETARAKO ARETOAK</b> <i>A) Zineak eta antzokiak</i>	<u>126,67</u>	<b>5. ESTABLECIMIENTOS DE ESPECTÁCULOS</b> A) Cines y teatros

## VII. TARIFA

### ARTÍCULO 8

1. La tarifa trimestral a aplicar será la siguiente:

Eliminado: 45,06

Eliminado: 124,79

Eliminado: 1.331,04

Eliminado: 332,76

Eliminado: 332,76

Eliminado: 332,76

Eliminado: 265,75

Eliminado: 332,76

Eliminado: 332,76

Eliminado: 332,76

Eliminado: 332,76

Eliminado: 124,79



Ordenanza Fiscal nº 6  
Tasa por Recogida de Basuras

6. Ordenantza Fiskala  
Zaborrak jasotzeagatiko tasa

HOJA 33. ORRIA

<b>6. INDUSTRIA EDO MERKATARITZAKO BESTE LOKAL BATZUK</b>	<b>6. OTROS LOCALES INDUSTRIALES O MERCANTILES</b>	
A) Merkataritzako lokalak <u>126,67</u> B) Banku bulegoak <u>265,04</u> C) Orotariko biltegiak eta merkataritzakoak <u>126,67</u> D) Industria establezimenduak <u>265,04</u> E) Gainerako tarifetan ageri ez diren lokalak <u>126,67</u>	A) Locales comerciales B) Oficinas bancarias C) Almacenes generales y comerciales D) Establecimientos industriales E) Demás locales no expresamente tarificados	<b>Eliminado:</b> 124,79 <b>Eliminado:</b> 261,12 <b>Eliminado:</b> 124,79 <b>Eliminado:</b> 261,12 <b>Eliminado:</b> 124,79
<b>7. PROFESIONALEN IDAZGUAK</b> <i>Idazgu bakoitzeko</i>  Bulegoa edo establezimendua etxebizitzan bertan badago, bien arteen inolako bereizketarik ez dagoela, aurreko tarifa baizik ez da ezarriko; bertan sartuta egongo da lehenengo epígrafea	<b>7. DESPACHOS PROFESIONALES</b> Por cada despacho	<b>Eliminado:</b> 124,79
<b>8. IBILGAILUAK GORDETZEKO LOKALAK ETA HUTSIK DAUDENAK</b>	<b>8. LOCALES GUARDA DE VEHÍCULOS Y LOCALES VACÍOS</b>	
A) Lokal hutsak eta gehienez 10 auto gorde daitzezkeen lokalak <u>59,82</u>  B) 10 auto baino gehiago gorde daitzezkeen lokalak <u>126,67</u>	A) Locales vacíos y locales guarda de vehículos con capacidad de hasta 10 coches  B) Con capacidad para más de 10 coches	<b>Eliminado:</b> 58,93 <b>Eliminado:</b> 124,79
<b>9. UDAL AZOKAKO SALTOKIAK</b>  Arraindegia, fruta-denda eta antzeko jarduera bakoitzeko Taberna, urdaitegi, harategi eta antzeko jarduera, bakoitzeko Merkataritzako gainerako jarduerak, bakoitzeko	<b>9. PUESTOS EN EL MERCADO MUNICIPAL</b>  Por cada actividad comercial de pescaderías, fruterías y similares <u>123,14</u>  Por cada actividad comercial de bares, charcuterías, carnicerías y similares <u>82,09</u>  Resto de actividades comerciales, por unidad <u>73,89</u>	<b>Eliminado:</b> 121,32 <b>Eliminado:</b> 80,87 <b>Eliminado:</b> 72,79

VIII. KUDEAKETA ETA BILKETA

9. ARTIKULUA

1. Zerbitzua lehenengoz erabili edo egiten den egunean tasa sortutzat joko da eta subjektu pasioboeak erroldan inskrribatu beharko dute, alta adierazpena aurkeztuz.

2. Altaren ondorioak berori eskatu den hiruhilekoaren lehenengo egunetik aurrera aplikatuko dira; bajak, berriz, berori eskatu den hiruhilekoaren hurrengo hiruhilekoaren lehenengo

VIII. GESTIÓN Y RECAUDACIÓN

ARTÍCULO 9

1. Se considerará devengada la tasa el primer día en que se utilice o preste el servicio, debiendo los sujetos pasivos formalizar su inscripción en el padrón mediante la presentación de la correspondiente declaración de alta.

2. Las altas producirán efecto el primer día del trimestre en que se soliciten, y las bajas desde el primer día del trimestre siguiente al que

egunean.

Tasa ordaindu behar duten pertsona fisiko zein juridikoek alta-, baja- zein aldaketa-adierazpenak aurkeztu beharko dituzte kobrantza egiten duen Gipuzkoako Ur Kontsortzioaren Ermuko bulegoan, bai eta ordainarazpen hau behar bezala aplikatzeko eskatuko zaizkion datu guztiak eman ere.

3. Udalak, ofizioz edo interesatuek jakinarazirik, erroldako datuetan izandako aldakuntzen berri jakiten duenean, behar diren aldarazpenak egingo ditu erroldan, eta aldarazpenok ondoreak izango dituzte aldakuntzaren berri eman eta hurrengo kobrantza-alditik aurrera.

## 10. ARTIKULUA

Hiruhilero errolda bat egingo da ordaintzera behartutako subjektu pasiboen izena eta helbide fiskala jasoz, bai eta ordaindu beharreko oinarri eta kuotak ere.

Udal organo eskudunak onetsi eta gero, erroldak jendaurrean azalduko dira erreklamazioak egin ahal izan daitezen.

## 11. ARTIKULUA

Udalak udal zergak batera edo banan kobrazteko ezarritako ordainagiri bakarrean edo ordainagirietan jaso ahal izango dira tributo honen kuotak. Udal Administrazioak bankuko helbideratze sistema ezarri ahal izango du tasa ordaintzeko, aurretiaz zergaduna ados agertuz gero.

## 12. ARTIKULUA

Hiruhileko erroldetan jasotzen diren zergakuotak Gipuzkoako Ur Partzuergoak ezarritako datetan kobraztuko dira uren ziklo integralari dagozkion kuotekin batera.

se formulen.

Las personas naturales o jurídicas sujetas a la tasa deberán presentar en las oficinas del Consorcio de aguas de Gipuzkoa en Ermua, órgano encargado de la cobranza, las oportunas declaraciones de alta, baja y modificación, así como a suministrar los datos que le sean interesados para la correcta aplicación de esta exacción.

3. Cuando se conozca, ya de oficio o por comunicación de las personas interesadas, cualquier variación de los datos obrantes en el padrón se llevará a cabo en éste las modificaciones correspondientes, que surtirán efecto a partir del período de cobranza siguiente al de la fecha en que se haya efectuado la declaración.

## ARTÍCULO 10

Trimestralmente se confeccionará un padrón en el que constarán los nombres y domicilio fiscal de los sujetos pasivos obligados al pago, así como las bases y cuotas resultantes.

Los padrones serán aprobados por el órgano municipal competente y se expondrán al público a efectos de reclamaciones.

## ARTÍCULO 11

Las cuotas del tributo podrán incluirse en el recibo único o recibos de exacciones que por el Ayuntamiento se establezcan para el cobro separado o conjunto de los tributos municipales, pudiendo la administración municipal establecer el sistema de pago mediante domiciliación bancaria, previa conformidad de la persona contribuyente.

## ARTÍCULO 12

Las cuotas del tributo incluidas en los padrones trimestrales serán puestas al cobro en las fechas que establezca a tal efecto el Consorcio de Aguas de Gipuzkoa para su recaudación junto con las correspondientes al



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

## Ordenanza Fiscal nº 6 Tasa por Recogida de Basuras

### 6. Ordenantza Fiskala Zaborrak jasotzeagatiko tasa

HOJA 34. ORRIA

ciclo integral del agua.

## IX. URRATZEAK ETA ZEHAPENAK

### 13. ARTIKULUA

Zergaren ikerketari, zerga urratzeen kalifikazioari eta urratzeen zioz ezarri beharreko zehapenei dagokien guztian Bizkaiko Lurralde Historikoko Zergei buruzko Foru Arau Orokorean horretaz xedatutakoa bete beharko da.

## X. AZKEN XEDAPENA

Zaborra Biltzeagatiko Tasa araupetu duen Zerga Ordenanza 2015ko urtarrilaren 1ean jarriko da indarrean, behin betiko onetsi eta Bizkaiko Aldizkari Ofizialean 2016ko abenduaren 27ko 245. alean argitaratu eta gero, eta indarrean egongo da harik eta hura aldatzea edo indargabetzea erabaki arte.

## IX. INFRACCIONES Y SANCIONES

### ARTÍCULO 13

En todo lo relativo a la acción investigadora del tributo, calificación de infracciones tributarias, así como de las sanciones que a las mismas correspondan en cada caso, se estará a lo dispuesto en la Norma Foral General Tributaria del Territorio Histórico de Bizkaia.

## X. DISPOSICIÓN FINAL

La presente Ordenanza Fiscal reguladora de la Tasa por Recogida de Basuras empezará a regir el día 1 de enero de 2017, una vez aprobada definitivamente y publicada en el Boletín Oficial de Bizkaia nº 245 de fecha 27 de diciembre de 2016 y seguirá en vigor hasta tanto se acuerde su modificación o derogación.





AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

**Ordenanza Fiscal nº 8  
Tasa por Expedición de Documentos Administrativos**

**8. Ordenantza Fiskala  
Administrazio-agiriak emateagatiko tasa**

HOJA 35. ORRIA

**I. XEDAPEN OROKORRA**

**1. ARTIKULUA**

Bizkaiko Lurralde Historikoko Toki Ogasunak araupetu dituen abenduaren 16ko 2005/9 Foru Arauko 21. artikuluan xedatu denarekin bat etorri, Agiriak Emateagatiko Tasa ezarri da. Tasa horretan zerga ordenanza hau izango da aginduzko, eta honen arauak aurrean aipatutako abenduaren 16ko 2005/9 Foru Arauan ezarritakoaren araberakoak izango dira.

**II. ZERGA EGITATEA**

**2. ARTIKULUA**

1. Zerga egitatea Udalak norbaitek eskaturik agiriren bat tramitatzeko edo Udal Administrazioak edo udal agintariek eskumeneko dituzten expedienteak tramitatzeko egiten duen administrazio jarduera da.

2. Ondore horietarako, administrazio agiri bat tramitatzen denean, tramitazioa eragin duenak edo haren onura jasotzen duenak eskaturik tramitatutzat joko da, are berariaz eskuaz ez badu ere.

3. Ez dago tasa honen kargapean zergen arloko betebeharrok betetzeko beharrezkoak diren agiri eta expedienteak tramitaztea, ez eta zergei buruzko galderak, behar ez zirela egindako sarrerak itzultzeko expedienteak, era guztietako udal erabakien aurkako administrazio-errekursoak, eta beste udal tasa edo prezio publiko batek kargatzen dituen Udalaren eskumeneko zerbitzuei edo jarduerei dagozkienak eta udal jabariko ondasunen erabilera edo probetxamendu bereziei dagozkienak ere.

**I. DISPOSICIÓN GENERAL**

**ARTÍCULO 1**

De conformidad con lo dispuesto en el artículo 21 de la Norma Foral 9/2005, de 16 de diciembre, reguladora de las Haciendas Locales del Territorio Histórico de Bizkaia, se establece la Tasa por Expedición de Documentos, que se regirá por la presente Ordenanza Fiscal, cuyas normas atienden a lo previsto en la citada Norma Foral 9/2005, de 16 de diciembre.

**II. HECHO IMPONIBLE**

**ARTÍCULO 2**

1. El hecho imponible viene determinado por la actividad administrativa desarrollada con motivo de la tramitación a instancia de parte, de toda clase de documentos que se expidan y de expedientes de que entiendan la administración municipal o las autoridades municipales.

2. A estos efectos, se entenderá tramitada a instancia de parte cualquier documentación administrativa que haya sido provocada por la persona particular interesada o redunde en su beneficio aunque no haya mediado solicitud expresa de la misma.

3. No estará sujeta a esta tasa la tramitación de documentos y expedientes necesarios para el cumplimiento de obligaciones fiscales, así como las consultas tributarias, los expedientes de devolución de ingresos indebidos, los recursos administrativos contra resoluciones municipales de cualquier índole y los relativos a la prestación de servicios o realización de actividades de competencia municipal, y a la utilización privativa o el aprovechamiento especial de bienes del dominio público municipal, que estén gravados por otra tasa municipal o por los que se exija un precio público por este Ayuntamiento.

### **III. SUBJEKTU PASIBOA**

#### **3. ARTIKULUA**

*Subjektu pasibo zergadunak dira agiri edo expedientearen bat tramitatzeko eskatzen duten pertsona fisiko edo juridikoak, halako baten tramitazioa eragiten dutenak, edo tramitazten den agiri edo expedientearen onura jasotzen dutenak.*

### **IV. SALBUESPENAK**

#### **4. ARTIKULUA**

*1. Jarraian adieraziko diren inguruabarretan dauden zergadunek ez dute tasa ordaindu behar:*

*a) Lege-manuz pobre adierazi direnak.*

*b) Bazterkeriaren aurkako Legean ezarritako errenta publikoak jasotzen dituztenak.*

*c) Pobreziako epai onura lortu dutenak, pobretzat jotzeko epai prozeduraren eragina izan behar duten expedienteetako dagokienez.*

*2. Udal Administrazioak epaitegi edo auzitegiak emandako ofizioak direla bide edo beste herri administrazioen batek eskaturik bere eskumeneko gaiei buruz ziurtagiriak edo agiriak ematen dituenean ez da sortuko tasrik.*

### **V. ZERGA KUOTA**

#### **5. ARTIKULUA**

*1. Zerga kuota tramitazten den agiri edo expedientearen izaeraren araberako kopuru finkoa izango da. Tarifik hurrengo artikuluan ezarri dira.*

### **III. SUJETO PASIVO**

#### **ARTÍCULO 3**

Son sujetos pasivos contribuyentes las personas físicas y jurídicas que soliciten, provoquen o en cuyo interés redunde la tramitación del documento o expediente de que se trate.

### **IV. EXENCIOS**

#### **ARTÍCULO 4**

1. Gozarán de exención subjetiva aquellas personas contribuyentes en quienes concurra alguna de las siguientes circunstancias:

a) Haber sido declaradas pobres por precepto legal.

b) Que sean perceptoras de rentas públicas acogidas a la Ley contra la Exclusión.

c) Haber obtenido el beneficio judicial de pobreza, respecto a los expedientes que deban surtir efecto, precisamente, en el procedimiento judicial en el que hayan sido declaradas pobres.

2. Las certificaciones o documentos que expida la administración municipal en virtud de oficios de juzgados o tribunales o a instancia de otras administraciones públicas sobre asuntos propios de sus respectivas competencias, estarán asimismo exentas del tributo.

### **V. CUOTA TRIBUTARIA**

#### **ARTÍCULO 5**

1. La cuota tributaria se determinará por una cantidad fija señalada según la naturaleza de los documentos o expedientes a tramitar, de acuerdo con la tarifa que contiene el artículo siguiente.



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

Ordenanza Fiscal nº 8  
Tasa por Expedición de Documentos Administrativos

8. Ordenantza Fiskala  
Administrazio-agiriak emateagatikoa tasa

2. Tarifaren kuota agiri edo expediente bakoitzaren tramitazio osoari dagokio, hasieratik azken erabakia hartu arteko tramitazioari, interesatuari erabakiaren ziurtagiria eta jakinarazpena bidaltzea barne dela.

**VI. TARIFA**

**6. ARTIKULUA**

Aurreko artikuluan aipatutako tarifa hurrengo epigrafeetan antolatu da:

HOJA 36. ORRIA

2. La cuota de tarifa corresponde a la tramitación completa, en cada instancia, del documento o expediente de que se trate, desde su iniciación hasta su resolución final, incluida la certificación y notificación a la persona interesada del acuerdo recaído.

**VI. TARIFA**

**ARTÍCULO 6**

La tarifa a que se refiere el artículo anterior se estructura en los siguientes epígrafes:

KONTZEPTUA	EUROS EUROAK	CONCEPTO	
<b>1. Ziurtagiriak eta konpultsak</b>		<b>1. Certificaciones y compulsas</b>	
1. Udalaren agiri edo erabakien ziurtagiriak	<u>13,10</u>	1. Certificación de documentos o acuerdos municipales	Eliminado: 12,90
2. Udal mugarteko hiri lurreko finken izenen eta zenbakien ziurtagiriak	<u>13,10</u>	2. Certificaciones de nomenclatura y numeración de fincas urbanas enclavadas en el término municipal	Eliminado: 12,90
3. Udal zerbitzuei buruzko ziurtagiriak	<u>13,10</u>	3. Certificaciones relacionadas con los Servicios municipales	Eliminado: 12,90
4. Zirkulazio seinale edo kokapenei buruzko ziurtagiriak		4. Certificaciones sobre señales o situaciones de tráfico:	
a) Seinale horizontal zein bertikalak edo semaforoak (planoarekin)	<u>13,10</u>	a) Señalización horizontal y vertical o señalizado semafórica (con plano)	Eliminado: 12,90
b) Gurutzaguneen kokapena eta ezaugarríak: distantziak edo norabideak eta zirkulazio biraketak (planoarekin)	<u>13,10</u>	b) Situaciones y características automáticas del cruce, con distancia o direcciones y giros de circulación (con plano)	Eliminado: 12,90
c) Autobus eta taxi geltokiak eta ibilgailuen aparkalekuak (oro har) edo ibilibideak (planoarekin)	<u>13,10</u>	c) Paradas de bus, taxis y estacionamiento de vehículos en general o itinerarios y recorrido (con plano)	Eliminado: 12,90
d) Beste txosten batzuk (planorik gabe)	<u>13,10</u>	d) Otros informes (sin plano)	Eliminado: 12,90
e) Beste txosten batzuk (planorekin)	<u>25,89</u>	e) Otros informes (con plano)	Eliminado: 25,50
5. Gainerako ziurtagiriak	<u>13,10</u>	5. Las demás certificaciones	Eliminado: 12,90
6. Erkaturiko folioko	<u>11,73</u>	6. Por cada folio compulsado	Eliminado: 11,55
7. Udal bulegoetan ondoreak izango dituzten ahalak askiestea	<u>25,89</u>	7. Por el bastanteo de poderes que hayan de surtir efecto en las oficinas municipales	Eliminado: 25,50
8. Zergaduna bere zerga betebeharretan egunear dagoelako ziurtagiria	<u>2,85</u>	8. Certificados de estar al corriente en deudas tributarias	Eliminado: 2,80

KONTZEPTUA	EUROS EUROAK	CONCEPTO
<b>2. Udal bulegoek luzatzen edo ematen dituzten agiriak</b>		<b>2. Documentos expedidos o extendidos por las oficinas municipales</b>
1. Lekuko txostenak	<u>13,10</u>	1. Informes testificales
2. Jaraunsleen aitorpenak hartzekoak jasotzeko	<u>13,10</u>	2. Declaraciones de herederos para percibo de haberes
3. Alkatzaren aurrean aritu izena interesatuak eskaturik idatziz agerrazteagatik	0,00	3. Por cada comparecencia ante la Alcaldía para cualquier finalidad por constancia por escrito solicitada por la parte interesada
4. Fotokopiaturik luzatzen den edozein agiri, folio bakoitzeko	<u>0,11</u>	4. Por cada documento que se expida en fotocopia, por folio
<b>3. Hirigintzako zerbitzuei buruzko agiriak</b>		<b>3. Documentos relativos a servicios de urbanismo</b>
1. Alderdiak eskaturik eraikina aurrian dagoela adierazteko expedientea tramitazeagatik	<u>151,04</u>	1. Por tramitación de cada expediente de declaración de ruina de edificios a instancia de parte
Alderdiak eskaturik eraikina aurrian dagoela adierazteko expedientea egiteagatik	<u>1.006,83</u>	Por elaboración de expediente de ruina a instancia de parte
2. Alderdi batek eskaturik hirigintzako zerbitzuren batu buruz ematen den ziurtagiri bakoitzeko	<u>90,24</u>	2. Por cada certificación que se expida de servicios urbanísticos solicitada a instancia de parte
3. Alderdi batek eskaturik lursail baten ezaugarriei buruz egiten den txosten bakoitzeko edo eraikintzari buruz eginten den galdera bakoitzeko eta hirigintzako zedula bakoitzeko	<u>92,67</u>	3. Por cada informe que se expida sobre características de terrenos, o consulta a efecto de edificación, a instancia de parte, y cédulas urbanísticas
4. Hiriaren udal antolamenduko planoak kopiatzea		4. Reproducción de planos de cartografía o correspondientes a la ordenación municipal de la Villa
<b>KOPIA PAPEREAU</b>		<b>EN PAPEL COPIA:</b>
DIN A4	<u>2,03</u>	DIN A4
DIN A3	<u>4,11</u>	DIN A3
DIN A2	<u>7,97</u>	DIN A2
DIN A1	<u>15,08</u>	DIN A1
DIN A0	<u>30,15</u>	DIN A0
5. Aurreko epigrafeetan ageri ez diren plano digitalengatik orduko eta plotter-zatikiko tarifa ezarrikoda	<u>151,09</u>	5. Aquellos planos digitales no incluidos en los epígrafes precedentes se tarifarán por hora o fracción de plotter
6. Udal Sare Topografikoaren koordenatuak eta apimenak. Erpineko	<u>20,00</u>	6. Coordenadas y reseñas de vértices de la Red Topográfica Municipal. Por vértice
7. Kartografia euskarri magnetikoan. Disketeko	<u>75,52</u>	7. Cartografía en soporte magnético. Por diskette



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

**Ordenanza Fiscal nº 8  
Tasa por Expedición de Documentos Administrativos**

**8. Ordenantza Fiskala  
Administrazio-agiriak emateagatiko tasa**

HOJA 37. ORRIA

KONTZEPTUA	EUROS EUROAK	CONCEPTO
8. Suteengatiko balorazioetan eta eraikinei buruzko beste peritu-lan batzuetan udal arkitektoak ematen duen ziurtagiri bakoitzeko:	<u>100,69</u>	8. Por cada certificación del/de la arquitecto/a municipal, en valoración de daños -por incendios y otras peritaciones- sobre edificios:  . Hasta 3.005 euros de daños o valor
. Gehienez 3.005 euroko kalteak edo balioa	<u>151,09</u>	. De 3.005,01 euros a 6.010 euros
. 3.005,01-6.010 euro bitartekoak	<u>205,03</u>	. De 6.010,01 euros a 30.050 euros
. 6.010,01-30.050 euro bitartekoak	<u>503,44</u>	. De 30.050,01 euros en adelante
. 30.050,01 eurotik gorakoak	<u>50,45</u>	9. Por concesión de licencia de obras menores que no supongan modificación de los elementos estructurales, albañilería, carpinterías exteriores, instalaciones o revestimientos especiales
9. Egituraren elementuak aldatu gabe obra txikiak egiteko lizentzia emateagatik (igeltserotza obrak, kanpoaldeko arotziak, instalazio edo gainjazki bereziak)		4. Contratación de obras, suministros y servicios
4. Obra, hornidura eta zerbitzuen kontratazioa		1. Certificaciones de obra, suministro o servicio, cada una 0,2 por 100 del importe certificado
1. Obra, hornidura edo zerbitzuen ziurtagiri bakoitzeko: ziuratutako zenbatekoaren %0,2	<u>38,73</u>	2. Acta de recepción de obra, cada una
2. Obraren jasoketa-akta		5. Otros expedientes o documentos
5. Beste expediente edo agiri batzuk	<u>13,10</u>	Por cualquier otro expediente o documento no expresamente tarifado
Tarifetan berariaz ageri ez diren beste expediente edo agiri batzuk		

**VII. KUDEAKETA ETA BILKETA**

**7. ARTIKULUA**

1. Zergapeko agiri eta expedienteak tramitatzeko eskabidea Udalaren Erregistro Orokorean aurkeztutakoan sortuko dira tasa eta bera ordaindu beharra.

2. Arazoren baten aurrekariak bilatzeko eskatzen denean, ezer aurkitzen ez bada ere tasa ordaindu egin beharko da.

**8. ARTIKULUA**

1. Tasa autoliquidazio araubidean eskatuko da.

**VII. GESTIÓN Y RECAUDACIÓN**

**ARTÍCULO 7**

1. La tasa se devenga y nace la obligación de contribuir cuando se presente la solicitud que inicie la tramitación de los documentos y expedientes sujetos al tributo, en el Registro General del Ayuntamiento.

2. La tasa de cada petición de busca de antecedentes se devengará aunque sea negativo el resultado.

**ARTÍCULO 8**

1. La tasa se exigirá en régimen de autoliquidación.

**Eliminado: 99,20**

**Eliminado: 148,85**

**Eliminado: 202,00**

**Eliminado: 496,00**

**Eliminado: 49,70**

**Eliminado: 38,15**

**Eliminado: 12,90**

*2. Idazkiak Erregistro Orokorrera eraman ez eta, ondorioz, tasa ordaindu izana justifikatu ezean, behin-behinekotasunez onartuko dira, baina ezin bideratu izango dira harik eta akatsa zuzendu arte. Horretarako, interesatuari hamar eguneko epea emango zaio kuotak ordaintzeko eta ohartarazi egingo zaio ezen, epe horretan ordaintzen ez badu, idazkia aurkeztu gabekotzat joko dela eta eskabidea artxibatu egingo dela.*

## **9. ARTIKULUA**

*Zerbitzua tramitazaren ardura duten udal langileek eman edo erregistratutako agiri guztiak kontuak eramango dituzte, eta dagozkien likidazioak egindakoan berauen sarrera egingo dute Udal Gordailuzaintzan.*

## **VIII. URRATZEAK ETA ZEHAPENAK**

### **10. ARTIKULUA**

*Zergaren ikerketari, zerga-urratzeen kalifikazioari eta urratzeen ziox ezarri beharreko zehapenei dagokien guztian, Bizkaiko Lurralde Historikoko Zergei buruzko Foru Arau Orokorreko artikuluetan xedatutakoa beteko da.*

## **IX. AZKEN XEDAPENA**

*Administrazio Agiriak Emateagatiko Tasa araupetu duen Zerga Ordenanza 2014ko urtarrilaren 1ean jarriko da indarrean, behin betiko onetsi eta Bizkaiko Aldizkari Ofizialean 2013ko abenduaren 23ko 244. alean argitaratu eta gero, eta indarrean egongo da harik eta hura aldatzea edo indargabetzea erabaki arte.*

**2. Los escritos que no sean entregados personalmente en el Registro General y, en consecuencia, sin justificar el abono de la tasa, serán admitidos provisionalmente, pero no podrán dárseles curso sin que se subsane la deficiencia, a cuyo fin se requerirá a la persona interesada para que, en el plazo de diez días abone las cuotas correspondientes con el apercibimiento de que, transcurrido dicho plazo sin efectuarlo, se tendrán los escritos por no presentados y será archivada la solicitud.**

## **ARTÍCULO 9**

El personal municipal encargado de la tramitación del correspondiente servicio llevará cuenta de todos los documentos expedidos o registrados y efectuará el ingreso de sus correspondientes liquidaciones en la Tesorería municipal en el momento en que se produzcan.

## **ARTÍCULO 10**

En todo lo relativo a la acción investigadora del tributo, calificación de infracciones tributarias, así como de las sanciones que a las mismas correspondan en cada caso, se estará a lo dispuesto en la Norma Foral General Tributaria del Territorio Histórico de Bizkaia.

## **IX. DISPOSICIÓN FINAL**

La presente Ordenanza Fiscal reguladora de la Tasa por Expedición de Documentos Administrativos empezará a regir el día 1 de enero de 2014, una vez aprobada definitivamente y publicada en el Boletín Oficial de Bizkaia nº 244 de fecha 23 de diciembre de 2013 y seguirá en vigor hasta tanto se acuerde su modificación o derogación.



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

**Ordenanza Fiscal nº 9  
Tasa por Licencia de Apertura de Establecimientos**

**9. Ordenantza Fiskala  
Establezimenduak irekitzeko lizentzia emateagatiko tasa**

HOJA 38. ORRIA

**I. XEDAPEN OROKORRA**

**1. ARTIKULUA**

Bizkaiko Lurralde Historikoko Toki Ogasunak araupetu dituen abenduaren 16ko 2005/9 Foru Arauko 21. artikuluan xedatu denarekin bat etorri, Establezimenduak irekitzeko Lizentziaren Tasa ezarri da. Tasa horretan zerga ordenantza hau izango da aginduzko, eta honen arauak aurrean alpatutako abenduaren 16ko 2005/9 Foru Arauan ezarritakoaren araberakoak izango dira.

**II. ZERGA EGITATEA**

**2. ARTIKULUA**

1. Tasaren zerga-egitatea izango da establezimenduak irekitzeko lizentzia ematea eta, aurretiko baimen edo kontrolk behar ez duten jardueren kasuan, arloko legerian ezarritako betekizunak betetzen ote diren egiazatzeko jarduerak.

2. Tasa hau establezimendu edo lokal bat irekitzeko lizentzia eskuratzentzen den guzietan ordaindu behar da, hura Ekonomi Jardueren gaineko Zergaren kargapean egotea gorabehera.

**III. ORDAINDU BEHARRA**

**3. ARTIKULUA**

1. Zerga egitatea den udal jarduera hasten denean sorrazten da tasa eta sortzen da hura ordaindu beharra. Horretarako, jarduera irekiera-lizentziarako eskabidea aurkeztutakoan hasi dela ulertuko da, baldin eta subjektu pasiboak berariaz formulatzen badu, sailkatutako jardueraren aurre-komunikazioa aurkezten den datan.

2. Establezimendua edo lokala lizentziarik barik

**I. DISPOSICIÓN GENERAL**

**ARTÍCULO 1**

De conformidad con lo dispuesto en el artículo 21 de la Norma Foral 9/2005, de 16 de diciembre, reguladora de las Haciendas Locales de Territorio Histórico de Bizkaia, se establece la Tasa por Licencia de Apertura de Establecimientos, que se regirá por la presente Ordenanza Fiscal, cuyas normas atienden a lo prevenido en la citada Norma Foral 9/2005, de 16 de diciembre.

**II. HECHO IMPONIBLE**

**ARTÍCULO 2**

1. Constituye el hecho imponible de la tasa el otorgamiento de la licencia de apertura de establecimientos así como por la realización de la actividad de verificación del cumplimiento de los requisitos establecidos en la legislación sectorial cuando se trate de actividades no sujetas a autorización o control previo.

2. Estarán sujetas a esta tasa las aperturas de establecimientos o locales que deban proveerse de licencia, independientemente de si están sujetos o no al Impuesto de Actividades Económicas.

**III. OBLIGACIÓN DE CONTRIBUIR**

**ARTÍCULO 3**

1. Se devenga la tasa y nace la obligación de contribuir cuando se inicie la actividad municipal que constituye el hecho imponible. A estos efectos, se entenderá iniciada dicha actividad en la fecha de presentación de la oportuna solicitud de la licencia actividad clasificada o de comunicación previa de actividad clasificada, si el sujeto pasivo formulase expresamente ésta.

2. Cuando la apertura haya tenido lugar

*ireki bada, Udalak behar diren baldintzak betetzen ote dituen egiaztatzeko lanei ekiten dienean sortuko da tasa.*

#### **IV. SUBJEKTU PASIBOA**

##### **4. ARTIKULUA**

*Subjetu pasibo zergadunak dira establezimendu batean egin nahi den edo, hala denean, egiten den jardueraren titular diren pertsona fisiko edo juridikoak.*

*Sorospidez, lokalen jabeek edo zeinahia titulu dela bide haien onura jasotzen dutenek ordaindu behar dute tasa.*

#### **V. ZERGA KUOTA**

##### **5. ARTIKULUA**

*1. Zerga kuota honela zehaztuko da: jardueraren eta irekiera motaren arabera kopuru finkoa ordaindu behar da eta horri lokalaren azalerari dagokion haztapenaren kopurua, jarduera egiten den kalearen kategoria kontuan izanik haztatuz kalkulatuko dena, batuko zaio.*

###### *2. Kuota finko orokorra:*

a) Sailkatutako jarduera-lizentziak (Zerbitzuen Zuzentarauko II. Eranskinaren A) atalari egokitzeko apirilaren 23ko 7/2012 Legea).

1. 056,82 €

**Eliminado:** 041,20

b) Sailkatutako jardueraren aurre-komunikazioa (Zerbitzuen Zuzentarauko II. Eranskinaren B) atalari egokitzeko apirilaren 23ko 7/2012 Legea).

523,74 €

**Eliminado:** 516

**Eliminado:** ,10

###### *3. Haztapen-indizeak, m<sup>2</sup>-ko.*

###### *3. Indices de ponderación por m<sup>2</sup>.*

sin haber obtenido la oportuna licencia, la tasa se devengará cuando se inicie efectivamente la actividad municipal conducente a determinar si el establecimiento reúne o no las condiciones exigibles.

#### **IV. SUJETO PASIVO**

##### **ARTÍCULO 4**

Son sujetos pasivos contribuyentes las personas naturales o jurídicas, titulares de la actividad que se pretende desarrollar, o en su caso, se desarrolle en cualquier establecimiento.

Subsidiariamente responderán del pago de la tasa, las personas propietarias de los locales o las beneficiarias de los mismos por cualquier título.

#### **V. CUOTA TRIBUTARIA**

##### **ARTÍCULO 5**

1. La cuota tributaria se determinará mediante la suma de una cantidad fija, según la naturaleza de la actividad y el tipo de apertura de que se trate, más una ponderación por los metros cuadrados del local dependiendo de la categoría de la calle en que se encuentre ubicada la actividad.

###### *2. Cuota fija general:*

a) Licencias actividad clasificada (Ley 7/2012 de 23 de abril de adaptación a la Directiva de Servicio, Anexo II A)

b) Comunicación previa de actividad clasificada (Ley 7/2012 de 23 de abril de adaptación a la Directiva de Servicio, Anexo II B)

###### *3. Indices de ponderación por m<sup>2</sup>.*



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

## Ordenanza Fiscal nº 9 Tasa por Licencia de Apertura de Establecimientos

### 9. Ordenantza Fiskala Establezimenduak irekitzeko lizentzia emateagatiko tasa

HOJA 39. ORRIA

a) EJZko 1. aldeko kaleak

a) En calles correspondientes a la zona 1 del I.A.E.

1,02 €/m<sup>2</sup>

Eliminado: 00

b) EJZko 2. aldeko kaleak

b) En calles correspondientes a la zona 2 del I.A.E.

0,51 €/m<sup>2</sup>

Eliminado: 50

c) E.J.Z.ko 3. aldeko kaleak

c) En calles correspondientes a la zona 3 del I.A.E.

0,31 €/m<sup>2</sup>

Eliminado: 30

4. Zerga kuota lokal unitateko eskatuko da.

4. La cuota tributaria se exigirá por unidad de local.

## VI. SALBUESPENAK ETA HOBARIAK

### 6. ARTIKULUA

Establezimenduaren titulartasuna aldatzea hutsagatik ez da tasak ordaindu beharko, irekitze-lizentzia lehendik badauka beti ere edo erabilera aldatzen ez bada eta emandako lizentziaren nolabaiteko aldaketa suposatzen duen modifikaziorik egin behar ez denean.

### 7. ARTIKULUA

1. Enpresa ekimenen kasuan, organo eskudunak I + E (inbertsioa eta enplegu) moduan sailkatutako enpresei eskatzen dizkien betekizunak betetzen badituzte eta, behar den txosten teknikoaren bidez, herriaren ekonomi garaparenertzat interesgarritzat jotzen badira, Udalbatzarrak onetsi ezkerro, toki-administrazio horren irekitze-lizentziaren %100eko hobaria lortuko dute, baina irekitze-lizentziaren eskaera egiteko dokumentuak aurkeztuta beti ere.

2. Gazteantzako lokalek establezimenduek irekitzeko lizentzia emateagatiko tasaren %100eko hobaria izango dute, aurretiaz komunikatu beharreko jarduera sailkuak

## VI. EXENCIONES Y BONIFICACIONES

### ARTÍCULO 6

Estará exento del pago de la tasa el mero cambio de titularidad del establecimiento, siempre que exista licencia de apertura anterior, no se cambie de uso y no exista ninguna modificación que implique cambio de la licencia otorgada.

### ARTÍCULO 7

1. Aquellas iniciativas empresariales que reuniendo los requisitos exigidos por el Organismo competente para las empresas calificadas como I + E (Inversión más Empleo) y cuyo objeto sea reconocido como de interés para el desarrollo económico local, mediante informe técnico pertinente, sea aprobado por el Pleno municipal, obtendrán una bonificación del 100% de la licencia de apertura correspondiente a esta administración local, que no exime de la presentación de los documentos de solicitud de licencia de apertura.

2. Gozarán de una bonificación **del 100% de la tasa** por licencia de apertura del establecimiento para los locales de jóvenes como actividades clasificadas sometidas a comunicación previa.

*izateagatik*

## **VII. KUDEAKETAKO ETA BILKETAKO ARAUAK**

### **8. ARTIKULUA**

Tasari dagokion likidazioa, Udalaren jarduera amaitu denean eta lizentzia administratiboari edo aurre-komunikazioari buruz udalaren ebazpena eman ondoren egingo da. Berori subjektu pasiboori jakitera emango zaio Udal Diru-bilketa sailean zuzenean ordain dezan, Kudeaketa, Diru-bilketa eta Ikuskaritzako Ordenantzan ordaintzeko azaltzen diren modu eta epeetan.

### **9. ARTIKULUA**

*Lizentziak iraungitzat joko dira, eman eta sei hilabete baino gehiago iragaiten direnean lokalak oraindik ireki ez badira, edo ireki ondoren berriro itxi eta sei hilabete baino gehiago jarraian itxita mantentzen badira.*

## **VIII. URRATZEAK ETA ZEHAPENAK**

### **10. ARTIKULUA**

Zergaren ikerketari, zerga-urratzeen kalifikazioari eta urratzeen zioz ezarri beharreko zehapenei dagokien guztian, Bizkaiko Lurralde Historikoko Zergei buruzko Foru Arau Orokorreko artikuluetan xedatutakoa beteko da.

## **IX. AZKEN XEDAPENA**

*Establezimenduen Lizentzia Administratibo edo aurre-komunikazioagatiko Tasa araupetzen duen Zerga Ordenanza 2017ko urtarrilaren 1ean jarriko da indarrean, behin betiko onetsi eta Bizkaiko Aldizkari Ofizialean 2016ko abenduaren 27ko 245. alean argitaratu eta gero, eta indarrean egongo da harik eta hura aldatzea edo indargabetzea erabaki arte*

## **VII. NORMAS DE GESTIÓN Y RECAUDACIÓN**

### **ARTÍCULO 8**

Finalizada la actividad municipal y una vez dictada la resolución municipal que proceda sobre la licencia administrativa o de comunicación previa, se practicará la liquidación correspondiente por la tasa, que será notificada al sujeto pasivo para su ingreso directo en la Recaudación Municipal utilizando los medios de pago y los plazos que señala la Ordenanza Municipal de Gestión, Recaudación e Inspección.

### **ARTÍCULO 9**

Se considerarán caducadas las licencias si después de concedidas transcurren más de seis meses sin haberse producido la apertura de los locales o, si después de abiertos se cerrassen nuevamente por un período superior a seis meses consecutivos.

## **VIII. INFRACCIONES Y SANCIONES**

### **ARTÍCULO 10**

En todo lo relativo a la acción investigadora del tributo, calificación de infracciones tributarias, así como de las sanciones que a las mismas correspondan en cada caso, se estará a lo dispuesto en la Norma Foral General Tributaria del Territorio Histórico de Bizkaia.

## **IX. DISPOSICIÓN FINAL**

La presente Ordenanza Fiscal reguladora de la Tasa por Licencia administrativa o de comunicación previa de Establecimientos empezará a regir el día 1 de enero de 2017, una vez aprobada definitivamente y publicada en el Boletín Oficial de Bizkaia nº 245 de fecha 27 de diciembre de 2016 y seguirá en vigor hasta tanto se acuerde su modificación o derogación.



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

## Ordenanza Fiscal nº 10 Tasa por Utilización del Escudo Municipal

### 10. Ordenantza Fiskala Udal ezkutua erabiltzeagatiko tasa

HOJA 40. ORRIA

#### **I. XEDAPEN OROKORRA**

##### **1. ARTIKULUA**

Bizkaiko Lurralde Historikoko Toki Ogasunak araupetu dituen abenduaren 16ko 2005/9 Foru Arauko 21. artikuluan xedatu denarekin bat etorri, Udalerriko Armarria Erabiltzeagatiko Tasa ezarri da eta zerga ordenantza honen bidez araupetuko da. Beronen arauak bat datozen abenduaren 16ko 2005/9 Foru Arauan ezarritakoarekin.

#### **II. ZERGA EGITATEA**

##### **2. ARTIKULUA**

1. Tasaren zerga egitatea hauxe da: interesatuek eskaturik, baimena ematea udalerriko armaría jarri dadin, norbanakoentzako, merkaritzako edo industriako plaka, marka, izen edo erabileraetan, orriburu, logotipo, etiketa eta antzeko ezaugarrietan.

2. Udalak aginduta udalerriko armaría nahitaez erabiltzen denean ez da tasa hau ordainduko.

##### **3. ARTIKULUA**

1. Emakida inoiz ez da izango esklusiboa eta Udalak ahalmena izango du armaría erabiltzeko nahi beste baimen emateko, denak helburu berbererako izan arren.

2. Baimena beti pertsona batena izango da. Beraz, udalerriko armaría erabiltzeko baimena jaso duen pertsonaren industria, denda edo fabrikaren hurrengo titularrek eta jaraunsleek ezingo dute armaría erabili horretarako baimena beren beregi ematen ez bazaie.

#### **I. DISPOSICIÓN GENERAL**

##### **ARTÍCULO 1**

De conformidad con lo dispuesto en el artículo 21 de la Norma Foral 9/2005, de 16 de diciembre, reguladora de las Haciendas Locales del Territorio Histórico de Bizkaia, se establece la Tasa por Utilización del Escudo del Municipio, que se regirá por la presente Ordenanza Fiscal, cuyas normas atienden a lo previsto en la citada Norma Foral 9/2005, de 16 de diciembre.

#### **II. HECHO IMPONIBLE**

##### **ARTÍCULO 2**

1. Constituye el hecho imponible de la tasa la autorización para utilizar el Escudo del Municipio en placas, marcas, nombres o usos comerciales e industriales, membretes, logotipos, etiquetas y otros distintivos análogos, con fines particulares y a instancia de las personas interesadas.

2. No estará sujeta a esta tasa la utilización del Escudo del Municipio que haya sido impuesta con carácter obligatorio por este Ayuntamiento.

##### **ARTÍCULO 3**

1. Ninguna concesión tendrá carácter exclusivo, reservándose el Ayuntamiento la facultad de conceder cuantas estime oportunas aún para idéntico objeto.

2. Las autorizaciones tendrán siempre carácter personal, no dando derecho a las nuevas personas titulares de la industria, comercio o fábrica ni a las herederas de quien estuviere autorizada para la utilización del Escudo del Municipio, a seguir utilizando este Escudo sin permiso expreso para ello.

### **III. ORDAINDU BEHARRA**

#### **4. ARTIKULUA**

*Udalak udalerriko armaría erabiltzeko baimena ematen duean sortuko da tasa, baita bera ordaindu beharra ere.*

### **IV. SUBJEKTU PASIBOA**

#### **5. ARTIKULUA**

*Udaleraiko armaría erabiltzeko baimena duten berezko pertsonak eta pertsona juridikoak dira subjektu pasibo zergadunak.*

### **V. SALBUESPENAK**

#### **6. ARTIKULUA**

*Ondokoak salbuetsiko dira:*

a) *Ongintza, kultura eta kirol arloetan diharduten pertsonak edo erakundeak.*

b) *Korporazioaren zerbitzuan diharduten langileek osatutako elkarrekin.*

c) *Ermuko Hiriko hiritarrek osatutako koloniatik, elkarrekin edo kultur zentroak, egoitza edonon dutela ere.*

d) *Ermua Hiriko ikastetxe publikoak.*

e) *Udalak bere gain hartutako zerbitzu publikoak monopolioan ustiatzen dituzten enpresen titularrak.*

*Dena dela, salbuespenak indarra izan dezan, interesatuak eskatu eta Udalak beren beregi eman behar du.*

### **III. OBLIGACIÓN DE CONTRIBUIR**

#### **ARTÍCULO 4**

*La tasa se devenga y nace la obligación de contribuir desde que este Ayuntamiento autorice el uso del Escudo del Municipio.*

### **IV. SUJETO PASIVO**

#### **ARTÍCULO 5**

*Son sujetos pasivos contribuyentes las personas naturales o jurídicas titulares o beneficiarios de la autorización para el uso del Escudo del Municipio.*

### **V. EXENCIIONES**

#### **ARTÍCULO 6**

*Gozarán de exención subjetiva:*

a) *Las personas o entidades de carácter benéfico, cultural o deportivo.*

b) *Las asociaciones integradas por personal al servicio de la Corporación.*

c) *Las colonias, asociaciones o centros culturales de ciudadanos/as de la Villa de Ermua, cualquiera que sea el punto donde se hallen domiciliadas.*

d) *Los centros públicos de enseñanza de la Villa de Ermua.*

e) *Las personas titulares de empresas que exploten servicios públicos municipalizados con carácter de monopolio.*

*En todo caso, para que la exención surta efecto es preciso que, a solicitud de la parte interesada, se conceda expresamente por el Ayuntamiento.*



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

## Ordenanza Fiscal nº 10 Tasa por Utilización del Escudo Municipal

### 10. Ordenantza Fiskala Udal ezkutua erabiltzeagatiko tasa

HOJA 41. ORRIA

## **VI. ZERGA KUOTA**

### **7. ARTIKULUA**

Zerga-kuota urteko kopuru finko eta murritzeari izango da. Baimena emateagatik, baimenaren titularitasuna ondorenzeagatik eta armaria erabiltzeagatik kobratuko da, tarifa honen arabera:

A) Baimena emateagatik

0 euros/euro.

B) Gainera, armaria erabiltzeagatik

cada año: 0 euros/urtean: 0 euro

## **VII. KUDEAKETA ETA BILKETA**

### **8. ARTIKULUA**

1. Interesatuak eskatuz gero emango da udalerriko armaria erabiltzeko baimena eta urtero luzatuko da isilbidez, titularrak beren beregi uko egiten ez badio.

2. Eskatzen duen pertsona edo erakundeari emango zaio udalerriko armaria erabiltzeko baimena. Beraz, baimendunaren ondorengoeak berriro eskatu beharko dute baimena.

3. Udalerriko armaria erabiltzeko baimenaren eskabidearekin batera, erabili nahi den marraski edo krokisa eta armariaren ondoan jarriko den esapide edo idatzuna aurkeztu behar dira.

## **VIII. URRATZEAK ETA ZEHAPENAK**

### **9. ARTIKULUA**

Zergaren ikerketari, zerga-urratzeen kalifikazioari eta urratzeengatiko zehapenei dagokien guztian, Bizkaiko Lurralde Historikoko

## **VI. CUOTA TRIBUTARIA**

### **ARTÍCULO 7**

La cuota tributaria se determinará por una cantidad fija de carácter anual e irreducible por la concesión, y sucesión en la titularidad, de la autorización y por la utilización del Escudo con arreglo a la siguiente tarifa:

A) Por la concesión de la autorización:

0 euros/euro.

B) Además, por la utilización del Escudo

cada año: 0 euros/urtean: 0 euro

## **VII. GESTIÓN Y RECAUDACIÓN**

### **ARTÍCULO 8**

1. La autorización para utilizar el Escudo del Municipio se otorgará a instancia de parte y, una vez concedida, se entenderá tácita y anualmente prorrogada en tanto su titular no renuncie expresamente a aquélla.

2. La concesión de la autorización de uso del Escudo del Municipio se entenderá otorgada a la persona o entidad que la haya solicitado, por lo que quienes les sucedan deberán de obtener nuevamente la autorización.

3. A la solicitud de autorización del Escudo del Municipio se acompañará el dibujo o croquis que vaya a emplearse, así como la expresión de la leyenda o motivo que ha de acompañar al Escudo.

## **VIII. INFRACCIONES Y SANCIONES**

### **ARTÍCULO 9**

En todo lo relativo a la acción investigadora del tributo, calificación de infracciones tributarias, así como de las

*Zergei buruzko Foru Arau Orokorreko artikuluetan xedatutakoa beteko da.*

#### **IX. AZKEN XEDAPENA**

*Udalerriko armarria erabiltzeagatiko tasa araupezu duen Zerga Ordenantza 2001eko urtarrilaren 1ean jarriko da indarrean, behin betiko onetsi eta Bizkaiko Aldizkari Ofizialean argitaratu ondoren, eta indarrean egongo da harik eta hura aldarazi edo indargabetzea erabaki arte.*

sanciones que a las mismas correspondan en cada caso, se estará a lo dispuesto en la Norma Foral General Tributaria del Territorio Histórico de Bizkaia.

#### **IX. DISPOSICIÓN FINAL**

La presente Ordenanza Fiscal reguladora de la Tasa por Utilización del Escudo del Municipio empezará a regir el día 1 de enero de 2001, una vez aprobada definitivamente y publicada en el Boletín Oficial de Bizkaia, y seguirá en vigor hasta tanto se acuerde su modificación o derogación.



**Ordenanza Fiscal nº 11  
Tasa por prestación Servicio de Cementerio y Tanatorio**

**11. Ordenantza Fiskala  
Kanposantu eta Beilatokiko zerbitzuagatiko tasa**

HOJA 42. ORRIA

**I. XEDAPEN OROKORRA**

**1. ARTIKULUA**

Bizkaiko Lurralde Historikoko Toki Ogasunak araupetu dituen abenduaren 16ko 2005/9 Foru Arauko 16. artikuluan xedatu denarekin bat etorri, Udal Hilerriko Zerbitzuagatiko Tasa ezarri da. Tasa horretan zerga ordenantza hau izango da aginduzko, eta honen arauak aurrean aipatutako abenduaren 16ko 2005/9 Foru Arauan ezarritakoaren araberakoak izango dira.

**II. ZERGA EGITATEA**

**2. ARTIKULUA**

Zerga egitatea udal hilerriaren zerbitzuak egitea da: lurperatzeko eremua ezartzea, gorpua txikitzea, erraustea, gorpuen atsedenlekuak artatzea, eta Hilerriko Hileta Araudian ezarritakoarekin bat etorri bidezko diren edo norbaitek eskaturik egin beharreko jarduera guztiak.

**III. ORDAINDU BEHARRA**

**3. ARTIKULUA**

Tasa ordaindu beharra udal hilerriko zerbitzuren bat egiteko baimena ematen denean sortzen da, artapeneko zerbitzuak salbu utzita.

**IV. SUBJEKTU PASIOA**

**4. ARTIKULUA**

Subjektu pasibo zergadunak dira baimena edo zerbitzua eskatzen duten pertsonak eta, hala denean, emandako baimenaren titularrak.

**ARTÍCULO 1**

De conformidad con lo dispuesto en el artículo 21 de la Norma Foral 9/2005, de 16 de diciembre, reguladora de las Haciendas Locales del Territorio Histórico de Bizkaia, se establece la Tasa por prestación de Servicio de Cementerio Municipal, que se regirá por la presente Ordenanza Fiscal, cuyas normas atienden a lo prevenido en la citada Norma 9/2005, de 16 de diciembre.

**II. HECHO IMPONIBLE**

**ARTÍCULO 2**

El hecho imponible viene determinado por la prestación de los servicios de Cementerio Municipal, tales como asignación de espacios para enterramientos; reducción; incineración; conservación de los espacios destinados al descanso de los difuntos y cualesquiera otros que, de conformidad con lo prevenido en el Reglamento de Policía Sanitaria Mortuaria sean procedentes o se autoricen a instancia de parte.

**III. OBLIGACIÓN DE CONTRIBUIR**

**ARTÍCULO 3**

Nace la obligación de contribuir al autorizarse la prestación de servicios en el Cementerio Municipal, salvo de aquéllos referidos a la conservación del mismo.

**IV. SUJETO PASIVO**

**ARTÍCULO 4**

Son sujetos pasivos contribuyentes las personas solicitantes de la concesión de la autorización o de la prestación del servicio y, en su caso, las personas titulares de la autorización concedida.

## V. SALBUESPENAK

### 5. ARTIKULUA

Jarraiko zerbitzuak salbuetsita daude:

a) Ongintzaren kargura asiloetxeen izan diren personak lurperatzea, baldin eta hilerrirako ostera aipatu establezimenduen kontura bada eta hildakoaren senideek hiletarik ordaintzen ez badute.

b) Behar-behartsuak lurperatzea.

## VI. ZERGA KUOTA

### 6. ARTIKULUA

1. Zerga kuota tarifa hauen araberako zehatztuko da:

## V. EXENCIONES

### ARTÍCULO 5

Estarán exentos los servicios que se presten con ocasión de:

a) Los entieramientos de las personas asiladas procedentes de la Beneficencia, siempre que la conducción se verifique por cuenta de los establecimientos mencionados y sin ninguna pompa fúnebre que sea costeada por la familia de las personas fallecidas.

b) Los entieramientos de cadáveres de pobres de soleminidad.

## VI. CUOTA TRIBUTARIA

### ARTÍCULO 6

1. La cuota tributaria se determinará por aplicación de la siguiente tarifa:

KONTZEPTUA	EUROS EUROAK	CONCEPTO	
<b>1. Emakidak</b> <i>Nitxo bat 12 urterako ematea Hezurtegi bat 20 urterako ematea edo emakida berritzea</i>	<u>649,05</u> <u>252,89</u>	<b>1. Concesiones</b> Concesiones de un nicho por 12 años Concesión o renovación de un osario por 20 años	<b>Eliminado:</b> 639,45 <b>Eliminado:</b> 249,15
<b>2. Ehorzketa eskubideak</b> <i>Nitxoan Hezurtegian</i>	<u>54,26</u> <u>22,69</u>	<b>2. Derechos de enterramiento</b> Enterramiento en nicho Enterramiento en osario	<b>Eliminado:</b> 53,45 <b>Eliminado:</b> 22,35
<b>3. Beilateki zerbitzua, gela erabiltzea, gorputua prestatzea eta hotz-ganbera erabiltzea biltzen duena</b>	<u>350,18</u>	<b>3. Por servicio de tanatorio</b> , comprensivo de la utilización de sala, preparación del cadáver y cámara frigorífica	<b>Eliminado:</b> 345,00
<b>4. Errausketa-zerbitzua</b>	<u>319,73</u>	<b>4. Por servicio de cremación</b>	<b>Eliminado:</b> 315,00

Nitxo emakidak ezin dira berritu, eta hezurtegienak 20 urterako soilik berritu ahal dira.

Las concesiones de nichos no serán renovables, siendo los osarios renovables por un período único de 20 años.



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

**Ordenanza Fiscal nº 11  
Tasa por prestación Servicio de Cementerio y Tanatorio**

**11. Ordenantza Fiskala  
Kanposantu eta Beilatokiko zerbitzuagatiko tasa**

HOJA 43. ORRIA

**VII. KUDEAKETA ETA BILKETA**

**7. ARTIKULUA**

1. *Subjektu pasiboek eskatu behar dituzte zerbitzuak.*

2. *Tasa hau autoliquidazioaren bidez eska dezake Udalak.*

3. *Nitxoak ixteko eta apaintzeko obrak eta bestelakoak egiteko Udalaren baimena behar da. Horretarako, baimena lortzeko eskatzaileek Hilerriko Zerbitzuagatiko Tasa ordaindu dutelako frogagiria aurkeztu beharko dute.*

*Baimena lortu gabe obraren bat eginez gero, Udalak ahalmena du nitxoan jarritako elementuak kentzeko eta egindako obrak ezabatzeko interesatuaren kargura.*

4. *Beilatoki-errausketa zerbitzuaren tasa zerbitzu horren enpresa emakidadunak kobraztuko du.*

**8. ARTIKULUA**

*Emakidak eta lizenziak iraungitzat joko dira 6. artikuluan ezarritako epealdiak igarotakoan. Hala gertatzen denean, Udalak gorpukia hilerrrian horretarako berariaz ezarritako tokira eraman ahal izango ditu.*

**VIII. URRATZEAK ETA ZEHAPENAK**

**9. ARTIKULUA**

*Zergaren ikerketari, zerga urratzeen kalifikazioari eta urratzeen zioz ezarri beharreko zehapenei dagokien guztian, Bizkaiko Lurralde Historikoko Zergei buruzko Foru Arau Orokorean horretaz xedatutakoa beteko da.*

**VII. GESTIÓN Y RECAUDACIÓN**

**ARTÍCULO 7**

1. Los sujetos pasivos solicitarán la prestación de los servicios de que se trate.

2. Esta tasa podrá ser exigida por el Ayuntamiento en régimen de autoliquidación

3. Será necesario solicitar y obtener autorización municipal para la ejecución de obras de cerramiento, adorno, etc., en los nichos, a cuyo fin las personas solicitantes deberán aportar el documento acreditativo de haber satisfecho, con carácter previo, la tasa por Servicio de Cementerio.

De ejecutarse obras sin autorización previa, el Ayuntamiento se reserva la facultad de retirar los elementos y obra realizada en el nicho, a cargo de la persona interesada.

4. El cobro de la tasa por servicio del tanatorio-crematorio será realizado por la empresa concesionaria de dicho servicio.

**ARTÍCULO 8**

Se entenderá caducada toda concesión o licencia una vez transcurrido el tiempo de duración establecido en el artículo 6, quedando en dicho caso facultado el Ayuntamiento para trasladar los restos al lugar designado al efecto en el propio cementerio.

**VIII. INFRACCIONES Y SANCIONES**

**ARTÍCULO 9**

En todo lo relativo a la acción investigadora del tributo, calificación de infracciones tributarias, así como de las sanciones que a las mismas correspondan en cada caso, se estará a lo dispuesto en la Norma Foral General Tributaria del Territorio Histórico de Bizkaia.

## **IX. AZKEN XEDAPENA**

*Hilerriko Zerbitzuagatiko Tasa araupetu duen Zerga Ordenantza 2014ko urtarrilaren 1ean jarriko da indarrean, behin betiko onetsi eta Bizkaiko Aldizkari Ofizialean Bizkaiko Aldizkari Ofizialean 2013ko abenduaren 23ko 244. alean argitaratu eta gero, eta indarrean egongo da harik eta aldatzea edo indargabetzea erabaki arte.*

## **IX. DISPOSICIÓN FINAL**

La presente Ordenanza Fiscal reguladora de la Tasa por Servicio de Cementerio Municipal empezará a regir el día 1 de enero de 2014, una vez aprobada definitivamente y publicada en el Boletín Oficial de Bizkaia nº 244 de fecha 23 de diciembre de 2013 y seguirá en vigor hasta tanto se acuerde su modificación o derogación..



**Ordenanza Fiscal nº 12**  
**Tasa por Licencia de Autotaxi**

**12. Ordenantza Fiskala**  
**Autotaxi lizenzia emateagatiko tasa**

HOJA 44. ORRIA

## **I. XEDAPEN OROKORRA**

### **1. ARTIKULUA**

Bizkaiko Lurralde Historikoko Toki Ogasunak araupetu dituen abenduaren 16ko 2005/9 Foru Arauko 21 artikuluan xedatu denarekin bat etorriaz, Autotaxi Lizentziaren Tasa ezarri da. Tasa horretan zerga ordenanza hau izango da aginduzko, eta honen arauak aurrean aipatutako abenduaren 16ko 2005/9 Foru Arauan ezarritakoaren araberakoak izango dira.

## **II. ZERGA EGITATEA**

### **2. ARTIKULUA**

Tasa honen zerga egitatea jarraian adieraziko diren zerbitzu eta jarduerak egitea da, Turismoko Aubomobilén bidezko Bidaiaien Hiri Barruko eta Hiri Arteko Garraio Publikoari buruzko ekainaren 29ko 2/2000 Legean araupetu diren atotaxi lizentziak direla-eta:

a) Lizentziak ematea eta luzatzea.

b) Lizentziak eskualdatzeko baimena ematea, bidezkoa denean, indarreko legeriarekin bat etorriaz.

c) Lizentziari lotutako ibilgailuak eskualdatzeko baimena ematea, borondantz nahiz legearen aginduz eskualdatzen direla ere.

d) Ibilgailuen erabilera eta ustiapena.

## **III. TASA ORDAINDU BEHARRA**

### **3. ARTIKULUA**

Tasa eta bera ordaindu beharra 2. artikuluko a), b), eta c) letratan adierazitako kasuetan sortuko dira, Udalak lizentzia eman eta luzatzen duen egunean edo ibilgailua eskualdatu edo ordezteko baimena ematen duen egunean.

## **I. DISPOSICIÓN GENERAL**

### **ARTÍCULO 1**

De conformidad con lo dispuesto en el artículo 21 de la Norma Foral 9/2005, de 16 de diciembre, reguladora de las Haciendas Locales del Territorio Histórico de Bizkaia, se establece la Tasa por Licencia de Autotaxi, que se regirá por la presente Ordenanza Fiscal, cuyas normas atienden a lo prevenido en la citada Norma Foral 9/2005, de 16 de diciembre.

## **II. HECHO IMPONIBLE**

### **ARTÍCULO 2**

Constituyen el hecho imponible de esta tasa la prestación de los servicios y la realización de las actividades que, en relación con las licencias de autotaxis, a que se refiere la Ley 2/2000, de 29 de junio, de Transporte Público Urbano e Interurbano de viajeros en Automóviles de Turismo, se señalan a continuación:

a) Concesión y expedición de licencias.

b) Autorización para transmisión de licencias, cuando proceda su otorgamiento, con arreglo a la legislación vigente.

c) Autorización para sustitución de los vehículos afectados a las licencias, bien sea este cambio de tipo voluntario o por imposición legal.

d) El uso y explotación de vehículos.

## **III. OBLIGACIÓN DE CONTRIBUIR**

### **ARTÍCULO 3**

Se devenga la tasa y nace la obligación de contribuir, en los casos señalados en las letras a), b), y c) del artículo 2, en la fecha que este Ayuntamiento conceda y expida la correspondiente licencia o autorice su

*2. artikularen d) atalean aipatzen diren kasuetan urre bakotzaren urtarrilaren leian sorraziko da tasa, zerga-aldia urre naturala izanik. Ez da horrela izango jarduerari ekin edo uzten zaionean, horrelakoetan kuotaren honako hainbanaketa egingo baita: jarduerei ekin edo alta ematean baimena ematen den hiruhileko naturaletik bertatik izango dute eragina, jarduerei utzi edo baja ematean, berriz, eskatu eta hurrengo hiruhileko naturaletik aurrerakoa izango da eragina.*

#### **IV. SUBJEKTU PASIBOA**

##### **4. ARTIKULUA**

*Honakoak dira tasa ordaindu behar duten subjektu pasibo zergadunak:*

*Lizentzia eman eta luzatzen zaion pertsona edo erakundea, edo Udalaren baimenaz lizentzia eskualdatzen zaiona.*

*Ordezten den edo ikuskapen arrunta zein apartekoak egiten zaion ibilgailuaren lizentziaren titularra.*

#### **V. ZERGA KUOTA**

##### **5. ARTIKULUA**

*Zerbitzu edo jardueraren ezaugarrien araberako zerga-kuota finkoa ezarriko da, tarifa hauek erabiliz:*

transmisión, o que autorice la sustitución del vehículo.

En los casos del apartado d) del artículo 2, el devengo de la tasa tendrá lugar el 1 de enero de cada año, siendo el período impositivo el año natural salvo por inicio o cese de la actividad, en cuyo caso se ajustará con el siguiente prorrateo de la cuota: las altas o inicio producirán efectos desde el trimestre natural en que se autoricen y las bajas o cese producirán efectos desde el siguiente trimestre natural al que se soliciten.

#### **IV. SUJETO PASIVO**

##### **ARTÍCULO 4**

Están obligados al pago en concepto de sujeto pasivo contribuyente:

La persona o entidad a cuyo favor se otorgue la concesión y expedición de licencia, o en cuyo favor se autorice la transmisión de dicha licencia.

El titular de la licencia cuyo vehículo sea sustituido u objeto de revisión tanto ordinaria como extraordinaria.

#### **V. CUOTA TRIBUTARIA**

##### **ARTÍCULO 5**

La cuota tributaria se determinará por una cantidad fija señalada según la naturaleza del servicio o actividad, de acuerdo con las siguientes tarifas:

KONTZEPTUA	EUROS/EUROAK	CONCEPTO
1. Lizentziak eman eta luzatzea	<u>379,61</u>	1. Concesión y expedición de licencias
2. Ibilgailuak erabili eta ustiatzea	<u>24,16</u>	2. Uso y explotación de vehículos
3. Ibilgailuak ordeztea	<u>45,48</u>	3. Sustitución de vehículos
4. Lizentziak eskualdatzea	<u>157,99</u>	4. Transmisión de licencias

**Eliminado: 374,00**

**Eliminado: 23,80**

**Eliminado: 44,80**

**Eliminado: 155,65**



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

## Ordenanza Fiscal nº 12 Tasa por Licencia de Autotaxi

### 12. Ordenantza Fiskala Autotaxi lizenzia emateagatiko tasa

#### HOJA 45. ORRIA

Lizentziaren titularra hil eta lizentzia eskualdatzen denean, onuraduna hildakoaren nahitaezko jaraunslea bada, eta titularrak gehienez bost urtean eduki badu lizentzia, goian ageri diren kopuruen %50 ordainduko da.

#### VI. KUDEAKETA ETA BILKETA

##### 6. ARTIKULUA

Turismoko Ibilgailuen bidezko Bidaiaien Hiri Barruko eta Hiri Arteko Garraio Publikoari buruzko ekainaren 29ko 2/2000 Legeko arauetarriaz ematen diren udal lizentziak eskualdaezinak dira, 8. artikulan adierazitako kasuetan izan ezik.

##### 7. ARTIKULUA

Tasa honen kargapeko jarduerak eta zerbitzuak alderdiren batek eskaturik egingo dira.

Kuota guztiak likidatu egindo dira zuzenean ordain daitezen, behin lizentzia edo baimena eman eta eskatutako zerbitzuak egin ondoren. Zergadunek Kudeaketa, Zerga-bilketa eta Ikuskaritzako Ordenantzaren ezarritako epean ordaindu beharko dituzte.

2. artikuluaren d) atalean adierazitako kasuetan errolda bat egingo da urtero, non subjektu pasiboen izenak, helbide fiskalak eta bakoitzari dagokion tarifa jasoko diren. Errolda hori udal organo eskudunak onetsiko du eta zerga-egutetian ezarritako datetan ekingo zaio kobrantzari.

#### VII. URRATZEAK ETA ZEHAPENAK

##### 8. ARTIKULUA

Zergaren ikerketari, zerga urratzeen kalifikazioari eta urratzeen zioz ezarri beharreko

Las transmisiones que obedezcan a causas de fallecimiento de la persona titular de la licencia, cuando el/la beneficiario/a sea heredero/a forzoso/a de la persona fallecida, siempre que la persona titular no lleve más de cinco años, satisfarán el 50% de las cantidades antes mencionadas.

#### VI. GESTIÓN Y RECAUDACIÓN

##### ARTÍCULO 6

Las licencias municipales que se concedan con arreglo a las normas de la Ley 2/2000, de 29 de junio, de Transporte Público Urbano e Interurbano de viajeros en Automóviles de Turismo, son intransmisibles excepto en los casos que indica su artículo 8.

##### ARTÍCULO 7

La realización de las actividades y la prestación de los servicios sujetos a esta tasa se llevarán a cabo a instancia de parte.

Todas las cuotas serán objeto de liquidación para ingreso directo, una vez concedidas las licencias o autorizaciones de que se trate y realizados los servicios solicitados, procediendo las personas contribuyentes a su pago en el plazo establecido en la Ordenanza Municipal de Gestión, Recaudación e Inspección.

Anualmente se confeccionará un padrón, para los casos señalados en el apartado d) del artículo 2, en el que constarán los nombres y domicilios fiscales de los sujetos pasivos así como las tarifas correspondientes. Dicho padrón será aprobado por el órgano municipal competente y puesto al cobro en las fechas que figuren en el calendario tributario.

#### VII. INFRACCIONES Y SANCIONES

##### ARTÍCULO 8

En todo lo relativo a la acción investigadora del tributo, calificación de

*zehapenei dagokien guztian Bizkaiko Lurralde Historikoko Zergei buruzko Foru Arau Orokorrean xedatutakoa beteko da.*

#### **VIII. AZKEN XEDAPENA**

*Autotaxi Lizentziaren Tasa araupetu duen Zerga Ordenantza 2014ko urtarrilaren 1ean jarriko da indarrean, behin betiko onetsi eta Bizkaiko Aldizkari Ofizialean 2013ko abenduaren 23ko 244. alean argitaratu eta gero, eta indarrean egongo da harik eta hura aldatzea edo indargabetzea erabaki arte.*

infracciones tributarias, así como de las sanciones que a las mismas correspondan en cada caso, se estará lo dispuesto en la Norma Foral General Tributaria del Territorio Histórico de Bizkaia.

#### **VIII. DISPOSICIÓN FINAL**

La presente Ordenanza Fiscal reguladora de la Tasa Municipal por Licencia de Autotaxis empezará a regir el día 1 de enero de 2014, una vez aprobada definitivamente y publicada en el Boletín Oficial de Bizkaia nº 244 de fecha 23 de diciembre de 2013 y seguirá en vigor hasta tanto se acuerde su modificación o derogación.



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

**Ordenanza Fiscal nº 14**  
**Tasa por Ocupación de Terrenos de Uso Público con mercancías,  
materiales de construcción, escombros, vallas y otras instalaciones**

**14. Ordenantza Fiskala**

*Herri erabilerako lurak merkatugaien, erainkuntzako  
materialekin, hondarrekin, hesiekin eta bestelako instalazioekin  
atzemateagatiko tasa*

HOJA 46. ORRIA

**I. XEDAPEN OROKORRAK**

**1. ARTIKULUA**

*Bizkaiko Lurralde Historikoko Toki Ogasunak araupetu dituen abenduaren 16ko 2005/9 Foro Arauaren 21. artikuluan xedatutakoarekin bat etorriz, Herri Erabilerako Lurak Merkatugaien, Eraikuntzako Materialekin, Obra-hondakin, Hesiek, Astokoekin, Aldamioekin eta Bestelako Instalazioekin Atzematearen ziozko tasa ezarri da. Tasa horretan honako ordenantza hau izango da eraentzaile; ordenantzaren arauak bat datozen abenduaren 16ko 2005/9 Foro Arauan adierazitakoarekin.*

**II. ZERGA EGITATEA**

**2. ARTIKULUA**

*Zerga-egitatea Udalaren herri-jabariaren bakarreko erabilera edo aprobetxamendu berezia da.*

**III. TASA ORDAINDU BEHARRA**

**3. ARTIKULUA**

*Tasa ordaindu beharra Udalak lizenzia ematen duenean sortuko da, edo aprobetxamenduari ekiten zaionean, baldin eta baimenik gabe hasten bada.*

**IV. SUBJEKTU PASIBOA**

**4. ARTIKULUA**

*Ordenantza honetan araupetutako tasa ordaindu behar dute Udalaren herri-jabaria beren mesederako gozatu, erabili edo aprobetxatzten dutenek; zergadunen ordezkoak eraikitzaileak edo obra-kontratadunak izango dira.*

**I. DISPOSICIÓN GENERAL**

**ARTÍCULO 1**

De conformidad con lo dispuesto en el artículo 21 de la Norma Foral 9/2005, de 16 de diciembre, reguladora de las Haciendas Locales del Territorio Histórico de Bizkaia, se establece la Tasa por la Ocupación de Terrenos de Uso Público con mercancías, materiales de construcción, escombros, vallas, puntales, asnillas, andamios, y otras instalaciones análogas, que se regirá por la presente Ordenanza, cuyas normas atiende a lo prevenido en la citada Norma Foral 9/2005, de 16 de diciembre.

**II. HECHO IMPONIBLE**

**ARTÍCULO 2**

Constituye el hecho imponible la utilización privativa o el aprovechamiento especial del dominio público municipal.

**III. OBLIGACIÓN DE CONTRIBUIR**

**ARTÍCULO 3**

La obligación de contribuir nace por el otorgamiento por parte del Ayuntamiento de la correspondiente licencia o desde que se inicie el aprovechamiento, si se procedió sin la oportuna autorización.

**IV. SUJETO PASIVO**

**ARTÍCULO 4**

Son sujetos pasivos de esta tasa las personas que disfruten, utilicen o aprovechen especialmente el dominio público local en beneficio particular y tendrá la condición de sustituto/a del contribuyente el/la constructor/a o contratista de la obra.

## V. ZERGA OINARRIA

### 5. ARTIKULUA

Tasaren zenbatekoa kasuan kasuko elementuen motaren eta ezaugarrien araberakoak izango da, bai eta aprobaetxamenduak dirauen denboraren eta atzematen den herri-bidearen azaleraren araberakoak ere.

## VI. KUOTA

### 6. ARTIKULUA

Hauexek dira tasa honen tarifak:

## V. BASE IMPONIBLE

### ARTÍCULO 5

La base imponible estará constituida por la clase y características de los elementos de que se trate, por el tiempo en que se mantenga el aprovechamiento y por la superficie de la vía pública ocupada.

## VI. CUOTA

### ARTÍCULO 6

Las tarifas de la tasa serán las siguientes:

KONTZEPTUA	EUROS EUROAK	CONCEPTO
<b>1. Herriko bidea eraikuntza-gai eta materialekin atzematea</b>  Herriko bidea edo herri-erabilerako lurak obra-hondakin eraikuntza-material, obra-txabola zein antzerakoekin antzematea edo industriariekin dihardutenean industria edo dendarren material edo gaietako. . Metro karratu edo frakzioko, egunean	<u>1,06</u>	<b>1. Ocupación de la vía pública con mercancías y materiales de construcción</b> Ocupación o reserva especial de la vía pública o terrenos de uso público con escombros, materiales de construcción, cestas de obra o similares y los que efectúen los/as industriales con materiales o productos de la industria o comercio a que dediquen su actividad . Por metro cuadrado o fracción, al día
<b>2. Obra-material bildu edo hondakinak botatzeko bagoi, bagoitxo metaliko edo edukiontzia eta ibilgailuekin antzematea</b>  Herriko bidea edo herri-erabilerako lurak obra-materialak bildu edo hondakinak botatzeko bagoi, bagoitxo metaliko edo edukiontzia eta ibilgailuekin (kasu horietan, gutxieneko okupazio-azalera 10 m <sup>2</sup> -koak dela jotzen da) atzematea . Egunean unitateko	<u>10,66</u>	<b>2. Ocupación con vagones, vagonetas metálicas o containers y vehículos para el depósito de materiales o la eliminación de escombros</b> Ocupación de la vía pública o terrenos de uso público con vagones, vagonetas metálicas o containers y vehículos para el depósito de materiales o la eliminación de escombros (considerándose en estos casos que la superficie mínima de ocupación es de 10 m <sup>2</sup> ) y otros aprovechamientos análogos: . Al día y por unidad
<b>3. Hesiak, zurkaitzak, astokoak, aldamioak, eta abar.</b> a) Herri-bidea edo herri-erabilerako lurak hesi, aldamio eta antzerako elementuekin atzematea: . Metro karratuko edo zatikiko, egunean	<u>0,33</u>	<b>3. Vallas, puntales, asnillas, andamios, etc.</b> Ocupación de la vía pública o terrenos de uso público con vallas, andamios y otros elementos análogos: . Por metro cuadrado o fracción, al día

Eliminado: 1,04

Eliminado: 10,50

Eliminado: 0,32



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

**Ordenanza Fiscal nº 14**  
**Tasa por Ocupación de Terrenos de Uso Público con mercancías,  
materiales de construcción, escombros, vallas y otras instalaciones**

**14. Ordenantza Fiskala**

*Herri erabilerako lurrak merkatugaien, erainkuntzako  
materialekin, hondarrekin, hesiekin eta bestelako instalazioekin  
atzemateagatiko tasa*

HOJA 47. ORRIA

**VII. KUDEAKETA ETA DIRU BILKETA**

**7. ARTIKULUA**

*Obrik hamabost egun baino gehiago  
badaude etenda bidezko karirik gabe, bigarren  
tarifa aplikatuz sortzen diren kuotei ehuneko  
ehun gehituko zaie biharamunetik hasita; obrak  
amaitu ondoren aprobetxamenduak bere hartan  
jarratzen badu, kuotei ehuneko berrehun  
gehituko zaie errekaragu gisa.*

**8. ARTIKULUA**

*Bakarreko erabilera edo aprobetxamendu  
bereziaren ondorioz, udaleko herri-jabaria  
hondatzen edo narratzen bada, onuradunak,  
dagokion tasa ordaintzeari kalterik egin gabe,  
bererraikizte edo konpontze-lanen gastuen kostu  
osoa itzuli beharko du eta, hala dagokionean,  
zenbatekoa aurrez jarri beharko du, Udalak  
horrela eskatzen badu.*

*Egindako kalteen ondorioz, ondasuna  
osorik ordezta behar bada, Ermuko Udalari  
kalte-ordaina emango zaio, eta kalte-ordaina  
ondasun berria jartzeak balio duenaren parekoa  
izango da.*

**9. ARTIKULUA**

1. Ordenantza honetan araupetutako  
aprobetxamenduetarako baimena lortu nahi  
dutn berezko pertsonek edo pertsona jurídikoek  
eskabidea aurkeztuko diote Udalari eta bertan  
zehatz-mehatz adierazi beharko dituzte nolakoa  
den aprobetxamendua, zenbat iraungo duen, non  
egingo den, nola mugatuko den, eta, oro har,  
aprobetxamendua zehazteko behar diren  
gainerako datu guztiak ere bai.

2. Aprobetxamenduaren iraupena zehaztu  
ezean, Administrazioak aprobetxamenduak ustez  
iraun lezakeen denboragatik likidatuko dio prezio  
publikoa interesatuari eta horren berri igorriko

**VII. GESTIÓN Y RECAUDACIÓN**

**ARTÍCULO 7**

Cuando las obras se interrumpiesen  
durante un tiempo superior a quince días, sin  
causa justificada, las cuotas resultantes por  
aplicación de la tarifa segunda sufrirán un  
recargo del cien por cien a partir del día  
siguiente, y, en caso de que una vez finalizadas  
las obras continúen los aprovechamientos, las  
cuotas serán recargadas en un 200 por 100.

**ARTÍCULO 8**

Cuando la utilización privativa o el  
aprovechamiento especial lleve aparejada la  
destrucción o deterioro del dominio público local  
la persona beneficiaria, sin perjuicio del pago de  
la tasa a que hubiere lugar, estará obligada al  
reintegro del coste total de los respectivos gastos  
de reconstrucción o reparación y, en su caso, al  
depósito previo de su importe si así lo exigiera el  
Ayuntamiento.

Si como consecuencia de los daños  
sufridos fuera necesaria la sustitución íntegra del  
bien, el Ayuntamiento de la Villa de Ermua será  
indemnizado en cuantía igual al valor de  
reposición a nuevo del mismo.

**ARTÍCULO 9**

1. Las personas naturales o jurídicas  
interesadas en la obtención de los  
aprovechamientos regulados en esta Ordenanza,  
presentarán en el Ayuntamiento solicitud  
detallada de su naturaleza, tiempo y duración del  
mismo, lugar exacto donde se pretendan realizar,  
sistema de delimitación y, en general, cuantas  
indicaciones sean necesarias para la exacta  
determinación del aprovechamiento deseado.

2. En caso de indeterminación del tiempo  
o duración del aprovechamiento, la  
administración girará a la persona interesada la  
liquidación de esta tasa por el tiempo previsible

*dio. Nolanahi ere, tasaren zehaztapena Udalaren fiskalizazioaren eta berrikuspenaren menpean egongo da; Udalak bere teknikari eta agenteen bidez burutuko ditu bi ekintza horiek.*

#### **VIII. AZKEN XEDAPENA**

*Herri Erabilerako Lurrak Merkatugaietan, Eraikuntzako Materialetan, Obra-hondakinetan, Hesietan, Astokoetan, Aldamioetan eta Bestelako Instalazioetan Atzematearen ziozko Tasa araupezu duen Ordenantza 2014ko urtarrilaren 1ean jarriko da indarrean, behin betiko onetsi eta Bizkaiko Aldizkari Ofizialean 2013ko abenduaren 23ko 244. alean argitaratu eta gero, eta halaxe egongo da aldaraztea edo indargabetzea erabaki arte.*

de duración del aprovechamiento. En todo caso, la determinación de la tasa queda sujeta a la fiscalización y revisión del Ayuntamiento, quien la ejercerá a través de sus técnicos/as y agentes.

#### **VIII. DISPOSICIÓN FINAL**

La presente Ordenanza Fiscal reguladora de la Tasa por Ocupación de Terrenos de Uso Público con mercancías, materiales de construcción, escombros, vallas y otras instalaciones análogas, empezará a regir el día de 1 de enero 2014, una vez aprobada definitivamente y publicada en el Boletín Oficial de Bizkaia nº 244 de fecha 23 de diciembre de 2013 y seguirá en vigor hasta tanto se acuerde su modificación o derogación.



**Ordenanza Fiscal nº 15  
Tasa por Ocupación de Terrenos de Uso Público  
por mesas y sillas con finalidad lucrativa**

**15. Ordenantza Fiskala**

**Herri erabilerako lurrik irabazteko asmoarekin mahai eta aulkiekin  
atzemateagatiko tasa**

HOJA 48. ORRIA

## **I. XEDAPEN OROKORRAK**

### **1. ARTIKULUA**

*Bizkaiko Lurralde Historikoko Toki Ogasunak araupetu dituen abenduaren 16ko 2005/9 Foru Arauaren 21. artikuluan xedatutakoarekin bat etorri, Herri Erabilerako Lurrik Irabazteko Asmoarekin Mahai eta Aulkiekin okupatzearen ziozko tasa ezarri da. Tasa horretan honako ordenanza hau izango da eraentziale; ordenantzaren arauak bat dator abenduaren 16ko 2005/9 Foru Arauan adierazitakoarekin.*

## **II. ZERGA EGITATEA**

### **2. ARTIKULUA**

*Zerga-egitatea Udalaren herri-jabariaren bakarreko erabilera edo aprobetxamendu berezia da.*

## **III. TASA ORDAINDU BEHARRA**

### **3. ARTIKULUA**

*Tasa ordaindu beharra Udalak baimena ematen duenean sortuko da, edo aprobetxamenduari ekiten zaionean, baldin eta Udalaren lizenziarik gabe hasten bada.*

## **IV. SUBJEKTU PASIBOA**

### **4. ARTIKULUA**

*Ordenanza honetan araupetutako tasa ordaindu behar dute lizenzia jasotzen duten pertsona edo erakundeek, edo aprobetxamenduaren onura jasotzen dutenek, baimenik gabe aritz gero.*

## **I. DISPOSICIÓN GENERAL**

### **ARTÍCULO 1**

De conformidad con lo dispuesto en el artículo 21 de la Norma Foral 9/2005, de 16 de diciembre, reguladora de las Haciendas Locales de Territorio Histórico de Bizkaia, se establece la Tasa por la Ocupación de Terrenos de Uso Público por mesas y sillas con finalidad lucrativa, que se regirá por la presente Ordenanza, cuyas normas atiende a lo previsto en la citada Norma Foral 9/2005, de 16 de diciembre.

## **II. HECHO IMPONIBLE**

### **ARTÍCULO 2**

Constituye el hecho imponible la utilización privativa o el aprovechamiento especial del dominio público.

## **III. OBLIGACIÓN DE CONTRIBUIR**

### **ARTÍCULO 3**

La obligación de contribuir nace desde el momento en que el aprovechamiento sea autorizado, o desde que el mismo se inicie, si se efectuará sin la correspondiente licencia municipal.

## **IV. SUJETO PASIVO**

### **ARTÍCULO 4**

Están obligadas al pago de la tasa regulada en esta Ordenanza las personas o entidades a cuyo favor se otorguen las licencias, o quienes se beneficien del aprovechamiento, si se procedió sin la oportuna autorización.

## V. ZERGA OINARRIA

### 5. ARTIKULUA

Zerga-oinarria mahai eta aulkien kopuruaren eta kalearen kategoriarengan araberakoa da.

## VI. KUOTA

### 6. ARTIKULUA

1. Tasaren tarifik ondokoak izango dira:

A) Mahai bat eta lau aulkiko unitate bakoitzeko:

URTEKOAK EDO SASOIKOAK	Euroak/ Euros	ANUAL o TEMPORADA
1. aldea (EJZ)	<u>83,76</u>	Zona 1 (IAE)
2. aldea (EJZ)	<u>62,85</u>	Zona 2 (IAE)
3. aldea (EJZ)	<u>41,93</u>	Zona 3 (IAE)

2. Interesatuak lizenziari uko egiten badio edo hartan atzera egiten badu, 1 A) puntuko tarifa aplikatuz sortzen den kopuruaren %15 ordaindu beharko da.

Uko edo atzera egitea berariazkoa izan beharko da eskabidea aurkeztu ondoren, eta gehienez ere lizenzia eman dela jakinazaten den egunetik zenbatu beharreko egutegiko 15 egun igaro baino lehen, baldin eta herri-bidea atzmanen ez bada.

## VII. KUDEAKETA ETA ZERGA BILKETA

### 7. ARTIKULUA

1. Kuoten arabera ordainaraz daitezkeen kopuruak eskatutako edo egindako aprobetxamendu bakoitzeko likidatuko dira, eta baimena ematen den urteari edo denboraldiari

## V. BASE IMPONIBLE

### ARTÍCULO 5

La base imponible está constituida por el conjunto de mesas y sillas y por la categoría de la calle.

## VI. CUOTA

### ARTÍCULO 6

1. Las tarifas de la tasa serán las siguientes:

A) Por cada unidad solicitada de mesa y cuatro sillas:

2. Cuando se produzca por parte de la persona interesada, la renuncia o el desistimiento a la licencia correspondiente se satisfará el 15% de la cantidad resultante de la aplicación de las tarifas del punto 1 A).

Dicha renuncia o desistimiento deberá ser expreso y producirse, como máximo, en el plazo de 15 días naturales a partir de la fecha de notificación del otorgamiento de la licencia, siempre y cuando no haya existido ocupación efectiva de la vía pública.

Eliminado: 82,52

Eliminado: 61,92

Eliminado: 41,31

## VII. GESTIÓN Y RECAUDACIÓN

### ARTÍCULO 7

1. Las cantidades exigibles con arreglo a las cuotas se liquidarán por cada aprovechamiento solicitado o realizado y serán irreducibles por el período anual o de temporada



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

Ordenanza Fiscal nº 15  
Tasa por Ocupación de Terrenos de Uso Público  
por mesas y sillas con finalidad lucrativa

15. Ordenanza Fiskala  
*Herri erabilerako lurrik irabazteko asmoarekin mahai eta aulkiekin  
atzemateagatiko tasa*

*dagokion kopurua ezin izango da gutxitu.*

2. *Ekitaldian egindako altek aprobetxamendua baimendu edo egin den seihioko naturaletik aurrera izango dute eragina, eta Administrazioak horien kitapena eta jakinarazpena egingo du.*

3. *Titularrek baja-adierazpena egin beharko dute, eta bajek adierazpena aurkezta eta ondorengo ekitaldi ekonomikotik aurrera izango dute indarra. Sortutako kuotak ordaindu beharko dituzte, eta ez dute itzultze edo baliogabetzerik eskatzeko eskubiderik izango.*

4. *Urtero errolda bat egingo da, ordaindu behar duten pertsonen izenekin eta helbide fiskalekin, bai eta emaitzazko tarifa eta oinarriekin ere. Errolda hori, eskumena duen udal-organoak onetsi ondoren, jendaurrean jarriko da, interesdunek erreklamazioak egin ahal izateko.*

#### VIII. ORDAINDU BEHARRA

#### 8. ARTIKULUA

*Ordenanza honetan araupetu den tasa ordaindu beharra honela sortzen da:*

a) *Baimen berriak badira, lizentzia ematen den unean.*

b) *Baimendu eta luzatutako emateak badira, unte naturaleko lehenengo egunean.*

c) *Okupazioarengatik ordaindu beharreko tasa ordaindu ezean galdu egingo da baimena, beti ere Alkatetzak ebazpen arrazoitua eman ondoren.*

#### IX. AZKEN XEDAPENA

*Herri Erabilerako Lurrik Irabazteko Asmoarekin Mahai eta Aulkiekin Atzematearen ziozko Tasa araupetu duen Ordenanza 2014ko urtarrilaren 1ean jarriko da indarrean, behin*

HOJA 49. ORRIA

autorizado.

2. Las altas que se efectúen dentro del ejercicio surtirán efecto desde el semestre natural en la que se autoricen o se produzca el aprovechamiento, procediendo la administración a su liquidación y notificación.

3. Las personas titulares vienen obligadas a presentar declaración de baja, la cual surtirá efecto desde el ejercicio económico siguiente al de la fecha de presentación, quedando obligados al pago de las cuotas devengadas, sin derecho a reclamación de devoluciones o anulaciones.

4. Anualmente se confeccionará un padrón en el que constarán los nombres y domicilios fiscales de las personas obligadas al pago, así como las bases y tarifas resultantes. Dicho padrón será aprobado por el órgano municipal competente y se expondrá al público a efectos de reclamaciones.

#### VIII. OBLIGACIÓN DE PAGO

#### ARTÍCULO 8

La obligación de pago de la tasa regulada en esta Ordenanza nace:

a) Tratándose de nuevas autorizaciones en el momento de la concesión de la licencia.

b) Tratándose de concesiones ya autorizadas y prorrogadas, el día primero de cada año natural.

c) El impago de la tasa que corresponda por la ocupación supondrá la pérdida de la autorización previa resolución motivada de la Alcaldía.

#### IX. DISPOSICIÓN FINAL

La presente Ordenanza reguladora de la Tasa por Ocupación de Terrenos de Uso Público por mesas y sillas con finalidad lucrativa empezará a regir el día 1 de enero de 2014, una

*betiko onetsi eta Bizkaiko Aldizkari Ofizialean 2013ko abenduaren 23ko 244. alean argitaratu eta gero, eta halaxe egongo da aldaraztea edo indargabetzea erabaki arte.*

vez aprobada definitivamente y publicada en el Boletín Oficial de Bizkaia nº 244 de fecha 23 de diciembre de 2013 y seguirá en vigor hasta tanto se acuerde su modificación o derogación.



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

**Ordenanza Fiscal nº 16**  
**Tasa por Entrada de Vehículos a través de las aceras y la reserva de vía pública para aparcamientos exclusivos, carga y descarga**

**16. Ordenanza Fiskala**

*Ibilgailuak finka barruetara espaloietan zehar sartzearen eta herri bidea aparkalekuetarako eta zama-lanetarako erretserbatzeagatiko tasa*

HOJA 50. ORRIA

## **I. XEDAPEN OROKORRAK**

### **1. ARTIKULUA**

Bizkaiko Lurralde Historikoko Toki Ogasunak araupetu dituen abenduaren 16ko 2005/9 Foru Arauaren 21. artikuluan xedatutakoarekin bat etorriz, *Ibilgailuak Finka Barruetara Espaloietan Zehar Sartzearen eta Herri Bidea Bakarreko Aparkalekuetarako eta Denetariko Merkatugaien Zamaketa Lanetarako Erreserbatzearen ziozko tasa ezarri da. Tasa horretan honako ordenanza hau izango da eraentzaile; ordenantzaren arauak bat datozen abenduaren 16ko 2005/9 Foru Arauan adierazitakoarekin.*

## **II. ZERGA EGITATEA**

### **2. ARTIKULUA**

Zerga-egitatea da Udalaren herri-jabariaren bakarreko erabilera edo aprobetxamendu berezia *ibilgailuak finka barruetara espaloietan zehar sartzeko eta herri-bidea bakarreko aparkalekuetarako eta zamaketa-lanetarako erreserbatzeko.*

## **III. TASA ORDAINDU BEHARRA**

### **3. ARTIKULUA**

Tasa ordaindu beharra aprobetxamendua ematen denean sortuko da, edo hari ekiten zaionean, baldin eta baimenik gabe egiten bada.

## **IV. SUBJEKTU PASIBOA**

### **4. ARTIKULUA**

Ordenanza honetan araupetutako tasa ordaindu behar dute herri-jabaria beren onurarako gozatu, erabili edo aprobetxatzentzen duten pertsona edo erakundeek. Zergadunen ordezko izango dira *ibilgailu-sarbideak dauden finka eta lokalen jabeak; haien onuradunei*

## **I. DISPOSICIÓN GENERAL**

### **ARTÍCULO 1**

De conformidad con lo dispuesto en el artículo 21 de la Norma Foral 9/2005, de 16 de diciembre, reguladora de las Haciendas Locales del Territorio Histórico de Bizkaia, se establece la Tasa por Entradas de Vehículos a través de las aceras y la reserva de vía pública para aparcamientos exclusivos, carga y descarga de mercancías de cualquier clase, que se regirá por la presente Ordenanza, cuyas normas atiende a lo prevenido en la citada Norma Foral 9/2005, de 16 de diciembre.

## **II. HECHO IMPONIBLE**

### **ARTÍCULO 2**

Constituye el hecho imponible la utilización privativa o el aprovechamiento especial del dominio público para realizar entrada de vehículos a través de las aceras, y la reserva de vía pública para aparcamiento, carga y descarga.

## **III. OBLIGACIÓN DE CONTRIBUIR**

### **ARTÍCULO 3**

Nace la obligación de contribuir desde el momento en que el aprovechamiento sea concedido o desde que el mismo se inicia, si se hiciese sin la oportuna autorización.

## **IV. SUJETO PASIVO**

### **ARTÍCULO 4**

Están obligadas al pago de la tasa regulada en esta Ordenanza las personas o entidades que disfruten, utilicen o aprovechen especialmente el dominio público local en beneficio particular. Tendrán la consideración de sustitutas de la persona contribuyente, las

*jasanarazi ahal izango dizkiete kuotak.*

## V. ZERGA-OINARRIA

### 5. ARTIKULUA

Zerga-oinarria ibilgailu-pasabide edo -sarbidearen luzearen, herri-bidean erreservatzen diren eremuen azaleraren eta haien ezaugarrien, pasabide bakotzeko erabiltzaile-kopuruaren, eta haitan zehar dabiltzan ibilgailu-moten eta -kopuruaren araberakoa da.

## VI. KUOTA

### 6. ARTIKULUA

1. Ordenantza honetan araupetutako tasaren kuota ondoko Ierroaldeko tarifetan ageri da:

personas propietarias de las fincas y locales a que den acceso dichas entradas de vehículos, quienes podrán repercutir, en su caso, las cuotas sobre las respectivas personas beneficiarias.

## V. BASE IMPONIBLE

### ARTÍCULO 5

La base imponible está constituida por la longitud en metros lineales de paso o entrada de vehículos y los metros cuadrados correspondientes a las reservas de espacio en la vía pública y las características de los mismos, número de usuarios/as de cada paso, clase y número de vehículos que los utilicen.

## VI. CUOTA

### ARTÍCULO 6

1. La cuota de la tasa regulada en esta Ordenanza será la fijada en las tarifas contenidas en el apartado siguiente:

KONTZEPTUA	EUROS EUROAK	CONCEPTO
2. Tasaren kuotak jarraikoak izango dira:  a) Jabe bakar baten automobilentzako iraganbide partikularrak, beti ere alokatzeko ez direnean:  1. Ibilgailu-pasabide bakotzeko, 10 ibilgailu gehienez 2. Ibilgailu-pasabide bakotzeko, 10 ibilgailu baino gehiago  b) Erkidego-garajeetarako pasabideak, halakotzat hartzen direla ibilgailuak gordetzeke erabiltzen diren etxebizitzeraikinak:  1. Ibilgailu-pasabide bakotzeko, 10 ibilgailu gehienez 2. Ibilgailu-pasabide bakotzeko, 10-25 ibilgailu 3. Ibilgailu-pasabide bakotzeko, 26-50 ibilgailu	<u>167,62</u> <u>313,86</u> <u>167,62</u> <u>313,86</u> <u>505,28</u>	2. Las tarifas de la tasa serán las siguientes:  a) Pasos particulares de vehículos de una sola persona propietaria no destinado a alquiler: 1. Por cada paso destinado a vehículos, hasta 10 inclusive 2. Por cada paso destinado a vehículos, por más de 10  b) Pasos a garajes de comunidad, entendiéndose por tales los edificios de viviendas destinadas a guarda de vehículos de sus propietarios/as: 1. Por cada paso destinado hasta 10 vehículos inclusive 2. Por cada paso destinado a más de 10 a 25 vehículos 3. De 26 a 50 vehículos
		<b>Eliminado: 165,14</b>
		<b>Eliminado: 309,22</b>
		<b>Eliminado: 165,14</b>
		<b>Eliminado: 309,22</b>
		<b>Eliminado: 497,81</b>



**Ordenanza Fiscal nº 16**  
**Tasa por Entrada de Vehículos a través de las aceras y la reserva de vía pública para aparcamientos exclusivos, carga y descarga**

**16. Ordenantza Fiskala**  
**Ibilgailuak finka barruetara espaloietan zehar sartzearen eta herri bidea aparkalekuetarako eta zama-lanetarako erretserbatzeagatiko tasa**

HOJA 51. ORRIA

KONTZEPTUA	EUROS EUROAK	CONCEPTO
4. Ibilgailu-pasabide bakoietseko, 50 ibilgailu baino gehiago	<u>779,42</u>	4. Por cada paso de más de 50 vehículos
c) Garaje publicoetarako pasabideak, halakotzat hartzen direla ibilgailuak orduka gordetzeko erabiltzen diren eraikinak edo eraikin-atalak:		c) Pasos a garajes públicos, entendiéndose por tales los edificios o parte de los mismos destinados a parkings o estancias de vehículos por horas:
1. Edukiera 10 ibilgailu gehienez	<u>265,75</u>	1. Con capacidad hasta 10 vehículos inclusive
2. Edukiera 11-25 ibilgailu	<u>486,94</u>	2. Con capacidad de 11 a 25 vehículos inclusive
3. Edukiera 26 ibilgailu baino gehiago	<u>599,29</u>	3. Con capacidad de 26 en adelante
d) Industria eta merkataritzako lokaletarako pasabideak:		d) Pasos a industrias y locales comerciales
1. Ibilgailuen konponketako industria eta lantegietako pasabide bakoietsko	<u>214,14</u>	1. Por cada paso en industrias y talleres de reparación de vehículos automóviles
2. Motozikleten industria eta lantegietako pasabide bakoietsko	<u>124,97</u>	2. Por cada paso en industrias y talleres de motocicletas
3. Ibilgailu-salmentako establezimenduetako pasabide bakoietsko	<u>214,14</u>	3. Por cada paso en comercios de venta de automóviles
4. Motozikleta-salmentako establezimenduetako pasabide bakoietsko	<u>124,97</u>	4. Por cada paso en comercios de venta de motocicletas
5. Bestelako merkataldegi eta biltegietarako iraganbideak	<u>182,56</u>	5. Otros establecimientos comerciales y almacenes
6. Industrietarako pasabideak	<u>342,40</u>	6. Pasos a industrias
e) Obretan edo antzekoetan baimendutako pasabideak:		e) Pasos autorizados con ocasión de obras o circunstancias análogas:
1. Sarbiderako espaloian atzematen den m <sup>2</sup> -ko, hilean edo horren zatikian	<u>15,56</u>	1. Por cada m <sup>2</sup> de acera necesario para el acceso, al mes o fracción
f) Aparkaleku-erresarbak:		f) Las reservas de aparcamiento:
1. Aparkaleku iraunkorra, m <sup>2</sup> edo zatikiko	<u>42,35</u>	1. Aparcamiento permanente, por metro lineal o fracción
2. Aparkalekua lau ordu egunean, m <sup>2</sup> edo zatikiko	<u>38,48</u>	2. Aparcamiento durante cuatro horas al día, por metro lineal o fracción
3. Aparkaleku iraunkorak bidaiarien garraio-lineetarako, m <sup>2</sup> edo zatikiko	<u>110,45</u>	3. Las reservas de aparcamiento permanente para líneas de viajeros, por metro lineal o fracción
g) Herri-bidea aparkalekurako, zamalanetarako eta ibilgailuak espaloietan zehan sartzeko erreserbatzeko seinaleagatik	<u>77,38</u>	g) Por placa señalización reserva de vía pública para aparcamiento, carga y descarga y entrada de vehículos a través de las aceras

**Eliminado: 767,90**

**Eliminado: 261,82**

**Eliminado: 479,74**

**Eliminado: 590,43**

**Eliminado: 210,97**

**Eliminado: 123,12**

**Eliminado: 210,97**

**Eliminado: 123,12**

**Eliminado: 179,86**

**Eliminado: 337,34**

**Eliminado: 15,33**

**Eliminado: 41,72**

**Eliminado: 37,91**

**Eliminado: 108,81**

**Eliminado: 76,23**

## **VII. TARIFAK APLIKATZEKO ARAUAK**

### **7. ARTIKULUA**

1. Azaldutako kuotak gutxienez 3 metro lineal dituzten ibiei dagozkie. Ibi handiagoak egoteko lizenziagatik edo haien aprobetxatzeagatik, gehieneko tamaina 6 metro dela, aurreko artikuluko epígrafe egokien arabera ordaindu beharreko kopurua baino %33 gehiago ordainduko da gehiegiko metro lineal bakoitzeko:

a) 4 metro lineal edo zatikia gehienez	33%
b) 5 metro lineal edo zatikia gehiene	66%
c) 6 metro lineal edo zatikia gehien	99%

2. Herri-bideak atzematen dituzten pasabideen eta haitan aparkalekuetarako erreserbatzen diren eremuen instalazio-, artapen-, berrikuntza- eta kenketa-gastuak eskatzailearen kargura izango dira.

## **VIII. BAIMENAREN BALDINTZAK**

### **8. ARTIKULUA**

Ibi-eskubidea izateko, ondokoak bete beharko dira nahitaez:

- a) Aparkalekuak 2 ibilgailu edo gehiagorako izan behar da gutxienez.
- b) Aparkalekutan, plaza bakoitzak 20 m<sup>2</sup> izango ditu gutxienez. Plazak lokaleko azalera erabilgarriaren barruan egongo da, hau da, ixturen barrualdeko lerroek definituriko eremuaren barruan, hartatik salbu daudela aparkalekutako zerbitzu eta instalazioen eremuak.
- c) Garaje edo aparkalekuko plaza

## **VII. NORMAS DE APLICACIÓN DE LAS TARIFAS**

### **ARTÍCULO 7**

1. Las cuotas expuestas se refieren a vados de dimensiones mínimas de 3 metros lineales. La concesión de licencias o la utilización de aprovechamientos de dimensiones mayores, hasta un máximo de 6 metros, devengarán un incremento de tarifas sobre su correspondiente epígrafe del artículo anterior del 33% sobre cada metro adicional:

- a) Hasta 4 m. Lineales o fracción
- b) Hasta 5 m. Lineales o fracción
- c) Hasta 6 m. Lineales o fracción

2. Los gastos de instalación, conservación, reforma, retirada de pasos y reserva de aparcamiento, así como la señalización de los mismos, será de cuenta y cargo de las personas solicitantes.

## **VIII. CONDICIONES DE LA AUTORIZACIÓN**

### **ARTÍCULO 8**

Para tener derecho a vado serán requisitos indispensables:

- a) Que el aparcamiento lo sea para 2 o más coches.
- b) Los aparcamientos tendrán 20 o más m<sup>2</sup> por plaza, correspondiendo dichas medidas a superficie útil de local, es decir, la comprendida dentro del parámetro definido por la cara interna de sus cerramientos, con exclusión de las superficies destinadas a servicios e instalaciones que se ubiquen en dichos aparcamientos.
- c) Cada plaza de garaje-aparcamiento



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

**Ordenanza Fiscal nº 16**  
**Tasa por Entrada de Vehículos a través de las aceras y la reserva de vía pública para aparcamientos exclusivos, carga y descarga**

**16. Ordenanza Fiskala**

**Ibilgailuak finka barruetara espaloietan zehar sartzearen eta herri bidea aparkalekuetarako eta zama-lanetarako erretserbatzeagatiko tasa**

bakoitzak 2,50 x 4,50 m izango ditu gutxienez, eta beraren altuera askea 2,20 m izango da gutxienez. Plazan %25 2 x 4 m-koak izatea onartuko da.

#### **9. ARTIKULUA**

Biltegiei dagokienez, nahiz eta aurreko artikuluko a) beharkizuna bete ez, ibia emango da, baldin eta lokalari alta eman bazaio Ekonomi Jardueren gaineko Zergan zeharbidez loturiko lokal gisa; altan eremuaren azalera osoa adieraziko da, dena delakoa. Gainera, jarduera nagusia Ermuko udalerrian egin behar da eta Ekonomi Jardueren gaineko Zergaren 5 eta 663 epigrafeetan sartuta egon behar da.

#### **10. ARTIKULUA**

Ordenantza honetan araupetutako aprobetxamenduak egin nahi dituzten erakunde edo norbanakoek lizenzia-eskabidea aurkeztu beharko dute, eta bertan adierazi beharko dute beheratuko den zintarri-atalaren, hartin erreserbatutako eremuaren eta sarreraren azalera. Hasieran adierazitako datuetan zerbait aldatuz gero, Administrazioari jakinarazi behar diote.

Ibia eraiki, berritu edo ezabatzeko obrak, bai eta hura mantendu eta artatzekoak ere, titularrak egingo ditu, eta Udalak ikuskapen teknikoa egingo du.

#### **11. ARTIKULUA**

Ibietarako baimenak beti ere zuhurtziara eta gainontzekoen kalterik gabe emango dira. Baimenak ez du inongo eskubide subjektiborik sortuko. Titularrari edonoiz eskatu ahal izango zaio pasabidea kentzeko eta espaloia lehengo egoerara ekartzeko, eta obra horiek bere pentzutan egin beharko ditu.

HOJA 52. ORRIA

dispondrá de un espacio configurado por un mínimo de 2,50 m x 4,50 m y con una altura libre mínima de 2,20 m. Se admitirá un 25% de plazas de 2 m x 4 m.

#### **ARTÍCULO 9**

En caso de almacenes, aunque no se cumpla el requisito a) del artículo anterior, siempre que el local esté dado de alta en el Impuesto de Actividades Económicas como local afecto indirectamente, declarando la totalidad de su superficie, cualquiera que ésta sea. Además, la actividad principal tiene que desarrollarse en el municipio de Ermua y la misma incluida en los epígrafes 5 y 663 del Impuesto de Actividades Económicas.

#### **ARTÍCULO 10**

Las entidades o personas particulares interesadas en obtener la concesión de los aprovechamientos regulados por esta Ordenanza presentarán solicitud de licencia detallando la extensión del rebaje de bordillo, de la zona de reserva del mismo y de la entrada de la puerta, quedando obligadas a comunicar a la administración cualquier variación que se produzca respecto a los datos declarados inicialmente.

Las obras de construcción, reforma o supresión, así como el mantenimiento y conservación del vado, serán realizadas por la persona titular del mismo, bajo la inspección técnica del Ayuntamiento.

#### **ARTÍCULO 11**

Los vados se autorizarán siempre discrecionalmente y sin perjuicio de terceras personas, por lo que el permiso no crea ningún derecho subjetivo, y su titular podrá ser requerido/a en todo momento para que lo suprima a su costa y reponga la acera a su anterior estado.

## **12. ARTIKULUA**

1. Lizentzienn titularrak, baita lizentziarenengatik ezer ordaindu behar ez dutenek ere, arauzko plakak jarri behar dituzte aprobetxamenduaren eremua seinaleztatzeko.

Gainera, Udal honen plaka ofiziala eskuratu behar dute, baimenaren zenbakia daukana.

2. Plaka ofiziala ondo ikusten den lekuan instalatuko da, ahal dela ateburuan edo dintelean. Ez du inoiz ezerk estaliko, ezta ateak berak ere.

3. Atean bertan instala daiteke, baldin eta atea irekitzen denean ere agerian badago.

## **13. ARTIKULUA**

Ibietarako lizentziak zio hauengatik deuseztatuko dira:

a) Beheragunea, espaloia edo pintura ondo artaturik ez edukitzeagatik.

b) Pasabidea ez erabiltzeagatik edo behar bezala ez erabiltzeagatik.

c) Lokala edo aparkalekua eskabidean adierazitako helburuetarako ez erabiltzeagatik.

d) Lizentzia ematean kontuan hartu ziren inguruabarrik aldatzeagatik.

e) Oro har, ordenantza honetan ezarritako betebeharrak ez betetzeagatik.

## **14. ARTIKULUA**

Inork lizentziarik gabe espaloi-ertza beheratzen badu, sarrera edo atea edozein

## **ARTÍCULO 12**

1. Las personas titulares de las licencias, incluso las que estuviesen exentas de pago, deberán señalizar con placas reglamentarias la extensión del aprovechamiento.

Asimismo debe proveerse de la placa oficial de este Ayuntamiento, en la que conste el número de autorización.

2. La placa oficial se instalará de forma visible y permanente en las proximidades del mismo, recomendándose la parte alta de la puerta o en el dintel del mismo. No puede ser tapado ni ocultado por ningún impedimento, ni por la puerta misma.

3. Puede instalarse en la puerta mientras que no quede oculta en su apertura.

## **ARTÍCULO 13**

Las licencias de vado se anularán:

a) Por no conservar en perfecto estado su rebaje o acera.

b) Por no uso o uso indebido del vado.

c) Por no destinarse plenamente el local o estacionamiento a los fines indicados en la solicitud.

d) Por cambiar las circunstancias en base a las que se concedió la licencia.

e) Y, en general, por incumplimiento de cualquiera de las obligaciones impuestas en esta Ordenanza.

## **ARTÍCULO 14**

Toda persona titular que realice un rebaje del bordillo, señalice de cualquier forma la



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

**Ordenanza Fiscal nº 16**  
**Tasa por Entrada de Vehículos a través de las aceras y la reserva de vía pública para aparcamientos exclusivos, carga y descarga**

**16. Ordenanza Fiskala**

**Ibilgailuak finka barruetara espaloietan zehar sartzearen eta herri bidea aparkalekuetarako eta zama-lanetarako erretserbatzeagatiko tasa**

*eratan seinaleztatzen badu edo espaloia gurdiaik sartu-ateratzeko erabiltzen badu, Udal Administrazioak agindegia egingo dio, 15 eguneko epean espaloia bere pentzutan lehengo egoerara ekar dezan.*

#### **15. ARTIKULUA**

*1. Ibia beste leku batean jartzeko baimena ematea pasabidea jartzeko beste lizentzia bat ematea bezala izango da, eta lehendik dagoena kentzea bajatzat joko da.*

*2. Titular-aldaketak interesatuek jakinarazi behar dituzte.*

*3. Baja eskatzen denan espaloi-ertza kentzeko aurkeztu zen eskabidearen fotokopia aurkeztu behar da. Baja-eskabidea tramitatu dadin ondokoa egin behar da:*

*a) Pasabide iraunkorra dagoela adierazten duten seinale guztiak kentzea.*

*b) Plaka ofiziala Udal Arlo Teknikora eramatea.*

#### **IX. KUDEAKETA ETA DIRU BILKETA**

#### **16. ARTIKULUA**

*Ekitaldiaren barruko altek ondoreak izango dituzte ordaintzeko betebeharra sortzen den egutegiko hiruhilekotik hasita. Udalak alten likidazioa eta jakinarazpena egingo ditu.*

*Baja eskatu nahi duten titularrek bajaren adierazpena aurkeztu behar dute. Bajak hurrengo ekitaldi ekonomikoa arte ez du izango ondorerik, nahiz eta egitatea lehenago gertatu. Titularrek ordaindu egin behar dituzte sortarazitako kuotak eta ezin dute itzulketarik ez deuseztapenik eskatu.*

HOJA 53. ORRIA

entrada o puerta o el bordillo o exista uso de la entrada de vehículos sin haber obtenido la correspondiente licencia, será requerido por la administración municipal para que en el plazo de 15 días lo reponga, a su costa, a su estado primitivo.

#### **ARTÍCULO 15**

1. Los trasladados serán considerados como otorgamiento de una nueva licencia de vado, considerando como baja la supresión del existente.

2. Los cambios de titular deberán notificarse por las personas interesadas.

3. Las bajas se solicitarán adjuntando fotocopia de la solicitud de la eliminación del bordillo. Para que se proceda a la tramitación de la misma deben realizarse, previamente, las operaciones siguientes:

a) Retirar toda la señalización que determine la existencia de vado permanente.

b) Entregar la placa oficial en el Área Técnica municipal.

#### **IX. GESTIÓN Y RECAUDACIÓN**

#### **ARTÍCULO 16**

Las altas que se produzcan dentro del ejercicio surtirán efecto desde el trimestre natural en que nazca la obligación de pago, procediendo la administración municipal a su liquidación y notificación.

Las personas titulares estarán obligadas a presentar las declaraciones de baja, las cuales surtirán efecto desde el ejercicio económico siguiente al de la fecha de presentación, quedando obligadas al pago de las cuotas devengadas, sin derecho a reclamación de devoluciones o anulaciones.

## **17. ARTIKULUA**

*Urtero errolda egingo da eta bertan ordaindu behar dutenen izenak eta zerga-egoitzak jarriko dira, eta bai oinarriak eta tarifak ere. Errolda Udalaren Gobernu Batzordeak onetsiko du eta jendaurrean azalduko da, nahi dutenek erreklamazioak egin ditzaten.*

## **X. ORDAINDU BEHARRA**

### **18. ARTIKULUA**

*Ordenantza hau ordaindu beharra honela sortzen da:*

- a) *Herri-bideen aprobetxamendu berriei dagokienez, lizentzia eskatzen denean.*
- b) *Lehendik baimenduta egonik luzatzen diren aprobetxamenduei dagokienez, egutegiko urteko lehenbiziko egunean.*

## **XI. AZKEN XEDAPENA**

*Ibilgailuak Finka Barruetara Espaloietan Zehar Sartzearen eta Herri Bidea Aparkalekuetarako eta Zamaketa Lanetarako Erreserbatzearen ziozko Tasa araupetu duen Ordenantza 2014ko urtarrilaren 1ean jarriko da indarrean, behin betiko onetsi eta Bizkaiko Aldizkari Ofizialean 2013ko abenduaren 23ko 244. alean argitaratu eta gero, eta halaxe egongo da aldaraztea edo indargabetzea erabaki arte.*

## **ARTÍCULO 17**

Anualmente se confeccionará un padrón en el que constarán los nombres y domicilios fiscales de las personas obligadas al pago, así como las bases y tarifas resultantes. Dicho padrón será aprobado por el órgano municipal competente y se expondrá al público a efectos de reclamaciones.

## **X. OBLIGACIÓN DE PAGO**

### **ARTÍCULO 18**

La obligación de pago de la tasa regulada en esta Ordenanza nace:

- a) Tratándose de nuevas autorizaciones en el momento de la concesión de la licencia.
- b) Tratándose de concesiones ya autorizadas y prorrogadas, el día primero de cada año natural.

## **XI. DISPOSICIÓN FINAL**

La presente Ordenanza Fiscal reguladora de la Tasa por Entradas de Vehículos a través de las aceras y reservas de vía pública para aparcamientos, carga y descarga, empezará a regir el día 1 de enero de 2014, una vez aprobada definitivamente y publicada en el Boletín Oficial de Bizkaia nº 244 de fecha 23 de diciembre de 2013 y seguirá en vigor hasta tanto se acuerde su modificación o derogación..



**Ordenanza Fiscal nº 17**  
**Tasa por Puestos de feria, barracas, casetas de venta,**  
**espectáculos o atracciones situados en terreno de uso público**

**17. Ordenantza Fiskala**  
**Herri erabilerako lurretan azokak, barrakak, salmenta-etxetxoak,**  
**ikuskizunak edo atrakzioak jartzeagatiko tasa**

HOJA 54. ORRIA

## I. XEDAPEN OROKORRAK

### 1. ARTIKULUA

Bizkaiko Lurralde Historikoko Toki Ogasunak araupetu dituen abenduaren 16ko 2009 Foru Arauko 21. artikuluan xedatutakoarekin bat etorri, Herri Erabilerako Lurretan Azoka, Barraka, Salmenta-Etxetxo, Ikuskizun edo Atrakzioen bidez Aprobetxamendu Berezia Egitearen ziozko tasa ezarri da. Tasa horretan honako ordenantza hau izango da eraentzaile; ordenantzaren arauak bat datozen abenduaren 16ko 2005/9 Foru Arauan adierazitakoarekin.

## II. ZERGA EGITATEA

### 2. ARTIKULUA

Zerga-egitatea da Udalaren herri-jabariaren bakarreko erabilera edo aprobetxamendu berezia egitea azoka, barraka, salmenta-etxetxo, ikuskizun edo atrakzioetako postuak jartzeko.

## III. SUBJEKTU PASIBOA

### 3. ARTIKULUA

Ordenantza honetan araupetutako tasa ordaindu behar dute baimena jasotzen duten pertsona edo erakundeek, edo herri-jabaria beren onurarako gozatu, erabili edo aprobetxatzten dutenek, baldin eta baimenik gabe ari badira.

## IV. ZERGA-OINARRIA

### 4. ARTIKULUA

Zerga-oinarrria egiten den aprobetxamenduaren mota da, jarraian adieraziko den sailkapena aintzat hartuz.

## I. DISPOSICIÓN GENERAL

### ARTÍCULO 1

De conformidad con lo dispuesto en el artículo 21 de la Norma Foral 9/2005, de 16 de diciembre, reguladora de las Haciendas Locales del Territorio Histórico de Bizkaia, se establece la Tasa por el aprovechamiento especial de la vía pública por instalación de Puestos de feria, barracas, casetas de venta, espectáculos o atracciones, que se regirá por la presente Ordenanza, cuyas normas atiende a lo prevenido en la citada Norma Foral 9/2005, de 16 de diciembre.

## II. HECHO IMPONIBLE

### ARTÍCULO 2

Constituye el hecho imponible la utilización privativa o el aprovechamiento especial del dominio público para la instalación de puestos de feria, barracas, casetas de venta, espectáculos o atracciones en terrenos de uso público.

## III. SUJETO PASIVO

### ARTÍCULO 3

Están obligados al pago de la tasa regulada en esta Ordenanza las personas o entidades a cuyo favor se otorgue la autorización, o quienes disfruten, utilicen o aprovechen especialmente el dominio público local en beneficio particular, si se procedió sin la oportuna autorización.

## IV. BASE IMPONIBLE

### ARTÍCULO 4

La base imponible está constituida por la clase de aprovechamiento que se realice, según la clasificación recogida en el artículo siguiente.

## V. KUOTA

### 5. ARTIKULUA

1. Ordenantza honetan araupetutako tasaren kuota ondoko ataleko tarifen araberakoa izango da:

## V. CUOTA

### ARTÍCULO 5

1. La cuota de la tasa regulada en esta Ordenanza será fijada en las tarifas contenidas en el apartado siguiente:

KONTZEPTUA	EUROS EUROAK	CONCEPTO
<b>LEHENENGO TARIFA. AZOKAK</b>		<b>TARIFA PRIMERA. FERIAS</b>
1. Zabuak, noriak, zaldiko-maldikoak, hegazkinak eta antzekoak	<u>145,45</u>	1. Columpios, norias, látigos, caballitos, voladores y similares: a) Aparatos de hasta 5 metros de diámetro, por día
a) Gehienez 5 m-ko diametroa duten aparatuak, eguneko	<u>229,70</u>	b) Aparatos de hasta 8 metros de diámetro o seis barcas, por día
b) Gehienez 8 m-ko diametroa edo ontzi dituzten aparatuak, eguneko	<u>387,43</u>	c) Aparatos superiores a 8 metros de diámetro hasta 12 metros de diámetro, por día
c) Diametroa 8-12 m artekoa duten aparatuak, eguneko	<u>629,51</u>	d) Aparatos superiores a 12 metros de diámetro hasta 16 metros de diámetro, por día
d) Diametroa 12-16 m artekoa duten aparatuak, eguneko	<u>872,45</u>	e) Aparatos superiores a 16 metros de diámetro o más de 200 m <sup>2</sup> , por día
e) Diametroa 16 m-ko baino handiagoa duten edo 200 m <sup>2</sup> handiagoak direnak, eguneko	<u>837,53</u>	2. Aparatos de auto de choque, por día
2. Talka-autoak, eguneko	<u>2,85</u>	3. Casetas de tiro, rifas y similares, por m <sup>2</sup> o fracción y día
3. Tiro, zozketa eta antzekoen etxetxoak, m <sup>2</sup> -ko edo zatikiko eta eguneko	<u>2,85</u>	4. Licencias para ocupaciones de terrenos con tómbolas y similares. Por cada m <sup>2</sup> o fracción y día
4. Lurrak tonbola eta antzekoekin atzemateko lizentzia, m <sup>2</sup> -ko zatikiko eta eguneko	<u>2,85</u>	5. Licencia para ocupaciones de terrenos con puestos para la venta de juguetes, cerámica, bisutería, velones y similares. Por cada m <sup>2</sup> o fracción y día
5. Lurrak jostailu, zeramika, bisuteria, beloi eta antzekoen salmenta-etxetxoekin atzemateko lizentzia, m <sup>2</sup> -ko edo zatikiko eta eguneko	<u>2,85</u>	6. Licencia para ocupaciones de terrenos con puestos de turrón, frutos secos, dulces y cualquier otro artículo no especificado en esta. Por cada m <sup>2</sup> o fracción y día
6. Lurrak turroi, fruitu idor, gozoki eta tarifa hauetan zehaztu gabeko beste adozein gairen salmenta-etxetxoekin atzemateko lizentzia, m <sup>2</sup> -ko edo zatikiko eta eguneko	<u>2,85</u>	7. Licencias para la ocupación de terrenos destinados a espectáculos. Por cada m <sup>2</sup> o fracción y día
7. Lurrak ikuskizunetarako atzemateko lizentzia, m <sup>2</sup> -ko edo zatikiko eta eguneko	<u>2,85</u>	8. Licencias para ocupación de terrenos destinados a la instalación de circos. Por cada m <sup>2</sup> o fracción y día
8. Lurrak zirkoak jartzeko atzemateko lizentzia, m <sup>2</sup> -ko edo zatikiko eta eguneko	<u>2,85</u>	

Eliminado: 143,30

Eliminado: 226,30

Eliminado: 381,70

Eliminado: 620,20

Eliminado: 859,55

Eliminado: 825,15

Eliminado: 2,80

Eliminado: 2,80

Eliminado: 2,80

Eliminado: 2,80

Eliminado: 2,80



**Ordenanza Fiscal nº 17**  
**Tasa por Puestos de feria, barracas, casetas de venta,  
espectáculos o atracciones situados en terreno de uso público**

**17. Ordenantza Fiskala**  
**Herri erabilerako lurretan azokak, barrakak, salmenta-etworkoak,  
ikuskizunak edo atrakzioak jartzeagatiko tasa**

HOJA 55. ORRA

KONTZEPTUA	EUROS EUROAK	CONCEPTO	
9. Lurrak izotzegi, jatetxe, taberna, arandegi eta antzekoak jartzeko atzemateko lizentziak, m <sup>2</sup> -ko edo zatikiko eta eguneko	<u>2,85</u>	9. Licencias para la ocupación de terrenos destinados a la instalación de neverías, restaurantes, bares, bodegones y similares. Por cada m <sup>2</sup> o fracción y día  10. Lurrak otratekoak, hanburguesas, txokolateak, freskagarriak, edariak etc. Saltzen dihardutenean damioi edo ibilgailuekin atzemateko lizentzia, m <sup>2</sup> -ko edo zatikiko eta eguneko	<b>Eliminado: 2,80</b>
10. Lurrak otratekoak, hanburguesas, txokolateak, freskagarriak, edariak etc. Saltzen dihardutenean damioi edo ibilgailuekin atzemateko lizentzia, m <sup>2</sup> -ko edo zatikiko eta eguneko	<u>2,85</u>	10. Licencias para la ocupación de terrenos con camiones o vehículos para la venta de bocadillos, hamburguesas, chocolates, refrescos, bebidas, etc. Por cada m <sup>2</sup> o fracción y día  11. Lurrak txokolategi edo txurrotegiekien atzemateko lizentzia, m <sup>2</sup> -ko edo zatikiko eta eguneko	<b>Eliminado: 2,80</b>
11. Lurrak txokolategi edo txurrotegiekien atzemateko lizentzia, m <sup>2</sup> -ko edo zatikiko eta eguneko	<u>2,85</u>	11. Licencias para la ocupación de terrenos destinados a la instalación de chocolatería y masa frita. Por cada m <sup>2</sup> o fracción y día  12. Lurrak patata friku, izozki eta gozoktoi saltokiekin atzemateko lizentzia, m <sup>2</sup> -ko edo zatikiko eta eguneko	<b>Eliminado: 2,80</b>
12. Lurrak patata friku, izozki eta gozoktoi saltokiekin atzemateko lizentzia, m <sup>2</sup> -ko edo zatikiko eta eguneko	<u>2,85</u>	12. Licencias para la ocupación de terrenos destinados a la instalación de puestos para la venta de patatas fritas, helados y máquinas de algodón dulce. Por cada m <sup>2</sup> o fracción y día  13. Lurrak lore-saltokiekin atzemateko lizentzia, m <sup>2</sup> -ko edo zatikiko eta eguneko	<b>Eliminado: 2,80</b>
<b>BIGARREN TARIFA. EGUBERRIA</b>		<b>TARIFA SEGUNDA. NAVIDAD</b>	
1. Lurrak gaztaina, turroi, frutu idor, gozoki eta antzekoen saltokiekin atzemateko lizentzia, azaroaren 1etik otsailaren 28ra bitartean lurrak okupatzeko lizentzia.	<u>263,14</u>	1. Licencias para ocupaciones de terrenos con puestos de castañas, turró, frutos secos, dulces y similares, durante los días 1 de noviembre al 28 de febrero.	<b>Eliminado: 259,25</b>
<b>HIRUGARREN TARIFA. OSTIRALETAKO AZOKOA</b>		<b>TARIFA TERCERA. MERCADO DE LOS VIERNES</b>	
1. Lurrak loza, litxarreria, jantzi eta antzekoen saltokiekin atzemateko lizentzia, m <sup>2</sup> -ko edo zatikiko eta hiruhilekoan	<u>52,12</u>	1. Licencias para ocupaciones de terrenos con puestos de lozas, quincallas, vestidos, etc. Por cada m. Lineal o fracción, al trimestre	<b>Eliminado: 51,35</b>
2. Lurrak barazki, fruta, frutu idor, gozoki eta antzekoen saltokiekin atzemateko lizentzia, m <sup>2</sup> -ko edo zatikiko eta hiruhilekoan	<u>52,12</u>	2. Licencias para ocupaciones de terrenos con puestos de verduras, frutas, frutos secos, dulces y similares. Por cada m. lineal o fracción, al trimestre	<b>Eliminado: 51,35</b>
3. Lurrak liburu, aldizkari eta orain arte aipatu ez diren gaien saltokiekin atzemateko lizentzia, m <sup>2</sup> -ko edo zatikiko eta hiruhilekoan	<u>52,12</u>	3. Licencias para ocupaciones de terrenos con puestos para la venta de libros, revistas, etc. o cualquier otro artículo no descrito anteriormente. Por cada m. lineal o fracción, al trimestre	<b>Eliminado: 51,35</b>

KONTZEPTUA	EUROS EUROAK	CONCEPTO
<p><b>LAUGARREN TARIFA. BESTE INSTALAZIO BATZUK</b></p> <p>1. Herri bideetan jolas edo salmentako aparatu automatikoak, txanponez dabilzanak, jartzeko lizenziak, seihileko edo zatikiko eta m<sup>2</sup>-ko edo zatikiko eta hiruhilekoan</p> <p>Hala ere, haurrentzako barraka, azoka edo atrakzioen titularrek prezio ofiziala %50 txikitzea onartzen badute, tarifa ere hein berean txikituko zaie</p> <p>Informaziorako, publizitaterako eta/edo lehenago aipatu ez diren produktu edo ondasunak saltzeko behin behineko stand edo kasetekin lurrik atzemateko lizenzia m<sup>2</sup>-ko edo zatikiko eta egunean</p> <p>3. Herri-bidetik zuzenean sarrera duten kutxazain automatikoak eta finantzeraukundeek beraien zerbitzuak emateko behar dituzten bestelako gailuak instalatzeko lizenziak m<sup>2</sup>-ko eta egunean</p> <p><i>Esta cuota se liquidará anualmente.</i></p>	<p><b>417,47</b></p> <p><b>2,80</b></p> <p><b>2,85</b></p>	<p><b>TARIFA CUARTA. OTRAS INSTALACIONES</b></p> <p>1. Las licencias para establecer aparatos automáticos, accionados por monedas, para entretenimiento, recreo o venta, instalados en la vía pública pagarán por semestre o fracción y m<sup>2</sup> o fracción</p> <p>No obstante, si los titulares de los puestos de barracas, ferias o atracciones infantiles aceptasen reducir el precio oficial de la atracción respectiva, en un 50% la tarifa correspondiente a aplicar se reducirá en la misma proporción</p> <p>2. Licencias para la ocupación de terrenos con stands o casetas, provisionales con fines informativos, publicitarios y/o de venta al público de artículos, productos o bienes no especificados anteriormente. Por cada m<sup>2</sup> o fracción y día.</p> <p>3. Licencias para instalar cajeros automáticos y demás aparatos de que se sirven las entidades financieras para prestar sus servicios, con acceso directo desde la vía pública. Por cada m<sup>2</sup> y día</p> <p><i>Esta cuota se liquidará anualmente.</i></p>

## 6. ARTIKULUA

Tasaren kuota zenbatekoa den zehazteko, herri-jabariaren erabilerak edo aprobetxamenduak merkatuan duen balioa hartuko da erreferentziatzat. Handik datorren erabilgarritasuna definitzeko, zuzeneko kostuak eta zeharkakoak eta erabilitako lurraren finantzakostua hartuko dira kontuan, edo bestela Ermuko udal-mugarteko lurren unitateko salmenta-prezioaren indizea izango da erreferentzia.

## VI. KUDEAKETA ETA DIRU BILKETA

### 7. ARTIKULUA

Saltoki edo instalazio finkoak ezarri nahi dituztenek edo herriz herri saltzen jardun nahi dutenek baimena eskatu beharko diote Udal

## ARTÍCULO 6

Para la determinación de la cuota de la tasa se tomará como referencia el valor de mercado de la utilidad derivada de la utilización o aprovechamiento del dominio público. Para definir la utilidad derivada se tomarán en consideración los costes directos e indirectos así como el coste financiero del suelo utilizado para este último o tomándose como referencia el índice de los tipos unitarios de valor corriente en venta de los terrenos enclavados en el término municipal de Ermua.

## VI. GESTIÓN Y RECAUDACIÓN

### ARTÍCULO 7

Las personas interesadas en establecer puestos o instalaciones fijas o en realizar venta o industria ambulante, solicitarán previamente



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

**Ordenanza Fiscal nº 17**  
**Tasa por Puestos de feria, barracas, casetas de venta,**  
**espectáculos o atracciones situados en terreno de uso público**

**17. Ordenantza Fiskala**  
**Herri erabilerako lurretan azokak, barrakak, salmenta-etxetxoak,**  
**ikuskizunak edo atrakzioak jartzeagatiko tasa**

Administrazioari.

#### **8. ARTIKULUA**

*Tarifei jarraiki eskatu ahal diren kopuruak eskatutako edo egindako aprobetxamendu bakoitzeko kitatuko dira, eta ezingo dira txikiago egin baimendutako urte-aldi edo urtaro-aldiagatik*

*Aprobetxamenduak, beren ezagarriengatik, behin eta berriz egiten badira edo aldian behingoak badira, eta beren baimena isilbidez luzatu ahal bada, hiruhileko erroldetan sartuko dira. Errolda horiek udal-organo eskudunak onetsiko ditu, eta jendaurrean jarriko dira interesdunek erreklamazioak egin ahal izateko. Altek eskabidea aurkezten den hile berean izango dute indarra. Bajek hurrengo hiruhiletik aurrera izango dute eragina, eskabidea egiten denetik hasita.*

#### **9. ARTIKULUA**

*Azoka-barrutien lurak esleitzeko enkantea, lehiaketa edo kontratau egiten bada, Udalak erabakitako oinarri eta baldintzak beteko dira. Horrelako kasuetan, tasaren zenbatekoa zehazteko, ematea, baimena edo esleipena jaso duen proposamenaren balio ekonomikoa hartuko da aintzat.*

*Ezingo da inolako hobaririk eman funtzionamendua eteteagatik, nahiz eta ohiz kanpoko arrazoiengatik eten, hala nola, euriagatik, energia elektrikoaren horridura murritzeagatik edo ezinbesteko beste arrazoiren batengatik.*

#### **10. ARTIKULUA**

*Ez da beste aprobetxamendu batzuetarako baimenik emango, eskatzaleak kitatu gabeko zorrak baditu Administrazioarekin azoka, barraka, salmenta-etxetxo, ikuskizunen postuen edo Ordenantza honetan araututako bestelakoent kontzeptuan.*

HOJA 56. ORRIA  
permiso de la administración municipal.

#### **ARTÍCULO 8**

Las cantidades exigibles con arreglo a las tarifas se liquidarán por cada aprovechamiento solicitado o realizado y serán irreducibles por el período anual o de temporada autorizado.

En el caso de aprovechamientos que por sus características tengan carácter repetitivo o periódico y cuya autorización sea susceptible de ser prorrogada tácitamente, se incluirán en los correspondientes padrones trimestrales, que serán aprobados por el órgano municipal competente y expuestos al público a efecto de reclamaciones. Las altas surtirán efecto desde el mes de la presentación de la correspondiente solicitud. Las bajas surtirán efecto desde el trimestre siguiente a la fecha en que se soliciten.

#### **ARTÍCULO 9**

Si para la adjudicación de terrenos de los recintos feriados se utilizara el sistema de subasta, concurso o contrato, éste se celebrará con arreglo a las bases y condiciones que en cada caso acuerde el Ayuntamiento. En estos casos, el importe de la tasa vendrá determinado por el valor económico de la proposición sobre la que recaiga la concesión, autorización o adjudicación.

No podrá concederse bonificación alguna con motivo de que el funcionamiento se interrumpa aunque sea por circunstancias extraordinarias de lluvias, restricciones en el suministro de energía eléctrica o cualquier otra causa de fuerza mayor.

#### **ARTÍCULO 10**

No se autorizarán nuevos aprovechamientos en aquellos casos en los que la persona solicitante tenga deudas pendientes con la administración en concepto de tasa por puesto de feria, barracas, casetas de venta, espectáculos o cualquier otro regulado en la

*Erroldan sartutako aprobetxamenduei dagokienez, bi ordainagiri ordaindu ezik, baimena baliogabetuko da, interesdunek ordaindu beharreko kopuruei kalterik egin gabe.*

## VII. ORDAINDU BEHARRA

### 11. ARTIKULUA

*Ordenanza hau ordaindu beharra honela sortzen da:*

- a) *Herri-bideen aprobetxamendu berriei dagokienez, lizentzia eskatzen denean.*
- b) *Lehendik baimenduta egonik luzatzen diren aprobetxamenduei dagokienez, tarifan adierazitako egutegiko epealdiko lehenbiziko egunean.*

## VIII. AZKEN XEDAPENA

*Herri Erabilerako Lurretan Azokak, Barrakak, Salmenta-Etxetxoak, Ikuskizunak edo Atrakzioak Jartzearren ziozko Tasa araupetu duen Ordenanza 2017ko urtarilaren 1ean jarriko da indarrean behin betiko onetsi eta Bizkaiko Aldizkari Ofizialean 2016ko abenduaren 27ko 245. alean argitaratu eta gero, eta halaxe egongo da aldaraztea edo indargabetzea erabaki arte.*

presente Ordenanza.

La falta de pago de un recibo, en el caso de aprovechamientos incluidos en padrón dará lugar a la revocación de la autorización, sin perjuicio de las cantidades que corresponda abonar a las personas interesadas.

**Eliminado:** dos

**Eliminado:** s

## VII. OBLIGACIÓN DE PAGO

### ARTÍCULO 11

La obligación de pago de la tasa regulada en esta ordenanza nace:

- a) Tratándose de concesiones de nuevos aprovechamientos de la vía pública, en el momento de solicitar la correspondiente licencia.
- b) Tratándose de concesiones de aprovechamientos ya autorizados y prorrogados, el día primero de cada uno de los períodos naturales de tiempo señalados en las tarifas.

## VIII. DISPOSICIÓN FINAL

La presente Ordenanza, reguladora de la Tasa por Puestos de feria, barracas, cestas de venta, espectáculo o atracciones situados en terrenos de uso público, empezará a regir el día 1 de enero de 2017 una vez aprobada definitivamente y publicada en el Boletín Oficial de Bizkaia nº 245 de fecha 27 de diciembre de 2016 y seguirá en vigor hasta tanto se acuerde su modificación o derogación.



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

**Ordenanza Fiscal nº 18**  
**Tasa por el uso de los bienes e instalaciones municipales**  
**y por la prestación de servicios en el Mercado Municipal**

**18. Ordenantza Fiskala**  
***Udal instalazio eta ondasunak erabiltzeagatiko eta udal merkatuan***  
***zerbitzuak emateagatiko tasa***

HOJA 57. ORRIA

## I. XEDAPEN OROKORRA

### 1. ARTIKULUA

Bizkaiko Lurralde Historikoko Toki Ogasunak araupetu dituen abenduaren 16ko 2005/9 Foru Arauaren 21. artikuluan xedatutakoarekin bat etorri, Udalaren Ondasun eta Instalazioak Erabiltzearen, Udal Azokaren Zerbitzuak Egitearen eta, era berean, herribidean Udal Kioskoak Erabiltzearen ziozko Tasa ezarri da.

## II.-ZERGA EGITATEA

### 2. ARTIKULUA

Zerga-egitatea Udal Azokako lokalen gozamena eta aprobetxamendua eta haren zerbitzuak erabiltzea da, bai eta herri-bidean udal-kioskoak erabiltzea ere.

## III. SUBJEKTU PASIBOA

### 3. ARTIKULUA

Ordenantza honetan araupetutako tasa ordaindu behar dute saltokien lizenzia jasotzen duten pertsona edo erakundeek, Udal Azokaren zerbitzuen onura jasotzen dutenek edo zerbitzua eragiten dutenek.

## IV. ZERGA OINARRIA

### 4. ARTIKULUA

Tasaren oinarria Azokako saltokiaren jardueraren edo haren erabileraaren araberakoa izango da.

## I. DISPOSICIÓN GENERAL

### ARTÍCULO 1

De conformidad con lo dispuesto en el artículo 21 de la Norma Foral 9/2005, de 16 de diciembre, reguladora de las Haciendas Locales del Territorio Histórico de Bizkaia, se establece la Tasa por el uso de los bienes e instalaciones municipales y por la prestación de servicios en el Mercado Municipal; así como por el uso de quioscos municipales en la vía pública.

## II. HECHO IMPONIBLE

### ARTÍCULO 2

El hecho imponible está determinado por el disfrute y aprovechamiento de los locales del Mercado Municipal y por la utilización de los servicios inherentes al mismo; así como por el uso de quioscos municipales en la vía pública.

## III. SUJETO PASIVO

### ARTÍCULO 3

Están obligados al pago de la tasa regulada en esta Ordenanza, las personas o entidades a cuyo favor se otorguen las licencias de concesión de puestos de venta, quienes se beneficien de los servicios del Mercado Municipal o bien que provoquen la citada prestación de servicio.

## IV. BASE IMPONIBLE

### ARTÍCULO 4

La base imponible viene determinada por la naturaleza de la actividad del puesto de venta existente en el Mercado, o bien por la utilización del mismo.

## V. KUOTA

### 5. ARTIKULUA

1. Herri-bideetan dauden udal-kioskoen erabilerarengatik hiruhilero ordaindu behar diren tarifik ondoko hauek dira:

Kiosko bakoitzeko	<del>37,81</del> € Por kiosco
-------------------	-------------------------------

2. Udalaren ondasun eta instalazioen erabilerarengatik eta Udal Azokaren zerbitzugintzagatik hilero ordaindu behar diren tarifik ondoko hauek dira:

## V. CUOTA

### ARTÍCULO 5

1. Las tarifas trimestrales de la tasa por el uso de kioscos municipales en la vía pública será la siguiente:

Eliminado: 37,25

2. Las tarifas mensuales de la tasa por el uso de los bienes e instalaciones municipales y por la prestación de servicios en el Mercado Municipal serán las siguientes:

KONTZEPTUA	EUROS EUROAK	CONCEPTO
<b>1. TARIFA. SALTOKI FINKOAK</b> Modulu bakoitzeko	<del>213,00</del>	<b>TARIFA 1. PUESTOS FIJOS DE VENTA</b> Por cada módulo
<b>2. TARIFA. BASERRIKO EKOIZKINAK SALTZEKO SALTOKIAK</b> Hileko Eguneko	<del>54,50</del> <del>5,74</del>	<b>TARIFA 2. PUESTOS DE VENTA DE PRODUCTOS DE CASERÍO</b> Mensualmente Al día
<b>3. TARIFA. BILTEGIAREN ALOKAIRUA</b> Biltegiko	<del>83,56</del>	<b>TARIFA 3. ALQUILER DE ALMACÉN</b> Por almacén
<b>4. TARIFA. EKOIZKINAK BULTZATZEKO JARDUERAK</b> Azokako esparrua era zehaztugabeen erabiliko duten jarduerak, 12 m <sup>2</sup> eta eguneko	<del>45,32</del>	<b>TARIFA 4. ACTIVIDADES DE PROMOCIÓN DE PRODUCTOS</b> Las actividades que utilicen el espacio del Mercado de forma indeterminada por cada 12 m <sup>2</sup> y día

## VI. KUDEAKETA ETA BILKETA

### 6. ARTIKULUA

1. Urtero errolda bat gertatuko da eta zerrenda horretan ordaindu behar duten pertsonen izenak eta zerga-helbideak erasoko dira; halaber, testu horretan saltoki finkoen oinarriak eta emaitzako tarifik adieraziko dira.

## VI. GESTIÓN Y RECAUDACIÓN

### ARTÍCULO 6

1. Trimestralmente se confeccionará un padrón en el que constarán los nombres y domicilio fiscal de las personas obligadas al pago, así como las bases y tarifas resultantes, en cuanto a los puestos fijos.



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

**Ordenanza Fiscal nº 18**  
**Tasa por el uso de los bienes e instalaciones municipales**  
**y por la prestación de servicios en el Mercado Municipal**

**18. Ordenantza Fiskala**  
***Udal instalazio eta ondasunak erabiltzeagatiko eta udal merkatuan***  
***zerbitzuak emateagatiko tasa***

2. Errolda hori udaleko organo eskudunak onetsiko du eta jendaurrean azalduko da erreklamazioak egitearen ondoreetarako.

#### 7. ARTIKULUA

1. Ordenanza honen bidez araupezu den tasa ordaintzeko beharrizana zerbitzugintza hasi denetik edota *udal-instalazioak* edo –ondasunak erabiltzen hasi direnetik sortuko da.

2. Tasa horren ordainketa hiruhilerro egingo da. Alabaina, eguneko tarifak ordainagiri edo txartelaren bidez kobratuko dira.

3. Altak eskabidea aurkeztu eta hilabetera izango ditu ondorioak; bajak, berri eskatzen den dataren hurrengo hiruhilekoan.

4. Udal-administrazioak ordainketa bankuko helbideratzearren bidez egitea ezar dezake, aurrez ordaindu behar duena ados badago.

#### VII. AZKEN XEDAPENA

*Udal Azoka Zerbitzuaren ziozko Tasa araupezu duen Zerga Ordenanza 2014ko urtarrilaren 1ean jarriko da indarrean, behin betiko onetsi eta Bizkaiko Aldizkari Ofizialean 2013ko abenduaren 23ko 244. alean argitaratu eta gero, eta halaxe egongo da aldaraztea edo indargabetzea erabaki arte.*

HOJA 58. ORRIA

2. Dichos padrones serán aprobados por el órgano municipal competente y se expondrán al público a efectos de reclamaciones.

#### ARTÍCULO 7

1. La obligación de pago de la tasa regulada en esta Ordenanza, nace desde que se inicie la prestación del servicio o el uso de los bienes o instalaciones municipales.

2. El pago de la tasa se efectuará con carácter trimestral. No obstante, las tarifas diarias se cobrarán mediante recibo o ticket.

3. Las altas surtirán efecto desde el mes de la presentación de la solicitud. Las bajas surtirán efecto desde el trimestre siguiente a la fecha en que se solicitan.

4. La administración municipal, podrá establecer el sistema de pago mediante domiciliación bancaria, previa conformidad de la persona obligada al pago.

#### VII. DISPOSICIÓN FINAL

La presente Ordenanza Fiscal reguladora de la Tasa por Servicio de Mercado Municipal, empezará a regir el día 1 de enero de 2014, una vez aprobada definitivamente y publicada en el Boletín Oficial de Bizkaia nº 244 de fecha 23 de diciembre de 2013 y seguirá en vigor hasta tanto se acuerde su modificación o derogación.





AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

**Ordenanza Fiscal nº 19  
Tasa por Retirada de Vehículos abandonados  
o estacionados defectuosa o abusivamente en la vía pública**

**19. Ordenanza Fiskala  
Herri bidean bertan behera oker edo behar ez bezala utzitako  
Ibilgailuak kentzeagatiko tasa**

HOJA 59. ORRIA

## I. XEDAPEN OROKORRA

### 1. ARTIKULUA

Bizkaiko Lurralde Historikoko Toki Ogasunak araupetu dituen abenduaren 16ko 2005/9 Foru Arauko 21. artikuluan xedatutakoarekin bat etorri, ibilgailuak Kentzearen ziozko Tasa ezarri da. Tasa hori ibilgailuak herri-bidean bertan behera utzita edo hiri-aldeetan eragozpen larriak sortzeko moduan aparkaturik daudenean sortzen da, eta kentzen diren ibilgailuak interesatuek jaso arte zaintzeagatik.

## II. ZERGA EGITATEA

### 2. ARTIKULUA

Zerga-egitatea ibilgailuak herri-bidetik kentzeo zerbitzua egitea da. Zerbitzua egingo da baldin eta ibilgailuaren gidariak edo jabeak, ibilgailua herri-bidetik kentzeo agindua jaso arren, neurria eragin duten akatsak zuzentzen ez baditu, edota ibilgailua herri-bidean bertan behera edo txarto aparkatuta uzten badu.

## III. SUBJEKTU PASIBOA

### 3. ARTIKULUA

Herri-bidetik kentzen diren ibilgailuen jabeek ordenanza honetan araupetutako tasa ordaindu beharko dute, ibilgailua herri-bidetik kentzearen zioa martxoaren 2ko 339/1990 Legegintzako Errege Dekretuaren 71. artikuluan aurreikusitako urratzea denean (dekreto horren bidez trafikoari, motordun ibilgailuen zirkulazioari eta bide-segurtasunari buruzko legea onetsi da), urratzeagatik ordaindu beharreko isuna gorabehera.

## I. DISPOSICIÓN GENERAL

### ARTÍCULO 1

De conformidad con lo dispuesto en el artículo 21 de la Norma Foral 5/2005, de 16 de diciembre, reguladora de las Haciendas Locales del Territorio Histórico de Bizkaia, se establece la Tasa por la prestación del servicio de Retirada de Vehículos, provocado especialmente por el abandono de éstos en la vía pública o por alguno de los supuestos considerados como perturbadoramente graves para la circulación en zonas urbanas, por su estacionamiento defectuoso o abusivo en la misma y por la custodia de dicho vehículo hasta su recogida por las personas interesadas.

## II. HECHO IMPONIBLE

### ARTÍCULO 2

El hecho imponible está constituido por la prestación del servicio de retirada de vehículos para todos aquéllos que ordenada su movilización, la persona conductora o propietaria no corrigiera las deficiencias que motivaron la medida, y por permanecer el vehículo abandonado en la calle o estacionado defectuosamente o abusivamente en la vía pública.

## III. SUJETO PASIVO

### ARTÍCULO 3

Están obligadas al pago de la tasa regulada en esta Ordenanza las personas propietarias de los vehículos retirados de la vía pública por infracción de lo prevenido en el artículo 71 del Real Decreto Legislativo 339/1990, de 2 de marzo, por el que se aprueba la Ley sobre Tráfico, Circulación de Vehículos a motor y Seguridad Vial, con independencia de la multa que corresponda según la infracción cometida.

## IV. ZERGA OINARRIA

### 4. ARTIKULUA

Zerga-oinarria zerbitzuaren kostuaren araberakoa da. Garraio-zerbitzuko, eguneko eta zatikiko kopuru jakinak ezarriko dira.

## V. KUOTA

### 5. ARTIKULUA

1. Ordenanza honetan araupeutako tasaren zenbatekoa hurrengo atalean dagoen tarifan ezarritakoa izango da. Batetik zerbitzuagatiko kuota ordainduko da, hau da, ibilgailua udal-biltegira eramateagatik edo herribidean mekanismo egokiaren bidez ibilgetzeagatik, eta bestetik ibilgailua biltegian gorderik edo herri-bidean ibilgeturik dagoen egun bakotzeo edo zatikiko kuota.

2. Tasa honen tarifa ondokoa da:

KONTZEPTUA	EUROS EUROAK			CONCEPTO
	Por transporte Ibilbailua garraiatsuagatik	Por depósito Biltegian edukitzeagatik	Inmovilización Ibilgetzeagatik	
1. Motozikletak, trizikloak, motogurdiaiak eta antzekoak	<u>35,68</u>	<u>4,67</u>	<u>45,32</u>	1. Motocicletas, triciclos, motocarros y análogos
2. Turismoak, kamionetas eta antzekoak, 1.000 kg. arteko tonelaketa	<u>82,22</u>	<u>6,65</u>	<u>45,32</u>	2. Turismos, camionetas y análogos, con tonelaje hasta 1.000 kg.
3. Turismoak, kamionetas eta antzekoak, 3.000 kg. arteko tonelaketa gordina	<u>103,18</u>	<u>8,58</u>	<u>50,15</u>	3. Turismos, camionetas y análogos, con tonelaje desde 1.001 Kg. hasta 3.000 kg.
4. Kamioiak, 3.000 kg-tik gorako eta 7.000 kg arteko tonelaketa	<u>205,90</u>	<u>13,25</u>	<u>50,15</u>	4. Camiones con tonelaje superior a 3.000 kg. hasta 7.000 kg.
5. Autokarrak eta kamioiak, 7.000 kg baino behiago	<u>411,89</u>	<u>22,79</u>	<u>50,15</u>	5. Autocares y camiones de más de 7.000 kg.
6. Bertan behera utzitako gainerako ibilgailuak	<u>65,57</u>	<u>7,62</u>	<u>50,15</u>	6. Resto de vehículos abandonados

## IV. BASE IMPONIBLE

### ARTÍCULO 4

La base imponible viene determinada por el coste del servicio y se expresará en cuantía determinada por transporte, día y fracción.

## V. CUOTA

### ARTÍCULO 5

1. La cuantía de la tasa regulada en esta Ordenanza será la fijada en la tarifa contenida en el apartado siguiente, para cada uno de los distintos servicios, determinados por el transporte del vehículo al depósito municipal o la inmovilización del mismo en la vía pública mediante el mecanismo oportunamente, así como por día o fracción de custodia en el depósito o retención en la vía pública.

2. La tarifa de esta tasa será la siguiente:

Eliminado: 35,15
Eliminado: 4,60
Eliminado: 44,65
Eliminado: 81,00
Eliminado: 6,55
Eliminado: 44,65
Eliminado: 101,65
Eliminado: 8,45
Eliminado: 49,40
Eliminado: 202,85
Eliminado: 13,05
Eliminado: 49,40
Eliminado: 405,80
Eliminado: 22,45
Eliminado: 49,40
Eliminado: 64,60
Eliminado: 7,50
Eliminado: 49,40



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

**Ordenanza Fiscal nº 19**  
**Tasa por Retirada de Vehículos abandonados**  
**o estacionados defectuosa o abusivamente en la vía pública**

**19. Ordenanza Fiskala**  
**Herri bidean bertan behera oker edo behar ez bezala utzitako**  
**Ibilgailuak kentzeagatiko tasa**

HOJA 60. ORRIA

## **VI. KUDEAKETA ETA ZERGA BILKETA**

### **6. ARTIKULUA**

*Ibilgailu baten gidariak edo jabeak, ibilgailua herri-bidetik kentzeko agindua jaso arren, neurria eragin duten akatsak zuzentzen ez baditu, edota ibilgailua herri-bidean bertan behera edo txarto aparkatuta uzten badu, Udaltzaingoak ibilgailu hori herri-bidetik kenduko du.*

### **7. ARTIKULUA**

*1. Ibilgailuaren jabea izatea frogatzeten duenari eskatuko zaio tasa ordaintzeko, ibilgailuaren bila biltegira doanean, eta Udalak emandako egiaztagiria jasoko du.*

*2. Udaltzaingoak egiaztagiria emango dio interesatuari. Bertan gordailua egin izana eta ordaindutako kopurua agertaraziko dira.*

### **8. ARTIKULUA**

*Udaltzaingoak tasa honen zioz bildutako dirua Udal Gordailuzaintzan sartuko du egunero, zerga-bilketaren egiaztagiriekin batera.*

## **VII. AZKEN XEDAPENA**

*Herri Bidean Bertan Behera Utzita edo Oker edo Behar Ez Bezala Aparkaturik dauden Ibilgailuak Kentzearen Ziozko Tasa araupezu duen Ordenanza 2014ko urtarriaren 1ean jarriko da indarrean, behin betiko onetsi eta Bizkaiko Aldizkari Ofizialean 2013ko abenduaren 23ko 244. alean argitaratu eta gero, eta halaxe egongo da aldaraztea edo indargabetzea erabaki arte.*

## **VI. GESTIÓN Y RECAUDACIÓN**

### **ARTÍCULO 6**

Procederá a ejecutarse por el Servicio de Policía Municipal la retirada de todos aquellos vehículos que, ordenada su inmovilización, la persona conductora o propietaria no corrigiera las deficiencias que motivaron la medida, y por permanecer un vehículo abandonado en la calle o estacionado defectuosa o abusivamente en la vía pública.

### **ARTÍCULO 7**

1. Se exigirá el pago de la tasa a la persona que justifique la propiedad del vehículo, en el momento que ésta solicite la retirada del aquél del Depósito de vehículos, extendiendo el comprobante correspondiente, que al efecto proporcione el Ayuntamiento.

2. Por el Servicio de Policía Municipal, se extenderá a la persona interesada comprobante del depósito realizado así como del importe abonado por este concepto.

### **ARTÍCULO 8**

La Policía Municipal ingresará diariamente el importe de la recaudación de esta tasa, mediante la entrega en la Tesorería municipal de los importes y justificantes de recaudación correspondientes.

## **VII. DISPOSICIÓN FINAL**

La presente Ordenanza Fiscal reguladora de la Tasa por Retirada de Vehículos abandonados o estacionados defectuosa o abusivamente en la vía pública, empezará a regir el día 1 de enero de 2014, una vez aprobada definitivamente y publicada en el Boletín Oficial de Bizkaia nº 244 de fecha 23 de diciembre de 2013 y seguirá en vigor hasta tanto se acuerde su modificación o derogación.





AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

**Ordenanza Fiscal nº 20**  
**Tasa por Utilización Privativa o Aprovechamiento especial del Suelo,**  
**Subsuelo o Vuelo de las Vías Públicas Municipales a favor de**  
**Empresas Explotadoras de Servicios de Suministro**

**20. Ordenantza Fiskala**  
**Hornidura zerbitzuak ustiatzen dituzten enpresek udal bide publikoetan**  
**hegaldura, zoruea edo lurzorua bereziki aprobetxatzeagatiko edo**  
**erabiltzeagatiko tasa**

HOJA 61. ORRIA

## I. XEDAPEN OROKORRA

### 1. ARTIKULUA

1. Bizkaiko Lurralde Historikoko Toki Ogasunak araupetzen dituen abenduaren 16ko 2005/9 Foru Arauan aurrekuisitakoarekin bat etorri, Udal honek bide publikoetan hegaldura, zoruea edo lurzorua bereziki aprobetxatzeagatiko edo erabiltzeagatiko tasa ezarri eta exijituko die hornidura zerbitzuak ustiatzen dituzten enpresei.

2. Ondorio horietarako, hornidura zerbitzuak ustiatzen dituzten enpresatzat joko dira ondorengoa:

a) Gasa, ura edo argindarra hornitzen duten enpresek.

b) Udalaren bide publikoetan hegaldura, zoruea edo lurzorua telekomunikazio sareekin bereziki aprobetxatuz edo horiek modu pribatuaren erabiliz, telekomunikazio sare publikoak bere osotasunean eta zati batean erabili eta horien bidez publiko orokorri telekomunikazio zerbitzuak eskaintzen dizkieten enpresek.

c) Hornidura zerbitzuak eskaintzeko hoditeriaz, kablez eta beste edozelako instalazioez udalaren hegaldura, zoruea edo lurzorua hartzen dituztenek.

3. Artikulu honetan ezarritakoaren ondorioetarako, enpreta ustiatzailetzat joko dira zerbitzuok banatzen eta merkaturatzentzituztenak.

### 2. ARTIKULUA

Tasa hori udalerriko lurraldetako eremu guztiari aplikatuko zaio.

## I. DISPOSICIÓN GENERAL

### ARTÍCULO 1

1. Este Ayuntamiento, de acuerdo con lo previsto en la Norma Foral 9/2005, reguladora de las Haciendas Locales del Territorio Histórico de Bizkaia, establece y exige tasas por utilización privativa o aprovechamiento especial del suelo, subsuelo o vuelo de las vías públicas municipales a favor de empresas explotadoras de servicios de suministro.

2. A estos efectos, tendrán la consideración de empresas explotadoras de servicios de suministro:

a) Las empresas suministradoras de energía eléctrica, agua o gas.

b) Las empresas que presten servicios de telecomunicaciones disponibles al público mediante la utilización, total o parcial, de redes públicas de telecomunicaciones instaladas con utilización privativa o aprovechamiento especial del suelo, subsuelo o vuelo de las vías públicas municipales, con independencia de la titularidad de las redes o instalaciones.

c) Cualesquiera otras empresas de servicios de suministro que utilicen para la prestación de los mismos tuberías, cables y demás instalaciones que ocupen el suelo, vuelo o subsuelo municipales.

3. A los efectos de lo establecido en este artículo se incluirán entre las empresas explotadoras de servicios las empresas distribuidoras y comercializadoras de los mismos

### ARTÍCULO 2

La Ordenanza se aplica en todo el ámbito territorial municipal.

## **II. ZERGA EGITATEA**

### **3. ARTIKULUA**

1. Zerga egitatea da interes orokorreko edo herritarren gehiengoari edo zati garrantzitsu bati horridura zerbitzuak ematen dizkienet eta horiek ustiatzen dituzten enpresek udalaren bide publikoetan hegaldura, zoruea edo lurzorua aprobetxatzea edo horiek modu pribatuau erabiltzea.

2. Erregimen hau aurreko artikuluan adierazitako enpresei aplikatuko zaie, horridura egiteko erabiltzen dituzten sareen titularrak izan ala ez izan, hots; sareak erabiltzeko, horietara sartzeko edo horien artean konektatzeko eskubideak dituztenei ere bai.

3. Tasa kuantifikatzeko erregimen berezi horren barne ez dira sartuko telefonia mugikorreko zerbitzuak.

4. Tasa hau bateragarria da toki-administrazioen eskuduntzakoak diren jarduerengatik edo zerbitzuok emateagatik zerbitzuak ustiatzen dituzten enpresei subjektu pasibo gisa ezarri dakeen beste tasekin, 2005/9 Foru Arauaren 24. artikuluan ezarritakoarekin bat etorriz. Nolanahi ere, tasa hau ordaintzetik salbu egongo da udalaren bide publikoetan hegaldura, zoruea edo lurzorua aprobetxatzeagatik edo horiek modu pribatuau erabiltzeagatik eratorritako gainerako tasa-ordainarazpena.

## **III. ORDAINDU BEHARRA**

### **4. ARTIKULUA**

1. Subjektu pasiboak dira Bizkaiko Lurralde Historikoko Zerga Foru Arau Orokorraren 34. artikuluan aipatutako pertsona fisiko, juridiko eta entitateak, eta interes orokorreko edo herritarren gehiengoari, edo horren zati garrantzitsu bati, horridura zerbitzuak ematen dizkienet eta horiek ustiatzen dituzten

## **II. HECHO IMPONIBLE**

### **ARTÍCULO 3**

1. Constituye el hecho imponible la utilización privativa o el aprovechamiento especial del suelo, subsuelo o vuelo de las vías públicas municipales en favor de empresas explotadoras de servicios de suministro que resulten de interés general o afecten a la generalidad o a una parte importante del vecindario.

2. Este régimen de cuantificación se aplicará a las empresas mencionadas en el artículo anterior tanto si son titulares de las correspondientes redes a través de las cuales se efectúan los suministros como si, no siendo titulares de dichas redes, lo son de derechos de uso, acceso o interconexión a las mismas.

3. No se incluirán en este régimen especial de cuantificación de la tasa los servicios de telefonía móvil.

4. Esta tasa es compatible con otras tasas que puedan establecerse por la prestación de servicios o la realización de actividades de competencia local, de las que las empresas explotadoras de servicios de suministro deban ser sujetos pasivos conforme a lo establecido en el artículo 24 de la Norma Foral 9/2005 quedando excluida, por el pago de esta tasa, la exacción de otras tasas derivadas de la utilización privativa o el aprovechamiento especial constituido en el suelo, subsuelo o vuelo de las vías públicas municipales.

## **III. SUJETO PASIVO**

### **ARTÍCULO 4**

1. Son sujetos pasivos, en concepto de contribuyentes, las personas físicas y jurídicas y las entidades a que se refiere el artículo 34 de la Norma General Tributaria del Territorio Histórico de Bizkaia, titulares de las empresas explotadoras de servicios de suministros que resulten de interés general o afecten a la



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

**Ordenanza Fiscal nº 20**  
**Tasa por Utilización Privativa o Aprovechamiento especial del Suelo,**  
**Subsuelo o Vuelo de las Vías Públicas Municipales a favor de**  
**Empresas Explotadoras de Servicios de Suministro**

**20. Ordenantza Fiskala**

**Hornidura zerbitzuak ustiatzen dituzten enpresek udal bide publikoetan hegaldura, zoruea edo lurzorua bereziki aprobetxatzeagatiko edo erabiltzeagatiko tasa**

enpresen titularrak, baldin eta udalaren bide publikoetan hegaldura, zoruea edo lurzorua aprobetxatzen edo horiek modu pribatuau erabiltzen badituzte.

2. Artikulu honetan ezarritakoaren ondorioetarako, enpresa ustiatzailetzat joko dira zerbitzuok banatzten eta merkaturatzentzituztenak ere bai.

**IV. SALBUESPEN, MURRIZTAPEN ETA HOBARIAK**

**5. ARTIKULUA**

Salbuespenak edo zerga hobariak emateko aplikagarri diren xedapen orokorretan sedatutakoari jarraituko zaio.

**V. ZERGA OINARRIA**

**6. ARTIKULUA**

1. Tasaren zerga-oinarria zehaztuko da modu honetan: hornidura zerbitzuak ustiatzen dituzten enpresek udalerrian urrean fakturazioan biltzen dituzten sarrera gordinen arabera.

2. Sarrera gordintzat joko dira entitateak udalerrian emandako zerbitzuen ordain gisa jasotakoak.

3. Ez dira diru sarrera gordintzat joko emandako zerbitzuak zergapetzen dituzten zeharkako zergak ez eta enpresa ustiatzailearen diru sarrera propioak ez diren eta hirugarren baten kontura kobratutako kantitate edo partidak.

Halaber, ez dira fakturazioaren diru sarrera gordinen artean sartuko Ekonomia Ministerioaren Energia Elektrikoa Ekoizteko Instalazioen Erregistro Administratiboaren 1 edo 2. Sekzioan inskribatutako instalazioetan erabiliko dituzten

HOJA 62. ORRIA

generalidad o a una parte importante del vecindario y utilicen privativamente o aprovechen especialmente el suelo, subsuelo o vuelo de la vía pública municipal.

2. A los efectos de lo establecido en este artículo se incluirán entre las empresas explotadoras de servicios las empresas distribuidoras y comercializadoras de los mismos.

**IV. EXENCIONES, REDUCCIONES Y BONIFICACIONES**

**ARTÍCULO 5**

La concesión de exenciones u otros beneficios fiscales se sujetará a lo que se establezca en las disposiciones generales de aplicación.

**V. BASE IMPONIBLE**

**ARTÍCULO 6**

1. La base imponible de la tasa vendrá determinada por los ingresos brutos procedentes de la facturación que obtengan anualmente en el término municipal las empresas explotadoras de servicios de suministro.

2. Serán ingresos brutos aquellos imputables a la entidad que hayan sido obtenidos por la misma como contraprestación por los servicios prestados en el municipio.

3. No se incluirán como ingresos brutos los impuestos indirectos que graven los servicios prestados ni las partidas o cantidades cobradas por cuenta de terceros que no constituyan un ingreso propio de la empresa explotadora de servicios de suministro.

Así mismo, no se incluirán entre los ingresos brutos procedentes de la facturación las cantidades percibidas por aquellos servicios de suministro que vayan a ser utilizados en aquellas instalaciones que se hallen inscritas en la

*hornidura zerbitzuen kontura jasotako kopuruak, azken horiek, erregimen berezia dutelako eta energia sortzeo beharrekoak diren lehengaiak erabiltzeagatik zerga ordaindu ditzaketelako.*

*4. Hornidurak egiteko beste inoren sareak erabiltzen dituzten enpresek beren fakturazioaren diru sarrera gordineko kopuruari sare horietara sartzeagatik edo horien artean konektatzeagatik ordaindutako kopuria kenduko diote. Sare horien empresa titularrek, kontzeptu horren kontura jasotako kopuruak zenbatu egin beharko dituzte beren fakturazioaren diru sarrera gordinetan.*

*5. Bizkaiko Foru Zerga Arau Orokorraren 92. artikulan ezarritakoaren indarrez, sareen empresa titularrek horietara sartzeagatik edo konektatzeagatik diru sarrerak eskuratzen dituzten enpresen inguruaren Udalak eskatzen dien informazioa eman beharko diote.*

## **VI. KUOTA**

### **7. ARTIKULUA**

*1. Tasa honen kuota ondokoa izango da: enpresek Ermuko udalerrian fakturatzent duten urteko diru sarrera gordinen ehuneko bat eta erdia (%1,5).*

*2. Aprobetxamendu berezia egitearen ondorioz, toki-jabetza publikoa hondatzea edo apurtzea dakarren kasuetan, onuradunak konponketa edo birgaitze gastuak oso-osorik ordaindu eta horien zenbatekoa aldez aurretik jarri beharko ditu, dagokion tasa ordaintzearen kaltetan gabe.*

*Kalteak konponezinak balira, hondatutako ondasunak zuten balioaren besteko kalte-ordaina edo kalteen balioaren zenbatekoa ordaindu beharko litzaioke Udalari.*

*Udalak ezin izango du barkatu, osotasunean edo zati batean, atal honetako*

sección 1<sup>a</sup> o 2<sup>a</sup> del Registro Administrativo de Instalaciones de Producción de Energía Eléctrica del Ministerio de Economía, como materia prima necesaria para la generación de energía susceptible de tributación por este régimen especial.

*4. Las empresas que empleen redes ajenas para efectuar los suministros deducirán de sus ingresos brutos de facturación las cantidades satisfechas a otras empresas en concepto de acceso o interconexión a las redes de las mismas. Las empresas titulares de tales redes deberán computar las cantidades percibidas por tal concepto entre sus ingresos brutos de facturación.*

*5. En virtud de lo establecido en el artículo 92 de la Norma Foral General Tributaria de Bizkaia, las empresas titulares de las redes deberán aportar la información que el Ayuntamiento le requiera sobre las empresas de las que perciban ingresos en concepto de acceso a interconexión a las redes.*

## **VI. CUOTA**

### **ARTÍCULO 7**

*1. La cuota tributaria será 1,5 por 100 de los ingresos brutos procedentes de la facturación que obtengan anualmente en el término municipal.*

*2. Cuando el aprovechamiento especial lleve aparejada la destrucción o deterioro del dominio público local, el beneficiario, sin perjuicio del pago de la tasa a que hubiere lugar, estará obligado al reintegro del coste total de los respectivos gastos de reconstrucción o reparación y al depósito previo de su importe.*

*Si los daños fueran irreparables, el Ayuntamiento será indemnizado en cuantía igual al valor de los bienes destruidos o el importe del deterioro de los dañados.*

*El Ayuntamiento no podrá condonar total ni parcialmente las indemnizaciones y reintegros*



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

**Ordenanza Fiscal nº 20**  
**Tasa por Utilización Privativa o Aprovechamiento especial del Suelo,**  
**Subsuelo o Vuelo de las Vías Públicas Municipales a favor de**  
**Empresas Explotadoras de Servicios de Suministro**

**20. Ordenantza Fiskala**  
**Hornidura zerbitzuak ustiatzen dituzten enpresek udal bide publikoetan**  
**hegaldura, zoruea edo lurzorua bereziki aprobetxatzeagatiko edo**  
**erabiltzeagatiko tasa**

*kalte-ordainen edo hartu beharrekoen kopururik.*

## **VII. SORRARAZTE ETA ZERGA ALDIA**

### **8. ARTIKULUA**

1. Hornidura zerbitzuak ustiatzen dituzten enpresek Udalaren jabari publikoko bideetan hegaldura, zoruea edo lurzorua aprobetxatzeagatiko edo horiek modu pribatuan erabiltzeagatiko tasa ordaindu beharko dute, aprobetxamendu berezi horri hasiera ematen diotenean eta, gerora, urte bakoitzeko urtarriaren 1ean.

2. Subjektu pasiboari egotzi ezin zaizkion arrazoiengatik jabari publikoaren aprobetxamendurik egin ezin daitekeen kasuetan, hari dagokion kopurua bueltatu egindo zaio.

## **VIII. KUDEAKETA ETA DIRU BILKETA**

### **9. ARTIKULUA**

Ordenanza honen bidez arautzen den tasaren kitapena honetan oinarrituta egingo da: enpresek aurkeztu beharreko zerrenda eta Ermuko udalerrian urtean lortutako diru sarrera gordinei buruzko aitorpenean.

### **10. ARTIKULUA**

Aitorpen horiekin batera beharrezko diren zehetasun guztiak ere emango zaizkio udalari eta tasa aplikatu beharreko eta ez aplikatu beharreko diru sarrera gordinen kopurua zehaztuta adierazi, datu guztiak jakinaren gainean dituela udalak kitapen hori egin dezan. Enpresak egiten duen aitorpenean diru sarreren arteko bereizketarik ez badu egiten eta informaziorik ez badu ematen, aitortutako diru sarrera gordinaren kopuru osoa oinarritzat hartuko da Ordenanza honetan araututako tasaren zenbatekoa kalkulatzeko.

HOJA 63. ORRIA  
a que se refiere el presente apartado.

## **VII. DEVENGOS Y PERIODO IMPOSITIVO**

### **ARTÍCULO 8**

1. La tasa por ocupación del dominio público municipal por utilización privativa o aprovechamiento especial del suelo, subsuelo o vuelo de las vías públicas municipales a favor de empresas explotadoras de servicios de suministro se devengará cuando se inicie el aprovechamiento especial y, posteriormente, el 1 de enero de cada año.

2. Cuando por causas no imputables al sujeto pasivo, el aprovechamiento del dominio público no se desarrolle, procederá la devolución del importe correspondiente.

## **VIII. GESTIÓN Y RECAUDACIÓN**

### **ARTÍCULO 9**

La liquidación de la tasa regulada en esta Ordenanza se hará a la vista de las declaraciones y listados que han de presentar las empresas afectadas y una declaración anual sobre los "ingresos brutos" obtenidos en el término municipal de Ermua.

### **ARTÍCULO 10**

Las declaraciones habrán de acompañarse de todos los detalles necesarios para que la Administración Municipal pueda practicar, con pleno conocimiento de causa, la separación de los ingresos brutos no sujetos, entendiéndose, en caso de falta de declaración que todos los "ingresos brutos" declarados se sujetan al cálculo de la cuantía de la tasa regulada en esta Ordenanza.

## **11. ARTIKULUA**

*Ordenantza honek arautzen duen tasari dagokion kopurua behin-behinekotasunez kobraatu eta kitatu ahal izango du Udal administrazioak ofizioz biltzen dituen eta enpresek ematen dizkioten datuekin bat etorriz, kitapen eta kobratze hori egiten denetik lau urte izango ditu berori zuzentzeko. Lau urteko epe horretan eginiko kitapena zuzentzen edo aldatzen ez bada behin-betikotzat joko da.*

## **12. ARTIKULUA**

*Tasa hau ordaindu beharko luketen enpresek aitorpenik egingo ez balute, udal administrazioak haiei tasaren konturako eta kautelazko kitapen bat bidaliko die, azken urtealdiko kitapenaren kopuruari ehungo 10eko gainkargua aplikatuz.*

## **13. ARTIKULUA**

*Iruzur kasuak izanez gero, horiei martxoaren 10eko 2005/2 Bizkaiko Foru Zerga Arau Orokorean ezarritako zigorrak aplikatuko zaizkie.*

## **IX. AZKEN XEDAPENA**

*Bide publikoetan Hegaldura, Zorupea edo Lurzorua bereziki aprobetxatzeagatiko edo modu pribatuaren erabiltzeagatiko Tasa araupetu duen Ordenanza 2008eko urtarilaren 1ean jarriko da indarrean, behin betiko onetsi eta Bizkaiko Aldizkari Ofizialaren 2004ko abenduaren 2ko 233. alean testu osoa argitaratu ondoren, eta halaxe egongo da aldaraztea edo indargabetzea erabaki arte.*

## **ARTÍCULO 11**

La Administración Municipal, con los datos que haya podido reunir, suministrados por las empresas interesadas o bien de oficio, procederá a la liquidación y cobro provisional de la cuantía correspondiente de la tasa regulada en esta Ordenanza, la cual podrá ser rectificada dentro del plazo de cuatro años de haberse practicado la misma. En caso que no se haya practicado rectificación de ninguna clase, la liquidación provisional se entenderá elevada a definitiva transcurrido el período citado.

## **ARTÍCULO 12**

La Administración Municipal, en caso de que no se efectúen por las empresas sujetas las declaraciones pertinentes, girará una liquidación cautelar y a cuenta con un 10% de recargo sobre la liquidación del último año.

## **ARTÍCULO 13**

Las defraudaciones se sancionarán conforme a lo establecido en la Norma Foral 2/2005, de 10 de marzo, General Tributaria de Bizkaia.

## **IX. DISPOSICIÓN FINAL**

La presente Ordenanza Fiscal reguladora de la Tasa por Ocupación y aprovechamientos del Subsuelo, Suelo y Vuelo de la vía pública, empezará a regir el día 1 de enero de 2005, una vez aprobada definitivamente y publicada en el Boletín Oficial de Bizkaia nº 233 de fecha 2 de diciembre de 2004, y seguirá en vigor hasta tanto se acuerde su modificación o derogación.



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

**Ordenanza Fiscal nº 21**  
**Tasa por la prestación del Servicio de Ayuda Domiciliaria**

**21. Ordenantza Fiskala**  
**Etxez etxeeko laguntza zerbitzua egiteagatiko tasa**

HOJA 64. ORRIA

## I. XEDAPEN OROKORRA

### 1. ARTIKULUA

9/98ko Foru Arauaren 1. artikuluan ezarritakoari jarraituz -zeinak Bizkaiko Lurralde Historikoko Toki Ogasunak arautzen dituen 5/89 Foru Arauaren 20. artikulua aldatzen duen, mendeko pertsonei eta mendekotasun-arriskuan daudenei arreta emateko Zerbitzuaren tasa ezarri da, bai eta hura arautzeko eta kudeatzeko arauak ere.

## II. ZERGA EGITATEA

### 2. ARTIKULUA

Zera da tasa honen zerga-egitatea: mendetasun-egoeran edo mendetasun-egoeran egoteko arriskuan dauden pertsonak zaintzeko eta familia zaintzaileei laguntzeko zerbitzuak ematea.

Zerbitzu horiek eskuratzeko, eskatzaileek Ermuan erroldatuta egon beharko dute edota, hala ez bada, erroldatuta dagoen pertsona baten etxebizitzan aldi batez bizi beharko dute.

Legeriak aitortzen dituen mendetasun-mailen artean, zerbitzuak eskatzen dituen pertsonak balorazio-prozesuan eskuratu duen mendetasun-maila hartuko da aintzat. Mendetasun-egoeran egoteko arriskuaren aitorpenari dagokionez, kolektibo horretan sartzen dira «gradurik gabeko» multzoan dauden pertsonak, edota profesionalaren irizpenak halakotzat jotzen dituenak, osasun-txostenaren eta gizarte-txostenaren bidez halaxe egiaztatuta.

## III. HELBURUA

### 3. ARTIKULUA

Ordenanza honen bidez arautzen diren zerbitzuek intentsitate desberdina dute, eta hauxe da beraien asmoa:

## I. DISPOSICIÓN GENERAL

### ARTÍCULO 1

De conformidad con lo establecido en el artículo 1 de la Norma Foral 9/98 que modifica el artículo 20 de la Norma Foral 5/89, reguladora de las Haciendas Locales del Territorio Histórico de Bizkaia, se establece la tasa por la prestación de Servicios para atención a personas dependientes y en riesgo de dependencia, sus normas de regulación y gestión.

### II. HECHO IMPONIBLE

### ARTÍCULO 2

Constituye el hecho imponible de esta tasa la prestación de determinados servicios, destinados a atender a las personas que se encuentren en situación de dependencia o de riesgo de dependencia, así como de apoyo a sus familiares cuidadores.

Para poder acceder a estos servicios, las personas solicitantes deberán estar empadronadas en el Municipio de Ermua, o en su defecto, que resida temporalmente en el domicilio de una persona empadronada.

La condición de persona dependiente, en cualquiera de los grados de dependencia reconocidos por la Ley de aplicación, será la que la persona solicitante de servicios haya obtenido en el proceso de valoración. En cuanto al reconocimiento de persona en riesgo de dependencia, se entenderá que integran este colectivo las personas que pertenecen al grupo de "sin grado reconocible" o aquellas que así se determine el criterio profesional, acreditado mediante informe médico e informe social.

## III. OBJETO

### ARTÍCULO 3

Los servicios que se regulan mediante la presente ordenanza, presentan una diferente intensidad y tienen por finalidad:

a) Osasun-egoeraren edo adinaren ondorioz, autonomia galtzea prebenitzeko zerbitzuak ematea gomendatzen duen hauskortasun-adierazlen bat duten pertsonei arreta ematea.

b) Autonomia galtzen hasita daudela eta, ohiko ingurunean irauteko arreta behar duten pertsonei arreta ematea.

c)Autonomia galdu dutela eta, familia-ingurunean nahiz egoitza espezializatu batean arreta iraunkorra edo puntuala behar duten pertsonei arreta ematea. Personak egoitzan dauden kasuetan, egoitzak arretaz-zerbitzu emateaz gain, familia zaintzailearen lana arintzeko edo atsedena eskaintzeko eginkizuna ere bete behar du.

d) Autonomia galdua izanik, gutxienez I. graduoko balorazioa egiaztatuta, eta beraiei laguntzeko gizarte-ingurunerik edota familiarik gabe, intentsitate apaleko egoitza-zerbitzu (etxebitzitz komunitarioa edota tutoretzapeko apartamentua) behar duten pertsonei arreta ematea.

e)Mendeko pertsonen zaintzaileei arreta ematea.

Honako hauek dira ordenanza honen bidez arautzen diren zerbitzuak:

- Etxez etxeko laguntza-zerbitzu, modalitate guztieta: A eta B taldeko pertsonei zuzenduta.
- Etxez etxeko janari-zerbitzu: A eta B taldeko pertsonei zuzenduta.
- Mendetasunean jausteko arriskuan dauden pertsonentzako eguneko arreta-zerbitzu: A taldeko pertsonei zuzenduta.
- Zaintzaileei eta mendeko senideei atseden terapeutikoa eskaintzeko zerbitzu: B eta C taldeko pertsonei zuzenduta.

a) La atención a personas que debido a su estado de salud o a su edad, presenten algún indicador de fragilidad que aconseje la disposición de servicios de prevención de la pérdida de autonomía.

b)La atención a personas que en razón de su incipiente pérdida de autonomía, precisen de una atención de contención que permitan el sostenimiento en su entorno habitual.

c)La atención a personas que en razón de su pérdida de autonomía, precisen de una atención continuada o puntual, bien en un medio familiar o en un centro especializado, siempre que éste cumpla, además, con la función de descarga o respiro de la familia cuidadora.

d)La atención a personas que en razón de su pérdida de autonomía, acreditando como mínimo una valoración de Grado I, y la ausencia de entorno social y/o familiar de soporte, requieran de un servicio residencial de baja intensidad (vivienda comunitaria o apartamento tutelado).

e)La atención a las personas cuidadoras de personas dependientes

Los servicios que se regulan por la presente ordenanza son los siguientes:

- Servicio de ayuda a domicilio, en todas sus modalidades: dirigido a las personas del grupo A y B.
- Servicio de comida a domicilio: dirigido a las personas del grupo A y B.
- Servicio de atención diurna a personas en riesgo de dependencia: dirigido a las personas del grupo A.
- Servicio de respiro terapéutico a personas cuidadoras y sus familiares dependientes: dirigido a las personas del grupo B y C.



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

**Ordenanza Fiscal nº 21**  
**Tasa por la prestación del Servicio de Ayuda Domiciliaria**

**21. Ordenantza Fiskala**  
**Etxez etxeeko laguntza zerbitzua egiteagatiko tasa**

- Etxebitzitza komunitarioa/tutoretzapeko apartamentua: D taldeko pertsonei zuzenduta.
- Mendeko pertsonen familia zaintzaileei laguntzeko zerbitzua: E taldeko pertsonei zuzenduta.

Honako baldintza hauek bete behar dituzte eskatzaileek zerbitzu horiek eskuratzeko:

- Mendetasunean laguntzeko zerbitzu bakoitzeko erabiltzailearen profila betetzea.
- Eskatutako zerbitzua eskaera eragin duen egoerarekin bat etortzea.
- Zerbitzua eskatzen unean udalerrian erroldatuta egotea edota, hala ez bada, erroldatuta dagoen pertsonaren baten etxebizitzan aldi batez bizi izatea.
- 65 urtetik gorakoa izatea edota, gazteagoa izanik, zaitasun funtzional egiaztatuak izatea, dela desgaitasun-zuirtagiriaren bidez, dela mendetasun-balorazioaren bidez, dela osasun-edo gizarte-alorreko teknikari profesionalaren irizpenaren bidez.
- Familia-etxebizitzan bakarrik, ezkontidearekin edota antzeko senideren batekin bizi izatea.
- Horretarako berariaz prestatutako osasun-txosten baten edo gizarte-txosten baten bidez justifikatzea premia.

Salbuespen moduan, etxez etxeeko janari-zerbitzua jaso nahi duten 65 urtetik gorako pertsonek beharrizan-baldintzak egoki egiaztatuta eduki ez arren, zerbitzu hori eskuratzeko aukera izango dute, baldin eta zerbitzuaren kostu osoa euren gain hartzen badute, Udalak onuradunentzat onartutako

HOJA 65. ORRIA

- Servicio de vivienda comunitaria/apartamento tutelado: dirigido a personas del grupo D.
- Servicio de apoyo a familias cuidadoras de personas dependientes: dirigido a las personas del grupo E

Para acceder a dichos servicios las personas solicitantes deberán cumplir los siguientes requisitos:

- Cumplir el perfil de persona usuaria de cada uno de los servicios a la dependencia.
- Que el servicio solicitado sea el adecuado a la situación que motiva la solicitud.
- Que se encuentre empadronada en el municipio en el momento de realizar la solicitud del servicio o en su defecto, que resida temporalmente en el domicilio de una persona empadronada.
- Que sea mayor de 65 años o menor con dificultades funcionales acreditadas, bien por certificado de discapacidad, valoración de dependencia o criterio técnico profesional (sanitario o social).
- Que resida sólo/a en el domicilio familiar o acompañado/a por cónyuge o familiar de similares características.
- Que la necesidad sea justificada mediante informe médico e informe social elaborado al efecto.

Se establece como excepción para aquellas personas mayores de 65 años que deseen recibir el servicio de Comida a Domicilio, en las que no concurren las condiciones de necesidad debidamente acreditadas, podrán optar al mismo, asumiendo el coste integral del servicio, según los precios aprobados por el

prezioen arabera.

Ayuntamiento para el resto de las personas beneficiarias.

#### **IV. SUBJEKTU PASIBOA**

##### **4. ARTIKULUA**

Zerbitzu publiko horretan araututako zerbitzuen onuradunak dira haren subjektu pasiboak. Honako zerbitzuez dihardugu, zehazki:

- Etxez etxeko lagunza-zerbitzua.
- Etxez etxeko janari-zerbitzua.
- Atseden terapeutikorako zerbitzua zentroan.
- Etxebitzitza komunitarioa/tutoretzapeko apartamentua.
- Mendetasunean erortzeko arriskuan dauden pertsonentzako eguneko arreta-zerbitzua. Oroimen-lantegia.
- Zaintzaileei laguntzeko zerbitzua: Zainduz programa.

#### **V. ZERGA-OINARRIA ETA KUOTA**

##### **5. ARTIKULUA. Zerga-oinarria**

1. Etxez Etxeko Lagunza Zerbitzuaren orduko kostua 2017rako 27,60 € izango da.
2. "On egin" janaria etxearen jasotzeko zerbitzuaren kostua 2017rako 6,59 € izango da enudo.
4. Zentro espezializatu batean atseden terapeutikoa emateko zerbitzuaren kostua orduko 7,00 eurokoa izango da. (Bizkaiko Foru Aldundiak zehaztutako eguneko zentroen egun bakoitzeko kostua ezarrita).
5. Etxebitzitza komunitarioan/tutoretzapeko apartamentuan egun bakoitzeko kostua 52,00

#### **IV. SUJETO PASIVO.**

##### **ARTÍCULO 4**

Son sujetos pasivos de este servicio público las personas beneficiarias de cualquiera de los servicios regulados en la misma, que son:

- Servicio de ayuda a domicilio
- Servicio de comida a domicilio.
- Servicio de respiro terapéutico en centro
- Servicio de vivienda comunitaria/apartamento tutelado
- Servicio de atención diurna a personas en riesgo de dependencia: Taller de memoria.
- Servicio de apoyo a personas cuidadoras: programa Zainduz.

#### **V. BASE IMPONIBLE Y CUOTA**

##### **ARTÍCULO 5. Base imponible.**

1. El coste hora de prestación del Servicio de Ayuda a Domicilio para el ejercicio 2017 se establece en 27,60 €.
2. El coste del Servicio de Comida a Domicilio "On Egin" para el ejercicio 2017 se establece en 6,59 €/menú.
4. El coste/hora del Servicio de Respiro terapéutico en centro especializado que asciende a 7,00 €/h. (por aplicación del coste/día del Centro de Día, establecido por la Diputación Foral de Bizkaia)
5. El coste día de la plaza de vivienda comunitaria/apartamento tutelado, que se



**Ordenanza Fiscal nº 21**  
**Tasa por la prestación del Servicio de Ayuda Domiciliaria**

**21. Ordenantza Fiskala**  
**Etxez etxeeko laguntza zerbitzua egiteagatiko tasa**

eurokoa izango da.

6. Oroimen-lantegia eta Zainduz programak doan izango dira.

#### **6. ARTIKULUA. Kuotaren ezarpena**

Mendekotasun-zerbitzuen onuradun diren pertsonek bakoitzak jasotzen duten zerbitzuaren finantzaketa eskuhartuko du, baliabide ekonomikoen eta jasoko duten zerbitzu-motaren arabera; honakook bereiziko dira:

6.1 *Etxez Etxeko Laguntza Zerbitzua eta “On Egin” zerbitzua*

a. **Etxez Etxeko Laguntza Zerbitzua onuradunari laguntza pertsonala emateko:** kasu honetan onuradunaren diru-sarrerak eta bere ezkontide edo egitezko bikotekidearenak bakarrik zenbatuko dira

b. **Etxez Etxeko Laguntza Zerbitzua etxea garbitzeo:** kasu honetan, onuradunaren etxeen bizi diren pertsonen sarrera guztiak zenbatuko dira.

c. **Janaria Etxean Jasotzeko Zerbitzua.** Kasu horretan pertsona onuradunaren diru-sarrerak eta bere ezkontide edo egitezko bikotekidearenak bakarrik kontabilizatuko dira. Bakarrik bizi diren adineko bikoteen kasuan zerbitzua bientzat bada, diru-sarrerak bitan zatituko dira eta bakoitzak bere errentaren arabera ordainduko du.

Ezarriko den kuota ondorengo formularen arabera zehaztuko da:

1.- Eskatutako zerbitzuaren maiztasunaren arabera, ondorengo bereizketa kontuan hartuta:

• **Maiztasun txikia:** ematen den zerbitzua hilean ordu 1 eta 19 ordu bitarteko denean;

• **Maiztasun ertaina:** egiten den zerbitzua hilean ordu 20 eta 29 ordu bitarteko denean;

HOJA 66. ORRIA

establece en 52,00 €/dia.

6. Se declara la gratuitad de los servicios de Taller de memoria y Programa Zainduz.

#### **ARTÍCULO 6. Establecimiento de cuota**

Las personas beneficiarias de los servicios a la dependencia participarán en su financiación en función de los recursos económicos y la tipología del servicio que vayan a recibir, que se diferenciará de la siguiente manera:

6.1 Servicio de Ayuda a Domicilio y servicio On Egin:

a. **Servicio de Ayuda a Domicilio para atención personal** del/la beneficiario/a: en este caso se contabilizarán únicamente los ingresos de la persona beneficiaria y su cónyuge o pareja de hecho.

b. **Servicio de Ayuda a Domicilio para la limpieza del hogar:** En este caso se contabilizarán todos los ingresos de las personas que convivan en el mismo domicilio de la persona beneficiaria.

c. **Servicio de Comida a Domicilio.** En este caso se contabilizarán únicamente los ingresos de la persona beneficiaria y su cónyuge o pareja de hecho. En el caso de parejas mayores residiendo solas, cuando el servicio se preste a los dos, se dividirán los ingresos por dos y contribuirán según la renta per cápita.

La fijación de la cuota de aportación será la resultante de aplicar la siguiente fórmula:

1.- Dependiendo de la intensidad del servicio que se solicite, de acuerdo a la siguiente diferenciación:

▪ **Intensidad baja:** cuando el servicio se preste entre 1 y 19 horas mensuales;

▪ **Intensidad media:** cuando el servicio se preste entre 20 y 29 horas mensuales;

▪ **Maiztasun handia:** egiten den zerbitzua hilean ordu 30 eta 44 ordu bitartekoak denean;

• **Personaren autonomia suspertzeko eta mendeko pertsonenganako arretari buruzko Abenduaren 14ko 39/2006 Legean ezarritakoari jarraituz.** Etxeko Laguntza Zerbitzua aplikatzen denean, aitortutako mendekotasun-mailaren arabera zerbitzua areagotu egin daiteke 70 ordura arte hilean mendekotasun mailarik handienaren kasuan.

2.- Onura jasotzen duen persona edo familiaren ekarpen-ehuneko bat ezarri da, agiri bidez frogatzen dituen sarreren gainean. Ekarpenaren ehunekoa honako hau izango da:

- Maiztasun txikia: sarreren %7;
- Maiztasun ertaina: sarreren %10;
- Maiztasun handia eta lehen aipatutako Personaren autonomia suspertzeko eta mendeko pertsonanganako arretari buruzko Abenduaren 14ko 39/2006 Legean ezarritakoari jarraituz: diru-sarreren %15.

3.- Onura jasoko duen lagunak edo haren familiaiak hilean 1.042,00 eurotik gorako diru-sarrerek dituela justifikatzen dueenan benetako kostuaren %50 ordainduko da. Diru-sarrerek hilean 2.042,00 eurotik gorakoak direnean, benetako kostuaren %75 ordainduko da.

4.-Etxeko laguntza-zerbitzua jasoko duen lagunak edo haren familiaiak hogeita hamar mila euro (30.000,00 €) edo hortik gorako kapital higigarria duenean, benetako kostuaren %95 ordainduko du.

5.- Janaria Etxean Jasotzeko Zerbitzuaren kasuan kuota ondorengo baremoaren arabera finkatuko da:

▪ **Intensidad alta:** cuando el servicio se preste entre 30 y 44 horas mensuales;

▪ **Por aplicación de la Ley 39/2006 de 14 de Diciembre de Promoción de la Autonomía Personal y atención a las personas en situación de dependencia,** en cuanto que el SAD sea el recurso de aplicación, que podrá tener una intensidad más elevada, dependiendo el grado de dependencia reconocido, pudiendo alcanzar las 70 horas mensuales en el grado mas elevado.

2.- Se establece un porcentaje de aportación de la persona o familia beneficiaria sobre los ingresos anuales que justifique documentalmente. El porcentaje de aportación será el siguiente:

- Intensidad baja: 7% de los ingresos;
- Intensidad media: 10% de los ingresos;
- Intensidad alta y aplicación de la Ley 39/2006 de 14 de diciembre antes referenciada: 15% de los ingresos.

3.-Cuando la persona o familia beneficiaria justifique unos ingresos mensuales superiores a 1.042,00 euros, se abonará el 50% del coste real. En los casos que los ingresos mensuales sean superiores a 2.042,00 €, se abonará el 75% del coste real.

4. Cuando la persona o familia beneficiaria del servicio de ayuda a domicilio tenga un capital mobiliario igual o superior a treinta mil euros (30.000,00 €), abonará el 95% del coste real.

5. La fijación de la cuota para el caso del Servicio de Comida a Domicilio se establecerá de acuerdo al siguiente baremo:



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

Ordenanza Fiscal nº 21  
Tasa por la prestación del Servicio de Ayuda Domiciliaria

21. Ordenantza Fiskala  
Etxez etxeeko laguntza zerbitzua egiteagatiko tasa

HOJA 67. ORRA

URTEKO PERCAPITA ERRENTA	% SOBRE COSTE	RENTA PERCAPITA ANUAL
Gehienez 9.800,00 €	50%	Hasta 9.800,00 €
9.801,00 eta 11.200,00 € bitartean	70%	De 9.801,00 a 11.200,00 €
11.201,00 eta 12.600,00 € bitartean	85%	De 11.201,00 a 12.600,00 €
12.601,00 € -tik aurrera	100%	A partir de 12.601,00€

Zerbitzuaren onuradunek ordaindu beharko dutena kalkulatzeko, zerbitzuak, empresa hornitzalearekin batera ezarritako prezioaren arabera Udalarentzat izanto duen kostu osoa (BEZ barne) kontuan izango da, kasu honetan 2017 urtekoa: 6,59/menuko.

6.2. Etxebizitza komunitarioa/tutoretzapeko apartamentua: erabiltzaileak bere diru-sarreren % 85 ordaindu beharko du, gehienez, etxebizitza komunitarioan edo tutoretzapeko apartamentuan egoteagatik, hilean 1.800,00 euro gehienez.

Nolanahi ere, erabiltzailaren ekarprena zehaztu ondoren, gelditzen zaion diruarekin bere gasto personalak ordaintzeko diru nahikoan gelditu beharko zaio; hau da, urtean 1.200,00 euro gutxinez.

Zerbitzuaren onuradunak hiru mila euroko (3.000,00 €) edo gehiagoko higigarrien kapitala badu, kostu osoaren % 95 ordainduko du. Aipaturiko zenbatekotik behera, kostu osoaren % 85 ordainduko du.

6.3. Atseden terapeutikorako zerbitzu zentro espezializatu. Zentro espezializatu batean atseden terapeutikoa eskaintzeko zerbitzuaren kasuan, administrazioak zerbitzuagatik ordaintzen duenaren (7,00 euro orduko) % 20 ordaindu beharko dute onuradunek. (Bizkaiko Foru Aldundiak zehaztutako eguneko zentroen egun bakoitzeko kostua ezarrita).

## VI. IRIZPIDE OSAGARRIAK

### 7. ARTIKULUA

Onuradunaren baliabide ekonomikoak

Para el cálculo de la aportación de las personas beneficiarias del servicio, se tendrá en cuenta el coste total (IVA incluido) para el Ayuntamiento, según el precio establecido con la empresa proveedora, que para el ejercicio 2017 asciende a 6,59 €/comida.

6.2 Servicio de vivienda comunitaria/apartamento tutelado: La aportación máxima del/la usuario/a para una plaza de vivienda comunitaria/apartamento tutelado será del 85% de los ingresos de la persona solicitante, con un límite máximo de aportación de 1.800,00€/mes.

En cualquier caso, una vez establecida la aportación de la persona usuaria, de sus ingresos deberá quedarle una disposición de dinero para sufragar sus gastos personales no inferior a 1.200,00 €/año.

Cuando la persona beneficiaria del servicio tenga un capital mobiliario igual o superior a tres mil euros (3.000,00 €), abonará el 95% del coste real. Por debajo de la cantidad anteriormente mencionada pasará a contribuir con el 85%.

6.3 Servicio de respiro terapéutico en centro especializado. El precio/hora del Servicio de Respiro terapéutico en centro especializado será del 20% del coste hora que se establece en función del coste/hora de prestación del servicio para la administración, que asciende a 7,00 €/h. (por aplicación del coste/día del Centro de Día, establecido por la Diputación Foral de Bizkaia)

## VI. CRITERIOS COMPLEMENTARIOS

### ARTÍCULO 7

A los efectos de determinar los recursos

*zehazteko, honako irizpide hauek hartuko dira aintzat:*

- *Sarreratzat hartuko dira soldatu, pensio eta abarretan hartutako zenbatekoak, alokatutako ondasunetatik eratorritako errentak eta ondasun higigarrien interesak (urrezki libretak, akzioak, obligazioak eta beste edozein finantza-produktu).*
- *Aurreko kontzeptu guztiengatik izandako sarrerak urteka antolatu, eta 14 zatitan banatuko dira.*

*Eskatzaileek nahitaez aurkeztu beharko dituzte ordaindu beharreko kopuruak zehazteko eskatzen zaizkien agiri guztiak. Agiri horiek aurkezten ez baditzute, gerta liteke eskabidea atzera botatzea.*

## VII. KENKARIAK

### 8. ARTIKULUA

*Erabiltzaileek jari behar duten ekarpenu-kuota kalkulatzeko, aitortutako diru-sarrerei honako dedukzioak aplikatuko zaizkie:*

1. *Erabiltzaileak bere ohiko etxebizitza errentan hartuta daukanean errentaren zenbatekoa 2.404,05 eurora arte deduzituko da gehienez ere.*
2. *Erabiltzaileak bere ohiko etxebizitza jabetzan daukanean eta berori ordaintzen ari bada, beriri erosteko inbertitu duen kapitala eta interesengatik 2.404,05 eurora arte deduzituko da gehienez ere.*

## VIII. KUDEAKETA ETA DIRU BILKETA

### 9. ARTIKULUA

*Ordenantza honen bidez araupetu den tasa ordaintzeko beharrizana zerbitzugintza hasi denetik sortuko da.*

### 10. ARTIKULUA

1. *Tasaren likidazioak Udalaren Gizarte Ongizate Sailak egingo ditu hilaren amaieran eta*

económicos del/la beneficiario/a, se tendrán en cuenta los siguientes criterios:

- Se computarán como ingresos todas las cantidades percibidas en concepto de salarios, pensiones, etc., así como las rentas provenientes de propiedades alquiladas y los intereses de los bienes muebles (cartillas, libretas, acciones, obligaciones y cualquier otro tipo de producto financiero)
- Los ingresos por todos los conceptos anteriores se sumarán anualmente y se dividirán por catorce.

Las personas solicitantes están obligadas a la presentación de cuanta documentación les sea requerida para la fijación de las cantidades a abonar. La no presentación de dicha documentación podrá dar origen a la desestimación de la solicitud.

## VII. DEDUCCIONES

### ARTÍCULO 8

A los efectos de calcular la cuota de aportación de las personas usuarias, a los ingresos declarados se les aplicarán las siguientes deducciones:

1. Cuando la persona usuaria tenga la vivienda habitual en régimen de alquiler, se deducirá el alquiler de la vivienda, hasta un máximo de 2.404,05 euros/anuales.
2. Cuando la persona usuaria tenga la vivienda habitual en régimen de propiedad y se encuentre abonándola, por amortización de capital e intereses invertidos en su adquisición, hasta un máximo de 2.404,05 euros/anuales.

## VIII. GESTIÓN Y RECAUDACIÓN

### ARTÍCULO 9

La obligación de pago de la tasa regulada en esta Ordenanza nace desde que se inicie la prestación del servicio.

### ARTÍCULO 10

1. Las liquidaciones de la tasa se realizarán por parte del Departamento de



**Ordenanza Fiscal nº 21  
Tasa por la prestación del Servicio de Ayuda Domiciliaria**

**21. Ordenantza Fiskala  
Etxez etxeeko laguntza zerbitzua egiteagatiko tasa**

*zerbitzuaren onuradunek hil horretan erabili  
dituzten orduen kopuruaren arabera.*

*Halaber, Janaria Etxean Jasotzeko  
Zerbitzuaren kasuan, Udal Gizarte Zerbitzuek  
erabiltzaileen datuak adieraziko dizkiote Udal  
Diruzaintzari, onuradun bakoitzak ordaindu  
beharreko janari kopurua eta bakoitzaren prezioa  
jasoz.*

**2. Zerbitzua ematen hasi aurretik  
eskabidea aurkeztu dutenei kontu-zenbakia  
eskatuko zaie, likidazioak helbideratzeko.**

**3. Baldin eta onuradunek ez baditzte  
likidazioak hilero ordaintzen, ordainketa bide  
exekutibotik eskatuko zaie..**

**4. Tasaren kuota jarraiko hiru hilabeteetan  
zehar ordaintzen ez bada, zerbitzua bertan  
behera uzteko espedienteari hasiera ematea  
ekarriko du.**

**IX. AZKEN XEDAPENA**

*Etxez Etxeko Laguntza Zerbitzua araupetu  
duen Ordenanza 2017ko urtarriaren 1ean jarriko  
da indarrean, behin betiko onetsi eta Bizkaiko  
Aldizkari Ofizialean 2016ko abenduaren 27ko  
245. alean argitaratu eta gero, eta halaxe egongo  
da aldaraztea edo indargabetzea erabaki arte.*

**HOJA 68. ORRIA**

Servicios Sociales del Ayuntamiento, al finalizar el mes, en función del número de horas de prestación del servicio a cada beneficiario/a durante el mes correspondiente.

Así mismo, para el Servicio de Comida a Domicilio, los Servicios Sociales Municipales informarán a la Tesorería Municipal de los datos de las personas usuarias, comidas servidas en el mes y precio unitario a satisfacer por cada persona beneficiaria.

**2. Antes de iniciar la prestación del servicio, se solicitará a las personas peticionarias un número de cuenta en el que se puedan domiciliar las liquidaciones.**

**3. Si las personas beneficiarias no abonaran la liquidación correspondiente, se procederá a su recaudación por la vía ejecutiva.**

**4. El impago de la cuota correspondiente por un período superior a tres mensualidades consecutivas, podrá dar origen a incoación de expediente de supresión del servicio.**

**IX. DISPOSICIÓN FINAL**

La presente Ordenanza Fiscal reguladora de la Tasa por prestación del Servicio de Ayuda Domiciliaria, empezará a regir el día 1 de enero de 2017, una vez aprobada definitivamente y publicada en el Boletín Oficial de Bizkaia nº 245 de fecha 27 de diciembre de 2016, y seguirá en vigor hasta tanto se acuerde su modificación o derogación.





AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

**Ordenanza Fiscal nº 22**  
**Tasa por Aprovechamiento de Caminos de titularidad municipal**  

---

**22. Ordenantza fiskala**  
**Udalaren titulartasuneko bideen aprobetxamenduagatiko tasa**

HOJA 69. ORRIA

## I. XEDAPEN OROKORRA

### 1. ARTIKULUA

*Bizkaiko Lurralde Historikoko Toki Ogasunak araupetu dituen abenduaren 16ko 2005/9 Foru Arauaren 21. artikuluan xedatutakoarekin bat etorriz, Udalaren Titulartasuneko Bideen Aprobetxamenduaren ziozko tasa ezarri da. Tasa hori Ordenanza honek arautuko du, eta Ordenantzaren arauak bat datozen abenduaren 16ko 2005/9 Foru Arauan adierazitakoarekin.*

## II. ZERGA EGITATEA

### 2. ARTIKULUA

*Zerga-egitatea Udalaren herri-bideen bakarreko erabilera edo aprobetxamendu berezia da.*

## III. SUBJEKTU PASIBOA

### 3. ARTIKULUA

*Subjektu pasiboak dira, zergadunak diren neurrian, Bizkaiko Lurralde Historikoko Zergei buruzko Foru Arau Orokorraren 34. artikuluan ezarri diren pertsona fisikoak eta juridikoak eta erakundeak, baldin eta euren onuran udalaren herri-jabaria gozatzen, erabiltzen edo aprobetxatzten badute.*

## IV. ZERGA OINARRIA

### 4. ARTIKULUA

*Ordenanza honen zerga-oinarria izango da garaiatuko den tona-kopurua edo pisuan duen balioidea.*

## I. DISPOSICIÓN GENERAL

### ARTÍCULO 1

De conformidad con lo dispuesto en el artículo 21 de la Norma Foral 9/2005, de 16 de diciembre, reguladora de las Haciendas Locales del Territorio Histórico de Bizkaia, se establece la Tasa por Aprovechamiento de Caminos de titularidad municipal que se regirá por la presente Ordenanza, cuyas normas atiende a lo prevenido en la citada Norma Foral 9/2005, de 16 de diciembre.

## II. HECHO IMPONIBLE

### ARTÍCULO 2

El hecho imponible lo constituye la utilización o aprovechamiento especial de un camino público de titularidad municipal.

## III. SUJETO PASIVO

### ARTÍCULO 3

Son sujetos pasivos, en concepto de contribuyentes, las personas físicas y jurídicas y las entidades a que se refiere el artículo 34 de la Norma Foral General Tributaria del Territorio Histórico de Bizkaia, que disfruten, utilicen o aprovechen especialmente el dominio público local en beneficio particular.

## IV. BASE IMPONIBLE

### ARTÍCULO 4

Se tomará como base imponible de esta ordenanza el número de toneladas a transportar o su equivalente en peso.

## V. KUOTA

### 5. ARTIKULUA

Tasa honen kuota ondoko aprobetxamendu-moten araberakoa izango da:

#### - Aprobetxamendu-mota:

##### 1. Bideak zura garraiatzeko erabiltzea

0,51 €/estéreo o Tm/0,52€/estereoa edo Tm.

Eliminado: ,51

##### 2. Bideak beste material batzuk garraiatzeko erabiltzea

0,51 €/estéreo o Tm./0,52€/estereoa edo Tm.

Eliminado: 51

## VI. AZKEN XEDAPENA

Udalaren Titulartasun edo Administrazioko Bideen Aprobetxamendu Bereziaren zioxko Tasa araupetu duen Zerga Ordenantza hau 2043ko urtarrilaren 1ean jarriko da indarrean, behin betiko onetsi eta Bizkaiko Aldizkari Ofizialean 2013ko abenduaren 23ko 244. alean argitaratu eta gero, eta halaxe egongo da aldazartea edo indargabetzea erabaki arte.

## V. CUOTA

### ARTÍCULO 5

La cuota de esta tasa se establecerá en función de los siguientes tipos de aprovechamiento.

#### - Tipo de aprovechamiento:

1. Uso de los caminos para el transporte de maderas

2. Uso de los caminos para el transporte de otros materiales

## VI. DISPOSICIÓN FINAL

La presente Ordenanza Fiscal reguladora de la Tasa por Aprovechamiento especial de Caminos de titularidad o administración municipal empezará a regir el día 1 de enero de 2014, una vez aprobada definitivamente y publicada en el Boletín Oficial de Bizkaia nº 244 de fecha 23 de diciembre de 2013 y seguirá en vigor hasta tanto se acuerde su modificación o derogación.



**Ordenanza Fiscal nº 23  
Tasa por Servicios Socioculturales y de Euskera**

**23. Ordenanza Fiskala  
Zerbitzu soziokultural eta euskarazkoak emateagatiko tasa**

HOJA 70. ORRIA

## **I. XEDAPEN OROKORRA**

### **1. ARTIKULUA**

Bizkaiko Lurralde Historikoko Toki Ogasunak araupetu dituen abenduaren 16ko 2005/9 Foru Arauaren 21. artikuluan xedatu denarekin bat etorri, Gizarte-kulturako eta Euskarako Zerbitzuengatik Tasa ezarri da. Tasa horretan zerga ordenantza hau izango da aginduzko, eta honen arauak aurrean aipatutako abenduaren 16ko 2005/9 Foru Arauan ezarritakoaren araberakoak izango dira.

## **II. ZERGA EGITATEA**

### **2. ARTIKULUA**

Tasa honen zerga egitatea ordenantza honetan araupetutako gizarte-kulturako eta euskarako zerbitzuak egitea da.

## **III. SUBJEKTU PASIBOA**

### **3. ARTIKULUA**

Tasaren subjektu pasibo zergadunak ordenanza honetan araupetutako zerbitzuak edo jarduerak eskatzen dituzten Bizkaiko Lurralde Historikoko Zergei buruzko Foru Arau Orokorreko 33. artikuluan aipatutako pertsona fisiko eta juridikoak edo erakundeak izango dira, edo haien onura jasotzen dutenak.

## **IV. ZERGA-OINARRIA**

### **4. ARTIKULUA**

Zerga oinarria ordenanza honetan araupetutako zerbitzuak erabiltzea da.

## **I. DISPOSICIÓN GENERAL**

### **ARTÍCULO 1**

De conformidad con lo dispuesto en el artículo 21 de la Norma Foral 9/2005, de 16 de diciembre, reguladora de las Haciendas Locales del Territorio Histórico de Bizkaia, se establece la Tasa por Servicios Socioculturales y de Euskera, que se regirá por la presente Ordenanza, cuyas normas atienden a lo previsto en la citada Norma Foral 9/2005, de 16 de diciembre.

## **II. HECHO IMPONIBLE**

### **ARTÍCULO 2**

Constituye el hecho imponible la efectiva prestación de los servicios socioculturales y de euskera regulados en esta Ordenanza.

## **III. SUJETO PASIVO**

### **ARTÍCULO 3**

Son sujetos pasivos en concepto de contribuyentes, las personas físicas y jurídicas y las entidades a que se refiere el artículo 33 de la Norma Foral General Tributaria del Territorio Histórico de Bizkaia, que soliciten o resulten beneficiarias, respectivamente, de los servicios o actividades reguladas en esta Ordenanza.

## **IV. BASE IMPONIBLE**

### **ARTÍCULO 4**

La base imponible está constituida por la utilización de los diferentes servicios regulados en esta Ordenanza.

**V. KUOTA****5. ARTIKULUA**

*Tarifa hauek ezarri dira:*

**V. CUOTA****ARTÍCULO 5**

Se establecen las tarifas siguientes:

KONTZEPTUA	EUROS EUROAK	CONCEPTO
<b>1. KULTURA</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Arte Eskola</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>. Langabeak, jubilatuak, ikasleak, haurrak eta gazte-txartela dauaketenak</li> <li>Haurren taldea eta astean ordu eta erdiko saioa dutenentzat</li> <li>Langile eta haurren arte-tallerreko ikasleentzat</li> </ul> </li> <li>• <b>Ermua Antzokia</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>- <b>Antzerkia eta Musika</b> (zuzeneko ikuskizunak)</li> <li>. Sarreraren prezioa</li> </ul> </li> <li><b>-Zine komertziala</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>. Haurrentzako saioa</li> <li>. Helduentzako saioa</li> <li>. Jubilaltua, Nagusien Etxeko bazkide eta Gazte-txartela dutenentzako</li> </ul> </li> <li><b>-Zine Kluba</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>Sarreraren prezioa</li> </ul> </li> </ul>	26,40 € mes/hileko  22,80 € mes/hileko  27,50 € mes/hileko  De 0 a 35,00 €/ Otik 35,00 €ra  3,00 €  4,60 €  4,00 €  3,60 €	<b>1. CULTURA</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Escuela de Artes</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>. Parados/as, jubilados/as, estudiantes, niños/as y quien disponga de gazte txartela</li> <li>. Grupo infantil y horario de 1:30 horas semanales</li> <li>Trabajadores/as y niños/as del taller de arte infantil</li> </ul> </li> <li>• <b>Ermua Antzokia</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>-<b>Teatro y Música</b> (espectáculos en vivo)</li> <li>. Precio por entrada</li> </ul> </li> <li><b>-Cine comercial</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>. Sesión infantil</li> <li>. Sesión adultos</li> </ul> </li> <li><b>-Cine Club</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>Precio por entrada</li> </ul> </li> </ul>
<b>-Hileko bonuaren prezioa</b>  Zinearen prezioak 2,00€tan garestituko dira sarrera bakoitzeko 3D eta zine digitaleko proiekzioak ikusgai direnean. Prezio horretan sartzen dira betaurrekoak ere.	De 14,00€ a 20,00€/14,00€tik 20,00€ra	<b>-Precio bono mensual de Cine</b>  Los precios de asistencia al cine se incrementarán en 2,00€ por entrada para todas las proyecciones en 3D y cine digital. En el precio se incluirá la entrega de las gafas.



**Ordenanza Fiscal nº 23  
Tasa por Servicios Socioculturales y de Euskera**

**23. Ordenanza Fiskala  
Zerbitzu soziokultural eta euskarazkoak emateagatiko tasa**

HOJA 71. ORRIA

KONTZEPTUA	EUROS EUROAK	CONCEPTO
<b>Publizitate-hedapenaren prezioa</b> <i>Kultura eta Gazteria sailaren hedabideetan publizitatea ipintzea</i>	De 0 a 3.606,07 €	<b>Precio por difusión publicitaria</b> Inserción publicidad en medios de difusión del departamento de Cultura y Juventud
<b>Kultur instalazioen alokairua</b> <i>Ermua antzokiaren alokairua erakunde edo enpresei</i> . Jendeari ezer kobraztuko ez zaion jardueretarako . Jendeari kobraztuko zaizkion jardueretarako, sarrera-kostuaren baremoan ezarritakoaren arabera.	130,00 € Mínimo/Gutxienez 175,00€ Máximo/Gehienez 1.200,00€  57,50 € hora / ordu 75,00 € hora / ordu 83,50 € hora / ordu 102,00 € hora / ordu 119,00 € hora / ordu	<b>Alquiler de instalaciones culturales</b> Alquiler de Ermua Antzokia a entidades o empresas: . Para actividades sin cobro al público Para actividades cobrando al público, según baremo por coste de las entradas.  <b>Alquiler de Lobiano Kultur Gunea a empresas con ánimo de lucro</b> . Una sala sin personal técnico . Una sala con personal técnico . Varias salas sin personal técnico . Varias salas con personal técnico (1 persona) . Varias salas con personal técnico (2 personas)
<b>2. GAZTERIA</b> <i>Lobianoko jarduerak</i> . Ikastaroak eta ikastaro laburrak, gutxienez . Ikastaroak eta ikastaro laburrak, gehienez . Txangoak, gutxienez . Txangoak, gehienez	12,00 € mes / hileko  40,00 € mes / hileko 5,00 € mes / hileko 350,00 € mes / hileko	<b>2. JUVENTUD</b> Actividades de Lobiano . Cursos y cursillos-mínimo . Cursos y cursillos-máximo . Excusiones-mínimo . Excusiones-máximo
<b>3. AUKERA BERDINTASUNA</b> <i>Emakumeen Etxeko jarduerak</i> Emakumearen Topaguneak antolaturiko jardueretaren haurtzaindegia zerbitzua . Txangoak-gutxienez	5,50 €/hora/ordu  5,00 € mes / hileko	<b>3. IGUALDAD DE OPORTUNIDADES</b> Actividades Casa de la Mujer . Servicio de guardería de las actividades de la Casa de la Mujer . Salidas culturales-mínimo

KONTZEPTUA	EUROS EUROAK	CONCEPTO
. Txangoak-gehienez	34,00 € mes / hileko	. Salidas culturales-máximo
. Ikastaroak, ikastaro laburrak-gutxienez	5,00 € mes / hileko	. Cursos, cursillos-mínimo
. Ikastaroak, ikastaro laburral-gehienez	34,00 € mes / hileko	. Cursos, cursillos-máximo
. Kultur jarduerak-gutxienez	5,00 € mes / hileko	. Actividades culturales-mínimo
. Kultur jarduerak-gehienez	34,00 € mes / hileko	. Actividades culturales-máximo
<b>4. EUSKARA</b>		<b>4. EUSKERA</b>
. Gabonetako jarduerak	50,00 €	. Actividades Navidad
Anai-arrebak inskribatu ezkerro (bakoitza)	40,00 €	. En caso de inscribirse varios hermanos/as (cada uno)
. Udako jarduerak Udalekuak:		. Actividades de verano (Colonias):
- Peogramazio arrunta	75,00 €	- Programa normal
- Programazio berezia (gaua kanpoan ematen denean):	100,00 €	- Programa extra (cuando hay pernocta)
Anai-arrebak inskribatu ezkerro		Cuando se inscriben varios hermanos/as:
- Programa arrunta (bakoitza)	63,00 €	- Programa normal (cada uno/a)
- Programa berezia (bakoitza)	83,00 €	- Programa extra (cuando hay pernocta) (cada uno/a)

## VI. KUDEAKETA ETA DIRU BILKETA

### 6. ARTIKULUA

Zeramika eta Pinturako tasa ordaindu beharra zerbitzua erabiltzen den unean sortuko da, eta berori hiruhilero kobratuko da.

Ikasturtea hasten den hilabetearen prezioa berori ofizialki hasten den egunetik aurrera dauden egunak zenbatuta ezarriko da.

Gainerako hilabeteen prezioa ezarri den kopuru izango da.

## VI. GESTIÓN Y RECAUDACIÓN

### ARTÍCULO 6

Se considera devengada la tasa de Cerámica y Pintura desde que se utilice el servicio y su cobro será trimestral.

El precio mensual del mes de inicio del curso lectivo, se computará a partir del día en el que oficialmente comience el curso, según calendario establecido por la organización

El resto de las mensualidades será la cantidad fija establecida.



**Ordenanza Fiscal nº 23  
Tasa por Servicios Socioculturales y de Euskera**

**23. Ordenanza Fiskala  
Zerbitzu soziokultural eta euskarazkoak emateagatiko tasa**

HOJA 72. ORRIA

*Ikasleek hala nahita, jardueraren hasiera-data ofizialki ezarritako ez bada, berdin ordaindu beharko dute hileko kuota osoa*

#### **7. ARTIKULUA**

*Hiru hiletik behin errolda bat egingo da ordaindu beharra duten pertsonen izenak, helbide fiskala eta tarifak aplikatu ondorengo zerga-kuotak jasoz.*

#### **8. ARTIKULUA**

*Erroldetan bildutako zergaren kuotak udal organo eskudunak horretarako onetsiko duen zerga-egutegian eta zerga-bilketarako ordenantzan ezarriko diren egunetan kobraztuko dira.*

*Bi hiruhileko jarraian kuotarik ordaindu ezean, zerbitzua kendu egingo da.*

#### **VII. AZKEN XEDAPENA**

*Gizarte-kulturako eta Euskarako Zerbitzuengatik Tasa araupezu duen Zerga Ordenanza 2017ko urtarrilaren 1ean jarriko da indarrean, behin betiko onetsi eta Bizkaiko Aldizkari Ofizialean 2016ko abenduaren 27ko 245 . alean argitaratu eta gero, eta indarrean egongo da harik eta hura aldatzea edo indargabetzea erabaki arte.*

Si por voluntad del alumnado, la fecha de inicio de la actividad no es la establecida oficialmente, igualmente se abonará la cuota mensual íntegra.

#### **ARTÍCULO 7**

Trimestralmente se confeccionará un padrón en el que constarán los nombres, domicilio fiscal de las personas obligadas al pago y la cuota tributaria resultante de la aplicación de las tarifas.

#### **ARTÍCULO 8**

Las cuotas del tributo incluidas en los padrones serán puestas al cobro en las fechas que figuran en el calendario tributario y en la Ordenanza de Recaudación que al efecto aprobará el órgano municipal competente.

El impago de la cuota correspondiente por un periodo de dos trimestres consecutivos dará origen a la supresión del servicio.

#### **VII. DISPOSICIÓN FINAL**

La presente Ordenanza Fiscal reguladora de la Tasa por Servicios Socioculturales y de Euskera empezará a regir el día 1 de enero de 2017, una vez aprobada definitivamente y publicada en el Boletín Oficial de Bizkaia nº 245 de fecha 27 de diciembre de 2016 y seguirá en vigor hasta tanto se acuerde su modificación o derogación.





**Ordenanza Fiscal nº 24  
Tasa por la prestación del Servicio de Enseñanza de Euskera**

**24. Ordenantza Fiskala  
Euskara irakasteko zerbitzuagatiko tasa**

HOJA 73. ORRIA

## **I. XEDAPEN OROKORRA**

### **1. ARTIKULUA**

Bizkaiko Lurralde Historikoko Toki Ogasunak araupetu dituen abenduaren 16ko 2005/9 Foru Arauaren 21. artikulua aldatu duenak, 1. artikuluan xedatu duenarekin bat etorri, Ermuko Udalak Udal Euskaltegian Euskara Irakasteagatiko Tasa ezarri du.

## **II. ZERGA EGITATEA**

### **2. ARTIKULUA**

Zerga egitatea Udal Euskaltegiko ikastaroetan parte hartza da, nola urte osokoetan hala udakoetan edo trinkoetan, eta ikasleei materiala ematea.

## **III. SUBJEKTU PASIBOA**

### **3. ARTIKULUA**

Euskara Irakasteagatiko Tasaren subjektu pasiboak Udal Euskaltegiko ikastaroetara joaten diren pertsonak dira.

### **4. ARTIKULUA**

Tasa ordaindu beharra zerbitzua hastearrekin batera sortzen da, baina Udal Euskaltegiak tasa osorik edo zati batean gordailuan emateko eskatu ahal izango du ikastaroetarako matrikula egiten den unean.

### **5. ARTIKULUA**

Tasa ordaindu behar duen pertsonari ezin egotzi zaizkion arrazoiengatik zerbitzua egin

## **I. DISPOSICIÓN GENERAL**

### **ARTÍCULO 1**

De conformidad con lo dispuesto en el artículo 21 de la Norma Foral 9/2005, de 16 de diciembre, el Ayuntamiento de la Villa de Ermua establece la Tasa por la prestación del Servicio de Enseñanza de Euskera en el Euskaltegi municipal.

## **II. HECHO IMPONIBLE**

### **ARTÍCULO 2**

El hecho imponible viene determinado por la asistencia a los cursos que se imparten en el Euskaltegi municipal ya sea con carácter anual o como cursos de verano o intensivos, así como la facilitación a los/as alumnos/as del material correspondiente.

## **III. SUJETO PASIVO**

### **ARTÍCULO 3**

Son sujetos pasivos de la Tasa por la prestación del Servicio de Enseñanza de Euskera las personas que asistan a los cursos de enseñanza de euskera en el Euskaltegi municipal.

### **ARTÍCULO 4**

La obligación de satisfacer la contraprestación pecuniaria en concepto de tasa nace desde que se inicia la prestación del servicio, si bien el Euskaltegi municipal podrá exigir el depósito previo de su importe total o parcial en el momento en el que se formalice la correspondiente matrícula para asistir a los cursos del mismo.

### **ARTÍCULO 5**

Cuando no se preste el servicio por causas no imputables a la persona obligada al

*gabe geratzen bada, egoki den zenbatekoa itzuliko da.*

#### **IV. KUDEATZEKO ARAUAK**

##### **6. ARTIKULUA**

*Tasa ordainaraztearen zioa Udal Euskaltegian ikastaroak egitea eta ikasteko materialen fotokopiak banatzea denez gero, subjektu pasiboa adingabekoa bada, beraren legezko ordezkariak ordaindu beharko du tasa, inskripzioa egiterakoan; eskatzailea elkartea edo erakunde publiko edo pribatua bada, zerbitzua bere kide edo langileentzat eskatzen duena, eskatzaileak berak ordainduko du tasa.*

*Matrikulagatik tasa zatika ordaindu ahal izango da, bi ordainketa eginez, lehenengoa inskripzioa egitean eta bigarrena abenduaren 4a baino lehen.*

#### **V. KUOTA**

##### **7. ARTIKULUA**

*1. Hurrengo tasak ezarriko dira:*

<i>. Ikasturterako ohiko matrikula:</i>	<i>. Por matrícula ordinaria curso lectivo:</i>	<i>1,28 €/hora/orduko</i>	<b>Eliminado: 26</b>
<i>. Matrikulatutako 2. familia-kideak:</i>	<i>. El 2º integrante matriculado de la unidad familiar:</i>	<i>0,64 €/hora/orduko</i>	<b>Eliminado: 63</b>
<i>. Langabetuak:</i>	<i>. Personas en desempleo:</i>	<i>0,64 €/hora/orduko</i>	<b>Eliminado: 63</b>
<i>. A1 taldean lehenengoz matrikulatzean:</i>	<i>. Por matricularse la 1ª vez en el grupo A1:</i>	<i>0,64 €/hora/orduko</i>	<b>Eliminado: 63</b>

pago de la tasa se procederá a la devolución del importe correspondiente.

#### **IV. NORMAS DE GESTIÓN**

##### **ARTÍCULO 6**

Constituye la causa de la exacción la prestación de servicios de impartición de cursos por el Euskaltegi municipal así como la entrega de material de photocopies de los mismos, en el caso de que el sujeto pasivo fuera menor de edad, la obligación de satisfacer la tasa corresponderá a su representante legal, en el momento de formalizar la inscripción; en el caso de que la persona solicitante del servicio sea una agrupación, asociación o entidad, tanto pública como privada, para sus miembros, asociados/as o trabajadores/as, el/la solicitante será la persona directamente obligada a realizar el pago.

El importe de la tasa por matrícula podrá abonarse de forma fraccionada en dos pagos, el primero al formalizar la inscripción y, el segundo, antes del día 4 de diciembre.

#### **V. CUOTA**

##### **ARTÍCULO 7**

1. Las tasas a aplicar serán las siguientes:



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

Ordenanza Fiscal nº 24  
Tasa por la prestación del Servicio de Enseñanza de Euskera

24. Ordenantza Fiskala  
Euskara irakasteko zerbitzuagatiko tasa

HOJA 74. ORRIA

**VI. BEKAK ETA BESTE HOBARI BATZUK  
EMATEKO ARAUBIDEA**

**8. ARTIKULUA**

1. *Ikasleek beka eskuratu ahal izango dute baldin eta, Euskaltegiko heziketa ziklo bakoitzean lortu beharreko trebeziak eta hizkuntza gaitasunak lortzeaz gainera, ikasten jarraitzen badute heziketa zikloa amaitu arte.*

2. *Beka jasotzen dutenek eskubidea izango dute matrikularen zenbatekoan hobariak lortzeko, portzentaje hauetan:*

A) *Matrikularen %50eko hobaria, baldintza hauek betetzen dituzten ikasleentzat:*

- *Ermuko udalerrian erroldaturik egotea.*

- *Euskaltegian ikastaroaren hasieran ezartzen zaizkien aprobetxamendu helburuak betetzea.*

B) *Goiko baldintzak betetzeaz gain, matrikularen %75eko hobaria izango da, ondorengokoak betetzen dituzten ikasleentzat:*

- *Ermuan aritzen diren heitztaileak (entrebatzaile, begirale...) zein Ermuko merkataritzan eta ostalaritzan jendaurreko lanpostuetan aritzen diren langile ermuarrok.*

3. *Arau orokor giza, beken zenbatekoa hurrengo matrikularen zenbatekotik kenduko da bidezkoa den neurrian.*

*Hori dela eta, Euskaltegiak ikasle bekadunentzat gordeko ditu berauek arautegi honen arabera jaso ditzaketen hobariak, gehienez bi ikasturte igaro arte. Epe horretan ikasleak ez badu matrikulariak egiten egin behar duen hurrengo urratserako, beka jasotzeko*

**VI. RÉGIMEN DE CONCESIÓN DE BECAS Y  
OTRAS BONIFICACIONES**

**ARTÍCULO 8**

1. Los/as alumnos/as podrán obtener la condición de becarios/as cuando, además de alcanzar las destrezas y competencias lingüísticas establecidas para cada ciclo formativo que se imparte en el Euskaltegi, prolonguen sus estudios hasta completar el correspondiente ciclo formativo.

2. La concesión de una beca dará derecho a la persona beneficiaria a obtener bonificaciones en el importe de la matrícula, en los porcentajes siguientes:

A) Bonificación del 50% de la matrícula a favor de los/as alumnos/as que reúnan las siguientes condiciones:

- Estar empadronados/as en el municipio de Ermua.

- Consigan los objetivos de aprovechamiento marcados en el Euskaltegi a principio de curso.

B) A parte de cumplir las condiciones citadas existirá una bonificación del 75% de la matrícula a favor de los/as alumnos/as que reúnan las siguientes condiciones:

- Educadores (monitores, entrenadores...) que realicen su función en Ermua y hosteleros y comerciantes que trabajen de cara al público en el ámbito del comercio local.

3. Como regla general, el importe de las becas se descontará en la cuantía que proceda del importe de la matrícula siguiente.

A este efecto, el Euskaltegi reservará a favor de los/as alumnos/as becarios/as las bonificaciones a que tengan derecho conforme a lo establecido en esta normativa, hasta un máximo de dos cursos lectivos. Transcurrido este tiempo sin que el/la alumno/a formalice su

*ordurarte eduki duen eskubidea galduko du.*

*4. Salbuespenez, bekaren diru-kopurua itzuli egingo da kasu hauetan:*

*a) Ikerlak Euskaltegia uzten badu, berarentzako talde egokirik ez dagoelako, eta beste euskaltegi batean matrikulatzen bada.*

*Horrelakoetan, ikasleari dagokion kopurua itzuliko zaio bere izenean banku-transferentzia eginez, baina aldez aurretik ikasleak frogatu egin beharko du beste euskaltegi batean matrikulatu dela. Horretarako, matrikula osorik ordaindu izanaren frogagiriaren gordekin mekanizatua aurkeztuko du.*

*b) Heziketa ziklo oso bat amaitutakoan, artikulu honetako 1. idatz-zatian azaldu den moduan.*

## **VII. AZKEN XEDAPENA**

*Udal Euskaltegian Euskara Irakasteagatiko Tasa araupetu duen Zerga Ordenantza 2016/2017 ikasturtean jarriko da indarrean, behin betiko onetsi eta Bizkaiko Aldizkari Oficialaren 2016ko azaroaren 24ko 224. alean argitaratu eta gero eta indarrean egongo da harik eta hura aldatzea edo indargabetzea erabaki arte.*

matrícula en el nivel siguiente que corresponda, se perderá el derecho a la beca que tenga acreditada hasta ese momento.

4. Excepcionalmente, la cantidad dineraria correspondiente a la beca se devolverá en los siguientes casos:

a) Si el/la alumno/a no continúa en el Euskaltegi porque no tiene grupo al que incorporarse y se matrícula en otro centro.

En este caso, será condición previa a recibir mediante transferencia bancaria nominal la cantidad que le corresponda, que el/la alumno/a acredite su matriculación en otro Euskaltegi, para lo cual deberá presentar resguardo mecanizado justificativo de haber satisfecho el importe total de la matrícula.

b) Al finalizar un ciclo completo del proceso de enseñanza conforme se describe en el apartado 1 de este artículo.

## **VII. DISPOSICIÓN FINAL**

La presente Ordenanza Fiscal reguladora de la Tasa por la prestación del Servicio de Enseñanza de Euskera en el Euskaltegi municipal empezará a regir en el curso escolar 2016/2017, una vez aprobada definitivamente y publicada en el Boletín Oficial de Bizkaia nº 224 de fecha 24 de noviembre de 2016 seguirá en vigor hasta tanto no se acuerde su modificación o derogación.



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

**Ordenanza Fiscal nº 25**  
**Tasa por la Utilización del Piso de Emergencia**  
**del Departamento de Bienestar Social**

**25. Ordenanza Fiskala**  
**Gizarte-ongizate zerbitzuak larrialdietarako duen etxebizitza**  
**erabiltzeagatiko tasa**

HOJA 75. ORRIA

## **I. XEDAPEN OROKORRA**

### **1. ARTIKULUA**

Bizkaiko Lurralde Historikoko Toki Ogasunak araupetu dituen abenduaren 16ko 2005/9 Foru Arauaren 21 artikuluan xedatutakoarekin bat etorriz, Gizarte Ongizate Sailari atxikitako Gizarte Larrialdietarako Etxebizitza aldi baterako erabiltzeagatiko tasa ezarri da.

## **II. ZERGA EGITATEA**

### **2. ARTIKULUA**

Zerga egitatea gizarte larrialdietarako etxebizitzaren aldi baterako erabilera da, dela hondamen egoera bategatik, dela bapateko beharrizan jakin bategatik edota ohiko etxebizitza galdu izanagatik.

Zerbitzua Gizarte Zerbitzuek aplikazio-arautegiari jarraituz ezarriko duten aldian emango da.

## **III. SUBJEKTU PASIBOA**

### **3. ARTIKULUA**

Larrialdietarako etxebizitza erabiltzeko baldintza guztiak bete eta horren erabiltzale izaera lortzen dutenak, etxebizitza erabiltzeko Udalaren baimena eskuratzeten badute, ordenanza honetan araupetutako tasaren subjektu pasiboak izango dira.

## **IV. ETXEBIZITZA ERABILTZEKO ARAUBIDEA**

### **4. ARTIKULUA**

Udalaren etxebizitza erabiltzeko lagatzeko hitzarmena eskuratzekotan, ezarri beharreko araudietan zehaztutako baldintzak bete beharko dituzte bizikidetza-unitateek. Aurretiaz, udal gizarte zerbitzuek tramitatutako banakako expedientea egin beharko dute, bertan jasota nahitaezko txosten loteslea, bai eta ahalmena

## **I. DISPOSICIÓN GENERAL**

### **ARTÍCULO 1**

De conformidad con lo dispuesto en el artículo 21 de la Norma Foral 9/2005, de 16 de diciembre, reguladora de las Haciendas Locales del Territorio Histórico de Bizkaia, se establece la Tasa por el uso temporal del Piso de Emergencia Social adscrito al Departamento de Bienestar Social.

## **II. HECHO IMPONIBLE**

### **ARTÍCULO 2**

El hecho imponible viene determinado por la utilización temporal de viviendas de emergencia social, bien sea ésta derivada de una situación de catástrofe, necesidad puntual sobrevenida o pérdida de vivienda habitual.

El servicio se prestará durante un periodo determinado por los Servicios Sociales, en aplicación del reglamento de aplicación.

## **III. SUJETO PASIVO**

### **ARTÍCULO 3**

Serán sujetos pasivos de la Tasa regulada en la presente Ordenanza, las personas que cumpliendo todos los requisitos establecidos en el Reglamento de uso de la vivienda de emergencia, obtengan la condición de usuarias de la misma, y obtengan la autorización municipal preceptiva.

## **IV. RÉGIMEN DE ACCESO**

### **ARTÍCULO 4**

Podrán ser adjudicatarias del contrato de cesión de uso de viviendas municipales las Unidades de Convivencia (UC) que cumplan con los requisitos establecidos en las normativas de aplicación, previa tramitación del correspondiente expediente individualizado, tramitado por los Servicios Sociales

eskuordetzen duen dekretu-bidezko azken ebazpena ere, Gizarte Zerbitzuen Saileko zinegotzi arduradunak sinatua.

## **5. ARTIKULUA**

*Ordenanza honetan arautzen den etxebizitzaren erabilera lagatzeko emakidak 3 hilabekoa iraunaldia izango du hasiera batean, eta beste hiruhilabeterako luzapenak egin ahal izango dira, urtebetez gehienez, baldin eta egiaztatzen bada luzapena tramitatzeko unean etxebizitza lagatzea eragin zuen egoera ez dela aldatu.*

*Luzapena aitortzeko, udal gizarte-zerbitzuek aldeko beste txosten bat egin beharko dute, eta Eskuordetze Dekretu bidez ebatzi beharko da.*

## **6. ARTIKULUA**

*Ermuko Udalak zehaztutako epea igaro eta beharrizana amaitu dela egiaztu ostean, erabiltzeko lagatzearen aldia amaituta dagoela jakinaraziko da, garaiz eta behar den bezala.*

*Lagatze-aldia amaitu dela jakinarazi eta bi hilabete izango ditu, gehienez, bizikidetza-unitate onuradunak, etxebizitza husteko.*

*Epealdi hori amaitu ondoren, etxebizitzaren erabilera lagata duen bizikidetza-unitateak etxebizitza husten ez badu, Udalak higiezinaren jabetza osoa berreskuratzeko izapide administratibo edo judizialak abiaraziko ditu.*

## **V. PREZIO PUBLIKOA**

### **7. ARTIKULUA**

*Ordenanza honen ondorioetarako, etxebizitzen erabilera lagatzeko prezioa gutxienez 100,00 eurokoa izango da, eta gehienez 300,00 eurokoa.*

Municipales, que contendrá el informe preceptivo y vinculante y la resolución mediante Decreto de Delegación firmado por el/la Concejal/a del Departamento de SS Sociales Municipales.

## **ARTÍCULO 5**

La concesión de cesión de uso regulado en la presente ordenanza para el acceso a las viviendas tendrá una duración inicial máxima de 3 meses, pudiéndose prorrogar por igual periodo hasta un máximo de un año, siempre que se acredite que la situación que motivó la concesión de uso de la vivienda no haya variado en el momento de tramitarse la prórroga

La concesión de la prórroga requerirá la tramitación de un nuevo informe favorable de los Servicios Sociales Municipales así como de la preceptiva resolución mediante Decreto de Delegación.

## **ARTÍCULO 6**

Transcurrido el plazo establecido por el Ayuntamiento de Ermua y una vez verificada la finalización de la situación de necesidad, se notificará en tiempo y forma la finalización de la cesión de uso.

La UC beneficiaria estará obligada al desalojo de la vivienda que le haya sido asignada en un plazo no superior a dos meses desde la notificación de finalización de dicha cesión.

Si transcurrido dicho plazo la UC titular de la cesión de uso no abandonara la vivienda, el Ayuntamiento iniciará los trámites administrativos y/o judiciales para la plena recuperación de la posesión del inmueble

## **V. PRECIO PÚBLICO**

### **ARTÍCULO 7.**

A los efectos de la presente ordenanza, el precio por cesión de la vivienda podrá variar entre un mínimo de 100,00 € y un máximo de 300,00 €.



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

**Ordenanza Fiscal nº 25**  
**Tasa por la Utilización del Piso de Emergencia**  
**del Departamento de Bienestar Social**

**25. Ordenanza Fiskala**  
**Gizarte-ongizate zerbitzuak larrialdietarako duen etxebizitzaren erabiltzeagatikoa tasa**

HOJA 76. ORRIA

*Hileko prezio publikoa zehazteko, honako faktore hauek hartuko dira aintzat:*

- *Bizikidetza-unitateak prezio publikoa ordaintzeko duen gaitasun ekonomikoa.*
- *Onuradunak eskuratu duen etxebizitzaren tamaina.*

*Gainera, etxebizitzaren erabilera lagata duen bizikidetza-unitateak bere kargu hartu beharko ditu mantentze-gastuak (ura, elektrizitatea, berokuntza, komunitatea...), gastoak kostu errealearen arabera.*

*Etxebizitzaren tamainaren arabera, honako baremo hau zehazten da prezio publikorako:*

- *Logela bakarreko etxebizitza (lagun batentzat edo birentzat): 100,00 euro hilean*
- *Bi logelako etxebizitza (hiru lagunentzat): 200,00-250,00 euro hilean*
- *Hiru logelako etxebizitza (hiru lagunentzat baino gehiagorentzat): 300,00 euro hilean*

*Ordenanza honen ondorioetarako, HILEKO ERRENTA ERABILGARRITZAT joko da bizikidetza-unitatearen diru-sarrera guztiei honako kontzeptu hauek kendu ondoren gelditzen dena:*

- *Aurretiko zorpetzeak eragindako gastuak;*
- *Bizikidetza-unitatea mantentzeko oinarrizko gastuak. Halakotzat jotzen dira elikadura eta oinetakoak/jantziak, familiaren errentaren % 30 gehienez.*
- *Hezkuntzari eta osasunari lotutako beste gastu batzuk, eta premia biziko zerbitzu publikoak ordaintzeko erabiltzen direnak.*

El precio público, de carácter mensual, se establecerá teniendo en cuenta los siguientes factores:

- Capacidad económica de la UC para hacer frente al pago del precio público;
- Tamaño de la vivienda que se adscribe al/la beneficiario/a.

Además, la UC beneficiaria de la cesión de la vivienda, deberá hacerse cargo de los gastos derivados de su mantenimiento (agua, electricidad, calefacción, comunidad, etc.) en función del coste real de los mismos.

En consideración al tamaño de la vivienda, se establece el siguiente baremo de precio público:

- Vivienda de un dormitorio (para 1 ó 2 personas): 100,00 €/mes
- Vivienda de dos dormitorios (para 3 personas): de 200,00 a 250,00 €/mes
- Vivienda de tres dormitorios (para más de 3 personas): 300,00 €/mes

A los efectos de la presente ordenanza, se considera RENTA DISPONIBLE MENSUAL aquella que se obtiene una vez descontados a los ingresos totales de la Unidad de Convivencia (UC) los siguientes conceptos:

- Gastos derivados del endeudamiento previo;
- Gastos básicos de mantenimiento de la UC, entendiendo por ellos los gastos de alimentación y vestido-calzado, hasta un máximo del 30% de la renta familiar;
- Otros gastos relacionados con la educación, la sanidad y los derivados del pago de servicios públicos de primera necesidad

<b><i>Etxebizitzaren prezio publikoaren murrizketaren kalkulua</i></b> <b>Cálculo de reducción del precio público de la vivienda</b>		
<b>Bizikidetza-unitatearen osaera</b> <b>/Composición de la Unidad de convivencia (UC)/</b>	<b>Hileko errenta erabilgarria</b> <b>/Renta disponible mensual</b>	<b>Murrizketaren ehunekoa</b> <b>Porcentaje de reducción</b>
<i>Kide bat</i> 1 miembro	<300,00 €	Gehienezko prezioa: 100 euro hilean Precio máximo: 100,00 €/mes
	301,00 €-tik 500,00 €-ra De 301,00 a 500,00 €	30%
	501,00 €-tik 700,00 €-ra De 501,00 a 700,00 €	25%
	701,00 €-tik 80,000 €-ra De 701,00 a 800,00 €	15%
	>800,00 €	0%
<i>2 eta 3 kide</i> 2 y 3 miembros	<500,00 €	Gehienezko prezioa: 200 euro hilean Precio máximo: 200,00 €/mes
	501,00 €-tik 700,00 €-ra De 501,00 a 700,00 €	30%
	701,00 €-tik 900,00 €-ra De 701,00 a 900,00 €	25%
	901,00 €-tik 1.000,00 €-ra De 901,00 a 1.000,00 €	15%
	>1.000,00 €	0%
<i>4 eta 5 kide</i> 4 y 5 miembros	<650,00 €	Gehienezko prezioa: 250 euro hilean Precio máximo: 250,00 €/mes
	651,00 €-tik 800,00 €-ra De 651,00 a 800,00 €	30%
	801,00 €-tik 1.000,00 €-ra De 801,00 a 1.000,00 €	25%
	1.001 €-tik 1.100 €-ra De 1.001,00 a 1.100,00 €	15%
	>1.101,00 €	0%
<i>5 baino gehiago</i> Más de 5 miembros	<700,00 €	Gehienezko prezioa: 300 euro hilean Precio máximo: 300,00 €/mes



**Ordenanza Fiscal nº 25  
Tasa por la Utilización del Piso de Emergencia  
del Departamento de Bienestar Social**

**25. Ordenantza Fiskala  
Gizarte-ongizate zerbitzuak larrialdietarako duen etxebizitza  
erabiltzeagatiko tasa**

HOJA 77. ORRIA

	701 €-tik 900 €-ra De 701,00 a 900,00 €	30%
	901,00 €-tik 1.100,00 €-ra De 901,00 a 1.100,00 €	25%
	1.101,00 €-tik 1.300,00 €-ra /De 1.101,00 a 1.300,00 €	15%
	>1.301,00 €	0%

**VI. ERABILERA LAGATZEKO HITZARMENA**

**8. ARTIKULUA**

a) Erabiltzale bihurtzeko eskatzen diren baldintzak adierazi eta egiaztatzen direnean tramtitatuko da etxebizitzaren erabilera lagatzea.

b) Udalak eta onuradunak hitzarmena sinatuko dute, bi aldeek erabilera lagatzeko baldintzak eta bertan agertzen diren konpromisoak berariaz onartuta; besteak beste, erabilera lagatzeko epealdia eta, hala behar izanez gero, luzapena eskatzeako derrigorra.

c) Ermuko Udalak etxebizitzan dauden ondasun eta elementuen zerrenda osoa emango dio bizikidetza-unitate onuradunari, hitzarmenean txertatzeko.

d) Bizikidetza-unitateak, bere aldetik, erabiltzeko laga zaien etxebizitzan erabiliko dituzten ondasun guztien, hala etxekoena nola pertsonalen, zerrenda zehatza emango dio Ermuko Udalari, hitzarmenean txertatzeko.

e) Ermuko Udalak etxebizitza bakoitza esleitzeko prezio publico bat ezarriko du eta hilean behin bizikidetza-unitateko titularrari fakturatuiko zaio. Prezio hori urtean behin berrikusi ahal izango da, KPlaren bilakaeraren arabera.

f) Emakidak dirauen bitartean, bizikidetza-

**VI. CONVENIO PARA LA CESIÓN DE USOS**

**ARTÍCULO 8.**

a) Se procederá a tramitar la concesión de cesión de uso de una vivienda cuando se acrediten y verifiquen los requisitos exigidos para la obtención de la condición de usuario/a.

b) El Ayuntamiento suscribirá un convenio con el/la beneficiario/a en el que ambas partes aceptarán expresamente las condiciones de cesión de uso y los compromisos que en el mismo se adquieran, incluido el periodo de cesión de uso y la obligatoriedad de solicitud de prórroga si ello fuera necesario.

c) El Ayuntamiento de Ermua entregará a la UC beneficiaria un inventario completo de los bienes y elementos de equipamiento doméstico de que consta la vivienda, que pasará a formar parte integrante del convenio.

d) La UC beneficiaria entregará al Ayuntamiento de Ermua un inventario detallado de todas las pertenencias, domésticas y personales, que se utilizarán en la vivienda que le sea asignada en régimen de cesión de uso, que pasará a formar parte integrante del convenio.

e) El Ayuntamiento de Ermua establecerá un precio público por la concesión de uso de cada vivienda, que se facturará al titular de la UC beneficiaria con carácter mensual, y que podrá revisarse anualmente según IPC.

f) Durante el tiempo de duración de la concesión

*unitatearen kargu egongo dira energia-hornidurak (elektrizitatea, gasa...) nahiz uraren, zaborraren eta estolderiaren ordainketak. Ildo beretik, haren kontura egongo dira auzokide-komunitatearen gastuak eta garbiketaren gastuak.*

*Etxebitzta hiru hilabeteko epea baino gutxiagorako lagatzen denean, Udalaren zerbitzu ekonomikoetan ordainduko dira ordainagiriak.*

*Etxebitzta lagatzeko epea hiru hilabetekoa edo luzeagoa bada, bizikidetza-unitate onuradunak bere gain hartuko ditu zuzenean ordainketak.*

*g) Etxebitzta-unitate onuradunak egoki zaindu beharko ditu etxebitzta eta ekipamendu-elementuak. Erabiltzaileek txarto erabilzeagatik kalterik eraginez gero, etxebitzta-unitate onuradunak konpondu edo berritu beharko du.*

*Etxebitztan eta bertako elementuetan eragindako kalteak konpontzen ez badituzte, Udalak bide administratiboa abiaraziko du horiek eskatzeko.*

## VII. DEBEKUAK ETA ZEHAPENAK

### 9. ARTIKULUA

Espresuki debekatuta daude ondorengoak:

- Erabiltzeko lagatako etxeen bizikidetza-unitatekoak ez diren pertsonak ostatu hartzea. Osaean edozein aldaketa egitea.
  
- Irabazi-asmoko ostattua, hala nola berriz alokatzea edo apopiloak hartza. Halakorik gertatuz gero, berehala baliorik gabe geratuko da etxebitztaren erabilera lagatzeko hitzarmena, eta horren berri eman eta bi hilabete baino lehenago hustu beharko du bizikidetza-unitateak etxebitzta.

de uso, la UC beneficiaria estará obligada al pago del consumo de los suministros energéticos (electricidad, gas, etc.), así como al recibo de agua, basura y alcantarillado. Correrán así mismo por su cuenta los gastos de comunidad de vecindad y la limpieza de la comunidad.

Cuando la cesión de la vivienda sea por un plazo inferior a 3 meses, los recibos correspondientes se harán efectivos en los servicios económicos del Ayuntamiento.

Cuando el periodo de concesión de uso de la vivienda sea igual o superior a tres meses, la UC beneficiaria se hará cargo directamente del pago de los suministros.

g) La UC beneficiaria está obligada a la conservación adecuada de la vivienda y sus elementos de equipamiento. Cualquier desperfecto que pueda estar motivado por un uso inadecuado por parte de las personas usuarias, deberá ser reparado o repuesto por la UC beneficiaria.

En el caso de que no se subsanen los daños producidos en la vivienda y sus enseres, el Ayuntamiento podrá requerirlo por vía administrativa.

## VII. PROHIBICIONES Y SANCIONES

### ARTÍCULO 9.

Quedan expresamente prohibidos los siguientes supuestos:

- El alojamiento de personas que no sean integrantes de la UC en la vivienda otorgada en régimen de cesión de uso. Cualquier modificación en la composición

- El alojamiento con fines lucrativos, como realquiler o pupilaje. De producirse este supuesto, quedará sin efecto, de manera inmediata, la concesión de cesión de uso de la vivienda de que se trate, y la UC deberá desalojar la vivienda en un plazo no superior a dos meses, contado a partir de la notificación preceptiva.



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

**Ordenanza Fiscal nº 25  
Tasa por la Utilización del Piso de Emergencia  
del Departamento de Bienestar Social**

**25. Ordenantza Fiskala  
Gizarte-ongizate zerbitzuak larrialdietarako duen etxebizitza  
erabiltzeagatiko tasa**

HOJA 78. ORRIA

**10. ARTIKULUA**

Ordenantza honetan araututako baldintzaren edo betebeharren bat urratuz gero, erabiltzeko laga zaión etxebizitza galtzeko arriskua du bizikidetza-unitateak, eta erabilera lagatzeko hitzarmena berehalako amaitutzat joko da. Hartara, jakinarazpena helarazi eta bi hilabete igaro baino lehenago hustu beharko du bizikidetza-unitateak etxebizitza.

Hiru hilabetez jarraian alokairua ordainduko ez balu, bizikidetza-unitateak onuradun izaera gal lezake eta etxea hustu egin beharko luke jakinarazpena helarazi eta hilabete bi igaro aurretik. Hiru hilabetez jarraian alokairua ordaindu gabe lagako balu, bizikidetza-unitateak onuradun izaera gal lezake eta etxea hustu egin beharko luke jakinarazpena helarazi eta hilabete bi igaro aurretik.

**ARTÍCULO 10.**

Incumplimiento injustificado de alguna de las condiciones u obligaciones reguladas en la presente ordenanza, podrá dar lugar a la pérdida inmediata de la condición de UC beneficiaria de cesión de uso de la vivienda previamente asignada y a la extinción inmediata de la cesión del uso, debiendo procederse al desalojo inmediato del inmueble, en un plazo no superior a dos meses desde la notificación preceptiva.

En todo caso, el impago injustificado de tres mensualidades consecutivas, podrá suponer la pérdida de la calidad de UC beneficiaria con obligación aparejada de desalojo inmediato de la vivienda, en un plazo no superior a dos meses desde la notificación preceptiva. En todo caso, el impago injustificado de tres mensualidades consecutivas, podrá suponer la pérdida de la calidad de UC beneficiaria con obligación aparejada de desalojo inmediato de la vivienda, en un plazo no superior a dos meses desde la notificación preceptiva

**VIII. ADMINISTRAZIO-PROZEDURA**

**11. ARTIKULUA**

Ordenantza hau administrazio-procedura dokumentatu bidez jarriko da indarrean, alderdi batek abiarazita, eta Gizarte Zerbitzuen Saileko zinegotzi arduradunak sinatutako Eskuordetze Dekretuaren bidez ebatzi eta amaituko da. Udal Gizarte Zerbitzuak arduratuko dira bera kudeatzeaz.

Ermuko Udalaren Zerbitzu Jurídikoek kudeatuko dute onuradun izaeraren amaiera.

**VIII PROCEDIMIENTO ADMINISTRATIVO**

**ARTÍCULO 11.**

La presente ordenanza será de aplicación mediante un procedimiento administrativo documentado, que se iniciará a instancias de parte y que culminará con resolución mediante Decreto de Delegación del concejal delegado de SS Sociales y que será gestionado por los Servicios Sociales Municipales.

La extinción de la condición de beneficiario/a será gestionada por los Servicios Jurídicos del Ayuntamiento de Ermua.

**12. ARTIKULUA**

Ermuko Udalak adierazten du bateragarria dela zerbitzu honen bizikidetza-unitate

**ARTÍCULO 12.**

El Ayuntamiento de Ermua declara la compatibilidad de la condición de UC beneficiaria del servicio que regula la presente ordenanza con

*onuraduna izatea eta, aldi berean, beste edozein lagunza, ekonomikoa nahiz bestelakoa, jasotzea, salbu eta beste laguntza horren muinean beste etxebizitza bat jabetzan edo alokairuan eskuratzea badago, ordenantza honek araututako antzeko baldintzetan.*

### **13. ARTIKULUA**

*Ermuko Udalak beretzat gordetzen du aldian-aldian eta berak egoki deritzon maiztasunarekin ordenantza hau betetzen dela egiatzatzeko ahalmena, dela zerbitzu teknikoen bidez, dela zerbitzu juridikoen bidez, dela udalaren gizarte-zerbitzuen bidez.*

## **IX. KUDEAKETA ETA BILKETA**

### **14. ARTIKULUA**

1. Ordenantza honen bidez araututako tasa ordaintzeko derrigorra etxebizitza erabiltzeko giltzak jasotzen diren egunean bertan ipiniko da indarrean, eta giltzak udal zerbitzu teknikoei itzultzen zaizkienean amaituko da.

2. Tasa hori hilean behin ordainduko da, hilaren 1etik 15era bitartean, hil bakoitza aurreratuta.

3. Udal administrazioak banku-helbideratze bidez ordaintzeko sistema ezarri ahal izango du, aurretiaz ordainketa egin behar duen pertsonarekin adostuta.

## **X. AZKEN XEDAPENA**

*Larrialdietarako Etxebizitza Erabiltzeagatiko Tasa araupetu duen Zerga Ordenanza 2017eko urtarrilaren 1ean jarriko da indarrean, behin betiko onetsi eta Bizkaiko Aldizkari Ofizialean 2016eko abenduaren 27ko 245. alean argitaratu eta gero, eta indarrean egongo da harik eta hura aldarazi edo indargabetzea erabaki arte.*

cualquier otra ayuda, económica o de otra índole, a que pudiera tener derecho la misma, excepto que dicha ayuda se refiera al acceso a una vivienda en régimen de propiedad o alquiler y en similares condiciones a las reguladas por la presente ordenanza.

### **ARTÍCULO 13.**

El Ayuntamiento de Ermua se reserva la facultad de poder realizar las comprobaciones de cumplimiento de la presente ordenanza con la regularidad y frecuencia que estime necesarias, bien sea a través de los servicios técnicos, jurídicos o de los SS Sociales Municipales

## **IX. GESTIÓN Y RECAUDACIÓN**

### **ARTÍCULO 14.**

1. La obligación de pago de la tasa regulada por esta Ordenanza entra en efecto el día en el que se reciben las llaves para uso de la referida vivienda, y finaliza el día en el que se reintegran las llaves a los servicios técnicos municipales.

2. El pago de dicha tasa se efectuará con carácter mensual entre el día 1 y 5 de cada mes por adelantado.

3. La administración municipal podrá establecer el sistema de pago mediante domiciliación bancaria, previa conformidad de la persona obligada al pago.

## **X. DISPOSICIÓN FINAL**

La presente Ordenanza Fiscal reguladora de la Tasa por la Utilización del Piso de Emergencia empezará a regir el día 1 de enero de 2017, una vez aprobada definitivamente y publicada en el Boletín Oficial de Bizkaia nº 245 de fecha 27 de diciembre de 2016 y seguirá en vigor hasta tanto se acuerde su modificación o derogación.



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

**Ordenanza Fiscal nº 27  
Tasa por la prestación de los Servicios de las Instalaciones  
Polideportivas Municipales**

**27. Ordenantza Fiskala  
Udal kirol erakundearen zerbitzuagatiko tasa**

HOJA 79. ORRIA

**I. XEDAPEN OROKORRA**

**1. ARTIKULUA**

*Udal honek, Konstituzioaren 133.2 eta 142 artikuluetan eta Toki Jaurbidearen Oinarriak arautzen dituen apirilaren 2ko 7/1985 Legearen 106 artikuluan ematen zaizkion ahalmenak erabiliz, eta abenduaren 21eko 9/2005 Bizkaiko Lurralde Historikoko Toki Ogasunen Foru Arauaren 21. artikuluan ezarritakoarekin bat etorri, Eranskinen jasotzen diren zerbitzuak eman eta jarduerak egiteagatiko tasak ezartzen eta eskatzen ditu, ordenantza honek ezarritako eran, haien honen barne daudelarik.*

**2. ARTIKULUA**

*Ordenantza hau udalerri osoan ezartzen da.*

**II. ZERGAPEKO EGITATEA**

**3. ARTIKULUA**

*Zerga egitatea Udal Administrazioak zerbitzua edo jarduerak egitean datza, eskatu delako edo zuzenean partikularren ekintzagatik edo ez egiteagatik zeharka eragin delako.*

**III SUBJEKTU PASIBOA**

**4. ARTIKULUA**

*Subjektu pasiboak dira zergadun gisa, Bizkaiko Lurralde Historikoko Zergei buruzko martxoaren 10eko 2/2005 Foru Arau Orokorraren 34. artikuluan jasotako pertsona fisiko eta juridikoak eta erakundeak, zerbitzuak edo jarduerak eskatzen dituztenak, edo horien onuradun edo jasale direnak.*

**I. DISPOSICIÓN GENERAL**

**ARTÍCULO 1**

Este Ayuntamiento, en uso de las facultades conferidas por el artículo 133.2 y 142 de la Constitución y por el artículo 106 de la Ley 7/1985, de 2 de Abril, Reguladora de las Bases de Régimen Local, y de conformidad con lo dispuesto en el artículo 21 de la Norma Foral 9/2005, de 16 de diciembre, de Haciendas Locales del Territorio Histórico de Bizkaia, establece y exige tasas por la prestación de los servicios y la realización de las actividades que se recogen en el Anexo, en los términos de la presente Ordenanza, de las que aquéllas son parte integrante.

**ARTÍCULO 2**

La Ordenanza se aplica en todo el término municipal.

**II. HECHO IMPONIBLE**

**ARTÍCULO 3**

Constituye el hecho imponible la efectiva prestación del servicio o realización de la actividad por la Administración Municipal, bien porque haya sido instada, bien porque indirectamente haya sido provocada por las acciones u omisiones de los particulares.

**III. SUJETO PASIVO**

**ARTÍCULO 4**

Son sujetos pasivos, en concepto de contribuyentes, las personas físicas y jurídicas y las entidades a que se refiere el artículo 34 de la Norma Foral 2/2005, de 10 de marzo, General Tributaria del Territorio Histórico de Bizkaia, que soliciten los servicios o actividades o que resulten beneficiadas o afectadas por aquellos

## **5. ARTIKULUA**

*Partikularrek eskatuta emandako zerbitzu  
edo egindako jarduerei dagokienez, tasak  
ordaindu behar dituzte esku dutenek eta horien  
onuradun direnek.*

## **IV. HOBARIAK**

### **6. ARTIKULUA**

#### **1. Hobarien xedea**

*Ordenantza honetan araututako hobarien helburua ekonomikoki behartsuenek ere kirol jarduera fisikoetan jardun ahal izatea ziuratzea da, kirolean jarduteak herritarren bizi-kalitatea hobetzen eta edonork pertsona gisa erabat garatzen laguntzen duelako. Gainera, Ermuko Udal Kirol Erakundearen iritziz, herritar guztiak dute kirola eta jarduera fisikoa egiteko eskubidea, kirol jarduerak osasunariak eta atsegungarriak dira, lagungarriak herritar guztiak gizarteratzeko eta giza-harremanetarako, eta herri agintarien betebeharra da horrelako jarduerak sustatzea.*

#### **2. Hobarien hartzaleak**

*Hobaridun izango dira, Udal Kirol Erakundeko abonatura izanik, kirol instalazioak erabili ahal izateko ezarrita dagoen tasa ordaintzeko nahikoa baliabide ez duten pertsonak.*

#### **3. Betekizunak**

*Hala, bada, betekizun hauetako guztiak betetzen  
dituzten pertsonek jasoko dute lagunza:*

- a) *Dagokion urteko abonuaren zenbatekoa  
ordainduta edukitzea.*

## **ARTÍCULO 5**

Están obligados al pago de las tasas, en el caso de servicios o actividades realizados a solicitud de los particulares, quienes lo soliciten, o se beneficien de ellos.

## **IV. BONIFICACIONES**

### **ARTÍCULO 6**

#### **1. Objeto de la bonificación**

Las ayudas reguladas por la presente ordenanza, tienen como objeto asegurar el acceso real a las actividades físico-deportivas de las personas más desfavorecidas económicamente, entendiendo dichas prácticas como elementos que contribuyen a mejorar la calidad de vida de la ciudadanía y su desarrollo integral como personas. Asimismo el Instituto Municipal de Deportes de Ermua considera que las actividades físico-deportivas son un derecho, contribuyen a la salud, potencian la recreación y mejoran la relación e integración social de todas las personas y corresponde a los poderes públicos promocionarlas.

#### **2. Personas destinatarias**

Todas aquellas personas abonadas del Instituto Municipal de Deportes de Ermua cuyos recursos resulten insuficientes para hacer frente a la tasa establecida para la utilización de las instalaciones deportivas.

#### **3. Requisitos**

Podrán ser beneficiarias de estas ayudas las personas que reúnan todos y cada uno de los siguientes requisitos:

- a) Haber ingresado previamente la tasa señalada para el abono anual.



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

**Ordenanza Fiscal nº 27**  
**Tasa por la prestación de los Servicios de las Instalaciones**  
**Polideportivas Municipales**

**27. Ordenantza Fiskala**  
**Udal kirol erakundearren zerbitzuagatiko tasa**

b) Laguntzaren onurdaun izan daitezkeen guztia abonuari dagokion urre natural osoan Ermuko Hirian erroldatuta egotea.

c) Dagokion kasuan, udal tasa eta zerga guztia ordainduta edukitzea.

d) Gehienez ere, aurrerago azalduko den baremoan ageri diren baliabideak edukitzea.

Laguntza honen ondoreetarako, pertsona batek edo, dagokion kasuan, bizikidetza-unitate batek nahiko baliabide ez duela uste izango da, beraren urteko diru-baliabideak honako artikuluko baremoan ageri direnak edo horiek baino txikiagoak direnean, bizikidetza-unitateko kide-kopururaren arabera. Bizikidetza-unitateko kidetzat hartzen dira senar-emazteak edo bikotea eta beraiekin bizi diren 24 urtetik beherako seme-alabak, bai eta ezgaitasun fisikoa eta/edo psikikoa duten pertsona helduak, bizikidetza-unitate horretakoak direla frogatzen baldin bada beti ere.

#### 4. Baliabideak zehazteko

Baliabideen zenbatekoa zehazteko, pertsonak edo bizikidetza-unitatea osatzen duten pertsonak jasotzen dituzten baliabide guztia hartuko dira kontutan, errentak, ordainsariak, pentsioak eta beste edozein titulu edo kontzeptu delarik ere.

Ildo beretik, baliabidetzat joko dira pertsonak jabetzan, edukitzan edo gozamenean dituen ondasun higiezin eta higigarrriak, baldin eta etekin ekonomikoak ateratzeko aukera ematen badute edota ondasun horietatik etekinak sor bidaitezke; adibidez, alokairuak, eskualdaketak, gozamenak...

HOJA 80. ORRIA

b) Estar empadronadas en la Villa de Ermua todas las posibles personas beneficiarias de la ayuda durante todo el año natural correspondiente al abono.

c) Estar al corriente, en su caso, en el pago de las tasas o impuestos municipales.

d) Disponer de los recursos económicos máximos contenidos en el baremo que más adelante se expone.

A los efectos de la presente ayuda, se considera que no se dispone de los recursos suficientes, cuando la persona o, en su caso, la unidad convivencial disponga de unos recursos brutos anuales iguales o inferiores a los contenidos en el baremo del presente artículo, según el número de miembros de la unidad convivencial, considerándose miembros de ésta el matrimonio o pareja reconocida y los/as hijos/as que con aquéllos/as convivan menores de 24 años, incluyéndose las personas con incapacidad física y/o psíquica mayores, siempre y cuando se justifique que estén englobados dentro de la unidad convivencial.

#### 4. Determinación de recursos

Para la determinación de los recursos se computará el conjunto de los que reciban la persona o personas que constituyan la unidad convivencial, ya sea en concepto de rentas, retribuciones, pensiones o cualquier otro título o concepto.

Asimismo, tendrán la consideración de recursos aquellos bienes muebles o inmuebles sobre los que se ostente título jurídico de propiedad, posesión o usufructo, susceptible de producir rendimientos económicos, así como los rendimientos de los mismos que efectivamente se reciban, como pueden ser los alquileres, traspasos, usufructos...

## **5.Eskabideak**

Eskatzaileek tasaren zortzapena egin aurre-aurreko urteko honako dokumentazioa aurkezten beharko dituzte, horretarako ezarriko den epean:

- a) Urteko ordainketa egoki egin izanaren egiaztagiria.
- b) Eskabide-inprimakia, behar bezala beteta.
- c) Bizikidetza-unitatea osatzen duten lagun guztien NANaren fotokopia edota, halakorik ezean, familia-liburuaren fotokopia.
- d) Bizikidetza-unitatea osatzen duten lagunen zerrenda, eta bizikidetza-ziurtagiria.
- e) Banku-kontuaren titulartasuna egiaztatzeko ziurtagiria, lagunza itzuli ahal izateko.
- f) Bizikidetza-unitateko kide guztien aurreko urteko pertsona fisikoerrentaren aitorpenaren fotokopia konpulsatua edota, halakorik ezean, aitorpenik egin ez dela dioen Ogasunaren ziurtagiria.

Errenta hori zenbatzeko, diru-sarrerak dituzten familiako kide konputagarri guztien aurreko ekitaldi fiskaleko errentak gehituko dira. Pertsona fisikoerrenta zehazteko, urteko errentatzat jotzen da zehaztutako zerga-ekitaldiko zerga-oinarri orokorra edota, halakorik ezean, pertsonak aitorpena aurkezteko derrigorrik ez duela dioen Bizkaiko Foru Ogasunaren ziurtagiria eta, harekin batera, lan egiten duten enpresak emandako 10-T ereduaren originala, eta Ermuko Gizarte Ongizate Saileko langile teknikoek emandako agiria, hobari-eskaeraren aldeko arrazoiak biltzen dituena.

## **5. Solicitudes**

Las personas solicitantes presentarán, dentro del plazo establecido, la siguiente documentación referida al año inmediatamente anterior al devengo de la tasa:

- a) Justificante de pago del abono anual correspondiente.
- b) Impreso de solicitud debidamente cumplimentado.
- c) Fotocopia del D.N.I. de todas las personas integrantes de la unidad convivencial o, en su defecto, fotocopia del libro de familia.
- d) Relación de personas de la unidad convivencial y certificado de convivencia.
- e) Certificado acreditativo de titularidad de la cuenta bancaria a efectos de devolución de la ayuda.
- f) Fotocopia compulsada de la declaración de la renta de las personas físicas del año anterior todos los miembros de la unidad convivencial o, en su defecto, certificado de Hacienda de no haberse realizado la misma.

Para el cómputo de dicha renta, se agregarán las rentas de cada uno de los miembros computables de la familia que obtengan ingresos de cualquier naturaleza correspondiente al ejercicio fiscal del año anterior. Para la determinación de la Renta de las Personas Físicas, se considera renta anual la base imponible general correspondiente al periodo impositivo especificado, o en su defecto Certificado de la Hacienda Foral de Bizkaia acreditativo de no tener la obligación de presentar la Declaración acompañado del modelo 10-T original facilitado por la empresa para la que presten sus servicios laborales, o si ello no fuere posible, un documento acreditativo expedido por el personal técnico del departamento de Bienestar Social del Ayuntamiento de Ermua en el que se informe favorablemente y de forma razonada a la solicitud de bonificación.



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

**Ordenanza Fiscal nº 27**  
**Tasa por la prestación de los Servicios de las Instalaciones**  
**Polideportivas Municipales**

**27. Ordenantza Fiskala**  
**Udal kirol erakundearren zerbitzuagatiko tasa**

*g) Familia-unitateko kide guztien diru-sarreren ziurtagiria edota, halakorik ezean, errenta-aitorpena (empresa-ziurtagiriak, nominak...).*

*h) Langabezian dauden bizikidetza-unitateko kideen kasuan, prestaziorik jasotzen ez dutela dioen Lanbideren ziurtagiria eta langile-bizitza.*

*i) Eedu normalizatuaren arabera egindako erantzukizunpeko aitorpena, emandako datuak benetakoak direla adieraziz.*

*j) Administrazioentzako baimena, aurkeztutako agiriak egiazatzeko ziurtagiriak eskatu eta egiaztapenak egin ditzaten.*

*Ermuko Udal Kirol Erakundeak ofizioz egiaztatuko du onuradun posible guziak Ermuan bizi direla.*

*Edonola ere, hobari hori jasotzea eragiten duen egoeran edozein aldaketa egonez gero, onuradunak horren berri emateko konpromisoa hartzen du.*

## **6. Epeak**

*Hobaria urtebeterako aitortzen dela jotzen da, eta ez da automatikoki berritzen. Gauzak horrela, agiriak Udal Kirol Erakundearren bulegoetan aurkeztu behar dira, Miguel Angel Blanco udal kiroldegian, Diputazio kalea z/g, uneko urteko irailaren 1etik 30era.*

## **7. Ebazpena emateko prozedura**

*Eskabideak aurkezteko epea amaitzean eta eskabide bakotzean bildutako dokumentazioa behin aztertu ondoren, Ermuko Udal Kirol Erakundeak eskariak ebatzi eta idatziz ezaguturaraziko die eskatzailee erabakitakoa.*

HOJA 81. ORRIA

*g) Justificante de todos los ingresos de todos/as los/as miembros de la unidad familiar, en defecto de la declaración de la renta (certificados de empresa, nóminas....)*

*h) Certificado de Lanbide de no percibir prestaciones de todos/as los/as miembros de la unidad convivencial que se encuentren en paro, así como vida laboral.*

*i) Declaración responsable, según modelo normalizado, con indicación de que son reales los datos declarados.*

*j) Autorización para solicitar a las distintas administraciones comprobaciones o certificados acreditativos sobre la documentación requerida.*

*La residencia en Ermua de todas las posibles personas beneficiarias será comprobada de oficio por el Instituto municipal de Deportes de Ermua.*

*De todos modos, la persona perceptora de la bonificación se compromete a notificar cualquier variación de la situación por la que percibe dicha bonificación.*

## **6. Plazos**

*La bonificación se entenderá concedida exclusivamente por un periodo de un año y no es renovable de forma automática. En consecuencia, la documentación deberá presentarse en las oficinas del Instituto Municipal de Deportes, Polideportivo municipal Miguel Ángel Blanco, calle Diputación, s/n, del 1 al 30 de septiembre del año en curso.*

## **7. Procedimiento para la resolución**

*Finalizado el plazo de entrega de solicitudes, y una vez comprobada la documentación obrante en cada solicitud, el Instituto Municipal de Deportes resolverá las peticiones y lo comunicará por escrito a las personas solicitantes.*

Arestian aipatutako eskabideak aurkezteko epea amaitu eta bi hilabeteko epean emango da jakitera gehienez ere hobaria emateko ala ez emateko erabakia. Hobaria emateko erabakia hartuko balitz, itzuli egingo litzaiotek hobardunari taularen arabera dagokion zenbatekoa .

#### **8. Hobarien zenbatekoak**

Ermuko Udal Kirol Institutuak gutxienekotzat jotzen dituen baliabideetara heltzen ez diren harpidedunek dagokien ehuneko hobaria izango dute urteko kuotan, honako baremo hauek aintzat hartuta:

En el plazo máximo de dos meses a contar desde el día de finalización antes mencionado, le será comunicada la resolución de concesión o no de la bonificación. En el caso de que le fuera concedida, se le devolverá de la tasa abonada, el importe que le corresponda según tabla.

#### **8.Cuantías de las bonificaciones**

Aquellas personas abonadas que no posean los recursos estimados como mínimos por el Instituto Municipal de Deportes de Ermua, tendrán una bonificación del porcentaje que corresponda respectivamente, en el abono de la cuota anual, de conformidad con los siguientes baremos:

KIDEAK MIEMBROS	Lanbide arteko gutxieneko soldata (LGS) edo gutxiago/ Menor o igual SMI	LGS+%10 SMI	LGS+%30 SMI	LGS+ % 50 SMI	LGS+ %70 SMI	LGS+ %100 SMI
1-2	70%	60%	50%	10%		
3	70%	60%	50%	25%		
4	75%	70%	55%	50%	35%	
5 edo gehiago/5 o más	80%	70%	65%	60%	50%	40%
<b>2016ko GUTXINEKO ZENBAATEKOAKI CUANTÍAS MÍNIMAS 2016 (*)</b>	<b>9.172,80 €</b>	<b>10.090,08€</b>	<b>11.924,64 €</b>	<b>13.759,20 €</b>	<b>15.593,76 €</b>	<b>18.345,60 €</b>

(\*)Gutxieneko zenbatekoak urtero automatikoki eguneratuko dira, Lanbide arteko

(\*) Las cuantías mínimas se actualizarán anualmente de manera automática conforme se vaya actualizando el importe del Salario Mínimo Interprofesional.

#### **V. ZERGA OINARRIA**

#### **7. ARTIKULUA**

Zerbitzua gauzatzen den unitate bakoitza

#### **V. BASE IMPONIBLE**

#### **ARTÍCULO 7**

Constituye la base imponible cada una de



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

**Ordenanza Fiscal nº 27  
Tasa por la prestación de los Servicios de las Instalaciones  
Polideportivas Municipales**

**27. Ordenantza Fiskala  
Udal kirol erakundearren zerbitzuagatiko tasa**

*da zerga oinarria, dagokion tarifak ezartzen duen  
eran.*

**VI. KUOTA**

**8. ARTIKULUA**

Kuota aurreko artikulutik sortzen den oinariari dagokion tarifa aplicatuta zehaztuko da.

**VII. SORTZAPENA**

**9. ARTIKULUA**

Ordenanza honetan araututako tasa eta ordaintzeko beharra instalazioak erabiltzen diren momentuan sortzen da, udalaren kirol-esparruetan sartu edo zerbitzuak eskatzean.

**VIII. LIKIDAZIOA ETA SARRERA**

**10. ARTIKULUA**

Kontzeptu bakoitzari dagozkion likidazioak egingo dira, likidatutako diru kopurua eranskinean azaltzen diren tarifetan jasotako arauen arabera sartuko delarik

**IX. AZKEN XEDAPENA**

Ordenanza hau eta bere eranskina 2017ko urtarrilaren 1ean jarriko da indarrean eta Bizkaiko Aldizkari Ofizialean 2016ko abenduaren 27ko 245. alean argitaratu eta gero, harik eta aldarazi edo baliorik gabe lagatzea erabaki arte.

HOJA 82. ORRIA  
las unidades en que se materialice el servicio, en los términos de la tarifa respectiva

**VI. CUOTA**

**ARTÍCULO 8**

La cuota se determinará aplicando a la base que resulte del artículo anterior, la tarifa que corresponda..

**VII. DEVENGÓ**

**ARTÍCULO 9**

Se devenga la tasa y nace la obligación de pago regulada en esta Ordenanza, desde que la utilización de las instalaciones se inicia, mediante la entrada en los recintos deportivos municipales o desde que se soliciten los servicios.

**VIII. LIQUIDACIÓN E INGRESO**

**ARTÍCULO 10**

Se practicarán las liquidaciones que procedan por cada concepto, ingresándose la cantidad liquidada conforme a las normas contenidas en las tarifas respectivas que figuran en el anexo.

**IX. DISPOSICIÓN FINAL**

La presente Ordenanza y su anexo entrarán en vigor el día de enero de 2017 una vez aprobada definitivamente y publicada en el Boletín Oficial de Bizkaia nº 245 de fecha 27 de diciembre de 2016 y seguirán en vigor hasta que se acuerde su modificación o derogación.

## **ERANSKINA**

*Zerbitzuak emateagatik edo jarduerak egiteagatik ordenantza honetan araututako zerga-kuotak ondorengoa dira:*

### **1.- ABONATUAK**

#### *1.1.- Eskubideak*

*Abonatu guziek ondorengo eskubideak izango dituzte:*

*Kirol txartela aurkeztuta, UKERen edozein kirol-instalaziotara sartzeko.*

*M.A. Blanco Udal Kiroldegi, instalazioak ezarritako ordutegi eta baldintzetan, ur-berodun igerilekua, spa-gunea, oinarrizko muskulazio-gimnasioa, sauna eta lurrin-bainua, aldagelak, dutxak eta armairuak libreki erabiltzeko.*

*Pilotalekua astelehenetik ostiralera (jaiegun denean izan ezik) goizeko ordutegian 16:00ak arte doan erabiltzeko.*

*Betiondo Kirol Gunean, instalazioak ezarritako ordutegi eta baldintzetan, atletismoko pista, gimnasio, boulder-rokodromo, aldagelak, dutxak eta armairuak libreki erabiltzeko.*

*Instalazioen erreserva egitean lehentasuna izateko, bai ekonomikoki bai erreserva egiteko epeari dagokionean*

*Kirol ikastaroak beste batzuen aurretik egiteko eta prezio murriztuak izateko.*

*Erreserbak telefonoz eta hileko ordu zehatz baterako egiteko.*

*Ikus kirol instalazioen erabilera-arauidian zerbitzu batzuk eskuratzeko eta erabiltzeko baldintza bereziak.*

## **ANEXO**

*Las cuotas tributarias por la prestación de servicios o realización de actividades reguladas en esta Ordenanza se fijan en la forma que sigue:*

### **1.- PERSONAS ABONADAS**

#### *1.1.- Derechos*

*Las personas abonadas de todas las clases gozarán de los siguientes derechos:*

*Acceso mediante la presentación obligatoria del carné deportivo a cualquier instalación deportiva del IMD.*

*Uso libre de las piscinas climatizadas, zona spa, gimnasio básico de musculación, squash, sauna y baño de vapor, vestuarios, duchas y taquillas del Polideportivo Municipal M.A. Blanco en los horarios y condiciones establecidas por la instalación.*

*Uso gratuito del frontón, en horario matinal, hasta las 16 horas, de lunes a viernes no festivos.*

*Uso libre de la pista de atletismo, gimnasio, rocódromo-boulder, vestuarios, duchas y taquillas del Complejo Deportivo Municipal Betiondo, en los horarios y condiciones fijadas por la instalación.*

*Condiciones preferentes en la reserva de instalaciones, tanto económicas, como en el periodo de antelación de la reserva.*

*Acceso preferente a los cursos deportivos y a precios reducidos.*

*Reservas por teléfono y de hora fija mensual*

*Ver en la Normativa de Uso de las instalaciones deportivas las condiciones particulares que regulan el acceso y utilización de determinados servicios.*



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

**Ordenanza Fiscal nº 27**  
**Tasa por la prestación de los Servicios de las Instalaciones**  
**Polideportivas Municipales**

**27. Ordenantza Fiskala**  
**Udal kirol erakundearren zerbitzuagatiko tasa**

HOJA 83. ORRIA

### 1.2.- Motak

Ondorengo modalitateak ezartzen dira:

**A mota: FAMILIA-TXARTELA:** ezkontidea edo bikotekidea barne dela, eta hala denean, 24 urteak betetzen diren urteko abenduaren 31ra arte jaiotako seme eta alabak, eta adin-mugarrak gabe ehuneko 65 edo gehiagoko minusbaliotasuna dutenak, eta beti ere bizi-kidetza-unitatearen parte direla frogatzen bada.

Abonatuei buruzko atal honetan ezarritakoari dagokionean familiaritzat hartuko da Erregistro Zibilean edo Izatezko Bikoteen Erregistroan inskribatuta egonik, helbide berean erroldatuta daudenak. Berori egiazatzeko familia-liburua edo dagokion ziurtagiria aurkeztu beharko da.

**B mota: HELDU TXARTELA:** 19 urte betetzen diren urteko urtarrilaren 1etik aurrera jaiotako pertsona guztiak.

**C mota: GAZTE TXARTELA:** 18 urte betetzen diren urteko abenduaren 31 arte jaiotako pertsona guztiak.

### 1.3.- Tarifak

Norbere txartel izendun besterenezina aurkeztuta, ondorengo kuotak ordainduko dira urtean Ermuko Udal Kirol Erakundearren kirol-instalazioetara sartzeko

### 1.2.- Modalidades

Se establecen las siguientes modalidades:

**Tipo A: CARNÉ FAMILIAR:** incluido/a cónyuge o pareja y, en su caso, los hijos e hijas nacidos hasta el 31 de diciembre del año que se cumplan los 24 años de edad y, sin límite de edad, con un porcentaje de minusvalía igual o superior al 65 por ciento, siempre y cuando se justifique que estén englobados dentro de la unidad convivencial.

Se considerará familia, a efectos de este apartado referido a personas abonadas, a aquellas inscritas en los Registros Civil o de parejas de hecho que estén empadronados/as en el mismo domicilio, debiéndose acreditar con el libro de familia o certificado correspondiente.

**Tipo B: CARNÉ ADULTO:** todas aquellas personas nacidas a partir del 1 de enero del año en que se cumplan los 19 años de edad.

**Tipo C: CARNÉ JUNIOR:** todas aquellas personas nacidas hasta el 31 de diciembre del año en que se cumplan los 18 años de edad.

### 1.3.- Tarifas

Por la entrada a las instalaciones deportivas del Instituto Municipal de Deportes de Ermua, previa presentación del carnet personal nominativo e intransferible, se pagarán las cuotas anuales siguientes:

URTEKO ABONUAREN TARIFAK / TARIFAS ABONOS ANUALES	
Familiakoa / Familiar	187,50 €
Helduena / Adulto	117,80 €
Gazteena / Junior	69,80 €

Urteko abonuaz gain, aukera dago urteko edozein momentutan alta emateko. Horrela, alta urteko lehenengo lauhilekoan ematen bada, urte osoko kuotaren prezio berbera ordaindu beharko da; eskaera bigarren lauhilekoan eginez gero, %25eko deskontua

Además del abono anual existe la posibilidad de darse de alta para el resto del año en cualquier momento. Así, si el alta se solicita en el primer cuatrimestre, el precio será el mismo que la cuota anual; si la solicitud se produce en el segundo cuatrimestre, se aplicará un descuento

*aplikatuko da, eta eskaera hirugarren lauhilekoan aurkeztu ezkerro, %60ko deskontua izango da urteko abonuaren prezioan.*

#### 1.4.- Dokumentuak

##### **Famili abonuak:**

- a) *Izena emateko inprimakia beteta. Berori kirol instalazioetan edo webetik deskargatuta eskura daiteke, eta UKERen bulegoetan entregatu.*
- b) *Bizikidetza-unitateko kide guztiennan kopia alde bietatik. 14 urte baino gazteago izanez gero eta NANik eduki ezean, Famili Liburuaren fotokopia.*
- c) *Bizikidetza-unitateko kide guztiennan bizikidetasun-egiaztagiria.*
- d) *Famili Liburuaren fotokopia edo Euskal Herriko Autonomi Erkidegoko Egitezko Bikoteen Erregistroko inskripzioaren ziurtagiria.*
- e) *Bizikidetza-unitateko 3 urtetik gorako pertsona bakoitzaren txartel-tamainako argazki egin-berri bat (originala).*
- f) *Hala denean, desgaitasun-graduaren ziurtagiria.*
- g) *Ordainketa egin izanaren egiaztagiria.*
- h) *Ordainketa helbideratuta dagoen kontuaren IBAN kodea (banketxe-kontuaren nazioarteko kodea).*
- i) *Txartel zaharrak, lehen abonatua izandakoa izanez gero eta entregatu ez badira. Ondorengo altetan abonatu-txartel berri bat egin behar izanez gero horri dagokion tasa ordaindu beharko da.*

del 25 por ciento; y si la solicitud se presenta durante el tercer cuatrimestre, tendrá un descuento del 60 por ciento del precio del abono anual.

#### 1.4.- Documentación

##### **Abonos familiares:**

- a) Impreso de inscripción debidamente cumplimentado, que podrán recoger en las instalaciones deportivas o descargárselo de la web y presentarlo en las oficinas del IMD.
- b) Fotocopia del DNI por ambas caras de todas las personas integrantes de la unidad convivencial. Si es menor de 14 años y no tiene DNI, fotocopia del Libro de Familia
- c) Certificado de convivencia de todas las personas integrantes de la unidad convivencial.
- d) Fotocopia del Libro de Familia o certificado de inscripción en el Registro de Parejas de Hecho de la Comunidad Autónoma del País Vasco.
- e) Una fotografía reciente tamaño carné por cada persona mayor de 3 años (original).
- f) En su caso, certificado acreditativo del grado de discapacidad.
- g) Justificante bancario de pago del abono.
- h) Código IBAN (Código Internacional de Cuenta Bancaria) de la cuenta de domiciliación
- i) Los carnés antiguos, en caso de haber sido con anterioridad abonados/as y no haberlos devuelto. La expedición de un nuevo carné de abonado/a en altas posteriores requerirá del pago de la tasa correspondiente.



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

Ordenanza Fiscal nº 27  
Tasa por la prestación de los Servicios de las Instalaciones  
Polideportivas Municipales

27. Ordenantza Fiskala  
Udal kirol erakundearren zerbitzuagatiko tasa

HOJA 84. ORRIA

**Banakako abonuak:**

- a) Izena emateko inprimakia beteta. Berori kirol instalazioetan edo webetik deskargatuta eskura daiteke, eta UKERen bulegoetan entregatu. Adin txikikoen kasuan aitak/amak edo tutoreak sinatu beharko du.
- b) NANaren fotokopia alde bietatik. 14 urte baino gazteago izanez gero eta NANik oraindik eduki ezean, Famili Liburuaren fotokopia eta bere ordezkaríaren NANaren kopia.
- c) Txartel-tamainako argazki egin-berri bat (originala).
- d) Ordainketa egin izanaren egiaztagiria
- e) Ordainketa helbideratuta dagoen kontuaren IBAN kodea (banketxe-kontuaren nazioarteko kodea).
- f) Txartel zaharra, lehen abonatua izandakoa izanez gero eta entregatu ez bada. Ondorengo altetan abonatu-txartel berri bat egin behar izanez gero horri dagokion tasa ordaindu beharko da.

**2.- ABONATUGABEAK**

**2.1.- Tarifak**

Nohizbehinkako erabiltzaile abonatugabeak Ermuko Udal Kirol Erakundearen kirol-instalazioetara sartzeko, ondorengoa ordainduko da:

**Abonos individuales:**

- a) Impreso de inscripción debidamente cumplimentado, que podrá recogerse en las instalaciones deportivas o descargárselo de la web y presentarlo en las oficinas del IMD. En el caso de las personas menores de edad, lo firmará el padre/madre o tutor/a.
- b) Fotocopia del DNI por ambas caras. Si es menor de 14 años y no tiene DNI, fotocopia del Libro de Familia y fotocopia del DNI de su representante.
- c) Una fotografía reciente tamaño carné (original).
- d) Justificante bancario de pago del abono.
- e) Código IBAN (Código Internacional de Cuenta Bancaria) de la cuenta de domiciliación
- f) El carné antiguo, en caso de haber sido con anterioridad abonado/a y no haberlo devuelto. La expedición de un nuevo carné de abonado/a en altas posteriores requerirá del pago de la tasa correspondiente.

**2.- PERSONAS NO ABONADAS**

**2.1.- Tarifas**

Por acceso a las instalaciones del Instituto Municipal de Deportes de Ermua de personas usuarias ocasionales no abonadas se pagará por la entrada:

ABONATUGABEEN SARRERAK / ENTRADAS PERSONAS NO ABONADAS	
Bakarkako sarrera / Entrada individual	4,80 €
5 sarrerako bono / Bono 5 entradas	19,55 €
3 urtetik beherako haurrak, pertsona heldu batekin   Niños/as menores de 3 años con persona adulta	Doan / Gratis

### 3.- SARRERA BEREZIAK

#### 3.1.- Tarifak

Sarrera berezien kasuan, ondorengoa ordainduko da:

SARRERA BEREZIAK / PASES ESPECIALES	
Aldi baterako abegi-programak / Programas de acogimiento temporal	Doan / Gratis

#### 3.2.- Baldintza orokorrak

Sarrera bereziak izango dituzte GKEek suspertutako aldi baterako abegi-programetan parte hatzen duten UKEko abonatuak

Eskerak sarrera berezi hori izango den eguna baino 15 egun aurretik aurkeztu beharko dira gutxienez, eta idatziz beti ere. Eskiara UKEko zuzendaria bidaliko zaio, arrazoia azalduz eta adierazitako betekizunak betetzen direla egiazatzeko behar den dokumentazioa erantsita.

Kirol txartela da sarrera berezia egiazatzeko euskarria, pertsonala eta besterenezina izanik.

Sarrera berezia edukita ez dira UKEko abonatuen eskubideak eskuratzentz.

Onuradunek, kirol txartela aurkezta ezkero, doan sartu ahal izango dira UKEko kirol instalazioetara eta doan erabili ahal izango dituzte igerilekua, aldagelak eta dutxak, bai eta UKEk, kasuan kasuko araudien arabera, bere garaian onartzen dituen eta behar denean iragarriko dituen zerbitzuak.

Sarrera bereziaren baliozkotasunak eta eskubideen aplikazioak sarreran jasotzen denbora iraungo du.

### 3.- PASES ESPECIALES

#### 3.1.- Tarifas

Por pase especial se pagará:

#### 3.2.- Condiciones generales

Podrá disfrutar del pase especial toda persona incluida en programas de acogimiento temporal promovidos por ONGs en los que participen personas abonadas al IMD.

Las solicitudes se realizarán al menos con 15 días de antelación con respecto a la cobertura del pase y necesariamente por escrito, en todo caso por la entidad/persona solicitante, y dirigidas a la Dirección del IMD, debiendo estar motivadas, adjuntándose la documentación precisa que acredite cumplir con los requisitos expuestos.

El carné deportivo es el soporte mediante el cual se acredita el pase especial y ésta es personal e intransferible.

Estar en posesión del pase especial no da derecho a la condición de persona abonada al IMD.

Las personas beneficiarias gozarán de acceso libre mediante la presentación obligatoria del carné deportivo a las instalaciones deportivas del IMD, utilización de piscinas, vestuarios y duchas, así como aquellos otros servicios, de acuerdo a normativas en particular, que pueda considerar el IMD y que en su momento anuncie oportunamente.

La validez del pase y la aplicación de los derechos serán por el tiempo reseñado en el mismo.



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

**Ordenanza Fiscal nº 27**  
**Tasa por la prestación de los Servicios de las Instalaciones**  
**Polideportivas Municipales**

**27. Ordenantza Fiskala**  
**Udal kirol erakundearren zerbitzuagatiko tasa**

HOJA 85. ORRIA

**4.- INSTALAZIOEN ERRESERBA**

**4.1.- Tarifak**

Instalazioak, argi elektrikoa barne (beharrizko bida), erreserbatzeko ondorengoa ordainduko da:

**4.- RESERVA DE INSTALACIONES**

**4.1.- Tarifas:**

Por la reserva de las instalaciones, con iluminación eléctrica -si fuera necesaria-, se pagará:

SQUASH	
Orduko / Por hora	Doan   Gratis
KIROLDEGIKO ETA BETIONDOKO PISTA ESTALIAK / PISTAS CUBIERTAS POLIDEPORTIVO Y BETIONDO	
Pista osoa, orduko, lanegunetan / Por hora, pista completa, laborables	40,00 €
Pistaren modulu bat, orduko / Por hora, un módulo POLIDEPORTIVO	14,95 €
Pistaren modulu bat, orduko / Por hora, un módulo BETIONDO	28,00 €
Pista osoa, orduko, larunbat, igande eta jai-egunetan / Por hora, pista completa, sábados, domingos y festivos	26,05 €
Hileko, ordu jakin bat astean, pista osoa / Al mes, hora fija semanal, pista completa	133,75 €
Hileko, ordu jakin bat astean, modulo bat / Al mes, hora fija semanal, un módulo	44,55 €
BETIONDOKO ATLETISMO PISTA / PISTA ATLETISMO COMPLEJO BETIONDO	
Pista osoa, orduko / Por hora, pista completa	40,00 €
Jauzirako modulu estalia, orduko / Por hora, módulo cubierto salto	40,00 €
BETIONDOKO FUTBOL ZELAIA / CAMPO FUTBOL BETIONDO	
Orduko, osorik, lanegunetan / Por hora, campo completo, laborables	51,95 €
Futbol 7ko moduloa, orduko, lanegunetan / Por hora, módulo fútbol 7, laborables	33,75 €
Orduko, osorik, larunbat, igande eta jai-egunetan / Por hora, campo completo, sábados, domingos y festivos	36,50 €
Futbol 7ko moduloa, orduko, larunbat, igande eta jai-egunetan / Por hora, módulo fútbol 7, sábados, domingos y festivos	23,95 €
Zelai osoa, hileko, ordu jakin bat astean / Al mes, hora fija por semana, campo completo	162,10 €
Futbol 7ko moduloa, hileko, ordu jakin bat astean / Al mes, hora fija por semana, módulo fútbol 7	86,60 €
ARITZMENDI PILOTALEKUA / PISTA FRONTÓN ARITZMENDI	
Orduko, lanegunetan 08:00etatik 16:00etara / Por hora, laborables de 8:00 a 16:00h.	Doan   Gratis
Orduko, lanegunetan, 16:00etatik 22:00etara, larunbat eta jaiegunetan / Por hora, laborables de 16:00 a 22:00h, sábados y festivos	9,90 €
Hileko, ordu jakin bat astean lanegunetan 16:00etatik 22:00etara, larunbat eta jaiegunetan / Al mes, hora fija por semana, laborables de 16:00h. a 22:00h, sábados y festivos	44,55 €
ARITZMENDI PILOTALEKUA GELA / SALA FRONTÓN ARITZMENDI	
Orduko / por hora	6,00 €
Hileko, ordu jakin bat astean / Al mes, hora fija semanal	20,00 €

KIROLDEGIKO IGERILEKUA / PISCINA POLIDEPORTIVO	
Orduko, kale bat / Por hora, una calle	31,55 €
Orduko, osoa / Por hora, completa	189,30 €
PADELA  PADEL	
Orduko / Por hora	4,00 €
Ordu eta erdi/ Por hora y media	6,00 €

#### 5.- KIROL JARDUERA FISIKOAK

##### 5.1.- Jarduera-multzoak

A. OINARRIZKO TARIFA, edozein erabiltzailek ondorengo jardueretako bat egitea ahalbidetzen duena aldez aurretik adostutako ordu batean: fitness-a, aerobic-a, mantentzeko gimnasia, dantzak, lerroko patinajea, body power-a, igeriketa gidatua, aquagym-a eta kopuru txikiko eta antzeko kirol helburuak dituzten beste jarduera batzuk.

B. PLUS-TARIFA, edozein erabiltzailek ondorengo jardueretako bat egitea ahalbidetzen duena aldez aurretik adostutako ordu batean: pilates-a, barruko txirrindularitza, stretching-a eta kopuru txikiko edo antzerako kirol helburuak dituzten eta/edo banakako kirol-makinak behar diren beste jarduera batzuk.

C. PREMIUM-TARIFA. 16 urtetik gorakoentzat, FITNESS-gelara bere jarduera ordutegiaren edozein ordutan sartu daiteke eta OINARRIZKO eta PLUS tarifetan jasotako jarduera bat edo gehiago egin aldi berean, nahi diren egun-orduetan inolako mugarik gabe, baldintza bakarra aurrez aurre edo telefonoz egunean bertan plaza erreserbatzea izanik, ikastaro bakoitzaren gehienezko plaza kopurua ez gainditzeo.

##### 5.2.- Tarifik:

Kirol jarduera fisikoetan izena emateagatik ondorengoa ordainduko da:

#### 5.- ACTIVIDADES FÍSICO-DEPORTIVAS

##### 5.1.- Bloques de actividades:

A. TARIFA BÁSICA, que permite a cualquier persona usuaria practicar a una hora fija contratada una de las siguientes actividades: fitness, aeróbic, gimnasia de mantenimiento, bailes, patinaje en línea, body power, natación dirigida, aquagym y otras actividades de cupo amplio y características similares en cuanto a sus objetivos deportivos.

B. TARIFA PLUS, que permite a cualquier persona usuaria practicar a una hora fija contratada una de las siguientes actividades: pilates, ciclismo indoor, stretching y otras actividades de cupo reducido y características similares en cuanto a sus objetivos deportivos y/o que incluyan maquinaria deportiva individualizada.

C. TARIFA PREMIUM, para mayores de 16 años, que permite el acceso a la sala FITNESS durante todo el horario de apertura, y a cualquier otra actividad o actividades de las recogidas en las tarifas BÁSICA Y PLUS, sin límite alguno, cualquier día y a la hora que se deseé, con la única condición de que la persona usuaria reserve presencial o telefónicamente el mismo día la plaza, con el fin de evitar sobrepasar el número máximo de plazas establecido en cada curso.

##### 5.2.- Tarifas:

Por la inscripción en las actividades físico-deportivas, se pagará:



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

**Ordenanza Fiscal nº 27**  
**Tasa por la prestación de los Servicios de las Instalaciones**  
**Polideportivas Municipales**

**27. Ordenantza Fiskala**  
**Udal kirol erakundearren zerbitzuagatiko tasa**

HOJA 86. ORRIA

OINARRIZKO TARIFA HILEKO / TARIFA BÁSICA MENSUAL	Abonatuak Abonados/as	Abonatugabeak No abonados/as
30 minuto astean   30 minutos por semana	8,70 €	13,50 €
Saio 1 astean   1 sesión por semana	13,20 €	20,50 €
Saio 1,5 astean   1,5 sesiones por semana	21,25 €	32,90 €
2 saio astean   2 sesiones por semana	25,30 €	39,20 €
3 saio astea   3 sesiones por semana	33,50 €	51,90 €
FITNESSa / FITNESS	33,50 €	51,90 €
PLUS-TARIFA HILEKO / TARIFA PLUS MENSUAL	Abonatuak Abonados/as	Abonatugabeak No abonados/as
30 minuto astean   30 minutos por semana	9,65 €	15,00 €
Saio 1 astean   1 sesión por semana	15,40 €	23,90 €
Saio 1,5 astean   1,5 sesiones por semana	23,80 €	36,90 €
2 saio astean   2 sesiones por semana	28,60 €	44,30 €
3 saio astean   3 sesiones por semana	37,95 €	59,65 €
PREMIUM-TARIFA HILEKO / TARIFA PREMIUM MENSUAL	Abonatuak Abonados/as	Abonatugabeak No abonados/as
FITNESS + OINARRIZKO TARIFA + PLUS-TARIFA   FITNESS + TARIFA BÁSICA + TARIFA PLUS	41,65 €	64,60 €
PADELEKO IKASTAROEN TARIFAK / TARIFAS CURSOSPADEL	Abonatuak Abonados/as	Abonatugabeak No abonados/as
2 saio astean (14 urte arte)   2 sesiones por semana (hasta 14 años)	32,00 €	52,00 €
2 saio astean (helduak)   2 sesiones por semana (adultos)	40,00 €	

Hileko kuotaz gain aukera dago hileko bigarren hamabostaldian fitness egiteko eta Premium delako tarifan alta emateko. Kasu horretan ehuneko 40ko deskontua aplikatuko zaio hileko kuotaren prezioari. Eskaerak egiteko epea hilabete bakotzaren 11tik aurrera hasiko da.

Tarifen ehuneko 20ko murrizketa egingo ziae oinarrizko zein plus tarifetako bi jardueratan aldi berean alta emanda dauden abonatuei. Deskontua jarduerarik merkeenaren prezioari aplikatuko zaio.

Además de la cuota mensual existe la posibilidad de darse de alta en fitness y en la tarifa Premium para la segunda quincena del mes. En este caso, se aplicará un descuento del 40 por ciento sobre el precio de la cuota mensual. El plazo de solicitudes en este caso comenzará a partir del día 11 de cada mes.

Se aplicará una reducción de un 20 por ciento en las tarifas a aquellas personas abonadas que estén dadas de alta al mismo tiempo en dos actividades cualquiera de las comprendidas dentro de la tarifa básica o plus. El descuento se aplicará sólo sobre el importe de la actividad de menor precio.

## 6.- IGERIKETA-IKASTAROAK

### 6.1.- Jarduera-multzoak

A. HAURTXOENTZAKO bi hilabeteko IGERIKETA-IKASTAROAK eta antzerako kirol helburuak dituzten beste batzuk.

B. 3 URTEKO HAURTXOENTZAKO hiru hilabeteko IGERIKETA-IKASTAROAK eta antzerako kirol helburuak dituzten beste batzuk.

C. 4 URTELTIK AURRERAKO HAURRENTZAKO ETA HELDUENTZAKO hiru hilabeteko IGERIKETA-IKASTAROAK eta antzerako kirol helburuak dituzten beste batzuk.

### 6.2.- Tarifak

Uretako jardueretan izena emateagatik ondorengoa ordainduko da:

HAURTXOENTZAKO IGERIKETA HILABETEKO / NATACIÓN BEBÉS MENSUAL	Abonatuak Abonados/as	Abonatugabeak No abonados/as
Saio 1 astean   1 sesión por semana	25,30 €	39,20 €
3 URTEKO HAURTXOENTZEKO IGERIKETA HILEKO   ESCUELA INFANTIL DE NATACIÓN 3 AÑOS MENSUAL	Abonatuak Abonados/as	Abonatugabeak No abonados/as
1 saio astean   1 sesión por semana	21,70 €	33,60 €
2 saio astean   2 sesiones por semana	41,65 €	64,60 €
4 URTELTIK 11RA ARTEKO HAURRENTZAKO IGERIKETA HILEKO   ESCUELA INFANTIL DE NATACIÓN 4 A 11 AÑOS MENSUAL	Abonatuak Abonados/as	Abonatugabeak No abonados/as
Saio 1 astean   1 sesión por semana	13,20 €	20,50 €
2 saio astean   2 sesiones por semana	25,30 €	39,20 €
HELDUEN IGERIKETA HILEKO   NATACIÓN ADULTOS MENSUAL	Abonatuak Abonados/as	Abonatugabeak No abonados/as
2 saio astean   2 sesiones por semana	25,30 €	39,20 €

Tarifen ehuneko 20ko murizzketa egingo zaie 3 urteko haurtxoentzako igeriketa-ikastarotik aurrera bi jardueratan eta oinarrizko zein plus tarifen baitako jarduera baten aldi berean alta emanda dauden abonatuei. Deskontua jarduerarik merkeenaren

## 6.- ENSEÑANZA DE LA NATACIÓN

### 6.1.- Bloques de actividades:

A. Cursos bimestrales de NATACIÓN BEBÉS y otros de características similares en cuanto a sus objetivos deportivos.

B. Cursos trimestrales de NATACIÓN A LOS 3 AÑOS y otros de características similares en cuanto a sus objetivos deportivos.

C. Cursos trimestrales de NATACIÓN DESDE 4 AÑOS Y NATACIÓN PARA ADULTOS y otros de características similares en cuanto a sus objetivos deportivos.

### 6.2.- Tarifas:

Por la inscripción en las actividades acuáticas, se pagará:

Se aplicará una reducción de un 20 por ciento en las tarifas a aquellas personas abonadas que estén dadas de alta al mismo tiempo en dos actividades cualesquiera de las comprendidas a partir de la natación de 3 años y otra dentro de la tarifa básica o plus. El



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

**Ordenanza Fiscal nº 27  
Tasa por la prestación de los Servicios de las Instalaciones  
Polideportivas Municipales**

**27. Ordenantza Fiskala  
Udal kirol erakundearren zerbitzuagatiko tasa**

*prezioari aplikatuko zaio.*

HOJA 87. ORRIA

descuento se aplicará sólo sobre el importe de la actividad de menor precio.

**7.- GORPUTZAREN TRATAMENDUAK**

**7.1.- Tarifak**

Gorputzaren tratamenduak egiteko erreserva egiteagatik ondorengoa ordainduko da:

SAUNA – TURKIAR BAINUA / SAUNA – BAÑO TURCO	Abonatuak Abonados/as	Abonatugabeak No abonados/as
30 minutuko saioa / Sesión 30 minutos	Doan   Gratis	5,10 €
5 saioko bonoa   Bono 5 sesiones		22,95 €

UVA IZPIDUN KABINA BERTIKALA   CABINA VERTICAL RAYOS U.V.A.	Abonatuak Abonados/as	Abonatugabeak No abonados/as
8 minutuko saioa / Sesión 8 minutos	4,30 €	7,10 €
5 saioko bonoa   Bono 5 sesiones	19,25 €	32,95 €

**8.- IKASTARO MONOGRAFIKOAK ETA  
KANPAINAK**

**8.1.- Tarifak**

Ikastaro monografiko eta kanpainenan izena emateagatik ondorengoa ordainduko da:

IKASTARO MONOGRAFIKOAK / CURSOS MONOGRÁFICOS	Abonatuak Abonados/as	Abonatugabeak No abonados/as
Udaberri Kirolaria   Primavera Deportiva	27,55 €	40,10 €
Kirolaz Blai Uda   Mojate de Verano	86,80 €	126,00 €
+ 4 urteko haurtxoentzako eta helduentzako Ikastaro Trinkoak(20 saio)   Intensivos Natación +4 años y adultos (20 sesiones)	57,10 €	103,60 €
ESKOLEN IGERIKETA-KANPAINAK ETA UNITATE DIDAKTIKOAK / CAMPAÑAS ESCOLARES DE NATACIÓN Y UNIDADES DIDÁCTICAS ESCOLARES	Hilean ikasleko Mensual, por alumno/a	
Saio bakotza monitorearekin   Cada sesión con monitor/a	1,60 €	
10 saioko ikastaroa monitorearekin   Curso 10 sesiones con monitor/a	13,90 €	
20 saioko ikastaroa monitorearekin   Curso 20 sesiones con monitor/a	27,80 €	

(\*)LH-ko 2. mailara arte 15 plaza gehienez, gainerakoak 20 plaza | Hasta 2º primaria máximo 15 plazas, resto máximo 20 plazas.

## **9.- ERABILERA-HITZARMENAK**

*Ermuko Udal Kirol Erakundeak hitzarmenak sinatu ahal izango ditu kirol instalazio ezberdinaren kirol erabilera jarraitua arautzeko (kirol anitzetako pistak, futbol zelaiak, gimnasioak, pilotalekuak, squash-a eta balio anitzetarako aretoak, etab.).*

*9.1.- Ikastetxe eta kirol erakundeei kirol instalazioak doan lagatza:*

*a) Helbide soziala Ermuan duten derrigorrezko hezkuntzako ikastetxe publiko eta pribatuei Gorputz Hezkuntzako saioak emateko.*

*b) Helbide soziala Ermuan duten ikasleen Guraso Elkarte eta irabazi-asmorik gabeko erakundeei, Bizkaiko Foru Aldundiak antolatutako Eskolako Kirol Jardueren Urteko Programaren barruan kirol jarduerak egiteko, jokalari guztiak abonatuak direnean.*

*c) Helbide soziala Ermuan duten irabazi – asmorik gabeko kirol talde eta elkarteei federatuen arteko norgehiagokak egiteko, jokalari guztiak abonatuak direnean.*

*Lagapen honek ez du bere baitan hartzen kasuan kasuko kirola egiteko behar den materiala muntatzea, prestakuntza lan gehigarriak eta kirol materiala lagatza.*

### **9.2.- %50eko deskontudun lagapenak:**

*Federatuen arteko edo jolas-lehiaketetan parte hartuz kirola erregulartasunez praktikatzen dutela egiatzaten duten Ermuan finkatutako irabazi-asmorik gabeko erakundeeek, edo erakunda sortu zen helburuekin bat datorren kirol programa bat egiten badute, %50eko deskontua izango dute beraien entrenamenduak egiteko denboraldiko erreserbak egitean, beti ere jokalari guztiak abonatuak badira eta erreserba*

## **9.- CONVENIOS DE USO**

*El Instituto Municipal de Deportes de Ermua podrá suscribir distintos convenios para regular el uso deportivo continuado de las distintas instalaciones deportivas (pistas polideportivas, campos de fútbol, gimnasios, frontones, squash y salas polivalentes, etc.)*

*9.1.- Cesiones gratuitas de instalaciones deportivas a centros educativos y entidades deportivas:*

*a)Centros educativos públicos y privados de enseñanza obligatoria con domicilio social en Ermua para impartir clases de Educación Física.*

*b)AMPAS y entidades deportivas sin ánimo de lucro con domicilio social en Ermua para el desarrollo de actividades deportivas contempladas dentro del Programa Anual de Actividades de Deporte Escolar organizadas por la Diputación Foral de Bizkaia, siempre y cuando todos los jugadores y jugadoras tengan la consideración de personas abonadas.*

*c)Clubes y agrupaciones deportivas sin ánimo de lucro con domicilio social en Ermua para la disputa de competiciones federadas, siempre y cuando todos los jugadores y jugadoras tengan la consideración de personas abonadas.*

*La cesión no incluye labores de montaje, trabajos preparativos extras ni el material deportivo de la práctica en cuestión.*

### **9.2.- Cesiones con el 50% de descuento:**

*Las entidades deportivas sin ánimo de lucro afincadas en Ermua que justifiquen una práctica deportiva regular a través de la participación en competiciones federadas, o recreativas, o en el desarrollo de un programa deportivo acorde con los objetivos para los que la entidad fue creada, disfrutarán de un descuento del 50% en las reservas de temporada que soliciten para celebrar sus entrenamientos,*



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

**Ordenanza Fiscal nº 27**  
**Tasa por la prestación de los Servicios de las Instalaciones**  
**Polideportivas Municipales**

**27. Ordenantza Fiskala**  
**Udal kirol erakundearren zerbitzuagatiko tasa**

*hori jarraitua baldin bada.*

**9.3.- Kiroldegian doan sartzeko lagapenak**

*Egingo den jardueraren gizarte edo kirol mailako interesari erantzuteko, dagokien organoetan aintzatetsitako kirol federazioek egiten duten instalazioen erabilera, erreserbatutako espazioak okupatzearen prezioa besterik ez dute ordainduko, doan izanik kirolarien sarrera, horretarako Ermua UKEk zehaztutako baldintzen arabera.*

**9.4.- Irabazi-asmorik gabeko kirol erakunde adierazgarriekin laguntha-hitzarmen bereziak, udalerrian lehentasuna duten kirol ospakizunak egiteko, kirol hastapenerako haur eskoletarako edo kirolariak prestatzeko. Atal honen baita izango dira, halaber, jarduera-eremua udalerriaz gaindikoa duten eta, egoitza soziala Ermuan izan ez arren, beraien jarduera-eremuan Ermua duten eta ekintzak bertan egiten dituzten elkartea Kasuan kasuko hitzarmenean ezarritakoa bete beharko da.**

**9.5.- Kirolgintza suspertzeko beste hitzarmen batzuk:**

*Enpresa, ikastetxe eta bestelako erakunde eta elkarteen kasuan, UKEk neurria eginiko ikastaro eta jarduera bereziak antolatzen ditu talde itxientzat, kirol jarduerak zuzenean antolatu ahal izateko.*

*Kirol jarduerak suspertzeko Hitzarmenen kasuan, ondorengoa ordainduko da:*

HOJA 88. ORRIA  
siempre y cuando todos los jugadores y jugadoras tengan la consideración de personas abonadas y dicha reserva se mantenga sin interrupción.

**9.3.- Cesiones con acceso gratuito:**

En atención al interés social y deportivo de la actividad a desarrollar, la utilización de las antes citadas instalaciones por federaciones deportivas reconocidas por los órganos correspondientes, sólo devengará el precio de la ocupación de los espacios reservados, siendo gratuito el acceso de los/as deportistas en las condiciones que determine el IMD Ermua.

**9.4.- Convenios específicos de colaboración con entidades deportivas representativas sin ánimo de lucro para el desarrollo de eventos deportivos objeto de interés preferente para el municipio, escuelas infantiles de iniciación deportiva o para la formación de deportistas. Incluye también este apartado a aquellas asociaciones que, aun siendo supramunicipal su ámbito de actividad y no teniendo su sede social en Ermua, sí incluyan a la Villa dentro de su ámbito de actuación y desarrolle parte de su actividad en ella. Se estará a lo estipulado en el respectivo convenio.**

**9.5.- Otros Convenios de promoción de la práctica deportiva:**

Para grupos cerrados, el IMD organiza cursos o actividades especiales a medida dirigidas a empresas, centros educativos y otras entidades y asociaciones para la organización directa de actividades deportivas.

Por los Convenios de promoción de la práctica deportiva se pagará:

<i>KIROL JARDUERAK SUSPERTZEKO HITZARMENAK / CONVENIOS DE PROMOCIÓN DE LA PRÁCTICA DEPORTIVA</i>	<i>Hilean taldeko Mensual, por grupo</i>
<i>Pistaren modulu 1 edo gimnasio monitorarekin, astean saio 1   Módulo pista o gimnasio + monitor/a, 1 sesión semana</i>	<i>141,95 €</i>
<i>Pistaren 2 modulu monitorarekin, astean saio 1   2 módulos pista + monitor/a, 1 sesión semana</i>	<i>185,95 €</i>
<i>Pistaren 2 modulu 2 monitorerekin, astean saio 1   2 módulos pista + 2 monitores/as, 1 sesión semana</i>	<i>250,65 €</i>
<i>Pista osoa monitorarekin, astean saio 1   Pista completa + monitor/a, 1 sesión semana</i>	<i>230,05 €</i>
<i>Pista osoa 2 monitorerekin, astean saio 1   Pista completa + 2 monitores/as, 1 sesión semana</i>	<i>315,70 €</i>
<i>Igerilekuaren kale 1 monitorarekin, saio 1 astean   Calle piscina + monitor/a, 1 sesión semana</i>	<i>154,25 €</i>
<i>Igerilekuaren kale 1 monitorarekin, 2 saio astean   Calle piscina + monitor/a, 2 sesiones semana</i>	<i>288,10 €</i>

*Pistan, gehienez 25, minusbaliatuak 12 gehienez; igerilekuaren 12 gehienez, minusbaliatuak 6 | En pista máximo 25, discapacitados/as máximo 12, excepto piscina máximo 12, discapacitados/as máximo 6.*

#### **10.- INSTALAZIOAK JARDUERA BEREZIETARAKO ERABILTZEA**

*Instalazioak ohiz kanpoko kirol ikuskizunetarako, kirolaz kanpoko jardueretarako edo kultur jardueretarako erabiltzeko eskubide, betebehar eta baldintzak arautzea da atal honen xedea.*

##### **10.1.- Ohiz kanpoko kirol ikuskizunak**

*Instalazioak ohiz kanpoko kirol ikuskizunetarako erreserbatzeagatik ondorengo erabileren arabera ordaindu beharko da:*

*A.- Euskal Herriko Kirol Erakundeen Erregistroan (edo Herritar Elkarte eta Erakundeen Ermuko Udalaren Erregistroan) inskribatutako tokiko kirol-erakundeek kirol-jaialdi, -txapelketa edo ospakizun ez arautuetarako erabiltzea, kirolari ez profesionalen partaidetza izanik.*

*B.- Tokiko zein kanpoko kirol-erakundeek kirol-jaialdi, txapelketa edo ospakizun ez arautuetarako erabiltzea, kirolari profesionalen partaidetza izanik.*

#### **10.- UTILIZACIÓN DE INSTALACIONES PARA ACTOS ESPECIALES**

Es objeto de este apartado, normalizar los derechos, las obligaciones y las condiciones en que podrán utilizarse las instalaciones para espectáculos deportivos extraordinarios, actividades extra deportivas o actividades culturales.

##### **10.1.- Espectáculos deportivos extraordinarios**

Por la reserva de instalaciones para celebrar espectáculos deportivos extraordinarios se pagará en base a los siguientes usos:

*A.- Uso de instalaciones por entidades deportivas locales inscritas en el Registro de Entidades Deportivas del País Vasco (o en el Registro Municipal de Asociaciones y Entidades Ciudadanas del Ayuntamiento de Ermua) para el desarrollo de festivales, torneos o eventos deportivos de carácter no reglado con participación de no profesionales*

*B.- Uso de instalaciones por entidades deportivas locales o no para el desarrollo de festivales, torneos o eventos deportivos de carácter no reglado con participación de profesionales.*



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

Ordenanza Fiscal nº 27  
Tasa por la prestación de los Servicios de las Instalaciones  
Polideportivas Municipales

27. Ordenantza Fiskala  
Udal kirol erakundearren zerbitzuagatiko tasa

C) Tokiko zein kanpoko kirol-erakundeek eskoletako kirol-jokozen, txapelketa federatu edo goi-lehiaketazkoen finaletarako eta kirol-kontzentrazioetarako erabiltzea, egun erdiz edo egun osoz.

HOJA 89. ORRIA

C.- Uso de instalaciones por entidades deportivas locales o no para el desarrollo de fases finales de juegos deportivos escolares, campeonatos federados o de alta competición y concentraciones deportivas, cuya duración sea de media a una jornada completa.

**PARTAIDE EZ PROFESIONALEN TXAPELKETAK ETA NORGEHIAGOKAK EZ ARAUTUAK | TORNEOS Y COMPETICIONES DE CARÁCTER NO REGLADO CON PARTICIPACIÓN DE NO PROFESIONALES**

M.A. Blanco kirolegiaren pista osoa, partidako / Polideportivo M.A. Blanco, por partido, pista completa	53,80 €
M.A. Blanco kirolegiaren pista osoa, partidazo, modulua / Polideportivo M.A. Blanco, por partido, módulo	37,65 €
Betiondo futbol-zelai osoa, partidako / Campo de Fútbol Betiondo, por partido, campo completo	67,75 €
Betiondo futbol-zelaia, futbol 7 modulua, partidazo / Campo de Fútbol Betiondo, por partido, módulo fútbol 7	43,95 €
Aitzmendi Pilotalekuaren kantxa osoa, partidako / Frontón Aitzmendi, por partido, pista completa	31,25 €

**PROFESIONALEN TXAPELKETAK ETA NORGEHIAGOKAK EZ ARAUTUAK | TORNEOS Y COMPETICIONES DE CARÁCTER NO REGLADO CON PARTICIPACIÓN DE PROFESIONALES**

M.A. Blanco kirolegiaren pista osoa, partidako / Polideportivo M.A. Blanco, por partido, pista completa	84,45 €
Betiondo futbol-zelai osoa, partidako / Campo de Fútbol Betiondo, por partido, campo completo	106,55 €
Betiondo futbol-zelaia, futbol 7 modulua, partidako / Campo de Fútbol Betiondo, por partido, módulo fútbol 7	69,00 €
Aitzmendi Pilotalekuaren kantxa osoa, orduko / Frontón Aitzmendi, por hora, pista completa	46,35 €

**ESKOLETAKO KIROL-JOKOEN, TXAPELKETA FEDERATU EDO GOI-LEHIAKETAKOEN FINALAK ETA KIROL KONTZENTRAZIOAK | FASES FINALES DE JUEGOS DEPORTIVOS ESCOLARES, CAMPEONATOS FEDERADOS O DE ALTA COMPETIÓN Y CONCENTRACIONES DEPORTIVAS**

Kirol anitzetarako pista estalia, egun erdiz / Pista polideportiva cubierta, media jornada	304,50 €
Kirol anitzetarako pista estalia, egun osoz / Pista polideportiva cubierta, jornada completa	482,10 €
Atletismoko pista eta modulu estalia, egun erdiz / Pista y módulo cubierto de atletismo, media jornada	126,85 €
Atletismoako pista eta modulu estalia, egun osoz / Pista y módulo cubierto de atletismo, jornada completa	203,00 €

Alokairuaren prezioan sartzen dira erreservatu den instalazioaren eta aldagelen erabilera, bai eta kirolariak jarduerak irauten duen denboran espazio horretan doan sartzea eta harmaila, markagailu eta uraren erabilera. Aparte ordaindu beharko da instalazioa zabaltzearen gastuak, irekita egoten den ordutegitik kanpo egiten bada ekitaldia.

La tasa de alquiler incluye el uso de la instalación reservada y de los vestuarios, así como el acceso gratuito de las personas deportistas a dicho espacio por el tiempo que dure el encuentro y el uso de graderíos, marcador y megafonía. También incluyen los gastos de limpieza, luz y agua. No incluye los gastos de apertura de instalación si el acto se hiciera fuera de las horas de apertura.

Atal honetako ekitaldietarako 300,00 euroko fidantza edo banku-abala eskatuko zaio espazioa erabiltzeko baimena eskatu duen pertsoneari, jardueraren ondorioz sor litzkeen kalteez eta hondamenez Ermua UKEn erantzuteko. Fidantza hori Ermua UKEn ordainduko da, behin erakundeak eskaera onarpena jakinarazten duenean. Ez dela inolako kalte edo hondamenik sortu egiazatzen denean fidantza itzuli egingo da.

#### 10.2.- Kirolez kanpoko jarduerak

Instalazioak kirolaz kanpoko ezohiko jarduerak egiteko erreserbatzeagatik ondorengoa ordainduko da:

Se establece para los actos incluidos en el presente apartado una fianza en metálico o aval bancario de 300,00 euros al solicitante de la autorización de la utilización del espacio, que garantice al IMD Ermua por los daños y deterioros que se pudieran producirse a lo largo de la actividad. La fianza se hará efectiva en el IMD Ermua una vez que éste le haya notificado la aceptación de la solicitud. Dicha fianza será devuelta una vez comprobados dichos extremos.

#### 10.2.- Actividades extradeporativas

Por la reserva de instalaciones para celebrar actividades extradeporativas extraordinarias, se pagará:

M.A. BLANCO KIROLDEGIKO PISTA   PISTA POLIDEPORTIVO M.A. BLANCO	
Irabazasmundun jardueretarako, jardunaldi   Por jornada, actividad lucrativa	3.039,85 €
Irabaz asmorik gabeko jardueretarako, jardunaldi   Por jornada, actividad no lucrativa	1.456,50 €
Instituzio-erreserbetarako, jardunaldi   Por jornada, reservas institucionales	782,95 €

ARITZMENDI PILOTALEKUKO KANTXA   PISTA FRONTON ARITZMENDI	
Irabazasmundun jardueretarako, jardunaldi   Por jornada, actividad lucrativa	1.736,20 €
Irabaz asmorik gabeko jardueretarako, jardunaldi   Por jornada, actividad no lucrativa	868,05 €
Instituzio-erreserbetarako, jardunaldi   Por jornada, reservas institucionales	410,50 €
Irabazasmundun jardueretarako, orduko (6 ordu gehienez)   Por hora, actividad lucrativa (máximo 6 horas)	129,30 €
Irabaz asmorik gabeko jardueretarako, orduko (6 ordu gehienez)   Por hora, actividad no lucrativa (máximo 6 horas)	76,30 €
Instituzio-erreserbetarako, orduko (6 ordu gehienez)   Por hora, reservas institucionales (máximo 6 horas)	46,95 €

ARITZMENDI PILOTALEKUKO ARETOAK   SALAS FRONTON ARITZMENDI	
Irabaz asmorik gabeko jardueretarako, ordukoedo ordu-zatikiko   Por hora o fracción, actividad no lucrativa	26,95 €
Instituzio-erreserbetarako, ordukoedo ordu-zatikiko   Por hora o fracción, reservas institucionales	13,15 €

KIROLDEGIKO ERABILERA ANITZEKO ARETOA   SALA MULTIUSOS POLIDEPORTIVO	
Irabazasmundun jardueretarako, ordukoedo ordu-zatikiko   Por hora o fracción, actividad lucrativa	43,60 €
Instituzio-erreserbetarako, ordukoedo ordu-zatikiko   Por hora o fracción, reservas institucionales	Doan   Gratis



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

**Ordenanza Fiscal nº 27**  
**Tasa por la prestación de los Servicios de las Instalaciones**  
**Polideportivas Municipales**

**27. Ordenantza Fiskala**  
**Udal kirol erakundearren zerbitzuagatiko tasa**

*Eguneko alokairuaren zenbateko %50 murriztu daiteke instalazioa irekita dagoen denboraren erdia edo hori baino gutxiagorako alokatzen bada.*

*Aipaturiko ospakizunak egiteko ohiko kirol-jarduna eragozten bada, ekipamendu osagarriak muntatzeko eta desmuntatzeko behar den denbora ere kontutan hartuko da tarifak ezartzean.*

*Espazioak erabiltzeko orduan kirol ekitaldi eta erabilerek lehentasuna izango dute besteekiko.*

*Agertokia muntatzea eta desmuntatzea, kantxa babesteko bilkariak eta aulkia ipini eta kentzea, materiala leku aldatzea eta garraiatzea, garbiketa-lanak (kasu bakoitzaren araberakoak) eta antzerako zerbitzuak erakunde antolatzalearen kontura joango dira. Horiek egiteko zerbitzuak UKEk kontratatuta izan ezkerro, enpresa esleipendunak beteko ditu, berori emateko UKEk ezarritako prezioen arabera, zerbitzu antolatzaleari fakturatuaz.*

*Kirol jardueretan kanpoko jarduerak berariazko aseguru bat izango dute, erantzunkizun zibilekoa eta hirugarrenetan sor dakizkieen kalteak ordaintzeko; horrez gain 1.000,00 euroko fidantza ere utzi beharko da UKEn eskudirutan, sor litezkeen kalteei erantzuteko berme moduan. Fidantza hori interesdunari itzuliko zaio, horren aldeko txostenak prest daudenean.*

*Udalak berak antolatzen dituen jardueren kasuan ez da asegururik edo fidantzarik behar.*

*Irabazi asmorik gabeko erakundeek edo Udalak berak antolatutako jarduerne kasuan, eta zinegotzi ordezkarriaren proposamen arrazoitua badago, ez da tasrik likidatuko instalazioak erreserbatzeagatik.*

HOJA 90. ORRIA

El importe del alquiler por jornada se podrá reducir un 50 por ciento en los casos de alquileres de duración igual o inferior a la mitad de la jornada de apertura de la instalación.

En los citados eventos se computará a efectos de tarificación el tiempo necesario para la instalación y desmontaje de los equipamientos complementarios siempre y cuando se impida la actividad deportiva normalizada.

Los actos no deportivos quedarán subordinados a la disponibilidad de espacios respecto a los actos y utilizaciones deportivas.

El montaje y desmontaje de escenarios, la colocación y retirada de rollos de protección de cancha y de sillas, los traslados y portes de material, tareas de limpieza (ajustada a cada caso), así como otros servicios, se realizarán por cuenta de la empresa contratante de la instalación. Caso de existir contratación del IMD para la realización de estos servicios, la empresa adjudicataria será la encargada de realizar dichas tareas, facturando los servicios a la parte contratante según el precio estipulado para el servicio.

Los actos no deportivos deberán contar con un seguro específico de daños a terceros y de responsabilidad civil. Asimismo, deberán depositar en el IMD una fianza de 1.000 euros en metálico como garantía de los posibles desperfectos que pudieran ocasionarse. Dicha garantía será devuelta a la persona interesada previos los informes oportunos.

En el caso de actividades organizadas por el propio Ayuntamiento no serán necesarios los seguros ni la fianza.

En el caso de actividades organizadas por Entidades sin ánimo de lucro o por el propio Ayuntamiento, siempre y cuando exista propuesta razonada de un concejal/a delegado/a, no se practicará liquidación de la Tasa en concepto de reserva de instalaciones.

## 11.- PRODUKTUEN SALMENTA ETA KIROL MATERIALAREN ALOKAIRUA

Jarraian zerrendatzen diren produktuak erosteagatik ondorengoa ordainduko da:

## 11.- VENTA DE PRODUCTOS Y ALQUILER DE MATERIAL DEPORTIVO

Por la adquisición de los productos enumerados en la siguiente lista, se pagará:

PRODUKTU ETA KIROL MATERIALENAK SALMENTA   VENTA DE PRODUCTOS Y DE MATERIAL DEPORTIVO	
Bainu-txanoa / Gorro de baño	3,85 €
Mikrofibrazko toila txikia / Toalla microfibra pequeña	5,55 €
Leihatila-sarrailarako giltzarrapoa / Candado cerradura de taquilla	4,00 €
Euroko txanpona den giltzatakoa lehiatillaren sarrailarako / Llavero moneda euro para cerradura de taquilla	2,10 €
UVA solariumerako betaurrekoak / Gafas solar UVA	2,60 €
UVA solariumerako erabilera bakarreko pegatinak / Pegatinas desechables solar UVA	0,45 €

PRODUKTU ETA KIROL MATERIALENAK ALOKAIRUA (ORDUKO)   ALQUILER DE PRODUCTOS Y MATERIAL DEPORTIVO (POR HORA)	
Padeleko edo squasheko erraketa / Raqueta de padel o squash	4,00 €
Padeleko pilota-potea edo squasheko pilota / Bote de pelotas de pádel o pelota squash	1,00 €

## 12.- PUBLIZITATEA JARTZEKO ESPAZIOEN OLOKAIRUA

Kirodegiko instalazioetan publizitatea egiteko espazioak erabiltzeagatik ondorengoa ordainduko da:

## 12.- ALQUILER DE ESPACIOS PUBLICITARIOS

Por la utilización de espacios publicitarios en las instalaciones polideportivas se pagará:

PUBLIZITATEA EGITEKO ESPAZIOEN ALOKAIRUA   ALQUILER DE ESPACIOS PUBLICITARIOS	
2500 x 1500 mm-ko errrotulua / Rótulo de 2500 x 1500 mm	1.200,00 €
1250 x 750 mm-ko errrotulua / Rótulo 1250 x 750 mm.	650,00 €

Publizitatea ipintzen den egunetik, alokairu-aldia urtebetekoia izango da, eta urtea betetzen denean UKEk interesdunari abisatu gabe kendu ahal izango du publizitatea.

El periodo de alquiler será de un año a partir del día en que se ponga la publicidad y podrá ser retirada por el IMD a partir de un año sin necesidad de previo aviso al interesado.

Errotuluaren diseinua eta, hala denean, berori inprimatzea, ipintza eta kentzearen kostua iragarlearen kontura joango dira.

El coste del diseño, en su caso, así como los de impresión, colocación y retirada del rótulo serán a cargo del anunciantre.

Iragarleak berak aukeratuko du Instalazioan libre geratzen diren publizitate-espazioen artean zein okupatuko duen. UKEko zuzendaritzak eskubidea izango du bere ospakizunak iragartzeko beharrezkotzat jotzen dituen espazioak erreservatzeko.

El anunciantre podrá elegir el espacio publicitario a ocupar entre todos los que queden libres en las instalaciones. La dirección del IMD se reserva el derecho de guardar los espacios que considere necesarios para publicitar sus propios eventos.



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

**Ordenanza Fiscal nº 27**  
**Tasa por la prestación de los Servicios de las Instalaciones**  
**Polideportivas Municipales**

**27. Ordenantza Fiskala**  
**Udal kirol erakundearren zerbitzuagatiko tasa**

*UKERen zuzendaritzak iragarkiaren edukia aztertu ahal izango du. Ez da adierazpen, hitz, ikur erasotzailerik onartuko, ez eta instalazioen kirol espiritu kaltetzen duenik.*

**13.- KIROL INSTALAZIOAK BERE ORDUTEGITIK KANPO IREKITZA**

*Udalaren kirol-zentroaren irekitze-ordutegitik kanpo egiten diren jarduera guztiengatik, kirolarekin zerikusia dutenak zein ez dutenak, ondorengo tasak ordaindu beharko dira:*

*Ordutegitik kanpo irekitzeagatik, harreran arduradun bat jarrita, eta energia elektrikoa eta ur beroa barne hartuta, baina mantentze-lanetako langile teknikorik gabe.*

**HOJA 91. ORRIA**

El contenido de la publicidad podrá ser revisado por la dirección del IMD. No se admitirán expresiones, palabras, símbolos ofensivos o que dañen el espíritu deportivo de las instalaciones.

**13.- APERTURAS DE INSTALACIONES DEPORTIVAS FUERA DE HORARIO**

Todos los eventos deportivos y no deportivos que se realicen fuera del horario de apertura de los Centros Deportivos Municipales, deberán abonar las siguientes tasas:

Aperturas fuera de horario, incluida la presencia de una persona responsable de la recepción, la energía eléctrica y agua caliente, sin personal técnico de mantenimiento

ORDUTEGITI KANPO IREKITZEA  APERTURAS FUERA DE HORARIO	Por hora Por hora
<i>Ordubete arrunta (lanegunetan, 6.00etatik 22.00etara)   Hora ordinaria (laborables, de 6.00 a 22.00 h.)</i>	39,25 €
<i>Ordubete gaez (lanegunetan, 22.00etatik 6.00etara)   Hora nocturna (laborables, de 22.00 a 6.00 h.)</i>	49,06 €
<i>Ordubete jai-egunez (igande eta jai-egunetan, 6.00etatik 22.00etara)   Hora festiva (domingos y festivos, de 6.00 a 22.00 h.)</i>	58,88 €
<i>Ordubete jai-egune Tan gaez (igande eta jai-egunetan, 22.00etatik 6.00etara)  Hora festiva nocturna (domingos y festivos, de 22.00 a 6.00 h.)</i>	68,69 €
<i>Mantentze-lanetarako teknikaria,bere ordutegitik kanpora (lantegi eta ordu bakotzeko) Personal técnico de mantenimiento fuera de horario (por persona y hora)</i>	30,00 €

Prezio horietan ez dago aparteko beste zerbitzurik, garbiketa ere ez. Horiek aparte ordaindu beharko dira.

No incluye, si fuera necesario, cualquier otro servicio extraordinario ni la limpieza, que se facturarán aparte.

**14.- TASA BEREZIAK**

*Jarraian zerrendatzen diren zerbitzuak eskuratzeagatik ondorengoa ordainduko da:*

**14.- TASAS ESPECIALES**

Por los servicios enumerados en la siguiente lista, se pagará:

TASA BEREZIAK   TASAS ESPECIALES	
<i>Txartel berria edo txartel bikoiztua egitea   Renovación o emisión de duplicado de carné</i>	2,50 €
<i>Kuotak ez ordaintzeagatik txartela berraktibatzea   Reactivación del carné por impago de cuotas</i>	3,30 €
<i>Armairuko giltza apurtu edo galtzea   Rotura o pérdida de la llave de una taquilla</i>	6,85 €

<i>Taldeentzako kaiolaren giltzarrapoa apurtu edo galtzea / Rotura o pérdida del candado de una jaula colectiva</i>	6,85 €
<i>Txartela itzultzea, behar ez bezala erabiltzeagatik kendu egin zelako / Reintegro de carné por uso indebido</i>	30,30 €
<i>Moketa babesgarria pista osorako, muntatu gabe / Moqueta protección sin montaje. Pista completa</i>	163,45 €
<i>Moketa babesgarria kantxako modulu baterako, muntatu gabe / Moqueta protección sin montaje. Un módulo pista</i>	78,75 €
<i>Moketa babesgarria kantxako modulu baterako, muntatu gabe / Uso vestuarios (por hora, competiciones disputadas en Ermua con patrocinio Ayto.)</i>	10,70 €
<i>Baloia, squasheko erraketa edo padeleko pala apurtu edo galtzea  Rotura o pérdida balón, raqueta squash o pala pádel</i>	50,00 €

*Txartel berria edo txartel bikoiztua egiteagatiko tasa doan izago den kasuak gehiago dira:*

a) *Lau urte iragan baldin badira azkeneko aldiz egin edo berriu zenetik.*

b) *Txartela ebatsu edo lapurtua izan denean, horren salaketa aurkeztuta beti ere.*

c) *Abizenak aldatu, horien ordena edota izena aldatzen denean, indarreango NA aurkeztuta beti ere.*

*Aurrekontuei buruzko foru arauen edota zuzenean ezarri beharreko beste arauen edo xedapenen ondorioz, tasen araudian aldaketaren bat ezarriz gero, ordenantz hau berez aldatzea eragingo du.*

#### 15.- ZERBITZU BERRIAK

*Ordenanza honetan aurreikusi gabeko zerbitzuren bat azaltzen bada, onetsitakoena ildo beretik ezarriko dira tasa berriak.*

La emisión o renovación del carnet será gratuita en los siguientes casos:

a) Transcurridos cuatro años desde la fecha de su expedición o de su última renovación.

b) En el caso de hurto o robo del carné, presentando la denuncia correspondiente

c) En el caso de que se realice un cambio de apellidos, el orden de éstos, o el nombre, mediante la presentación del DNI vigente.

Las modificaciones que se introduzcan en la regulación de la tasa por las Normas Forales de presupuestos o cualquiera otras normas o disposiciones de aplicación directa, producirán en su caso la correspondiente modificación tácita de la presente Ordenanza Fiscal.

#### 15.- NUEVOS SERVICIOS

En caso de presentarse servicios en forma no prevista por la presente Ordenanza, se harán extensivas de manera análoga las tasas aprobadas.



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

**Ordenanza nº 28  
Precio Público por la Utilización de Infraestructuras  
del Área de Desarrollo Local**

**28. Ordenanza  
Toki Garapeneko Alorreko azpiegiturak erabiltzeagatiko prezio publikoa**

HOJA 92. ORRIA

**I. XEDAPEN OROKORRA**

**1. ARTIKULUA**

Bizkaiko Lurralde Historikoko Toki Ogasunak araupetu dituen abenduaren 16ko 2005/9 Foru Arauaren 44. artikuluan xedatu denarekin bat etorri, Toki Garapeneko alorrari atxikitako udal azpiegiturak erabiltzeagatiko prezio publikoa ezarri da.

**II. ORDAINDU BEHAR DUTENAK**

**2. ARTIKULUA**

Ordenanza honetan araututako prezio publikoa Toki Garapeneko Alorren azpiegiturak erabiltzeko baimena duten pertsona eta erakundeeek ordaindu beharko dute.

Lehentasuna izango dute udal azpiegiturak erabiltzeko orduan Ermuan kokatutako empresa sortuberriek eta baimena eskatzen duten herri administrazioek. Empresa bat sortuberria izango da Enpresen Udal Mintegian kokatuta dagoenean eta eraikin horretan egon ez arren, eskabidea egin den urtearen aurretxoko urtean eratu denean.

Nolanahi ere, espaziorik ez eta azpiegitura bera erakunde batek baino gehiagok eskatzen duenean, Toki Garapeneko Alorrek erabakiko du interes orokorraren mesedetan zein izango den azpiegituraren erabilera.

**I. DISPOSICION GENERAL**

**ARTÍCULO 1**

De conformidad con lo dispuesto en el artículo 44 de la Norma Foral 9/2005, de 16 de diciembre, reguladora de las Haciendas Locales del Territorio Histórico de Bizkaia, se establece el Precio Público por el Uso de las Infraestructuras Municipales adscritas al Área de Desarrollo Local.

**II. OBLIGADOS/AS AL PAGO**

**ARTÍCULO 2**

Están obligadas al pago del precio público regulado en esta Ordenanza, las personas o entidades a cuyo favor se autorice la utilización de las infraestructuras del Área de Desarrollo Local.

Tendrán prioridad en el uso de las infraestructuras municipales las empresas de reciente creación ubicadas en Ermua y las administraciones públicas que lo soliciten. Una empresa será considerada de reciente creación cuando esté ubicada en el vivero de empresas municipal o cuando no esténdolo se haya constituido en el año anterior a la solicitud.

En cualquier caso, corresponde al Área de Desarrollo Local decidir sobre el uso de las infraestructuras de acuerdo al interés general cuando por falta de espacio concurren a la misma infraestructura más de una entidad.

### **III. ZENBATEKOA**

#### **3. ARTIKULUA**

1. Izarra Zentroan eta Artamendiko praktika-lekuaren Toki Garapeneko Alorrari atxikitako udal azpiegiturak erabiltzeagatiko prezio publikoen tarifik honakoak izango dira, eguneko edo egun-erdiz bakoitzeko:

### **III. CUANTÍA**

#### **ARTÍCULO 3**

1. Las tarifas diarias o por media jornada del precio público por el uso de infraestructuras municipales del Centro Izarra y del campo de prácticas de Artamendi adscritas al Área de Desarrollo Local serán las siguientes:

M 2	DÍA / € € / EGUNeko	MEDIA JORNADA / € € / ORDU-TARTEKO
<u>Aula Teórica/Teoria-gela (A-1, A-2, A-3, A-4)</u>	<u>35</u>	<u>23,89 €</u>
<u>Aula Simuladores AT-1/Simulagailuen gela</u>	<u>115</u>	<u>60,17 €</u>
<u>Aula multiusos AT-2/Erabilera anitzeko gela</u>	<u>115</u>	<u>45,17 €</u>
<u>Aula Socio-Sanitaria AT-3/</u>	<u>80</u>	<u>42,95 €</u>
<u>Aula Informática AI-1 /Informatika Gela</u>	<u>80</u>	<u>57,95 €</u>
<u>Aula Innoforo / gela</u>	<u>42</u>	<u>24,67 €</u>
<b>Talleres Planta 0</b>		
<u>Taller 1 / 1. tailerra</u>	<u>115</u>	<u>40,17 €</u>
<u>Taller 2 / 2. tailerra</u>	<u>105</u>	<u>36,68 €</u>
<u>Taller 3 / 3. tailerra</u>	<u>105</u>	<u>36,68 €</u>
<u>Taller 4 Máquina Herramienta / 4. tailerra</u>	<u>665</u>	<u>267,31 €</u>
<u>Taller 5 / 5. tailerra</u>	<u>440</u>	<u>158,71 €</u>
<b>Espacio Vivero Empresas Planta 1</b>		
<u>E-1</u>	<u>30</u>	<u>14,48 €</u>
<u>E-2</u>	<u>30</u>	<u>14,48 €</u>
<u>E-3</u>	<u>20</u>	<u>10,32 €</u>
<u>E-4</u>	<u>15</u>	<u>10,24 €</u>
<u>E-5</u>	<u>15</u>	<u>10,24 €</u>
<u>E-6</u>	<u>15</u>	<u>10,24 €</u>
<u>E-7</u>	<u>30</u>	<u>16,48 €</u>
<u>E-8</u>	<u>15</u>	<u>10,24 €</u>

**Con formato:** Español  
(España - alfabeto internacional)

**Con formato:** Español  
(España - alfabeto internacional)

**Con formato:** Español  
(España - alfabeto internacional)



Ordenanza nº 28  
Precio Público por la Utilización de Infraestructuras  
del Área de Desarrollo Local

28. Ordenanza  
*Toki Garapeneko Alorrek azpiegiturak erabiltzeagatiko prezio publikoa*

HOJA 93. ORRA

<u>E-9</u>	<u>15</u>	<u>10,24 €</u>	<u>7,17 €</u>
<u>E-10</u>	<u>15</u>	<u>10,24 €</u>	<u>7,17 €</u>
<u>E-11</u>	<u>22</u>	<u>14,15 €</u>	<u>9,91 €</u>
<u>E-12</u>	<u>35</u>	<u>16,56 €</u>	<u>11,59 €</u>
<u>E-13</u>	<u>35</u>	<u>16,56 €</u>	<u>11,59 €</u>
<b><u>Artamendi</u></b>			
<u>Campo de prácticas Artamendi praktika lekua</u>		<u>17,34 €</u>	<u>11,73 €</u>
<u>Garaje Artamendi garajea</u>		<u>18,78 €</u>	<u>12,52 €</u>
<u>Casetas vestuario/ Aldagela etxola</u>		<u>8,88 €</u>	<u>6,00 €</u>
<u>Casetas aula/ Ikasgela etxola</u>		<u>8,88 €</u>	<u>6,00 €</u>

Estas tarifas, llevan incluidos los gastos de mantenimiento y servicios que se prestan en el Centro Izarra.

Los espacios alquilados en zona de Talleres, Planta 0, serán bonificados de la siguiente manera:

- de 101 a 300 m<sup>2</sup> - 5%
- de 301 a 700 m<sup>2</sup> - 15 %

Los consumos eléctricos superiores a 3,3 Kw, serán incrementados con 6€/día

**Con formato:** Español  
(España - alfabeto internacional)

[8]

[9]

**Con formato:** Español  
(España - alfabeto internacional)

2. Las tarifas diarias o media jornada del precio público por el uso de infraestructuras municipales del Pabellón de Mallabia adscritas al Área de Desarrollo Local serán las siguientes:

	<u>DÍA/EUROS EURO/EGUNERKO</u>	<u>TRAMO DE MEDIA JORNADA/EUROS EURO/EGUN-ERDIKO</u>
<u>Despacho/Idagela</u>	<u>13,80 €</u>	<u>9,20 €</u>
<u>Aula Teórica/Teoria gela</u>	<u>22,15 €</u>	<u>14,76 €</u>
<u>Aula Informática/ Informatika gela</u>	<u>45,21 €</u>	<u>30,14 €</u>
<u>Taller de reparación de vehículos/ Ibilgailuak konpontzeko tailerra</u>	<u>133,37 €</u>	<u>88,92 €</u>
<u>Taller Máquina-Herramienta/Makina-erreminten tailerra</u>	<u>153,52 €</u>	<u>102,35 €</u>

**Eliminado:** 3. Toki Garapeneko Alorrik atxikita dauden udal ekipamenduak erabiltzeagatiko prezio publikoaren eguneko tarifik ondokoak izango dira:

**Con formato:** Español  
(España - alfabeto internacional)

**Eliminado:** 3. Las tarifas diarias del precio público por el uso de equipos pertenecientes al área de Desarrollo Local serán las siguientes:

**Con formato:** Español  
(España - alfabeto internacional)

**Con formato:** Español  
(España - alfabeto internacional)

**Con formato:** Español  
(España - alfabeto internacional)

Taller de Peluquería/ Ileapandegi-tailerra

86,66 €

57,77 €

3. Las tarifas del precio público por el uso de las oficinas del vivero de empresas de carácter tecnológico de Izarra Centre adscritas al Área de Desarrollo Local son las siguientes:

	<u>M 2</u>	<u>DÍA / €</u> <u>€ /</u> <u>EGUNeko</u>
<b><u>Planta 2</u></b>		
<u>P2A-B</u>	<u>38</u>	<u>18,42</u>
<u>P2C</u>	<u>19</u>	<u>9,21</u>
<u>P2D</u>	<u>19</u>	<u>9,21</u>
<u>P2E-F-G</u>	<u>60</u>	<u>29,08</u>
<b><u>Planta 3</u></b>		
<u>P3A-B</u>	<u>38</u>	<u>18,42</u>
<u>P3C-D</u>	<u>38</u>	<u>18,42</u>
<u>P3E</u>	<u>19</u>	<u>9,21</u>
<u>P3F</u>	<u>19</u>	<u>9,21</u>
<u>P3G</u>	<u>25</u>	<u>12,12</u>
<u>P3H</u>	<u>30</u>	<u>14,54</u>

Los costes de mantenimiento de todos los Centros son un coste variable, que serán revisados de forma periodica.  
Coworking en el vivero de empresas de carácter tecnológico en Izarra Centre

El coworking, es una forma de trabajo que permite a profesionales independientes, emprendedores/as, y pymes de diferentes sectores, compartir un mismo espacio de trabajo, para desarrollar sus proyectos profesionales de manera independiente, a la vez que fomentan proyectos conjuntos.

	<u>Precio/mes</u>
--	-------------------

**Con formato:** Español  
(España - alfab. internacional)

**Eliminado:** Concepto/Kontzeptua ... [10]

**Eliminado:** 4. Izarran eta Mallabiko Pabiloian fotokopiak egiteagatiko prezio publikoaren tarifik ondorengoak dira:

**Eliminado:** 4. Las tarifas del precio público por servicio de photocopies dentro de los Centros Izarra y Pabellón Mallabia serán las siguientes

**Eliminado:** Concepto/Kontzeptua ... [11]

**Con formato:** Espacio Antes:  
0 pto, Despues: 0 pto

**Con formato:** Fuente: Sin Negrita

**Con formato:** Español  
(España - alfab. internacional)

**Ordenanza nº 28  
Precio Público por la Utilización de Infraestructuras  
del Área de Desarrollo Local**

**28. Ordenantza  
Toki Garapeneko Alorrek azpiegiturak erabiltzeagatiko prezio publikoa**

HOJA 94. ORRIA

<b>Espacio Coworking</b>	<b>96,93 € /mes</b>
--------------------------	---------------------

Estos precios tendrán una bonificación del 100% durante los primeros 3 meses, para todas aquellas personas, que se encuentren realizando un Plan de Empresa, bajo la tutela de técnicos/as del Área de Desarrollo Local.

**Tarifas por el uso de otras infraestructuras de Izarra Centre:**

<b>ESPACIOS / LEKUAK</b>	<b>AFORO / EDUKIERA</b>	<b>PRECIO / PREZIOA</b>
<u>Aulas B, C, D / B, C, D Gelak<sup>1</sup></u>	<u>15 personas cada sala / pertsona gela bakoitzeko</u>	<u>10€ (hora/ordua)</u> <u>Cada una / Bakoitza</u>
<u>Salón de actos / Areto nagusia</u>	<u>65 personas /pertsona</u>	<u>40€ (hora/ordua)</u>
<u>Aparcamiento / Aparkelu<sup>2</sup></u>		<u>2€/ (plaza/aparkalekua)</u>

- o Las entidades ubicadas en Izarra Centre disponen de los espacios gratuitamente y bajo reserva hasta un total de 10 horas al mes y siempre que haya disponibilidad. Para el resto de reservas, tendrán una bonificación del 50% sobre el coste de las instalaciones utilizadas.

- o Las entidades sin ánimo de lucro podrán solicitar gratuitamente el uso de los espacios, siempre que realicen actividades de interés general y/o social, entendiéndose como tal aquel interés que trascienda del ámbito privado o personal. En cualquier caso, la decisión será tomada por el Área de Desarrollo Local.

El resto de entidades, podrán solicitar espacios gratuitamente hasta 6 horas al año y siempre que haya disponibilidad. Para el resto se aplicara la tarifa ordinaria

- o Las solicitudes para eventos abiertos al público deberán realizarse al menos 72h antes del inicio de los mismos.

**Con formato:** Espacio Antes: 0 pto, Despues: 0 pto

**Con formato:** Fuente: Sin Negrita

Las tarifas diarias del precio público por el uso de equipos pertenecientes al área de desarrollo Local serán las siguientes:

<u>Concepto/Kontzeptua</u>	<u>Precio/hora/Prezioa/orduko</u>
<u>Ordenador Portátil / Ordenagailu eramangarria</u>	<u>5,00 €</u>
<u>Proyector / Proiektagailua</u>	<u>5,00 €</u>
<u>Pantalla / Pantaila</u>	<u>5,00 €</u>
<u>Televisión / Telebista</u>	<u>5,00 €</u>
<u>Concepto/Kontzeptua</u>	<u>Precio</u>
<u>Papelografo + Recambio</u>	<u>20,00 €</u>

**Con formato:** Español  
(España - alfab. internacional)

**Con formato:** Sangría:  
Izquierda: 0,39 cm

**Con formato:** Español  
(España - alfab. internacional)

**Con formato:** Español  
(España - alfab. internacional)

**Eliminado:** 1999ko uztailaren 15eko Aginduan (EAO 182 zenbakikoa, 99/07/31koa) eta akatsen zuzenketan (EAO 513 zenbakikoa, 99/12/31koa) ezarritakoaren arabera I+E kalifikazioa duten enpresek edo Ermuko udalbatzarrak, Ekonomi Sustapen Zerbitzuko teknikariek txostenetan egiten ondoren, halakotzat ematen dituenak hobaria izango dute ordenaniza honetan ezarritako prezioetan.

**Eliminado:** Las empresas calificables como I+E de acuerdo con lo establecido en la Orden de 15 de julio de 1999 (BOE nº 182 de 31/07/99), y corrección de errores (BOE nº 513 de 31/12/99) o aquéllas que el Pleno del Ayuntamiento de Ermua, previo informe de viabilidad del equipo técnico del Servicio de Promoción Económica, así lo considere, gozarán de bonificación de precio público establecido en la presente ordenanza.

**Eliminado:** Hobariak eta salbuespenak bulegoa/egoitza nagusia jartzeko behar den azpiegiturarako izango dira soilk, ez, ordea, gainerako azpiegitura eta zerbitzu osagarrietarako.

**Eliminado:** Las bonificaciones y exenciones acordadas lo serán sólo para el uso de la infraestructura necesaria para constituir la oficina/sede principal, y no para el uso de las demás infraestructuras y servicios complementarios

4. Las tarifas del precio público por servicio de fotocopias dentro de los Centros Izarra, Izarra Centre y Pabellón Mallabia serán las siguientes:

<u>Concepto/Kontzeptua</u>	<u>1 cara/orrialde 1</u>	<u>2 caras/2 orrialde</u>
<u>Fotocopia DIN A-4/DIN A-4 fotokopiak</u>	<u>0,15 €</u>	<u>0,20 €</u>
<u>Fotocopia DIN A-3/DIN A-3 fotokopiak</u>	<u>0,20 €</u>	<u>0,30 €</u>
<u>Impresión documentos/dokumentuak inprimatzea</u>	<u>0,15 €</u>	<u>0,20 €</u>

#### IV. SALBUESPENAK ETA HOBARIAK

#### IV. EXENCIOS Y BONIFICACIONES

##### 4. ARTIKULUA

##### ARTÍCULO 4

podrán acceder al vivero de empresas aquellas iniciativas empresariales que tengan interés para el desarrollo social y económico del municipio, innovadoras y creativas que ofrezcan productos y servicios que no se ofrezcan en el municipio.

Las empresas para ser consideradas de carácter tecnológico y tener acceso al Vivero de empresas de Izarra Centre tienen que



**Ordenanza nº 28**  
**Precio Público por la Utilización de Infraestructuras**  
**del Área de Desarrollo Local**

**28. Ordenanza**  
**Toki Garapeneko Alorrekoy azpiegiturak erabiltzeagatiko prezio publikoa**

HOJA 95. ORRIA

cumplir los siguientes requisitos:

Empresas de reciente creación (no más de 2 meses de antigüedad) que en su prestación de servicios, desarrollo y/o comercialización de su producto utilice principalmente las nuevas tecnologías (desarrollo y utilización de software avanzado, 3D, sensórica, nuevos materiales, etc.). Empresas basadas en la aplicación sistemática de conocimientos científicos y tecnológicos con la utilización de tecnología avanzada, que produzcan bienes y servicios innovadores, mediante procesos de fabricación innovadores, aplicando conocimientos técnicos y científicos.

as bonificaciones y exenciones acordadas lo serán solo para el uso de la infraestructura necesaria para constituir la oficina o sede de la empresa no para el uso de las demás infraestructuras comunes y servicios complementarios.

odas las Empresas ubicadas en cualquiera de los entornos referidos en esta ordenanza tendrán la siguiente bonificación: 0% el primer y segundo año, y 25% el tercer año. Para que las empresas puedan acogerse a la bonificación del segundo y tercer año, deberá constatarse la viabilidad empresarial y que se mantenga el interés para el desarrollo del municipio, además se deberá presentar un plan de actividad que justifique dicha prórroga, así como la cuenta de explotación, el balance de situación y la memoria del proyecto de negocio o investigación que justifique el apoyo financiero por parte del Ayuntamiento de Ermua.

n cualquier caso, corresponde al Área de Desarrollo Local la decisión sobre la oportunidad de prórroga solicitada.

**Eliminado:** Hobariak onartzea Toki Garapeneko Alorrekoy azpiegiturak erabiltzeagatiko prezio publikoa suposatuko du.

**Eliminado:** La aceptación de estas bonificaciones implica la aceptación de las normas de uso de las infraestructuras del Área de Desarrollo Local

**Eliminado:** I+E empresas ondorengotzat hartuko dira:

**Eliminado:** Las empresas I+E podrán ser consideradas como:

**Eliminado:** Empresa teknologikotzat:

**Con formato:** Sangría:  
Izquierda: -0,39 cm, Espacio Antes: 0 pto, Después: 0 pto

**Con formato:** Numeración y viñetas

**Eliminado:** Empresas de componente tecnológico:

**Eliminado:** Empresa bat teknologikotzat hartuko da, bere produktua fabrikatu eta/edo zerbitzu emateko, tresna teknologikoak (software, hardware aplikazioak...) erabilzen direnean.

**Con formato:** Español (España - alfabeto internacional)

**Con formato:** Español (España - alfabeto internacional)

**Eliminado:** Se considerará que una empresa es de carácter tecnológico cuando en la fabricación o prestación de su producto y/o servicio se utilicen principalmente herramientas tecnológicas (software, aplicaciones). ... [12]

**Eliminado:** Halako enpresek honako onurak izango dituzte:

**Con formato:** Fuente: 10 pt

**Con formato** ... [13]

**Eliminado:** Estas empresas tendrán los siguientes ... [14]

**Eliminado:** %60ko hobaria egondiaren lehen urte ... [15]

## V. KUDEAKETA ETA BILKETA

### 5. ARTIKULUA

## V. GESTIÓN Y RECAUDACIÓN

### ARTÍCULO 5

1. Ordenantza honetan araupetutako prezio publikoa ordaindu beharra azpiegiturak lagatzen diren unean sortzen da.

2. Ordaindu behar duenari faktura aurkezten zaionean ordainduko da prezio publikoa, hilero, 1 eta 5 egun bitarteko aurrerapenarekin.

3. Udal Administrazioak bankuko helbideratz sistema ezarri ahal izango du prezio publikoa ordaintzeo, ordaindu behar duena ados agertuz gero.

## VI. AZKEN XEDAPENA

Toki Garapeneko Alorraren azpiegiturak erabiltzeagatiko prezio publikoa araupetu duen Zerga Ordenanza 2013ko urtarrilaren 1ean jarriko da indarrean, behin betiko onetsi eta Bizkaiko Aldizkari Ofizialean 2012ko abenduaren 24ko 245. alean argitaratu eta gero, eta indarrean egongo da harik eta hura aldarazi edo indargabetzea erabaki arte.

1. La obligación de pago del precio público regulado en esta Ordenanza nace desde que se inicie el uso de las infraestructuras citadas en la misma.

2. El pago de dicho precio público se efectuará en el momento de presentación, al obligado a realizarlo, de la correspondiente factura, con carácter mensual, entre 1 y 5 días por adelantado.

3. La administración municipal podrá establecer el sistema de pago mediante domiciliación bancaria, previa conformidad de la persona obligada al pago.

## VI. DISPOSICIÓN FINAL

La presente Ordenanza reguladora del Precio Público por la Utilización de las Infraestructuras del Área Desarrollo Local, empezará a regir el día 1 de enero de 2013, una vez aprobada definitivamente y publicada en el Boletín Oficial de Bizkaia nº 245 de fecha 24 de diciembre de 2012 y seguirá en vigor hasta tanto se acuerde su modificación o derogación.



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

Ordenanza nº 29  
Precio Público por Servicio de Peluquería y Estética  
del Área de Desarrollo Local.

29. Ordenanza  
*Toki Garapeneko Alorren Ileapaindegia eta Estetika zerbitzua  
erabiltzeagatikoa prezio publikoa*

HOJA 96. ORRIA

**I. XEDAPEN OROKORRA**

**1. ARTIKULUA**

Bizkaiko Lurralde Historikoko Toki Ogasunak araupetu dituen abenduaren 16ko 2005/9 Foru Arauaren 44. artikuluan xedatu denarekin bat etorri, Toki Garapeneko Alorren Ileapaindegia eta Estética zerbitzua erabiltzeagatikoa prezio publikoa.

**II. ORDAINDU BEHAR DUTENAK**

**2. ARTIKULUA**

Ordenanza honetan araututako prezio publikoa Ileapaindegia eta Estética Zerbitzua eskatu edo beroren onura duten pertsonek ordaindu beharko dute.

**III. ZENBATEKOA**

**3. ARTIKULUA**

Ileapainketa eta estética zerbitzuagatikoa prezio publikoaren tarifak ondorengoak izango dira:

FAMILIAKOA	KONTZEPTUA	EUROS EUROAK	FAMILIA	CONCEPTO
Ileapainketa	Garbitu eta orraztu	5	Peluquería	Lavar y peinar
Ileapainketa	Erruloak	5	Peluquería	Rulos
Ileapainketa	Moztu	5	Peluquería	Corte
Ileapainketa	Txirkordak	5	Peluquería	Trenzas
Ileapainketa	Tindagaia (erabiltzaileak ekarriko du produktua)	5	Peluquería	Tinte (el usuario/a traerá el producto)
Ileapainketa	Permanentea (erabiltzaileak ekarriko du produktua)	5	Peluquería	Permanente (el usuario/a traerá el producto)
Ileapainketa	Metxak (erabiltzaileak ekarriko du produktua)	5	Peluquería	Mechas (el usuario/a traerá el producto)
Estética	Manikura	2	Estética	Manicura

**I. DISPOSICIÓN GENERAL**

**ARTÍCULO 1**

De conformidad con lo dispuesto en el artículo 44 de la Norma Foral 9/2005, de 16 de diciembre, reguladora de las Haciendas Locales del Territorio Histórico de Bizkaia, se establece el Precio Público por la prestación del Servicio de Peluquería y Estética de Iniciación Profesional del Área de Desarrollo Local.

**II. OBLIGADOS/AS AL PAGO**

**ARTÍCULO 2**

Están obligados/as al pago del precio público regulado en esta Ordenanza, las personas que soliciten o se beneficien del Servicio de Peluquería y Estética

**III. CUANTÍA**

**ARTÍCULO 3**

Las tarifas del precio público por la prestación del servicio de Peluquería y Estética serán las siguientes:

<i>Estetika</i>	<i>Oinaren estetika</i>	2	Estética	Estética pie
<i>Estetika</i>	<i>Aurpegiko higienea</i>	7	Estética	Higiene facial
<i>Estetika</i>	<i>Makilajea</i>	5	Estética	Maquillaje
<i>Depilazioa</i>	<i>Osorik</i>	6	Depilación	Completa
<i>Depilazioa</i>	<i>Izte erdiak</i>	4	Depilación	Medias piernas
<i>Depilazioa</i>	<i>Izterrondoak</i>	2	Depilación	Ingles
<i>Depilazioa</i>	<i>Galtzarbeak</i>	2	Depilación	Axilas
<i>Depilazioa</i>	<i>Goiko ezpaina</i>	2	Depilación	Labio Superior
<i>Depilazioa</i>	<i>Bekainak</i>	2	Depilación	Cejas
<i>Masajea</i>	<i>Osorik</i>	6	Masaje	Completo
<i>Masajea</i>	<i>Gorputz zati bat</i>	4	Masaje	Parcial

*Joan aurretik txanda hartu beharko da. Zerbitzua eman ala ez egiteko eskubidea erreserbatzen da.*

Para poder acudir, será necesario pedir cita previa. Se reserva el derecho para aceptar o no la prestación del servicio.

#### **IV. KUDEAKETA ETA BILKETA**

##### **4. ARTIKULUA**

1. Ordenanza honetan arautpetutako prezio publikoa ordaindu beharra zerbitzua hasitakoan sortuko da.

2. Ordaindu behar duenari zerbitzatzen zaionean ordainduko da prezio publikoa.

3. Toki Garapeneko Alorrak kudeatuko du kobrantza, eta hilerro emango du zerbitzuak hilean bildutako dirua.

#### **IV. GESTIÓN Y RECAUDACIÓN**

##### **ARTÍCULO 4**

1. La obligación de pago del precio público regulado en esta Ordenanza nace desde que se inicie la prestación del servicio.

2. El pago de dicho precio público se efectuará en el momento de presentación al obligado a realizarlo.

3. La gestión del cobro la realizará el Área de Desarrollo Local, entregando la recaudación del servicio mensualmente.



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

**Ordenanza nº 29  
Precio Público por Servicio de Peluquería y Estética  
del Área de Desarrollo Local.**

**29. Ordenanza  
*Toki Garapeneko Alorren lleapaindegia eta Estetika zerbitzua  
erabiltzeagatiko prezio publikoa***

HOJA 97. ORRIA

**V. AZKEN XEDAPENA**

*Toki Garapeneko Alorreko lleapaindegia eta Estetika Zerbitzuagatiko prezio publikoa arautzen duen honako ordenanza 2010ko urtarrilaren 1ean jarriko da indarrean, behin betiko onetsi eta Bizkaiko Aldizkari Ofizialean 2009ko abenduaren 22ko 244. alean argitaratu eta gero, eta indarrean egongo da harik eta hura aldarazi edo indargabetzea erabaki arte.*

**V. DISPOSICIÓN FINAL**

La presente Ordenanza reguladora del Precio Público por la prestación del Servicio de Peluquería y Estética del Área Desarrollo Local, empezará a regir el día 1 de enero de 2010 , una vez aprobada definitivamente y publicada en el Boletín Oficial de Bizkaia nº 244 de fecha 22 de diciembre de 2009 y seguirá en vigor hasta tanto se acuerde su modificación o derogación.





AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

**Ordenanza nº 30**  
**Precio Público para la Venta de las Publicaciones de libros**  
**y otros elementos de difusión municipales**

**30. Ordenantza**  
**Udalak sustatutako liburu eta bestelako batzuk**  
**saltzeagatiko prezio publikoa**

HOJA 98. ORRIA

## **I. XEDAPEN OROKORRA**

### **1. ARTIKULUA**

Bizkaiko Lurralde Historikoko Toki Ogasunak araupetu dituen abenduaren 16ko 2005/9 Foru Arauaren 44. artikuluan xedatu denarekin bat etorri, Ermuko Udalak sustatutako publikazioak saltzeko prezio publikoa ezarri da.

## **II. ORDAINDU BEHAR DUTENAK**

### **2. ARTIKULUA**

Ordenantza honetan araututako prezio publikoa ordaindu behar du, unean uneko argitalpen edo beste edozein hedapen-elementu eskuratu nahi duen pertsona orok.

## **III. ZENBATEKOA**

### **3. ARTIKULUA**

Ermua Hiriko Udalak argitaratzen eta kudetzen dituen argitalpenen edo beste edozein hedabideren prezio publikoen tarifa 0 eta 50 euro bitartekoia izango da, kasuan kasuko argitalpen-kostuen arabera finkatuko delarik zenbateko zehatza.

## **IV. KUDEAKETA ETA BILKETA**

### **4. ARTIKULUA**

Ordenantza honetan araupetutako prezio publikoa ordaindu beharra agerkaria erosten denean sortuko da.

Udal Administrazioak egoki deritzon sistema erabili ahal izango du agerkari bakoitza banatzeko, dela udal bulegoetan bertan, dela norbanakoentzat.

## **I. DISPOSICIÓN GENERAL**

### **ARTÍCULO 1**

De conformidad con lo dispuesto en el artículo 44 de la Norma Foral 9/2005, de 16 de diciembre, reguladora de las Haciendas Locales del Territorio Histórico de Bizkaia, se establece el Precio Público para la Venta de diversas Publicaciones promovidas por el Ayuntamiento de la Villa de Ermua.

## **II. OBLIGADOS/AS AL PAGO**

### **ARTÍCULO 2**

Están obligadas al pago del precio público regulado en la presente Ordenanza, todas aquellas personas que estén interesadas en la adquisición de las publicaciones y cualquier otro elemento de difusión que se edite o gestione en cada momento.

## **III. CUANTÍA**

### **ARTÍCULO 3**

Se establece una tarifa del precio público para la adquisición de publicaciones y cualquier otro medio de difusión editado o gestionado por el Ayuntamiento de la Villa de Ermua entre 0 y 50,75 euros, que se fijará en cada caso en atención a los costes de edición. Eliminado: 00

## **IV. GESTIÓN Y RECAUDACIÓN**

### **ARTÍCULO 4**

La obligación de pago del precio público regulado por esta Ordenanza, nace en el momento de la adquisición de cada publicación.

La administración municipal podrá establecer el sistema de distribución que en cada momento se considere oportuno, bien sea en las propias dependencias o con la concurrencia de particulares.

*Agerkaria erosten den lekuan bertan ordainduko da.*

*Kobrantza argitalpena egin duen sailak kudeatuko du, eta diru-sarrerak astero egingo ditu Udal Kontu-hartzaleak horretarako berenberegi gaituko duen kontuan.*

#### **V. AZKEN XEDAPENA**

*Udalak sustatutako agerkari batzuk saltzeko prezio publikoa araupetu duen ordenantza hau 2012ko urtarrilaren 1ean jarriko da indarrean, behin betiko onetsi eta Bizkaiko Aldizkari Ofizialean 2011ko abenduaren 23ko 243. alean argitaratu eta gero, eta indarrean egongo da harik eta hora aldatzea edo indargabetzea erabaki arte.*

El pago por la adquisición de la publicación se efectuará en efectivo en el lugar en el que se realice la adquisición.

La gestión del cobro se realizará por el Departamento a quien corresponda la publicación, el cual efectuará los ingresos con carácter semanal en la cuenta que la intervención municipal habilite al efecto.

#### **V. DISPOSICIÓN FINAL**

La presente Ordenanza reguladora del Precio Público para la Venta de las Publicaciones de libros y otros elementos de difusión municipales, empezará a regir el día 1 de enero de 2012, una vez aprobada definitivamente y publicada en el Boletín Oficial de Bizkaia nº 243 de fecha 23 de diciembre de 2011 y seguirá en vigor hasta tanto se acuerde su modificación o derogación.



**Ordenanza nº 31  
Precio Público para el cobro de determinados  
Servicios de la Biblioteca Municipal**

**31. Ordenanza  
Udal Liburutegiko hainbat zerbitzu kobratzekeo prezio publikoa**

HOJA 99 ORRIA | Eliminado: 99

## **I. XEDAPEN OROKORRA**

### **1. ARTIKULUA**

Bizkaiko Lurralde Historikoko Toki Ogasunak araupetu dituen abenduaren 16ko 2005/9 Foru Arauaren 44. artikuluan xedatu denarekin bat etorri, Udal Liburutegiak eskaintzen dituen zerbitzuen prezio publikoa ezarri da.

## **II. ORDAINDU BEHAR DUTENAK**

### **2. ARTIKULUA**

Ordenanza honetan araupetutako prezio publikoa ordaindu behar dute Udal Liburutegian eskaintzen diren zerbitzuak jasotzen dituzten pertsona guztiak.

## **III. ZENBATEKOA**

### **3. ARTIKULUA**

Liburutegiko zerbitzuengatik jarraiko prezio publiko hauek ordainduko dira:

- Agiriak fotokopiari:

DIN A4 0,13 € aleko.

DIN A3 0,26 € aleko.

Txartela: 3,25 €

- Ordenagailua erabili: doan

- Kontroleko inprimagailuan agiriak inprimatu:

0,12 euro orrialdeko.

Gehienez: 20 orrialde.

## **I. DISPOSICIÓN GENERAL**

### **ARTÍCULO 1**

De conformidad con lo dispuesto en el artículo 44 de la Norma Foral 9/2005, de 16 de diciembre, reguladora de las Haciendas Locales del Territorio Histórico de Bizkaia, se establece el Precio Público para la prestación de determinados Servicios ofertados por la Biblioteca Municipal.

## **II. OBLIGADOS/AS AL PAGO**

### **ARTÍCULO 2**

Están obligadas al pago del precio público regulado en la presente Ordenanza, todas aquellas personas usuarias de la Biblioteca que hagan uso de los servicios específicos cuyos precios se establecen en la misma.

## **III. CUANTÍA**

### **ARTÍCULO 3**

Se establecen las tarifas del precio público para los siguientes servicios bibliotecarios:

- Fotocopiado de documentos:

DIN A4 0,14 € unidad.

DIN A3 0,27 € unidad.

Tarjeta: 3,30 €

Eliminado: 1

Eliminado: 3

Eliminado: 26

Eliminado: 25

- Uso del ordenador: gratuito

- Impresión de documentos en la impresora de control:

0,13 euros/ página.

Eliminado: 12

Máximo: 20 páginas.

- *Lanak grabatzeko USBa (pentdrive) erostea:*

*10,00 euro/bakoitza*

- *Interneteko konexioa: doan*
- *Liburutegiko txartela, titularrak berak galdu edo gaizki zaindu duelako, berritu behar denean, 6,00 euro kobratuko dira.*
- *Zerbitzu batzuetan, doakoak izan arren, CDak, bideoak eta hondatu daitezkeen bestelako elementuak mailleguz hartzen dira. Horrelako elementuak kalterik gabe itzultzen ez badira, galdu edo hondatu dituen erabiltzaileak berak berritu beharko ditu.*

#### **IV. KUDEAKETA ETA BILKETA**

##### **4. ARTIKULUA**

1. Ordenantza honetan araupetutako prezio publikoa ordaindu beharra zerbitzuak egiten diren unean sortuko da.

2. Prezio publikoa eskudiruz ordainduko da, zerbitzua egiten den unean.

3. Liburutegiko langileek kudeatuko dute zerbitzuaren kobraintza. Astero sarrera egingo dute Kultura Sailean, eta berau arduratuko da Udal Kontu-hartzaletzak beren beregi jarriko duen kontuan sarrera egiteaz.

#### **V. AZKEN XEDAPENA**

Udal Liburutegiak eskaintzen dituen zerbitzuen prezio publikoa araupetu duen ordenanza hau 2014ko urtarrilaren 1ean jarriko da indarrean, behin betiko onetsi eta Bizkaiko Aldizkari Ofizialean 2013ko abenduaren 23ko 244. alean argitaratu eta gero, eta indarrean

- Compra de USB (pentdrive) para grabación de trabajos:

*10,15 euros/unidad*

**Eliminado: 00**

- Conexión a internet: gratuito
- Por renovación de carnet bibliotecario, cuando sea por motivos de extravío o mala conservación atribuible a la persona titular, se cobrará la cantidad de 6,00 euros.
- Aquellos servicios que se prestan gratuitamente, pero que requieren del préstamo de libros, CD, videos, etc., o cualquier otro elemento susceptible de deteriorarse, que no sean devueltos o lo sean en indebido estado de conservación, deberán ser repuestos por la persona usuaria causante de la desaparición o deterioro.

#### **IV. GESTIÓN Y RECAUDACIÓN**

##### **ARTÍCULO 4**

1. La obligación de pago del precio público regulado por esta Ordenanza, nace en el momento de la prestación de los servicios a los que se refiere la misma.

2. El pago de dicho precio público se efectuará en efectivo en el momento de la prestación del servicio.

3. La gestión del cobro se realizará por el personal de la Biblioteca, que efectuará los ingresos con carácter semanal en el Departamento de Cultura, que efectuara los ingresos en la cuenta que habilite a tal fin la Intervención Municipal.

#### **V. DISPOSICIÓN FINAL**

La presente Ordenanza reguladora del Precio Público para el cobro de determinados servicios de la Biblioteca Municipal empezará a regir el día 1 de enero de 2014, una vez aprobada definitivamente y publicada en el Boletín Oficial de Bizkaia nº 244 de fecha 20 de diciembre de



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

Ordenanza nº 31  
Precio Público para el cobro de determinados  
Servicios de la Biblioteca Municipal

**31. Ordenanza**  
***Udal Liburutegiko hainbat zerbitzu kobratzeko prezio publikoa***

*egongo da harik eta aldatzea edo indargabetzea  
erabaki arte.*

HOJA 100 ORRIA | - - -  
2013 y seguirá en vigor hasta tanto se acuerde su  
modificación o derogación.

**Eliminado:** 99





AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

**Ordenanza nº 32  
Precio Público por Acciones de Formación  
como Apoyo a la Promoción Empresarial realizadas por el  
Área de Desarrollo Local**

**32. Ordenanza**

**Empresak sustatzeko eta horiei laguntzeko Toki Garapeneko Alorrik  
antolatzen dituen etengabeko  
prestakuntza ekintzengatiko prezio publikoa**

HOJA 101. ORRIA

## I. XEDAPEN OROKORRA

### 1. ARTIKULUA

Bizkaiko Lurralde Historikoko Toki Ogasunak araupetu dituen abenduaren 16ko 2005/9 Foru Arauaren 44. artikuluan xedatu denarekin bat etorri, prezio publikoa ezarri da Toki Garapeneko Alorreko langileek, enpresen sustapenerako lagunza gisa, etengabeko prestakuntzako ekintzak antolatu eta kudeatzeko egiten dituzten lanengatik.

## II. ORDAINDU BEHAR DUTENAK

### 2. ARTIKULUA

Toki Garapeneko Alorreko langileek, Udalaren baimenarekin eta enpresen sustapenerako lagunza gisa, etengabeko prestakuntzako lanak egiten dizkien pertsona edo erakundeek ordaindu behar dute ordenanza honetan araupetutako prezio publikoa.

## III. ZENBATEKOA

### 3. ARTIKULUA

Prestakuntzako ekintzen prezioa zehazten zaila da, kostuak oso aldakorrak direlako. Horregatik, gehieneko eta gutxieneko prezioak ezzariko dira, prestakuntzako ekintza zein motatakoa den kontuan izanik:

#### PRESTAKUNTZA-EKINTZA BATEN GUTXIENEKO PREZIOA

3,23 €/orduko/ikasleko

#### PRESTAKUNTZA-EKINTZA BATEN GEHIENEZKO PREZIOA

57,20 €/orduko/ikasleko

## I. DISPOSICIÓN GENERAL

### ARTÍCULO 1

De conformidad con lo dispuesto en el artículo 44 de la Norma Foral 9/2005, de 16 de diciembre, reguladora de las Haciendas Locales del Territorio Histórico de Bizkaia, se establece el Precio Público por las labores de organización y gestión de Acciones de Formación Continua como Apoyo a la Promoción Empresarial, realizadas por el personal al servicio del Área de Desarrollo Local.

## II. OBLIGADOS/AS AL PAGO

### ARTÍCULO 2

Están obligadas al pago del precio público regulado en esta Ordenanza, las personas o entidades a cuyo favor se autorice la realización de labores de formación continua como apoyo a la promoción empresarial, por parte del personal al servicio del Área de Desarrollo Local.

## III. CUANTÍA

### ARTÍCULO 3

Ante la dificultad de establecer un precio determinado para cualquiera de las acciones formativas que se realizarán debido a la gran variabilidad en los costes imputables, se establecen precios máximos y mínimos en función del tipo de acción formativa de que se trate:

#### PRECIO MÍNIMO DE UNA ACCIÓN DE FORMACIÓN

3,28 €/hora/alumno/a.

Eliminado: 23

#### PRECIO MÁXIMO DE UNA ACCIÓN DE FORMACIÓN

57,06 €/hora/alumno/a.

Eliminado: 20

Beraz, etengabeko prestakuntza-ekintzak egiteagatiko prezioak 3,23 eta 57,20 € bitartekoak izan daitezke ordu eta ikasleko.

Por lo tanto, los precios públicos establecidos para la realización de acciones de formación continua, podrán oscilar entre 3,28 €/hora/alumno/a y 58,06 €/hora/ alumno/a.

**Eliminado:** 23

**Eliminado:** 57,20

## V. KUDEAKETA ETA BILKETA

### 4. ARTIKULUA

1. Ordenanza honetan araupeutako prezio publikoa ordaindu beharra zerbitzua hasitakoan sortuko da.

2. Ordaindu behar duen personari likidazioa aurkezten zaionean ordainduko da prezio publikoa.

3. Udal Administrazioak bankuko helbiderate sistema ezarri ahal izango du prezio publikoa ordaintzeko, ordaindu behar duen pertsona ados agertuz gero.

## V. AZKEN XEDAPENA

Empresen eta empleguaren sustapenaren laguntzarako egiten diren etengabeko prestakuntzako ekintzen prezio publikoa araupezu duen ordenanza hau 2011ko urtarrilaren 1ean jarriko da indarrean, behin-betiko onetsi eta Bizkaiko Aldizkari Ofizialean 2010eko abenduaren 21eko 243. alean argitaratu eta gero, eta indarrean egongo da harik eta hura aldatzea edo indargabetzea erabaki arte.

## IV. GESTIÓN Y RECAUDACIÓN

### ARTÍCULO 4

1. La obligación de pago del precio público regulado por esta Ordenanza nace desde que se inicie la prestación del servicio.

2. El pago del precio público se efectuará en el momento de presentación a la persona obligada a realizarlo, de la correspondiente liquidación.

3. La administración municipal podrá establecer el sistema de pago mediante domiciliación bancaria, previa conformidad de la persona obligada al pago.

## V. DISPOSICIÓN FINAL

La presente Ordenanza reguladora del Precio Público por Acciones de Formación como Apoyo a la Promoción Empresarial y Empleo, empezará a regir el día 1 de enero de 2011, una vez aprobada definitivamente y publicada en el Boletín Oficial de Bizkaia nº 243 de fecha 21 de diciembre de 2010 y seguirá en vigor hasta tanto se acuerde su modificación o derogación.



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

**Ordenanza nº 33**  
**Precio Público por Asesoramiento y Gestión para la Promoción**  
**Empresarial realizada por el Área de Desarrollo Local**  
**33. Ordenanza**  
**Toki Garapeneko Alorrek egiten duen kudeaketa eta ematen duen**  
**aholkularitzagatiko prezio publikoa**

HOJA 102. ORRIA

## I. XEDAPEN OROKORRA

### 1. ARTIKULUA

Bizkaiko Lurralde Historikoko Toki Ogasunak araupetu 2005/9 Foru Arauaren 44. artikuluan xedatu denarekin bat etorri, Toki Garapeneko Alorreko langileek enpresasustapenerako egiten dituzten aholkularitza eta kudeaketa lanengatik prezio publikoa ezarri da.

## II. ORDAINDU BEHARRA

### 2. ARTIKULUA

Toki Garapeneko Alorreko langileek, Udalaren baimenaz eta enpresak sustatzea helburu dutela, aholkularitza eta kudeaketa lanak egiten dizkienetan pertsona edo erakundeek ordaindu behar dute ordenanza honetan araupetutako prezio publikoa.

## III. ZENBATEKOA

### 3. ARTIKULUA

Ordenanza honetan araupetutako prezio publikoaren tarifa honakoa izango da:

- Aholkularitza eta kudeaketa lanetan egiten den ordu bakoitzeko, 83,00 €.

Udalak bere baliabideekin zerbitzua egiterik ez duen kasuetan, kanpoan kontratatzeten duen zerbitzuaren benetako kostu osoa jasanaztearen emaitzako tarifa ezarriko da.

## IV. KUDEAKETA ETA BILKETA

### 4. ARTIKULUA

1. Ordenanza honetan araupetutako prezio publikoa ordaindu beharra zerbitzua hasitakoan sortuko da.

## I. DISPOSICIÓN GENERAL

### ARTÍCULO 1

De conformidad con lo dispuesto en el artículo 44 de la Norma Foral 9/2005, reguladora de las Haciendas Locales del Territorio Histórico de Bizkaia, se establece el Precio Público por las labores de Asesoramiento y Gestión para la Promoción Empresarial, realizadas por el personal al servicio del Área de Desarrollo Local.

## II. OBLIGADOS/AS AL PAGO

### ARTÍCULO 2

Están obligadas al pago del precio público regulado en esta ordenanza, las personas o entidades a cuyo favor se autorice la realización de labores de asesoramiento y gestión para la Promoción Empresarial, por parte del personal al servicio del Área Desarrollo Local.

## III. CUANTÍA

### ARTÍCULO 3

La tarifa del precio público regulada en esta ordenanza será la siguiente:

- Por cada hora de asesoramiento y gestión 84,25 €

Eliminado: 83,00

En el caso de que el Ayuntamiento no pudiera prestar el servicio con medios propios, la tarifa a aplicar será la resultante de repercutir el coste real total correspondiente al servicio externo contratado.

## IV. GESTIÓN Y RECAUDACIÓN

### ARTÍCULO 4

1. La obligación de pago del precio público regulado por esta Ordenanza nace desde que se inicie la prestación del servicio.

2. *Ordaindu behar duen pertsonari likidazioa aurkezten zaionean ordainduko da prezio publikoa.*

3. *Udal administrazioak bankuko helbideratze sistema ezarri ahal izango du prezio publikoa ordaintzeko, ordaindu behar duena ados agertuz gero.*

#### **V. AZKEN XEDAPENA**

*Enpresak Sustatzeko Aholkularitza eta Kudeaketa Lanengatiko Prezio Publikoa araupetzen duen ordenanza hau 2011ko urtarrilaren 1ean jarriko da indarrean, behin betiko onetsi eta Bizkaiko Aldizkari Ofizialean 2010eko abenduaren 21eko 243. alean argitaratu eta gero, eta indarrean egongo da harik eta hura aldatzea edo indargabetzea erabaki arte.*

2. El pago del precio público se efectuará en el momento de presentación a la persona obligada a realizarlo, de la correspondiente liquidación.

3. La administración municipal podrá establecer el sistema de pago mediante domiciliación bancaria, previa conformidad de la persona obligada al pago.

#### **V. DISPOSICIÓN FINAL**

La presente Ordenanza reguladora del Precio Público por Asesoramiento y Gestión para la Promoción Empresarial realizada por el Área de Desarrollo Local, empezará a regir el día 1 de enero de 2011, una vez aprobada definitivamente y publicada en el Boletín Oficial de Bizkaia nº 243 de fecha 21 de diciembre de 2010 y seguirá en vigor hasta tanto se acuerde su modificación o derogación.



**ANEXO 1**  
**Clasificación viaria**  
**del Impuesto Municipal sobre Actividades Económicas**

**1. ERASKINA**  
***Ekonomi Jardueren gaineko Udal Zergaren Bide-mota Sailkapena***

HOJA 103. ORRIA

**ERANSKINA                  BIDEEN SAILKAPENA**

**ANEXO                  CLASIFICACION VIARIA**

**LEHEN KATEGORIA**

**PRIMERA CATEGORÍA**

• **Gipuzkoa etorbidea:**

a) Ezkerraldean: *Eusko Treneko Zubian hasi eta 15. zenbakiraino (Industrias IDESA).*

b) Eskuinaldean: *Eusko Treneko Zubian hasi eta 56. zenbakiraino, berau barne dela.*

• **Avenida de Gipuzkoa:**

a) Margen izquierda: desde su comienzo en el puente de EuskoTren hasta el nº 15 (Industrias IDESA).

b) Margen derecha: desde su comienzo en el puente de EuskoTren hasta el nº 56, excluido éste.

• **Bizkaia etorbidea:**

a) Ezkerraldean: *Eusko Treneko Zubian hasi eta 21. zenbakiraino, berau barne.*

b) Eskuinaldean: *Eusko Treneko Zubian hasi eta De La Villa VI Centenario kaleraíno.*

• **Avenida de Bizkaia:**

a) Margen izquierda: desde su comienzo en el puente de EuskoTren hasta el nº 21 inclusive.

b) Margen derecha: desde su comienzo en el puente de EuskoTren hasta el cruce de la calle de la Villa VI Centenario.

• **De La Villa VI Centenario:**

*Alde biak, osorik.*

• **De la Villa VI Centenario:**

Ambas márgenes en su totalidad.

• **Diputazioa:**

*De La Villa kalean hasi eta futbol zeilairaino, bi aldeak osorik.*

• **Diputación:**

Desde su comienzo en calle De la Villa, hasta el campo de fútbol, ambas márgenes en su totalidad.

• **Geltokia:**

*Bi aldeak, Izelaietan hasi eta Gipuzkoa etorbideraino.*

• **Estación:**

Ambas márgenes desde su comienzo en Izelaieta hasta la Avda. de Gipuzkoa.

• **Goienkale:**

*Izelaietan hasi eta Patakonia zeharbideraino, bi aldeak.*

• **Goienkale:**

Desde su comienzo en Izelaieta hasta la Travesía Patakonia en ambas márgenes.

• **Izelaieta:**

*Bi aldeak osorik.*

• **Izelaieta:**

Ambas márgenes en su totalidad.

- **Komentukoa:**

*Bi aldeak osorik.*

- **Valdespinako markesa:**

*Bi aldeak osorik.*

- **Torrekuia:**

*Bi aldeak osorik.*

- **Zeharkale:**

a) Ezkerraldean: *Hasieratik (De La Villa VI Centenario kalearekin eta Bizkaia etorbidearekin bat egiten duen tokian) 33. zenbakiraino.*

b) Eskuinaldean: *De La Villa VI Centenario kalean hasi eta San Pelayo fútbol zelairaino.*

- **Zubiaurre:**

a) Ezkerraldean: *Valdespinako markesa kalean hasi eta Buenos Aires etxeraino, berau barne dela.*

b) Eskuinaldean: *Valdespinako markesa kalean hasi eta 40. zenbakiraino, berau barne dela.*

- **Kaleen lotunek:**

*Diputazioa eta San Pelayo kaleen artean, Udal Merkatuaren ondoan eta Diputazio kaleko 14. zenbakiaren parean.*

- **Egitekoa den kalea:**

*Bizkaia etorbidearen eta Izelaieta kalearen artean, Bizkaia etorbideko 2, 4 eta 6 zenbakiko eraikinaren ondoan, bi aldeak osorik.*

- **Ongaraiko igoera:**

a) Ezkerraldean: *De La Villa kalean hasi eta lehenengo etxadiaren azkeneraino.*

- **Komentukoa:**

Ambas márgenes en su totalidad.

- **Marqués de Valdespina:**

Ambas márgenes en su totalidad.

- **Torrekuia:**

Ambas márgenes en su totalidad.

- **Zeharkalea:**

a) Margen izquierda: desde su comienzo en el cruce con calle De la Villa VI Centenario y Avenida de Bizkaia, hasta el número 33.

b) Margen derecha: desde su comienzo en la calle De la Villa VI Centenario hasta el campo municipal de fútbol San Pelayo.

- **Zubiaurre:**

a) Margen izquierda: desde su comienzo en la calle Marqués de Valdespina, hasta la Casa Buenos Aires inclusive.

b) Margen derecha: desde su comienzo en la calle Marqués de Valdespina hasta el número 40 inclusive.

- **Uniones de calles:**

Entre las calles Diputación y San Pelayo junto al Mercado Municipal y junto al nº 14 de la calle Diputación.

- **Calle a realizar:**

Entre Avda. de Bizkaia y la calle Izelaieta, junto al edificio nº 2, 4 y 6 de Avda. de Bizkaia, ambas márgenes en su totalidad.

- **Subida a Ongarai:**

a) Margen izquierda: desde su comienzo en calle De la Villa hasta el final de la primera manzana.

**ANEXO 1**  
**Clasificación viaria**  
**del Impuesto Municipal sobre Actividades Económicas**

**1. ERASKINA**  
***Ekonomi Jardueren gaineko Udal Zergaren Bide-mota Sailkapena***

HOJA 104. ORRIA

b) Eskualdean: De La Villa kalean hasi eta lehenengo etxadiaren azkeneraino.

• **Orbe kardinala plaza:**

Osorik.

• **Espainia plaza:**

Bi aldeak osorik.

• **Santixau plaza:**

Bi aldeak osorik.

• **Kantabria zeharbidea:**

Bi aldeak osorik.

• **Erdikokale zeharbidea:**

Bi aldeak osorik.

• **Félix Izaguirre zeharbidea:**

Bi aldeak osorik.

• **San Pelaio zeharbidea:**

De La Villa kalean hasi eta Udalaren San Pelaiko futbol zelairaino, bi aldeak.

• **Zeharkale zeharbidea:**

Zeharkalean hasi eta azkeneraino (Diputazioa), bi aldeak osorik.

• **Zubiaurre zeharbidea:**

Bi aldeak osorik.

• **Karabixa:**

Bi aldeak osorik.

b) Margen derecha: desde su comienzo en calle De la villa hasta final de la primera manzana.

• **Plaza Cardenal Orbe:**

En su totalidad.

• **Plaza España:**

Ambas márgenes en su totalidad.

• **Plaza Santiago:**

Ambas márgenes en su totalidad.

• **Travesía Cantabria:**

Ambas márgenes en su totalidad.

• **Travesía Erdikokalea:**

Ambas márgenes en su totalidad.

• **Travesía Félix Izaguirre:**

Ambas márgenes en su totalidad.

• **Travesía San Pelayo:**

Desde su comienzo en calle De la Villa hasta el campo municipal de fútbol San Pelayo en ambas márgenes.

• **Travesía de Zeharkalea:**

Desde su comienzo en calle Zeharkalea hasta el final en Diputación, ambas márgenes en su totalidad.

• **Travesía Zubiaurre:**

Ambas márgenes en su totalidad.

• **Karabixa:**

Ambas márgenes en su totalidad.

- **Patakonia zeharbidea:**

*Bi aldeak osorik.*

#### **BIGARREN KATEGORIA**

- **Aldapa:**

*Bi aldeak osorik.*

- **Gipuzkoa etorbidea:**

a) Ezkerraldean: 17. zenbakitik Zaldibarko mugaraino. Luzetara trenbideak egiten du muga.

b) Eskualdean: 56. zenbakitik Zaldibarko mugaraino eta autobideko ordainlekuraino. Luzetara trenbideak egiten du muga.

- **Bizkaia etorbidea:**

21. zenbakian hasi eta Areitio gainean dagoen Mallabiko mugaraino, bi aldeak.

- **Okin Zuri:**

*Bi aldeak osorik.*

- **Santa Ana:**

1, 2 eta 3. kaleak osorik.

- **Zerukoia:**

*Bi aldeak osorik.*

- **Goienkale:**

Patakonia zeharbidean hasi eta azkeneraino, bi aldeak.

- **Iparragirre:**

*Bi aldeak osorik.*

- **Travesía Patakonia:**

Ambas márgenes en su totalidad.

#### **SEGUNDA CATEGORÍA**

- **Aldapa:**

Ambas márgenes en su totalidad.

- **Avda. de Gipuzkoa:**

a) Margen izquierda: desde el nº 17 hasta el límite con Zaldibar. Su límite longitudinal vendrá marcado por la línea del ferrocarril.

b) Margen derecha: desde el nº 56, hasta el límite con Zaldibar y zona de peaje de autopista. Su límite longitudinal vendrá marcado por la línea del ferrocarril.

- **Avda. de Bizkaia:**

Desde el nº 21 hasta el límite con Mallabia en el puerto de Areitio, ambas márgenes.

- **Okin-Zuri:**

Ambas márgenes en su totalidad.

- **Santa Ana:**

Las calles 1, 2 y 3 en su totalidad.

- **Zerukoia:**

Ambas márgenes en su totalidad.

- **Goienkalea:**

Desde Travesía Patakonia hasta el final, ambas márgenes.

- **Iparraguirre:**

Ambas márgenes en su totalidad.



**ANEXO 1**  
**Clasificación viaria**  
**del Impuesto Municipal sobre Actividades Económicas**

**1. ERASKINA**  
***Ekonomi Jardueren gaineko Udal Zergaren Bide-mota Sailkapena***

HOJA 105. ORRIA

• **Ongarai:**

*San Pelaio zeharbidean hasi eta azkeneraino, bi aldeak osorik.*

• **San Isidro:**

*Bi aldeak osorik.*

• **San Roque:**

*Bi aldeak osorik.*

• **Zubiaurre:**

a) *Ezkerraldean: Buenos Aires etxearen hasi eta azkeneraino.*

b) *Eskualdean: 40. zenbakian hasi eta azkeneraino.*

• **Eitzaga bidea:**

*Gipuzkoa etorbidean hasi eta Zaldibarko mugaraino.*

• **Markinako erreidea:**

a) *Ezkerraldean: Bizkaiko Foru Aldundiaren topografia-planoko 225 m-ko kotak mugatzen duen lur zerrenda, Ongarai auzoko sarbide berriaino, eta handik Mallabiko mugaraino, Ongaraikitik Bidaurre txatartegira doan bideari jarraituz.*

b) *Eskualdean: Bizkaiko Foru Aldundiaren topografia-planoko 250 m-ko kotak mugatzen duen lur zerrenda, Industrias AGGA, ALGOBA eta Fundiciones URKO-ASE lantegiak barne direla.*

• **Ongarai aldea:**

*Ongarai auzoko autoentzako sarbide berriak hartzen duen lur zerrenda, eta sarbide horren*

• **Ongarai:**

Desde su comienzo en la Travesía San Pelayo hasta su terminación, ambas márgenes en su totalidad.

• **San Isidro:**

Ambas márgenes en su totalidad.

• **San Roque:**

Ambas márgenes en su totalidad.

• **Zubiaurre:**

a) Margen izquierda: desde la casa Buenos Aires hasta el final.

b) Margen derecha: desde el número 40 hasta el final.

• **Camino de Eitzaga:**

Desde su comienzo en Avda. de Gipuzkoa, hasta el límite de Zaldíbar.

• **Carretera de Markina:**

a) Margen izquierda: franja comprendida hasta la cota 225 del plano topográfico de la Diputación Foral de Bizkaia, hasta su encuentro con nuevo acceso a barrio de Ongarai, y desde éste punto siguiendo el trazado del camino que va desde Ongarai hasta la chatarrería Bidaurre y el límite con Mallabia.

b) Margen derecha: franja comprendida hasta la cota 250 del plano topográfico de la Diputación Foral de Bizkaia, incluso hasta Industrias AGGA; ALGOBA y Fundiciones URKO-ASE.

• **Zona Ongarai:**

Franja comprendida dentro del nuevo acceso rodado a Ongarai y desde la terminación de éste

*amaieratik futbol zelai osteraino, Bizkaiko Aldundiaren topografía-planoko 195 m-ko kotari jarraituz.*

- **Errebalburu aldea:**

*Bizkaiko Foru Aldundiaren topografía-planoko 250 m-ko kotatik San Pelaio zeharbidera bitartean dagoen zerrenda, osorik.*

- **Mallabiko errepeidea:**

*Zeharkaleko 33. zenbakiren paretik Mallabiko mugaraino, bi aldeak, Mallabiko errepeidea eta N-634 errepeidea bitarteko zerrenda barne dela. Luzetara, eskuinaldean, Bizkaiko Foru Aldundiaren topografía-planoko 240 m-ko kotak mugatzen du.*

- **Santixau etxe-taldea:**

*Osorik, Zubiaurreko ezkerraldeko ertzean izan ezik.*

#### **HIRUGARREN KATEGORIA**

*Urko-Alde harobia eta aurreko kategorietako mugen barruan ez dauden alde guztiak.*

hasta la parte trasera del campo de fútbol San Pelayo siguiendo la cota del nivel 195 en el plano topográfico de la Diputación Foral de Bizkaia.

- **Zona Errebalburu:**

Franja comprendida entre la cota 250 del plano topográfico de la Diputación Foral de Bizkaia y Travesía San Pelayo en su totalidad.

- **Carretera Mallabia:**

Desde la altura del número 33 de Zeharkalea hasta el límite con Mallabia, ambas márgenes, incluso franja comprendida entre carretera de Mallabia y carretera N-634. Su límite longitudinal en la margen derecha será la cota 240 del plano topográfico de la Diputación Foral de Bizkaia.

- **Grupo Santiago:**

En su totalidad, excepto la parte comprendida en la margen izquierda de Zubiaurre.

#### **TERCERA CATEGORÍA**

Cantera Urko-Alde y todas las zonas que no estén incluidas dentro de los perímetros de las categorías anteriores.



**ANEXO 2**  
**Indice de los tipos unitarios del valor corriente en venta  
de los terrenos enclavados en el término municipal de Ermua**

**2. ERASKINA**  
**Ermuko Udalerrrian kokatutako lursailen salmentarako balio  
arruntaren tipo bakunen Indizea**

HOJA 106. ORRIA

**ELORRETA, ABELETXE MENDI BIDEA**

**0 tarifa:** 87,3 euro.

-Ezkerraldeko ertza: *Telefónica zentralean hasi eta bidearen lehenengo bihurguneraino.*

-Eskuinaldeko ertza: *Telefónica zentralean hasi eta Lauron Etxe eraikineko autoentzako sarreraraino.*

**ALDAPA**

**0 tarifa:** 131,74 euro.

- Ezkerraldeko ertza: *De La Villa VI Centenario kalean Ongaraira dagoen igoeratik hasi eta San Pelaio kalean Ongaraira dagoen igoeraraino.*

- Eskuinaldeko ertza: *De La Villa VI Centenario kalean Ongaraira dagoen igoeratik hasi eta San Pelaio kalean Ongaraira dagoen igoeraraino.*

**1. tarifa:** 93,49 euro.

- San Pelaio kalean Ongaraira dagoen igoeratik hasi eta bukaeraino, ertz biak.

**KANTABRIA ZEHARBIDEA**

**0 tarifa:** 155,48 euro.

- Ertz biak oso-osorik. Zubiaurre eta Goienkale kaleen artean.

**ORBE KARDINALA PLAZA**

**0 tarifa:** 156,10 euro.

- Plaza osoa.

**DIPUTAZIO KALEA**

**0 tarifa:** 131,74 euro.

**C.M. ELORRETA, ABELETXE**

**Tarifa 0:** 87,3 euros.

- Margen izquierda: desde su comienzo en la central Telefónica, hasta la primera curva del camino.

- Margen derecha.: desde el comienzo en la central de Telefónica, hasta la entrada rodada al edificio LauronEtxea.

**ALDAPA**

**Tarifa 0:** 131,74 euros.

- Margen izquierda: desde su comienzo en subida a Ongarai por De la Villa VI Centenario, hasta subida a Ongarai por San Pelayo.

- Margen derecha: desde su comienzo en subida a Ongarai por De la Villa VI Centenario, hasta subida a Ongarai por San Pelayo

**Tarifa 1:** 93,49 euros.

- Desde subida a Ongarai por San Pelayo hasta el final, ambas márgenes.

**TRAVESIA CANTABRIA**

**Tarifa 0:** 155,48 euros.

- Ambas márgenes en su totalidad. Entre calles Zubiaurre y Goienkale.

**PLAZA CARDENAL ORBE**

**Tarifa 0:** 156,10 euros.

- La totalidad de la plaza.

**CALLE DIPUTACION**

**Tarifa 0:** 131,74 euros.

-Ertz biak: De La Villa VI Centenario kalean hasi eta San Pelayoko futbol zelairaino.

#### **EITZAGA BIDEA**

**0 tarifa:** 101,11 euro.

- N-634 errepidean hasi eta bukaeraraino, ertz bietan.

#### **ERDIKOKALE**

**0 tarifa:** 136,98 euro.

- Ezkerraldeko ertza: osorik.  
- Eskuinaldeko ertza: osorik.

#### **ERDIKOKALE ZEHARBIDEA**

**0 tarifa:** 114,43 euro.

- Ezkerraldeko ertza: osorik.  
- Eskuinaldeko ertza: osorik.

#### **ERREBALBURU**

**0 tarifa:** 112,49 euro.

-Osorik.

#### **PROBALEKU**

**0 tarifa:** 143,98 euro.

- Ezkerraldeko ertza: osorik.  
- Eskuinaldeko ertza: osorik.

#### **KARABIXA KALEA**

**0 tarifa:** 144,39 euro.

- Ertz biak osorik.

- Ambas márgenes: desde su inicio en De la Villa VI Centenario, hasta el final en el campo de fútbol San Pelayo.

#### **CAMINO DE EITZAGA**

**Tarifa 0:** 101,11 euros.

- Desde su comienzo en la CN-634, hasta el final, en ambas márgenes.

#### **CALLE ERDIKOKALEA**

**Tarifa 0:** 136,98 euros.

- Margen izquierda: en su totalidad.  
- Margen derecha: en su totalidad.

#### **TRAVESIA ERDIKOKALEA**

**Tarifa 0:** 114,43 euros.

- Margen izquierda: en su totalidad.  
- Margen derecha: en su totalidad.

#### **ERREBALBURU**

**Tarifa 0:** 112,49 euros.

-En su totalidad.

#### **PROBALEKU**

**Tarifa 0:** 143,98 euros.

- Margen izquierda: en su totalidad.  
- Margen derecha: en su totalidad.

#### **CALLE KARABIXA**

**Tarifa 0:** 144,39 euros.

- Ambas márgenes en su totalidad.



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

**ANEXO 2**  
**Indice de los tipos unitarios del valor corriente en venta**  
**de los terrenos enclavados en el término municipal de Ermua**

**2. ERASKINA**  
**Ermuko Udalerrian kokatutako lursailen salmentarako balio**  
**arruntaren tipo bakunen Indizea**

HOJA 107. ORRIA

#### **GOIENKALE**

**0 tarifa:** 134,00 euro.

- Ezkerraldeko ertza: Izelaieta kalean hasi eta Patakonia zeharbideraino.
- Eskuinaldeko ertza: Izelaieta kalean hasi eta Patakonia zeharbideraino.

**1. tarifa:** 97,79 euro.

- Ezkerraldeko ertza: Patakonia zeharbideetik bukaeraraino.

#### **GIPUZKOA ETORBIDEA**

**0 tarifa:** 107,24 euro.

- Ezkerraldeko ertza: EuskoTreneko Zubitik hasi eta Izelaieta kalearekin dagoen topaguneraaino.
- Eskuinaldeko ertza: EuskoTreneko Zubitik hasi eta 24. eraikineraino.

**1. tarifa:** 104,29 euro.

- Eskuinaldeko ertza: 24. zenbakitik hasi eta Zaldibarko mugaraino.
- Ezkerraldeko ertza: Izelaieta kalearekin dagoen topagunetik hasi eta Zaldibarko mugaraino.

**2. tarifa:** 93,27 euro.

- Autopista sarreraren, 68. eraikinaren atzealdeko fatxadaren eta Ego ibaiaren artean dagoen lursaila. Alegia, V. Planeamendu Unitatea.

#### **IPARRAGIRRE KALEA**

**0 tarifa:** 110,76 euro.

- Ezkerraldeko ertza: Izelaieta kaletik hasi eta Goienkaleen Anbulategira igotzeko dauden eskaileretaraino, Ermua Zinema, Las Vegas Kafetegiko eraikina eta Batzokiko eraikina barne

#### **GOIENKALEA**

**Tarifa 0:** 134,00 euros.

- Margen izquierda: desde el comienzo de la calle en Izelaieta hasta la Travesía Patakonia.
- Margen derecha: desde su inicio en Izelaieta hasta la Travesía Patakonia.

**Tarifa 1:** 97,79 euros.

- Margen izquierda: desde la Travesía Patakonia hasta el final.

#### **AVENIDA GIPUZKOA**

**Tarifa 0:** 107,24 euros.

- Margen izquierda: desde el puente de EuskoTren. hasta el encuentro con la calle Izelaieta.
- Margen derecha: desde su comienzo en el puente de EuskoTren. hasta el edificio nº 24.

**Tarifa 1:** 104,29 euros.

- Margen derecha: desde el nº 24 hasta el límite con Zaldibar.
- Margen izquierda: desde el encuentro con Izelaieta hasta el límite con Zaldibar.

**Tarifa 2:** 93,27 euros.

- Franja de terreno comprendida entre la entrada de la autopista, fachada zaguera del edificio nº 68 y río Ego. Unidad de Planeamiento V.

#### **CALLE IPARRAGIRRE**

**Tarifa 0:** 110,76 euros.

- Margen izquierda: en su totalidad desde la calle Izelaieta hasta las escaleras de subida al Ambulatorio desde Goienkalea, incluyendo el Cinema Ermua, edificio de Cafetería Las Vegas y

*direlarik.*

- *Eskuinaldeko ertza: Izelaietatik hasi eta Goienkaleen Anbulategira igotzeko dauden eskaileretaraino.*

#### **IZELAIETA KALEA**

**0 tarifa:** 113,90 euro.

- *Eskuinaldeko ertza: Valdespinako markesa kaletik hasi eta trenbideko pasaguneraaino.*

*- Ezkerraldeko ertza: hasieratik trenbideko pasaguneraaino, Iturgainekeko txaleta, Lomiñoko etxebizitzak eta atzealdeko eraikina barne direlarik*

**1. tarifa:** 110,76 euro.

- *Eskuinaldeko ertza: trenbideko pasagunetik Gipuzkoa etorbideraino.*

*- Ezkerraldeko ertza: trenbideko pasagunetik Gipuzkoa etorbideraino, trenbidearen eta Izelaieta kalearen artean dagoen zatia barne delarik.*

**2. tarifa:** 84,50 euro.

*- Ezkerraldeko ertza: III. Planeamendu Unitateari dagozkion lursailak, Industrias Zubi-Ondo barne delarik.*

#### **KOMENTUKOA**

**0 tarifa:** 85,60 euro.

- *Ezkerraldeko ertza: osorik.*

*- Eskuinaldeko ertza: osorik, San Ignazio 1, 5, 6, 7 eta 8 zenbakiek barne direlarik.*

#### **VALDESPINAKO MARKESA**

**0 tarifa:** 144,11 euro.

*edificio del Batzoki.*

- *Margen derecha: desde su comienzo en Izelaieta hasta el final en escaleras de subida al Ambulatorio desde Goienkalea.*

#### **CALLE IZELAIETA**

**Tarifa 0:** 113,90 euros.

- *Margen derecha: desde su comienzo en Marqués de Valdespina hasta el paso a nivel.*

*- Margen izquierda: desde su comienzo hasta paso a nivel, incluyendo chalet Iturgain, viviendas de Lomiño y edificio posterior.*

**Tarifa 1** 110,76 euros.

- *Margen derecha: desde el paso a nivel hasta el final en Avda. Gipuzkoa.*

*- Margen izquierda: desde el paso a nivel hasta el final en Avda. Gipuzkoa, comprendiendo franja situada entre vía de ferrocarril e Izelaieta.*

**Tarifa 2:** 84,50 euros.

- *Margen izquierda: terrenos pertenecientes a la U.P.III, comprendiendo Industrias Zubi-Ondo.*

#### **KOMENTUKOA**

**Tarifa 0:** 85,60 euros.

- *Margen izquierda: en su totalidad.*

*- Margen derecha: en su totalidad, incluidos los nº 1, 5, 6, 7 y 8 de San Ignacio.*

#### **MARQUÉS DE VALDESPINA**

**Tarifa 0:** 144,11 euros.



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

**ANEXO 2**  
**Indice de los tipos unitarios del valor corriente en venta**  
**de los terrenos enclavados en el término municipal de Ermua**

**2. ERASKINA**  
**Ermuko Udalerrrian kokatutako lursailen salmentarako balio**  
**arruntaren tipo bakunen Indizea**

HOJA 108. ORRIA

- Ezkerraldeko ertza: osorik.
- Eskuinaldeko ertza: osorik.

#### **ONGARAIKO IGOERA**

**0 tarifa:** 132,30 euro.

- Ezkerraldeko ertza: De La Villa VI Centenario kalean hasi eta kale horretako 7. eraikinaren bukaeraraino.

**1. tarifa:** 116,00 euro.

- Ezkerraldeko ertza: De La Villa VI Centenario kaleko 7. zenbakaren bukaeratik Ongarai kalearen hasieraraino, Ongarairako igoera bien, Ongarai Etxe Taldearen eta igoera bien arteko kale berriaren artean dagoen lursaila barne delarik.

- Eskuinaldeko ertza: Errebalburutik Ongarairekin dagoen topaguneraino.

#### **ONGARAI**

**0 tarifa:** 104,92 euro.

- Ezkerraldeko ertza: 1, 2, 3, 4 eta 5 zenbakia.

- Eskuinaldeko ertza: hasieratik Gure Etxea eraikineraino, hori barne delarik.

**1. tarifa:** 85,95 euro.

- 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16 eta 17. zenbakia.

**2. tarifa:** 62,93 euro.

- Ezkerraldeko ertza: eskolako ingurualde osoa du barne.

**3. tarifa:** 34,38 euro.

- Eskuinaldeko ertza: Gure Etxea eraikinetik

- Margen izquierda: en su totalidad.
- Margen derecha: en su totalidad.

#### **SUBIDA A ONGARAI**

**Tarifa 0:** 132,30 euros.

- Margen izquierda: desde su comienzo en De la Villa VI Centenario hasta el final del edificio nº 7 de De la Villa VI Centenario.

**Tarifa 1:** 116,00 euros.

- Margen izquierda: desde el final del nº 7 de De la Villa VI Centenario hasta el comienzo de Ongarai, incluyendo franja de terreno comprendida entre las dos subidas a Ongarai, Grupo Ongarai y la nueva calle entre las dos subidas.

- Margen derecha: desde Errebalburu hasta el encuentro con Ongarai.

#### **ONGARAI**

**Tarifa 0:** 104,92 euros.

- Margen izquierda: comprende los nº 1, 2, 3, 4 y 5.

- Margen derecha: desde su comienzo hasta el edificio Gure Etxea inclusive.

**Tarifa 1:** 85,95 euros.

- Comprende los nº 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16 y 17.

**Tarifa 2:** 62,93 euros.

- Margen izquierda: comprende toda la zona escolar.

**Tarifa 3:** 34,38 euros.

- Margen derecha: desde el edificio Gure Etxea

*eskolako ingurualdearen bukaeraraino.*

**4. tarifa:** 8,85 euro.

- Ongaraitik Goitondorako bidea, eskolako ingurualdearen bukaeratik Mallabiko mugaraino, ertz biak.

**5 tarifa:** 10,74 euro.

- Beti Ondoko kirol aldea.

#### **SAN ISIDRO KALEA**

**0 tarifa:** 118,89 euro.

-Ezkerraldeko ertza: Iparragirre kaletik eta Ermua Zinemaren atzealdetik hasi eta Goienkaleraino.

**1. tarifa:** 110,76 euro.

- Eskuinaldeko ertza: Iparragirre kalean hasi eta Goienkaleraino.

#### **SAN PELAIO**

**0 tarifa:** 131,74 euro.

- Ezkerraldeko ertza: De La Villa VI Centenario kalean hasi eta 13. eraikinaren bukaeraraino.

- Eskuinaldeko ertza: De La Villa VI Centenario kalean hasi eta Ongaraiko igoeraraino.

**1. tarifa:** 125,77 euro.

- Ezkerraldeko ertza: San Pelaiko parketik eta lurpeko garajeetatik hasi eta futbol zelairaino.

- Eskuinaldeko ertza: Ongaraiko igoeratik, 10. zenbakaren ondoan, San Pelaiko futbol zelairaino.

**2. tarifa:** 9,67 euro.

hasta el final de la zona escolar.

**Tarifa 4:** 8,85 euros.

- Camino de Ongarai a Goitondo. desde el final de la zona escolar al límite con Mallabia, ambas márgenes.

**Tarifa 5:** 10,74 euros.

-Zona deportiva de Beti-Ondo.

#### **CALLE SAN ISIDRO**

**Tarifa 0:** 118,89 euros.

- Margez izquierda: comprende desde su comienzo en Iparragirre, y parte zaguera del Cinema Ermua, hasta el final en Goienkalea.

**Tarifa 1:** 110,76 euros.

- Margez derecha: desde el comienzo en Iparragirre, hasta el final en Goienkalea.

#### **SAN PELAYO**

**Tarifa 0:** 131,74 euros.

- Margez izquierda: desde su comienzo en De la Villa VI Centenario hasta el final del edificio nº 13.

- Margez derecha: desde su comienzo en De la Villa VI Centenario hasta la subida a Ongarai.

**Tarifa 1:** 125,77 euros.

- Margez izquierda: desde el comienzo del parque de San Pelayo y garajes subterráneos hasta el campo de fútbol San Pelayo.

- Margez derecha: desde la subida a Ongarai junto al nº 10 hasta el campo de fútbol San Pelayo.

**Tarifa 2:** 9,67 euros.



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

**ANEXO 2**  
**Indice de los tipos unitarios del valor corriente en venta**  
**de los terrenos enclavados en el término municipal de Ermua**

**2. ERASKINA**  
**Ermuko Udalerrrian kokatutako lursailen salmentarako balio**  
**arruntaren tipo bakunen Indizea**

HOJA 109. ORRIA

- San Pelialotik Beti Ondorako bidea. Ertz biak, 25 metroko zabalerarekin, San Pelialoko ur biltegitik Beti Ondoko kirol alderaino.

#### **SAN ROKE KALEA**

**0 tarifa:** 110,76 euro.

- Ezkerraldeko ertza: Anbulatoriora igotzeko eskailerak dauden tokian hasi eta kalearen bukaeraraino.

**1. tarifa:** 96,75 euro.

- Eskuinaldeko ertza: Anbulatoriora igotzeko eskailerak dauden tokian hasi eta kalearen bukaeraraino.

#### **SANTA ANA KALEA, 1**

**0 tarifa:** 85,95 euro.

- Ezkerraldeko ertza: kale osoa, Iparragirre kaletik bukaeraraino.

**1. tarifa:** 88,65 euro.

-Eskuinaldeko ertza: hasieratik bukaeraraino.

#### **SANTA ANA KALEA, 2**

**0 tarifa:** 88,65 euro.

- Ezkerraldeko ertza: Telefónica parean hasi eta bukaeraraino.

**1. tarifa:** 87,01 euro.

- Eskuinaldeko ertza: hasieratik kalearen bukaeraraino.

#### **SANTA ANA KALEA, 3**

**0 tarifa:** 87,01 euro.

- Camino de San Pelayo a Beti-Ondo. Ambas márgenes con 25 m. de fondo desde el depósito de San Pelayo hasta la zona deportiva de Beti-Ondo.

#### **CALLE SAN ROQUE**

**Tarifa 0:** 110,76 euros.

- Margen izquierda: desde el comienzo de la calle en las escaleras de subida al Ambulatorio hasta el final.

**Tarifa 1:** 96,75 euros.

- Margen derecha: desde el comienzo de la calle en las escaleras de subida al Ambulatorio hasta el final.

#### **CALLE SANTA ANA Nº 1**

**Tarifa 0:** 85,95 euros.

- Margen izquierda: comprende la totalidad de la calle, desde Iparraguirre hasta el final

**Tarifa 1:** 88,65 euros.

- Margen derecha: desde su comienzo hasta el final.

#### **CALLE SANTA ANA Nº 2**

**Tarifa 0:** 88,65 euros.

- Margen izquierda: desde su comienzo frente a la Telefónica, hasta el final.

**Tarifa 1:** 87,01 euros.

- Margen derecha: desde su comienzo hasta el final.

#### **CALLE SANTA ANA Nº 3**

**Tarifa 0:** 87,01 euros.

- Ezkerraldeko ertza: hasieratik bukaeraraino.

- Eskuinaldeko ertza: hasieratik bukaeraraino.

#### **SANTIXAU ETXE TALDEA**

**0 tarifa:** 128,31 euro.

- Etxe taldea osorik.

#### **SANTIXAU PLAZA**

**0 tarifa:** 142,85 euro.

- Plaza osoa.

#### **DE LA VILLA VI CENTENARIO KALEA**

**0 tarifa:** 147,91 euro.

- Eskuinaldeko ertza: Bizkaia etorbidearekin eta Zeharkalearekin dagoen bidegurutzean kalea hasten denetik 12. zenbakiraino, Eroskiko eraikina barne delarik.

- Ezkerraldeko ertza: Zeharkalean hasi eta Ongaraiko igoeraraino.

**1. tarifa:** 132,33 euro.

- Eskuinaldeko ertza: 14. zenbakitik bukaeraraino, alegia, Zubiaurrerekin bat egiten duen tokiraino

- Ezkerraldeko ertza: Ongaraiko ingoeran dagoen 11. zenbakitik igoera horren bukaeraraino.

#### **BIZKAIA ETORBIDEA**

**0 tarifa:** 134,00 euro.

- Eskuinaldeko ertza: EuskoTreneko zubian hasi eta De La Villa VI Centenario kalearekin dagoen bidegurutzeraino, San Ignazio 2, 3 eta 4. zenbaikiak barne direlarik.

- Margen izquierda: desde su comienzo hasta el final.

- Margen derecha: desde su comienzo hasta el final.

#### **GRUPO SANTIAGO**

**Tarifa 0:** 128,31 euros.

- En su totalidad.

#### **PLAZA SANTIAGO**

**Tarifa 0:** 142,85 euros.

- En su totalidad.

#### **CALLE DE LA VILLA VI CENTENARIO**

**Tarifa 0:** 147,91 euros.

- Margen derecha: desde el comienzo de la calle en el cruce con Avda. Bizkaia y Zeharkalea, hasta el nº 12, edificio de Eroski inclusive.

- Margen izquierda: desde su comienzo en Zeharkalea hasta la subida de Ongarai.

**Tarifa 1:** 132,33 euros.

- Margen derecha: desde el nº 14 hasta el final en unión con Zubiaurre.

- Margen izquierda: desde el nº 11 en la subida a Ongarai hasta el final de la misma.

#### **AVENIDA DE BIZKAIA**

**Tarifa 0:** 134,00 euros.

- Margen derecha: Desde su comienzo en el puente de EuskoTren hasta el cruce con De la Villa VI Centenario incluidos los números 2, 3 y 4 de San Ignacio.



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

**ANEXO 2**  
**Indice de los tipos unitarios del valor corriente en venta**  
**de los terrenos enclavados en el término municipal de Ermua**

**2. ERASKINA**  
**Ermuko Udalerrrian kokatutako lursailen salmentarako balio**  
**arruntaren tipo bakunen Indizea**

HOJA 110. ORRIA

- Ezkerraldeko ertza: EuskoTreneko Zubian hasi eta Industrias Lomi-Power lantegiraino.

**2. tarifa:** 98,36 euro.

- Ezkerraldeko ertza: Industrias Lomi-Power lantegiko lursailetatik hasi eta industrialdearen bukaeraraino.

- Eskualdeko ertza: Ziarrekobueltan dagoen industrialdetik hasi eta industrialdearen bukaeraraino.

#### ZEHARKALE

**0 tarifa:** 131,74 euro.

- Eskualdeko ertza: De La Villa VI Centenario kaleko 2. zenbakitik hasi eta San Pelaioko futbol zelairaino.

- Ezkerraldeko ertza: 1. zenbakitik hasi eta San Pelaioko futbol zelaiaren parean dagoen 33. zenbakiraino.

**1. tarifa:** 87,01 euro.

- Ezkerraldeko ertza: 33. zenbakien bukaeratik hasi eta Industrias Watt lantegiaren bukaeraraino.

- Eskualdeko ertza: San Pelaioko futbol zelaitik Izarra Zentroaren bukaeraraino.

**2. tarifa:** 55,86 euro.

- Eskualdeko ertza: Izarra Zentroaren bukaeratik errepidean dagoen hurrengo bihurguneraíno.

**3. tarifa:** 32,22 euro.

- Ezkerraldeko ertza: Industrias Watt lantegitik hasi eta Industrias Ezpeleta eta Ogie Okindegia dauden tokiraino, horiek barne, Industrias Urreta, TVA eta Solmesako pabiloia barne direlarik.

- Margen izquierda: desde el comienzo en el puente de EuskoTren, hasta Industrias Lomi-Power.

**Tarifa 2:** 98,36 euros.

- Margen izquierda: desde el comienzo de los terrenos de Industrias Lomi-Power hasta el final de la zona industrial.

- Margen derecha: desde el inicio de la zona industrial en Ciarrekobuelta hasta el final de la zona industrial.

#### CALLE ZEHARKALEA

**Tarifa 0:** 131,74 euros.

- Margen derecha: desde su comienzo en De la Villa VI Centenario nº 2 hasta el campo de fútbol San Pelayo.

- Margen izquierda: desde el nº 1 en su comienzo hasta el nº 33 frente al campo de fútbol San Pelayo.

**Tarifa 1:** 87,01 euros.

- Margen izquierda: desde el final del nº 33 hasta el final de Industrias Watt.

- Margen derecha: desde el campo de fútbol San Pelayo hasta el final del Centro Izarra.

**Tarifa 2:** 55,86 euros.

- Margen derecha: desde el final del Centro Izarra hasta la siguiente curva de la carretera.

**Tarifa 3:** 32,22 euros.

- Margen izquierda: desde Industrias Watt, hasta Industrias Ezpeleta y Panadería Ogie inclusive, incluyendo Industrias Urreta, TVA y pabellón de Solmesa.

**4. tarifa:** 16,11 euro.

- Ezkerraldeko ertza: Industrias Ezpeleta eta Ogie Okindegia dauden tokitik Iberdrola S.A.ren Transformazio Zentroa dagoen tokiraino, eta zeharretara, Plan Partzialaren eremuaren mugaraino.

- Eskuinaldeko ertza: Mallabiko bide zaharretik hasi eta bidearen bukaeraraino, Industrias Ezpeleta dagoen tokiraino alegia, Industrias Egikor, Maderas Cid eta Maderas Zubibarri pabiloiak barne direlarik.

**5 tarifa:** 10,80 euro.

- Ezkerraldeko ertza: Iberdrola S.A.ren Transformazio Zentroa dagoen tokitik Mallabiko mugaraino, eta zeharretara, Plan Partzialaren mugaraino.

- Eskuinaldeko ertza: Maderas Zubibarri eta Maderas Cid-era joateko Ezpeletaren parean dagoen bidetik Mallabiko mugaraino.

**ZERUKOA KALEA, 1**

**0 tarifa:** 104,32 euro.

- Eskuinaldeko ertza: Zubiaurre kaleko bidegurutzearen ondoan dagoen 2. zenbakian hasi eta Buenos Aires etxe ondotik Zubiaurre kalera jaisteko dauden eskaileretako 6. zenbakiraino.

**1. tarifa:** 94,43 euro.

- Ezkerraldeko ertza: kalearen hasieran dagoen 1. zenbakitik bukaeraraino, 7, 9 eta 11. eraikinak barne direlarik.

**ZERUKOA KALEA, 2**

**0 tarifa:** 94,43 euro.

- Ezkerraldeko ertza: kalearen hasieran dagoen 1. zenbakitik bukaeraraino, 7, 9 eta 11. eraikinak barne direlarik.

**Tarifa 4:** 16,11 euros.

- Margen izquierda: desde Industrias Ezpeleta y Panadería Ogié, hasta el C.T. de Iberdrola, S.A., con un fondo hasta el límite del Plan Parcial.

- Margen derecha: desde comienzo del camino viejo a Mallabia hasta final del camino frente a Industrias Ezpeleta, incluyendo pabellones de Industrias Egikor, Maderas Cid y Maderas Zubibarri.

**Tarifa 5:** 10,80 euros.

- Margen izquierda: desde C.T. de Iberdrola, S.A., hasta límite con Mallabia, con un fondo hasta el límite del Plan Parcial.

- Margen derecha: desde camino de acceso a Maderas Zubibarri y Maderas Cid frente a Ezpeleta hasta límite con Mallabia.

**CALLE ZERUKOA Nº 1**

**Tarifa 0:** 104,32 euros.

- Margen derecha: desde el nº 2 junto al cruce con Zubiaurre hasta el nº 6 en las escaleras de bajada a Zubiaurre, junto a la casa Buenos Aires.

**Tarifa 1:** 94,43 euros.

- Margen izquierda: desde el nº 1 en su comienzo de la calle hasta el final, incluidas las casas nº 7, 9 y 11.

**CALLE ZERUKOA Nº2**

**Tarifa 0:** 94,43 euros.

- Margen izquierda: desde el nº 1 en el comienzo de la calle hasta el final, incluidos los edificios nº 7, 9 y 11.



**ANEXO 2**  
**Indice de los tipos unitarios del valor corriente en venta  
de los terrenos enclavados en el término municipal de Ermua**

**2. ERASKINA**  
**Ermuko Udalerrrian kokatutako lursailen salmentarako balio  
arruntaren tipo bakunen Indizea**

HOJA 111. ORRIA

**ZERUKOA KALEA, 3**

**0 tarifa:** 50,56 euro.

- Osorik.

**ZUBIAURRE KALEA**

**0 tarifa:** 156,10 euro.

- Ezkerraldeko ertza: Valdespinako markesa kaletik 29. zenbakiraino, De La Villa VI Centenario kalearekin bat egiten duen tokiraino.

- Eskualdeko ertza: Valdespinako markesa kaletik 24. zenbakiraino, hori barne delarik.

**1. tarifa:** 148,53 euro.

- Eskualdeko ertza: 26. zenbakitik 36.eraino, biak barne.

- Ezkerraldeko ertza: De La Villa VI. Centenario kalearekin bat egiten duen tokitik (31. zenbakia) 39. zenbakiraino (Buenos Aires eraikina), biak barne direlarik.

**2. tarifa:** 118,33 euro.

- Eskualdeko ertza: 38. zenbakitik (Hnos. Bilbao) bukaeraraino, Goienkaleko bilgunea eta Okin Zuriko sarrera dauden tokiraino, alegia.

- Ezkerraldeko ertza: Buenos Aires eraikinaren bukaeratik Okin Zuriko 2. zenbakiaren parean dagoen Zerukoa auzorako sarreraraino.

**OKIN ZURI KALEA**

**0 tarifa:** 67,70 euro.

- Ertz biak osorik.

**ZUBIAURRE ZEHARBIDEA**

**0 tarifa:** 120,87 euro.

**CALLE ZERUKOA Nº 3**

**Tarifa 0:** 50,56 euros.

- En su totalidad.

**CALLE ZUBIAURRE**

**Tarifa 0:** 156,10 euros.

- Margen izquierda: desde Marqués de Valdespina hasta el nº 29 en su encuentro con De la Villa VI Centenario.

- Margen derecha: desde Marqués de Valdespina hasta el nº 24 incluido.

**Tarifa 1:** 148,53 euros.

- Margen derecha: desde el nº 26 hasta el nº 36, ambos incluidos.

- Margen izquierda: desde nº 31, unión con De la Villa VI Centenario, hasta el nº 39 (edificio Buenos Aires), ambos incluidos.

**Tarifa 2:** 118,33 euros.

- Margen derecha: desde nº 38 (Hnos. Bilbao) hasta el final en su encuentro con Goienkalea y entrada a Okin-Zuri.

- Margen izquierda: desde el final del edificio Buenos Aires hasta acceso a Zerukoa, frente al nº 2 de Okin-Zuri.

**CALLE OKIN-ZURI**

**Tarifa 0:** 67,70 euros.

- Ambas márgenes en su totalidad.

**TRAVESÍA ZUBIAURRE**

**Tarifa 0:** 120,87 euros.

- Ertz biak osorik. Zubiaurre eta De La Villa VI Centenario kaleen artean.

**ZEHARKALETIK DIPUTAZIORAKO KALE BERRIA, KIROLDEGIAREN ONDOAN**

**0 tarifa:** 123,26 euro.

- Ertz biak osorik.

**ZEHARKALETIK DIPUTAZIORAKO KALE BERRIA, INDUSTRIAS TÍVOLI ONDOAN**

**0 tarifa:** 134,00 euro.

- Eskualdeko ertza: Zeharkaleko 18 eta 20. zenbakien bitartean hasi eta Diputazio kalean dagoen bukaeraraino.

**ZEHARKALEKO 10 ETA 12. ZENBAKIEN ARTETIK DIPUTAZIO KALERA DOAN KALE BERRIA**

**0 tarifa:** 134,00 euro.

- Zeharkaleko 10 eta 12. zenbakien artetik Diputazio kalera doan kalea, ertz biak osorik.

**ELORRETAKO BIDEAREN ETA EUSKOTRENEKO TRENBIDEAREN ARTEKO LUR ZERRENDA**

**0 tarifa:** 79,64 euro.

- Hilerri zaharraren, etorkizuneko kultura ingurualdearen, Dorotea Olañeta baserriaren eta Industrias Zubi-Ondo enpresaren lursailak barne dituen lur zerrenda.

**DIPUTAZIO KALEAREN ETA SAN PELAIO KALEAREN ARTEKO ZEHARBIDEAK**

**0 tarifa:** 113,90 euro.

- Diputazio kaleko 8, 10, 12 eta 14. zenbakidun eraikinen alde bietan, ertz biak osorik.

- Ambas márgenes en su totalidad. Entre Zubiaurre y De la Villa VI Centenario.

**NUEVA CALLE DE ZEHARKALEA A DIPUTACION, JUNTO AL POLIDEPORTIVO**

**Tarifa 0:** 123,26 euros.

- Ambas márgenes en su totalidad.

**NUEVA CALLE DE ZEHARKALEA A DIPUTACION, JUNTO A INDUSTRIAS TÍVOLI**

**Tarifa 0:** 134,00 euros.

- Margen derecha: desde su comienzo entre los nº 18 y 20 de Zeharkalea hasta su final en Diputación.

**NUEVA CALLE ENTRE LOS Nº 10 Y 12 DE ZEHARKALEA A DIPUTACION**

**Tarifa 0:** 134,00 euros.

- Calle entre los nº 10 y 12 de Zeharkalea y Diputación, ambas márgenes en su totalidad.

**FRANJA DE TERRENO, CAMINO DE ELORRETA Y VIA DE EUSKOTREN**

**Tarifa 0:** 79,64 euros.

- Franja de terreno que comprende terrenos del antiguo cementerio, futura zona cultural, terrenos caserío Dorotea Olañeta y terrenos de Industrias Zubi-Ondo.

**TRAVESÍAS ENTRE DIPUTACION Y SAN PELAYO**

**Tarifa 0:** 113,90 euros.

- Por ambos costados de los edificios nº 8, 10, 12 y 14 de Diputación, ambas márgenes en su totalidad.



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

**ANEXO 2**  
**Indice de los tipos unitarios del valor corriente en venta**  
**de los terrenos enclavados en el término municipal de Ermua**

**2. ERASKINA**  
**Ermuko Udalerrrian kokatutako lursailen salmentarako balio**  
**arruntaren tipo bakunen Indizea**

HOJA 112. ORRIA

**URKO-ALDE HARROBIRA ETA BERANO  
AUZORA JOATEKO BIDE ZAHARRA**

**0 tarifa:** 15,04 euro.

- Eskuinaldeko ertza: Okin Zuritik hasi eta Berano-Errekalde errekako uharkaraino.

**ZUBIAURREN LUZAPENA, ERMUTIK  
ARRANGIZGANARAKO BIDE PUBLIKOA**

**0 tarifa:** 15,04 euro.

- Eskuinaldeko ertza: Urko-Alde harrobiko bide berriaren ondoko industrialdearen hasieratik udal hilerra hasten den tokiraino.

**1. tarifa:** 28,51 euro.

- Ezkerraldeko ertza: Imigás parean dagoen Errekazabaleta errekako zubitik hasi eta Beti Ondoko biltegira ura ponpatzeko etxolaraino, butano biltegiaren bukaeran.

**2. tarifa:** 33,79 euro.

- Eskuinaldeko ertza: Udal hilerriaren hasieratik Beti Ondoko biltegira ura ponpatzeko etxola pareraino.

**3. tarifa:** 11,81 euro.

- Ezkerraldeko ertza: Beti Ondoko biltegira ura ponpatzeko etxolatik Mallabiko mugaraino.

**4. tarifa:** 12,90 euro.

- Eskuinaldeko ertza: Beti Ondoko biltegira ura ponpatzeko etxolatik Mallabiko mugaraino.

**GELTOKI KALEA**

**0 tarifa:** 107,24 euro.

**CAMINO VIEJO DE ACCESO A CANTERA  
URKO-ALDE Y BARRIO BERANO**

**Tarifa 0:** 15,04 euros.

- Margen derecha: desde su comienzo en Okin-Zuri hasta la presa de captación de agua del arroyo Berano-Rekalde.

**PROLONGACIÓN DE ZUBIAURRE, C.P. DE  
ERMUA A ARRANGIZGANA**

**Tarifa 0:** 15,04 euros.

- Margen derecha: desde el comienzo de la zona industrial junto al nuevo acceso a la cantera Urko-Alde hasta el comienzo del Cementerio municipal.

**Tarifa 1:** 28,51 euros.

- Margen izquierda: desde el puente sobre el arroyo Errekazabaleta frente a Imigás, hasta caseta de bombeo a depósito de Beti Ondo, al final del depósito de butano.

**Tarifa 2:** 33,79 euros.

- Margen derecha: desde comienzo del Cementerio municipal hasta el par de la caseta de bombeo al depósito de Beti Ondo.

**Tarifa 3:** 11,81 euros.

- Margen izquierda: desde caseta de bombeo a depósito de Beti Ondo hasta el límite con Mallabia.

**Tarifa 4:** 12,90 euros.

- Margen derecha: desde caseta de bombeo a depósito de Beti Ondo hasta el límite con Mallabia.

**CALLE ESTACIÓN**

**Tarifa 0:** 107,24 euros.

*- Ertz biak osorik, Izelaietan hasi eta Gipuzkoa etorbideraino.*

*- Ambas márgenes en su totalidad, desde su comienzo en Izelaieta hasta la Avda. Gipuzkoa.*



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

## ORDENANZA DE GESTIÓN, RECAUDACIÓN E INSPECCIÓN

### KUDEAKETA, ZERGA-BILKETA ETA IKUSKARITZAKO ORDENANTZA

HOJA 113. ORRIA

#### I. OINARRI OROKORRAK

##### 1. Artikulua. Ordenantzaren xedea

Ordenanza honen xedea Ermua Hiriko Udalari dagozkion zergak eta zuzenbide publikoko gainerako diru-sarrerak kudeatu, bildu, zehatu eta ikuskatzeko prozedurak arautzea da.

##### Artículo 2. Lege-araubidea

Zerga eta zuzenbide publikoko gainerako diru-sarreren kudeaketa, bilketa, zehapena eta ikuskaritza Zergei buruzko Foru Arau Orokorrak eraentzen du, Ogasun Lokalen Foru Arauan, zerga bakoitzari dagokion ordenanza fiskalean eta honako udal ordenantzan aurreikusten diren berezitasunekin. Aipaturiko legeetan arautzen ez diren aspektuei dagokienez 215/2005 Foru Dekretua aplicatuko da, zeinak Bizkaiko Lurralde Historikoaren Zerga-bilketa Arautegia onesten duen.

##### 3. Artikulua. Aplicazio-eremua

1. Ordenanza hau indarrean jartzen den momentutik aurrera Ermuko udalerri osoan aplicatuko da, berau indargabetu edo aldatu arte.

2. Udal honi dagozkion zuzenbide publikoko diru-sarreren ikuskapenak eta bilketak udalerriaren eremutik kanpo egin behar badira, Bizkaiko Lurralde Historiko osoan egiteko eskumena dauka udal honek. Gainerako kasuetan egun ezarrita dauden edo etorkizunean ezarri daitezkeen lankidetza-formulei jarraituz egingo dira.

##### 4. Artikulua. Zerga-bilketa organoak

###### A) Alkatezaren eskumenak

- Erakunde-lankide izaerako baimenak.

#### I. PRINCIPIOS GENERALES

##### Artículo 1. Objeto de la ordenanza

El objeto de esta ordenanza es la regulación de los procedimientos de gestión, recaudación, sanción e inspección relacionados con los tributos y demás ingresos de derecho público, correspondientes al Ayuntamiento de Ermua.

##### Artículo 2. Régimen legal

La gestión, recaudación, sanción e inspección de los tributos y demás ingresos de derecho público se regirá por la Norma Foral General Tributaria, con las especialidades previstas en la Norma Foral de Haciendas Locales, las ordenanzas fiscales de cada tributo y por la presente ordenanza municipal. En lo no regulado en la legislación anteriormente señalada se aplicará el Decreto Foral 215/2005, por el que se aprueba el Reglamento de Recaudación del Territorio Histórico de Bizkaia.

##### Artículo 3. Ámbito de aplicación

1. Esta ordenanza se aplicará en todo el término municipal de Ermua desde su entrada en vigor hasta su derogación o modificación.

2. Las actuaciones en materia de inspección o recaudación ejecutiva que hayan de efectuarse fuera del territorio del municipio en relación con los ingresos de Derecho Público propios de éste, podrán ser practicadas por este Ayuntamiento en el ámbito del Territorio Histórico de Bizkaia. En los restantes supuestos, se realizarán de acuerdo con las fórmulas de colaboración establecidas o que pudieran establecerse.

##### Artículo 4. Órganos de recaudación

###### A) Competencias de Alcaldía

- Autorización como entidad colaboradora.

- *Likidazioen onespina eta deuseztapena.*
  - *Bermeak onartzeko ebazpenak.*
  - *Bermeak betearazteko ebazpenak.*
  - *Borondatezko zein derrigorrezko epeetako errolda fiskal, likidazio eta ordainagirien kontrako berraztertze-helegiteen ebazpenak.*
  - *Zor ez diren ordainagiriak itzultzeko ebazpenak.*
  - *Onura fiskalen aitorpena.*
  - *3.000,00 € baino gehiagoko zorrak geroratu edo zatika ordaintzeari buruzko ebazpenak*
  - *Ordainketak espezietan egiteko onespak.*
  - *Legearen arabera beste organo batzuei ez dagozkien funtzio oro.*
- Aprobación y anulación de las liquidaciones.
  - Resolución de aceptación de garantías.
  - Resolución sobre la ejecución de garantías.
  - Resolución de los recursos de reposición contra los Padrones Fiscales y liquidaciones.
  - Resolución de devolución de recibos indebidos.
  - Reconocimiento de beneficios fiscales.
  - Resolución sobre el aplazamiento o fraccionamiento de deudas superiores a 3.000,00€.
  - Aprobación del pago en especie.
  - El ejercicio de todas las funciones no atribuidas legalmente a otros órganos.

#### **B) Diruzaintza**

- *Premiamenduzko aginduak.*
- *Herri erakundeen kredituen ofiziozko konpentsazioa.*
- *Hutseginen eta kreditu kobraezinen aitorpena.*
- *Eskudiruzko kobrantzak.*

#### **C) Zerga-bilketa**

- *3.000,00 € arteko zorrak geroratu edo zatika ordaintzeari buruzko ebazpenak.*
- *Enbargo aginduak.*
- *Zerga-bilketaren kudeaketan berraztertze-helegiteen ebazpenak.*

#### **B) Tesorería**

- Dictar la providencia de apremio.
- Compensación de oficio de los créditos de las Entidades Públicas.
- Declaración de fallidos y créditos incobrables.
- Cobro en efectivo.

#### **C) Recaudación**

- Dictar resolución sobre el aplazamiento o fraccionamiento hasta deudas por importe de 3.000,00 €.
- Dictar la providencia de embargo.
- Dictar resolución en los recursos de reposición en la gestión recaudatoria.



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

## ORDENANZA DE GESTIÓN, RECAUDACIÓN E INSPECCIÓN

### KUDEAKETA, ZERGA-BILKETA ETA IKUSKARITZAKO ORDENANTZA

HOJA 114. ORRIA

- Ofiziozko eta interesdunak eskatutako konpentsazioak.

#### 5. Artikulua. Zergadunarentzako arreta

- 1. Zerga-betebeharren titularrak NANarekin edo behar bezala baimendutako pertsonak zerga, horiek nola egiten diren, nola jakinarazten diren, ordenanza fiskal, kanpo-ezaugarrien egiatzagiri eta abarri buruzko informazioa eska dezketen Abiapuntu bulegoan; halaber kanpo-ezaugarrien ziurtagiriak, ordaintzeke diren zorren ziurtagiriak, zergen helbideratzeak eta ordainketa-agirien bikoitzuak izapidetu ditzake bulego horretan bertan.
- 2. Zerga-betebeharren titularren ordezkaritzabaimenak idatziz egin beharko dira, data eta titulararen sinadura jasoz, eta bere NANaren kopia erantsila daramatela. Baimen hori espedienteari erantsiko zaio
- 3. Halaber, edozein pertsona fisiko zein juridikok, publiko edo pribatuk, derrigorrez eman beharko dizkie zerga-administrazioari zerga-eragina duten ekonomi-jardueren inguruko datu, txosten edo aurrekari guztiak.

#### 6. Artikulua. IFZren derrigortasuna

Zergadun oro bere Identifikazio fiskaleko zenbakirekin identifikatuta joango da bulegoetara. Betebehar berbera dute ondasun-erkidego, jabeen erkidego, jarraunspen jasogabe eta nortasun juridikorik ez baina zerga-betebeharrek dituzten gainerako entitate guztiak ere, hala ezartzen baitu Zergazko Foru Arau Orokorra. Adingabeek beraien IFZ propioa edo beraien legezko ordezkariena eduki dezakete. Bestalde, atzerritarra beraien bizileku-txartel edo pasaportearren bitartez identifikatuko dira.

#### 7. Artikulua. Kudeaketa

1. Foru arauetan ezarritakoari jarraituz, Ermua Hiriko Udalak, bere zergei dagokienean,

- Dictar la compensación de oficio y a instancias de parte.

#### Artículo 5. Atención al Contribuyente.

- 1. Los titulares de las obligaciones tributarias, provistos con DNI o personas debidamente autorizadas por el titular, podrán solicitar en la oficina de Abiapunto información sobre tributos, su elaboración y proceso de notificación y Ordenanzas Fiscales, certificados de signos externos, etc.; podrán tramitar Certificados de signos externos, Certificados de deudas pendientes, Domiciliación de tributos y Duplicados de justificantes de pago.
- 2. Las autorizaciones de representación de los obligados tributarios deberán hacerse por escrito, con fecha y firma del titular, y acompañadas de fotocopia de su DNI. La autorización pasará a formar parte del expediente.
- 3. Así mismo, toda persona física o jurídica, pública o privada, estará obligada a proporcionar a la Administración tributaria toda clase de datos, informes o antecedentes de sus actividades económicas con trascendencia tributaria.

#### Artículo 6. Obligatoriedad del NIF.

Todo contribuyente debe venir identificado por su correspondiente Número de Identificación Fiscal. Se incluye en esta obligación a las comunidades de bienes, comunidades de propietarios, herencias yacientes y cualquier otra entidad sin personalidad jurídica aunque con carácter de obligado tributario, según lo previsto en la Norma Foral General Tributaria. Los menores de edad podrán tener su propio NIF o el de sus representantes legales. Así mismo, los extranjeros se identificarán por su tarjeta de residencia o pasaporte.

#### Artículo 7. Gestión

1. El Ayuntamiento de Ermua podrá conceder beneficios fiscales en materia de sus

*onura fiskalak eman ditzake bere aurrekontuetan zordunduz, beti ere onuradun izan daitezkeen haeiek beraien zerga-betebeharra egunean badituzte.*

2. *Lurren Balio-gehikuntzaren gaineko Zergaren, Ondasun Higiezinen gaineko Zergaren eta Eraikuntza, Instalazio eta Obren gaineko Zergaren kasuetan ez da ordainagiri edo zergalikidaziorik egin beharrik izango ordaindu beharrekoa 6€ baino gutxiago denean.*

#### **8. Artikulua. Ordainketa-aldiak**

1. *Zorrak borondatezko aldian edo aldi exekutiboan bildu ahal izango dira.*

2. *Borondatez ordaintzeko epea oraindik zorra guztiz ordaindu gabe dagoenean betetzen bada, aldi exekutiboari automatikoki emango zaio hasiera, ordaintzeko dagoen zorrarengatik.*

3. *Aldi exekutiboaren hasierak aldi horri dagozkion berandutza-interesak eta errekarguak eskatu beharra sortuko du, eta hala denean, premiamendu-prozeduraren kostuak.*

4. *Berandutza-interesa zerga ordaindu behar den aldian indarrean dagoen diruaren legezko interesari ehuneko 25 gehituz kalkulatuko da, beste ehunekoren bat ezartzen ez bada.*

*Zerga-zorrak ez direnei diruaren legezko interes-mota aplikatuko zaie.*

5. *Berandutza-interesak aldi exekutiboa hastean sortuko dira, premiamendu-baimena eman eta berori jakinarazten den dataren ondorengo hilabetera arte iragan den denborarenak salbu, aldi horretan ordaindutako kopuruei dagozkienak.*

propios tributos, asumiéndolos con cargo a sus propios presupuestos, de conformidad a lo dispuesto en las Normas Forales correspondientes siempre y cuando los posibles beneficiarios se encuentren al corriente de sus obligaciones.

2. No procederá la emisión de recibos ni de liquidaciones tributarias cuya cuota resulte inferior a 6€, en el Impuesto sobre el Incremento del Valor de los Terrenos, el Impuesto sobre Bienes Inmuebles y el Impuesto sobre Construcciones, Instalaciones y Obras.

#### **Artículo 8. Periodos de pago.**

1. La recaudación de las deudas podrá realizarse en periodo voluntario y en periodo ejecutivo.

2. El vencimiento del plazo establecido para el pago en periodo voluntario, sin que éste se efectúe en su totalidad determina el inicio automático del periodo ejecutivo por la deuda pendiente.

3. El inicio del periodo ejecutivo determinará la exigencia de intereses de demora y recargos de periodo ejecutivo y, en su caso, de las costas de procedimiento de apremio.

4. El interés de demora será el interés legal del dinero vigente a lo largo del periodo en el que aquel resulte exigible, incrementado en un 25 por 100, salvo que se establezca otro diferente.

A las deudas de carácter no tributario les será de aplicación el tipo de interés legal del dinero.

5. El inicio del periodo ejecutivo determinará el devengo de los intereses de demora, salvo por el periodo transcurrido desde que se dicte la providencia de apremio hasta un mes después desde la fecha de notificación de dicha providencia, por las cantidades ingresadas en dicho periodo.



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

## ORDENANZA DE GESTIÓN, RECAUDACIÓN E INSPECCIÓN

### KUDEAKETA, ZERGA-BILKETA ETA IKUSKARITZAKO ORDENANTZA

HOJA 115. ORRIA

6. Errekargu exekutiboa, ehuneko 5ekoia izango dena, automatikoki sortuko da zerga-zor izan ala ez izan eta aldi exekutiboaren hasieratik eskatu ahal izango da.

7. Premiamendu-baimena jakinarazita, zerga-zorra izan zein ez izan ordaintzeko jakinarazpena egin eta hilabeteko epea iragan denean ehuneko 20ko premiamendu-errekargua eskatuko da.

#### 9. Artikulua. Epeen zenbaketa

1. Besterik adierazten ez bada, epeak egunetan zenbatzen badira, lanegunak direla ulertu beharko da, igandeak eta jai-egunak ez dira zenbatuko.

Epeak egun naturaletan zenbatuko badira, espresuki aipatuko da jakinarazpenean.

2. Egunetan adierazitako epeak kasuan kasuko egintza jakinarazi edo argitaratu eta biharamunetik aurrera hasiko dira zenbatzen, edo administrazioaren ixiltasunaren ondoriozko onarpena edo gaitzespena sortu eta biharamunetik aurrera.

3. Epea hilabetetan edo urtetan zenbatzen bada, kasuan kasuko egintza jakinarazi edo argitaratu eta biharamunetik aurrera zenbatuko da epea edo bestela administrazioen ixiltasunagatik onarpena edo gaitzespena sortu eta biharamunetik aurrera. Epea betetzen den hilabetean zenbaketa hasten den egunaren baliokiderik ez balego, epea hilaren azken egunean emango da amaitutzat.

4. Epearren azken eguna baliogabea bada, epea hurrengo lanegunera arte luzatuko da.

#### 10. Artikulua. Helbide fiskala

1. Ordaintzeko betebeharra duen haren udal ogasunarekiko harremanetarako kokalekuia

6. El recargo ejecutivo, que será del 5 por 100, se devengará de forma automática para deuda tributaria y no tributaria y será exigible con el inicio del periodo ejecutivo.

7. Notificada la providencia de apremio y transcurrido el plazo de un mes desde la notificación de aquella para el pago de la deuda tributaria o no tributaria, se exigirá el recargo de apremio que será del 20 por 100.

#### Artículo 9. Cómputo de plazos.

1. Siempre que no se exprese otra cosa, cuando los plazos se señalen por días, se entiende que son hábiles, excluyéndose del cómputo los domingos y los declarados festivos.

Cuando los plazos se señalen por días naturales, se hará constar esta circunstancia en las correspondientes notificaciones.

2. Los plazos expresados en días se contarán a partir del día siguiente a aquel en que tenga lugar la notificación o publicación del acto de que se trate o desde el siguiente a aquel en que se produzca la estimación o la desestimación por silencio administrativo.

3. Si el plazo se fija en meses o años, éstos computarán a partir del día siguiente a aquel en que tenga lugar la notificación o publicación del acto de que se trate, o desde el siguiente a aquel en que se produzca la estimación o desestimación por silencio administrativo. Si en el mes de vencimiento no hubiera día equivalente a aquel en que comienza el cómputo, se entenderá que el plazo expira el último día del mes.

4. Cuando el último día del plazo sea inhábil, se entenderá prorrogado al primer día hábil siguiente.

#### Artículo 10. Domicilio fiscal.

1. El domicilio fiscal es el lugar de localización del obligado al pago en sus

*da helbide fiskala eta Zergazko 2/2005 Foru Arau Orokorraren 47an araututa dago.*

*2. Zergazko Foru Arau Orokorean araututakoaren arabera, diru-bilketarako orokorean ondorengoa izango da helbide fiskala:*

*a) Pertsona fisikoen kasuan, ohiko bizilekuaren helbidea.*

*b) Pertsona juridikoen kasuan, helbide soziala.*

*3. Ordaintzeko betebeharra duenak beste helbideren bat ere aukeru dezake, berea edo bere ordezkararena, administrazioaren jakinarazpenak jasotzea.*

*4. Nolanahi ere, ordaintzeko betebeharra dauatenek behartuta daude helbide-aldaketak eta udal ogasunetik bidalitako komunikazioetan ikusten dituzten akatsak adierazteria. Halakoak espresuki komunikatu behar dira, eta helbidearen aldaketak ez du udal ogasunean eraginik izango aipaturiko adierazpen espresua aurkeztu ez arte.*

*Beste administrazio-helburu batzuetarako, biztanle-errolda adibidez, helbide-aldaketa adierazi izanak ez du helbide fiskalaren aldaketa espresuki adierazteko betebeharra ordezten.*

*5. Udal ogasunak jakiten duenean ordaintzeko betebeharra duenaren helbidea ez dela datu-baseetan daukana eta helbide horretan ez duela jakinarazpenik jasotzen, dagozkion egiaztapenak egin eta aldatu egin dezake bere datuetan duen helbide fiskala, ordaintzeko beharra duenari lotutako kudeaketa-elementu bezala erantsiz, eta berori izango da aurrerantzean zerga-bilketaren inguruko jakinarazpen guztiak bidaltzeko helbidea.*

*6. Erabat baliozkoa izango da orokorean, ordaintzeko beharra duenaren jarduerak duen helbidera bidalitako jakinarazpena, edo zergazko*

relaciones con la Hacienda Municipal y está regulado en el artículo 47 de la NF 2/2005, General Tributaria.

2. A efectos recaudatorios con carácter general y, de acuerdo con lo regulado en la NFGT, el domicilio fiscal será:

a) Para las personas físicas, el de su residencia habitual.

b) Para las personas jurídicas, el de su domicilio social.

3. El obligado al pago puede designar otro domicilio, propio o de su representante, con el fin de recibir en el mismo las notificaciones administrativas.

4. En todo caso, los obligados al pago están obligados a declarar las variaciones en su domicilio y también poner de manifiesto las incorrecciones que pudieran observar en las comunicaciones dirigidas desde la Hacienda Municipal, mediante declaración expresa a tal efecto, sin que el cambio de domicilio produzca efectos frente a la Hacienda Municipal hasta que no se presente la citada declaración.

La declaración de cambio de domicilio a otros efectos administrativos, como puede ser el padrón de habitantes, no sustituye la obligación de la declaración expresa del cambio de domicilio fiscal.

5. Cuando la Hacienda Municipal conozca que el domicilio del obligado al pago es diferente del que obra en su base de datos y en éste no recibiera notificaciones, podrá rectificar el domicilio fiscal tras la comprobación pertinente, incorporándolo como elemento de gestión asociado a cada obligado al pago y constituirá la dirección a la que remitir todas las notificaciones derivadas de la gestión recaudatoria.

6. Tendrá plena validez, con carácter general, la notificación practicada en el domicilio de la actividad del obligado al pago, o en el último



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

## ORDENANZA DE GESTIÓN, RECAUDACIÓN E INSPECCIÓN

### KUDEAKETA, ZERGA-BILKETA ETA IKUSKARITZAKO ORDENANTZA

izaera edo izaera publikoa duen beste baliabide batzuren inguruko dokumentu baten jasotako helbidera bidalitakoa.

#### 11. Artikulua. Zerga-bilketa gaietako jakinarazpenak

1. Zergak ordaindu behar dituenari bidaltzeko jakinarazpenen erregimena administrazio-arau orokorretan ezarritakoa izango da, Zergazko Foru Arau Orokorean eta honako ordenantzan ezarritako berezitasunak izanik.

##### 2. Jakinarazpenak egiteko tokia

a) Interesdunaren eskariz hasitako prozeduren kasuan jakinarazpena zerga ordaintzeako betebeharra duenak edo bere ordezkariak adierazi duen lekuan egingo da, edo horren faltan, bataren zein bestearen helbide fiskalean.

b) Ofizioz hasitako prozeduren kasuan zerga ordaintzeako betebeharra duenaren edo bere ordezkariaren helbide fiskalean, lantokian, ekonomi jarduera dagoen lekuan edo interesdunak edo ordezkariak jakinarazten den egintza hartu dela jasota geratzea ahalbidetzen duen beste edozein tokitan egingo da jakinarazpena.

3. Jakinarazpenak hartzeko legitimotasuna nork duen: jakinarazpena zerga ordaintzeko betebeharra duenaren edo bere ordezkariak adierazitako lekuan edo bata zein bestearen helbide fiskalean egiten denean, bera bertan ez badago, entregatzerakoan bertan den edozein pertsonak har dezake, bere nortasuna adierazten badu. Jakinarazpenetarako adierazi den tokiko edo betebeharra duena edo bere ordezkariaren helbide fiskaleko auzokide zein jabe erkidegoko langileek ere jaso dezakete.

Interesdunak edo bere ordezkariak jakinarazpena onartzen ez badu ere, berori egintzat emango da legezko ondorio guztiatarako.

HOJA 116. ORRIA  
consignado en un documento de naturaleza tributaria o relativa a otros recursos de naturaleza pública.

#### Artículo 11. Notificaciones en materia recaudatoria.

1. El régimen de notificaciones al obligado tributario será el previsto en las normas administrativas generales con las especialidades establecidas en la NFGT y en esta Ordenanza.

##### 2. Lugar de práctica de las notificaciones:

a) En los procedimientos iniciados a solicitud del interesado, la notificación se practicará en el lugar señalado a tal efecto por el obligado tributario o su representante y, en su defecto, en el domicilio fiscal de uno u otro.

b) En los procedimientos iniciados de oficio, la notificación podrá practicarse en el domicilio fiscal del obligado tributario o su representante, en el centro de trabajo, en el lugar donde se desarrolle la actividad económica o en cualquier otro que permita tener constancia de la recepción por el interesado o por su representante del acto notificado.

3. Personas legitimadas para recibir las notificaciones: Cuando la notificación se practique en el lugar señalado al efecto por el obligado tributario o por su representante, o en el domicilio fiscal de uno u otro, de no hallarse presentes en el momento de la entrega, podrá hacerse cargo de la misma cualquier persona que se encuentre en dicho lugar y haga constar su identidad, así como los empleados de la comunidad de vecinos o de propietarios donde radique el lugar señalado a efectos de notificaciones o el domicilio fiscal del obligado o su representante.

El rechazo de la notificación realizado por el interesado o su representante implicará que se tenga por efectuada la misma a todos los efectos legales.

#### **4. Bertaratuta egindako jakinarazpenak**

- a) Zerga ordaindu beharra duenari edo bere ordezkarriari jakinarazpenik egin ezin bazaio administratziori ezin lepora dakizkiokeen arrazoengatik, eta helbide fiskalera edo interesdunak adierazitako helbidera bidaltzen bi aldiz gutxienez saiatu ostean (interesdunaren eskariz hasitako prozedurak direnean), edo behin bakarrik hartzalea helbide eta leku horretan ezezaguna bada, bertaratzeko deia egingo zaie ordaintzeko betebeharra duenari edo bere ordezkarriari, jakinarazpena bertaratuta egin ahal izateko. Bizkaiko Aldizkari Ofizialean interesun bakoitzarentzat behin bakarrik argitaratuko den iragarkiaren bitartez egingo da deia.
- b) Argitalpenean ondorengo datuak azalduko dira: egiteke geratu diren jakinarazpenen zerrenda, ordaintzeko betebeharra duenaren izena edo ordezkarriarena, jakinarazpenaren kontzeptua edo prozedura, izapiedeak egingo dituen organoa eta bertaratzeko leku-epeak.

c) Adierazitakoaren arabera egindako jarduketa guztiaak espedientean jasoko dira, bai eta jakinarazpena egiteko adierazi den helbidean entregatzea eragotzi duen edozein inguruabar ere.

d) Bertaratu beharraren kasuan, hamabost eguneko epean bertaratu beharko da. Epea bertaratu gabe iragaiten bada, epea bete eta biharamunetik aurrera jainarazpena egintzat emango da legezko ondorio guztiatarako.

#### **12. Artikulua. Errolda**

1. Egitate zergagariak jarraitutasuna badauka errolda bat sortuko da, interesdunen aitorpenetan, udal honek dituen datuetan eta egindako ikuskapenetan oinarrituta.

#### **4. Notificación por comparecencia:**

- a) Cuando no sea posible efectuar la notificación al obligado tributario o a su representante por causas no imputables a la Administración e intentada por lo menos dos veces en el domicilio fiscal, o en el designado por el interesado, si se trata de un procedimiento iniciado a solicitud de éste, siendo suficiente en un solo intento cuando el destinatario conste como desconocido en el mencionado domicilio y lugar, se citará al obligado o a su representante para que sean notificados por comparecencia por medio de anuncios que se tienen que publicar, por una sola vez para cada interesado, en el Boletín Oficial de Bizkaia.
- b) En la publicación constará la relación de notificaciones pendientes, obligado al pago o representante, concepto o procedimiento que las motiva, órgano responsable de su tramitación y lugar y plazo para comparecer.
- c) De las actuaciones realizadas conforme a lo anteriormente señalado, deberá quedar constancia en el expediente, además de cualquier circunstancia que hubiere impedido la entrega en el domicilio designado para la notificación.
- d) La comparecencia deberá producirse en el plazo de quince días naturales. Transcurrido el plazo sin comparecer, la notificación se entiende producida a todos los efectos legales desde el día siguiente del vencimiento del plazo señalado.

#### **Artículo 12. Padrón**

1. Cuando el hecho imponible tenga carácter de continuidad dará lugar a la creación de un padrón, en vista de las declaraciones de las personas interesadas, de los datos que este Ayuntamiento tenga conocimiento, así como de las inspecciones.



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

## ORDENANZA DE GESTIÓN, RECAUDACIÓN E INSPECCIÓN

### KUDEAKETA, ZERGA-BILKETA ETA IKUSKARITZAKO ORDENANTZA

*Erroldak alkatzek onartu beharko ditu urtero-urtero eta 15 eguneko jendaurreko erakustaldia izango da dagokien zergadunek erroldok aztertu eta, kasua bada, behar diren erreklamazioak aurkez ditzaten.*

*2. Errolda fiskalen kontra berraztertze-helegiteak aurkez dakizkioke alkatzari jendaurreko erakustaldia amaitu eta hilabeteko epean, beti ere foru arauak eta zuzenbide publikoko diru-sarrerak arautzen dituzten ordenantzek aurreikusitakoaren kalterik gabe.*

*3. Errolda horretako alta subjektu pasiboak emateagatik edo administrazioaren ikerketa-jarduerarengatik sortuko da, eta indarra izango du zergaren ordenantzak ezarritakoaren arabera zerga ordaindu beharra sortzen den datatik aurrera. Halaber, behin betikotasunez erantsiko dira hurrengo aldiko erroldan.*

*Baja subjektu pasiboek eurek eman beharko dute eta, administrazioak behin egiaztatutu ondoren, behin betiko ezabatuko dira errodatik, Bajak berori aurkeztu eta ondorengo kobrantza-alditik aurrera izango du indarra, ordenanza bakotzean ezarritako salbuespen-kasuetan izan ezik.*

#### HOJA 117. ORRIA

Los padrones se someterán cada ejercicio a la aprobación de la Alcaldía y se expondrán al público por un plazo de 15 días al objeto de que las personas contribuyentes afectadas puedan examinarlos y establecer, en su caso las reclamaciones oportunas.

2. Contra los padrones fiscales podrá interponerse ante la Alcaldía el recurso de reposición, durante el plazo de un mes contado desde la fecha de finalización de periodo de exposición pública. Todo ello sin perjuicio de lo que las Normas Forales correspondientes y las ordenanzas específicas reguladoras de los ingresos de derecho público prevean al efecto.

3. Las altas se producirán bien por la declaración del sujeto pasivo bien por la acción investigadora de la Administración, surtiendo efectos desde la fecha en que por disposición de la Ordenanza del tributo nazca la obligación de contribuir y serán incorporados definitivamente al Padrón del periodo siguiente.

Las bajas deberán ser formuladas por los sujetos pasivos y, una vez comprobadas, producirán la definitiva eliminación del Padrón con efectos a partir del periodo de cobro siguiente a aquel en que hubieran sido presentadas, salvo las excepciones que se establezcan en cada Ordenanza.

### 13. Artikulua. Kobratzeko egutegia

Orokorrean, Udalak honako egutegia ezartzen du ondorengo diru-sarrera publikoak kobratzeko.

### Artículo 13. Calendario para el cobro

Con carácter general el Ayuntamiento establece el siguiente calendario para el cobro de los ingresos de carácter público.

KONTZEPTUA	ONESPENA	ERAKUSTALDIA	BORONDAT. ORDAINK.
Trakzio mekanikodun Ibilgailuen zerga	Alkate-dekretua	otsailaren 2tik otsailaren 20ra	martxoaren 2tik apirilaren 3ra
Autotaxiak	Alkate-dekretua	martxoaren 2tik martxoaren 20ra	aprilaren 3tik maiatzaren 3ra
Ibiak	Alkate-dekretua	aprilaren 3tik apirilaren 28ra	maiatzaren 2tik ekainaren 2ra
Mahaiak eta aulkiaiak	Alkate-dekretua	aprilaren 3tik apirilaren 287ra	maiatzaren 2tik ekainaren 2ra
Udal Merkatua Ostiraletako merkatua Pintura	Alkate-dekretua		
1. bihilekoa		urtarrilaren 2tik urtarrilaren 20ra	otsailaren 3tik martxoaren 3ra
2. bihilekoa		aprilaren 2tik apirilaren 26ra	maiatzaren 2tik ekainaren 2ra
3. bihilekoa		uztailaren 3tik uztailaren 24ra	irailaren 4tik urriaren 4ra
4. bihilekoa		urriaren 9tik urriaren 30era	azaroaren 6tik abenduaren 11ra

CONCEPTO	APROBACIÓN	EXPOSICIÓN	PAGO VOLUNTARIO
Imp. Vehículos tracción mecánica	Decreto Alcaldía	1 de febrero al 21 de febrero	30 de marzo al 30 de abril
Autotaxi	Decreto Alcaldía	1 de marzo al 21 de marzo	3 de abril al 3 de mayo
Vados	Decreto Alcaldía	3 de abril al 23 de abril	2 de mayo al 4 de junio
Mesas y sillas	Decreto Alcaldía	3 de abril al 23 de abril	2 de mayo al 4 de junio
Mercado Municipal Mercado Viernes Pintura	Decreto Alcaldía		
1º trimestre		2 de enero al 22 de enero	3 de febrero al 2 de marzo
2º trimestre		3 de abril al 23 de abril	2 de mayo al 4 de junio
3º trimestre		3 de julio al 23 de julio	4 de septiembre al 4 de octubre
4º trimestre		9 octubre al 30 octubre	6 noviembre al 10 de diciembre

Ondasun Higiezinen gaineko Zergaren eta Ekonomi Jardueren gaineko Zergaren kasuan Bizkaiko Foru Aldundiak ezarriko du horiek kobratzeko epea.

En el caso del Impuesto de Bienes Inmuebles y en el Impuesto sobre Actividades Económicas el plazo para el cobro de dichos impuestos será el fijado por la Diputación Foral de Bizkaia.

Eliminado: 2
Eliminado: 0
Eliminado: 2
Eliminado: 2
Eliminado: 0
Eliminado: 8
Eliminado: 2
Eliminado: 8
Eliminado: 2
Eliminado: 20
Eliminado: 3
Eliminado: 3
Eliminado: 26
Eliminado: 2
Eliminado: 3
Eliminado: 24
Eliminado: 1



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

## ORDENANZA DE GESTIÓN, RECAUDACIÓN E INSPECCIÓN

### KUDEAKETA, ZERGA-BILKETA ETA IKUSKARITZAKO ORDENANTZA

HOJA 118. ORRIA

CONCEPTO	APROBACIÓN	EXPOSICIÓN	PAGO VOLUNTARIO
----------	------------	------------	-----------------

Zaborrak jaso eta deuseztatzeargatiko 6. ordenantzari dagozkion tasak Gipuzkoako Ur Partzuergoak ezarritako datetan kobraztuko dira uren ziklo integralari dagozkion tasekin batera.

Las Tasas correspondientes a la Ordenanza nº 6 –Recogida y Eliminación de Basuras- serán puestas al cobro en las fechas que establezca a tal efecto el Consorcio de Aguas de Gipuzkoa para su recaudación junto con las correspondientes al ciclo integral del agua.

## II. ZORRAREN IRAUNGIPENA

### 14. Artikulua. Zorraren iraungipena

1. Ordainketa, kasuaren arabera, ondoren zehaztutako lekuetan egin beharko da:

- Abiapuntu bulegoan.
- Erakunde laguntzaileetan.

2. Zorrak ordaintzeko epea ondorengoa izango da:

- Autoliquidazioen kasuan zerga bakoitzaren ordenantzan ezarritakoa.
  - Administrazioak eginiko likidazioen kasuan eta ordainketa geroratu edo zatikatzeko eskabide bat ukatzeagatik, interesdunak eskatutakoa konpentsatzeagatik eta zorren ordainetan edo zerga-bilketa prozeduraren etendura kasuetan ondasunak edo eskubideak emateagatik exijitu daitezkeen likidazioen kasuan, hilabeteko epea egongo da, beti ere jakinarazpenaren datatik aurrera zenbatuta.
  - Ordainarazteko epea hasi eta premiamendu agindua jakinarazi ondoren, zorra hilabeteko epean ordaindu beharko da, jakinarazpena jasotzen den datatik aurrera zenbatuko delarik epea.
  - Jakinarazpen kolektiboko aldizkako zorrak ordaintzeko epea honako ordenantzaren 137. artikulan ezarritakoa izango da.
- II. EXTINCIÓN DE LA DEUDA
- Artículo 14. Extinción de la deuda**
1. El pago deberá hacerse efectivo, según los casos:
    - En la oficina de Abiapuntu.
    - En las entidades colaboradoras.
  2. El plazo para el pago de las deudas será el siguiente:
    - Para las autoliquidaciones, el establecido en las ordenanzas de cada tributo.
    - Para las liquidaciones practicadas por la administración y las exigibles como consecuencia de la denegación de una solicitud de aplazamiento o fraccionamiento de pago, de compensación a instancia de parte, de dación de bienes o derechos en pago de deuda o suspensión del procedimiento recaudatorio, el plazo será de un mes desde la fecha de notificación.
    - Una vez iniciado el periodo ejecutivo y notificada la providencia de apremio, el pago de la deuda deberá efectuarse en el plazo extraordinario de un mes desde la fecha de notificación.
    - Las deudas periódicas de notificación colectiva: el establecido en el artículo 13 de esta ordenanza.

## **15. Artikulua. Ordaintzeko modua**

Zorrak eskudirutan ordaintzeko ondoren zehazten den moduan egingo da:

- a) Legezko dirua.
- b) Posta bidezko igorpena.
- c) Txekea.

Txekeak merkataritza-legeriak ezartzen dituen baldintzak bete beharko ditu. Hona baldintzok zein diren:

- *Udalaren izenean egotea.*
- *Sinaduraren azpian igorlaren izena edo izen soziala argi eta garbi adierazita egotea.*
- *Txekea adostuta edo moduz eta epez jaulkita egotea.*

d) Banku-helbideratza honako baldintzak betez egin beharko da:

- *Lehenago Udalari eskatu beharko zaio.*
- *Ordaindu behar duen persona ordainketa helbideratutako kontuaren titularra izatea.*
- *Ordainketen helbideratzeak denbora mugagabez balioko du, baina zergadunak nahi izanez gero baliogabetu edo beste banku-erakunde batera alda ditzake edozein momentutan, beti ere balio-eperen barruan Udalari abisatuta.*
- *Udalak jaulkitako ordainagiriak borondatezko epearen lehenengo bost egunetan zordunduko dira.*
- *Zerga-gai bat, gehiago edo guztiak helbideratu daitezke, aldizkako mugaegunekoa eta jakinarazpen kolektibokoa bada.*
- *Udalak ezeztatu egin dezake, helbideratza,*

## **Artículo 15. Medio de pago**

El pago de las deudas en efectivo se podrá realizar por alguno de los medios siguientes:

- a) Dinero de curso legal.
- b) Giro postal.
- c) Cheque.

El cheque deberá reunir los requisitos generales exigidos por la legislación mercantil que son:

- Ser nominativo a favor del Ayuntamiento.
- El nombre o razón social de la persona libradora que se expresará debajo de la firma con toda claridad.
- Estar conformado o cheque bancario librado en forma y plazo.
- d) Domiciliación bancaria, cumpliendo los requisitos siguientes:
  - Se solicitará previamente al Ayuntamiento.
  - Que la persona obligada al pago sea titular de la cuenta en que se domicilie el pago.
  - Las domiciliaciones de pago tendrán validez por tiempo indefinido, pudiendo las personas contribuyentes en cualquier momento, de forma expresa, anularlas o trasladarlas a otros establecimientos, poniéndolo en conocimiento del Ayuntamiento dentro del plazo de validez.
  - Los recibos emitidos por el Ayuntamiento serán cargados en los cinco primeros días del inicio del periodo voluntario.
  - Podrá domiciliarse uno o varios o la totalidad de los objetos tributarios de vencimiento periódico y notificación colectiva.
  - El Ayuntamiento podrá revocar la domiciliación



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

## ORDENANZA DE GESTIÓN, RECAUDACIÓN E INSPECCIÓN

### KUDEAKETA, ZERGA-BILKETA ETA IKUSKARITZAKO ORDENANTZA

helbideratutako kontuan dirurik ez egoteagatik ordainagiria itzuli badira.

- Udalak unean-unean ezarriko du zein izango den helbideratze-eskabideak onartzeko azken eguna eta noiztik aurrera izango den eraginkorra helbideratze-eskabidea.

Salbuespenez bada ere, Udalak, borondatezko aldian zein exekutiboan, zergaren zorra espezietan ordaintza onar dezake, horretarako eskubide bat entregatu beharko delarik.

### III. ORDAINKETA GERORATU EDO ZATIKATZEA

#### 16. Artikulua. Ordainketa geroratu edo zatikatzea

1. Zerga-zorren eta zuzenbide publikoko gainerakoena ordainketa geroratu edo zatikatu egin daiteke, hala ezarrita baitago Zergazko Foru Arau Orokorraren 63 artikuluan eta honako ordenantzan.

2. Ordainketaren gerorapena edo zatikapena borondatezko aldian zein aldi exekutiboan egin daiteke.

3. Ordainketa geroratu edo zatikatzeko eskabideak Abiapuntu bulegoan aurkeztuko dira. Esaera horien ebazpena 4. artikuluan ezzarritako zenbatekoaren araberakoa izango da.

Ordaindu beharrekoa 150 € baino gutxiago bada ez da, orokorrean, geroratzerik onartuko, salbuespenezko kasietan salbu. Kasu horiek organo eskudunak baloratuko ditu, gero erabakitzeko.

Borondatezko alditik aurrera geroratutako zenbatekoek berandutza-interesak sortuko dituzte gerorapenaren denbora-tarte horretan. Zatikapenaren kasuan berandutza-interesak zati bakoitzaren arabera kalkulatuko dira.

HOJA 119. ORRA ante la devolución de recibos por falta de saldo en la cuenta domiciliada.

- El Ayuntamiento establecerá en cada momento la fecha límite para la admisión de solicitudes de domiciliación o el periodo a partir del cual surtirán efecto.

En casos excepcionales el Ayuntamiento podrá admitir el pago en especie de la deuda tributaria en periodo voluntario o ejecutivo, mediante la entrega de cualquier derecho.

### III. APLAZAMIENTO Y FRACCIONAMIENTO

#### Artículo 16. Aplazamiento y fraccionamiento

1. El pago de las deudas tributarias y demás de derecho público podrá aplazarse o fraccionarse en los términos previstos en el artículo 63 de la Norma Foral General Tributaria y en la presente Ordenanza.

2. El aplazamiento o fraccionamiento podrá concederse tanto en periodo voluntario como ejecutivo.

3. Las solicitudes de aplazamiento o fraccionamiento se presentarán en la oficina de Abiapuntu. La resolución de las mismas se efectuará según el importe establecido en el artículo 4.

Como criterio general, no se aceptarán aplazamientos por importes inferiores a 150,00€, excepto en situaciones excepcionales que serán valoradas por el órgano competente para su resolución.

4. Las cantidades aplazadas devengarán intereses de demora, desde el final del periodo voluntario, por el tiempo que dure el aplazamiento. En el caso de fraccionamiento, se calcularán intereses de demora para cada fracción.

## **17. Artikulua. Onartzeko irizpideak**

Ordainketa geroratu edo zatikatzeko eskabidea onartzeko irizpide orokorrak ondorengoak dira:

a) 150,00 € edo hortik gorako zorrak geroratu edo zatikatu ahal izango dira, ordaintzeko betebeharra duenak eskatuta.

b) Epeei dagokienez:

6.000,00 € baino zor txikiagoak 12 hilabetez geroratu edo zatikatu ahal izango dira gehienez ere.

Zorraren zenbatekoa 6.000,00 € baino handiagoa bada 18 hilabetera arte geroratu edo zatikatu daiteke ordainketa.

c) Zatikapenetan hilabetekoak izango dira ordainketak egiteko epeak.

d) Ordaindu beharreko zenbatekoak 50,00 €koak izango dira gutxienez.

## **18. Artikulua. Gerorapen-eskaeraren ondorioak**

1. Ordainketa geroratzeko eskaera borondatezko aldia aurkezten bada, aldi horren amaieran erabakirik ez badago atzeratu egingo da aldi exekutiboaren hasiera, beharrezkoak diren kautela-neurriak hatzeari utzi gabe.

2. Ordainketa geroratzeko eskaria aldi exekutiboan aurkezten bada zerga-bilketa prozedura ez da etengo eta exijituko den gainkargua aldi exekutiboari dagokiona izango da.

## **19. Artikulua. Bermeak**

1. Eskatzaileak kreditu-erakunde edo elkarren bermerako sozietatearen abal solidario bidezko bermea eskainiko du, edo kauzio-asugurua edukitzearren egiaztagiria.

## **Artículo 17. Criterios para la concesión**

Los criterios generales de concesión de un aplazamiento o fraccionamiento de pago son los siguientes:

a) Podrán aplazarse o fraccionarse a instancia del obligado al pago las deudas cuyo importe sea igual o superior a 150,00 €.

b) En relación con los plazos:

Las deudas de importe inferior a 6.000,00 € podrán aplazarse o fraccionarse por un periodo máximo de 12 meses.

Si el importe excede de 6.000,00 €, los plazos concedidos pueden extenderse hasta 18 meses.

c) En los fraccionamientos la periodicidad de pago de los plazos será mensual.

d) Las fracciones tendrán un importe mínimo de 50,00 €.

## **Artículo 18. Efectos de la solicitud de aplazamiento**

1. Cuando la solicitud de aplazamiento se presente dentro del periodo voluntario, si al término de dicho periodo no se hubiere resuelto la solicitud, se suspenderá el inicio del periodo ejecutivo, sin perjuicio de la adopción de las medidas cautelares que se estimen pertinentes.

2. Cuando la solicitud de aplazamiento se presente en periodo ejecutivo, no se suspenderá el procedimiento recaudatorio y el recargo exigible será el ejecutivo.

## **Artículo 19. Garantías**

1. El peticionario ofrecerá garantía en forma de aval solidario de entidad de crédito o sociedad de garantía recíproca o mediante certificado de seguro de caución.



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

## ORDENANZA DE GESTIÓN, RECAUDACIÓN E INSPECCIÓN

### KUDEAKETA, ZERGA-BILKETA ETA IKUSKARITZAKO ORDENANTZA

2. Bermeak tronko eta berandutza interesak aseguratuko ditu, eta horien bien batuketaren 100eko 25 gehiago.

3. Orokorean, ordainketa geroratu edo zatikatzeko, ordaintzko guztira geratzen den zenbatekoa 3.000,00 € baino txikiagoa bada, zordunari ez zaio bermerik eskatuko.

#### 20. Artikulua. Eskaera

Ordainketa geroratu edo zatikatzeko eskabidea Abiapuntu bulegoan aurkeztuko da.

Geroratze- edo zatikatze-eskariak ondorengo datuak edukiko ditu:

a) Izena eta abizenak, izaen soziala edo deitura, identifikazio fiskaleko zenbakia, eskatzailearen helbide fiskala, eta edukiz gero ordezkarirena, telefonoa eta, hala denean, posta elektronikoa.

b) Geroratu edo zatikatzeko eskatzen den zorra. Eskaerak osorik hartu beharko du aldi exekutiboko zorraren zenbatekoa.

c) Eskatzen diren geroratze- edo zatikatze- epeak eta baldintzak.

d) Eskaeraren zergatiak.

e) Zorra 3.000,00 € baino handiagoa bada, berorren nahikoa beme..

f) Eskaera aurkeztu den lekua, data eta eskatzailearen sinadura.

Bermea osorik edo zati bat aurkeztu beharretik salbu uzteko eskatzen denean ondorengo dokumentuak aurkeztuko dira gainera:

a) Persona fisikoen kasuan

- Ondasun nahikoa ez izatearen adierazpena.

HOJA 120. ORRIA

2. La garantía deberá cubrir el principal y los intereses de demora, más un 25 por 100 de la suma de ambas.

3. Con carácter general no se exigirá al deudor la prestación de garantía para el aplazamiento o fraccionamiento de deudas cuyo importe total pendiente no supere los 3.000,00 €.

#### Artículo 20. Solicitud.

La solicitud de aplazamiento o fraccionamiento se presentará en la oficina de Abiapuntu.

La solicitud de aplazamiento o fraccionamiento contendrá necesariamente:

a) Nombre y apellidos, razón social o denominación, número de identificación fiscal y domicilio fiscal del solicitante, y en su caso, de la persona que le represente, teléfono y correo electrónico, en su caso.

b) Deuda cuyo aplazamiento o fraccionamiento se solicita. La solicitud deberá comprender la totalidad de la deuda incursa en periodo ejecutivo.

c) Plazos y condiciones del aplazamiento o fraccionamiento que se solicita.

d) Causas que motivan la solicitud.

e) Garantía suficiente que se ofrece, en el caso de que la deuda sea superior a 3.000,00 €.

f) Lugar, fecha y firma del solicitante.

Cuando se solicite dispensa total o parcial de garantía, el peticionario deberá aportar, además, la siguiente documentación:

a) Personas Físicas:

- Declaración manifestando carecer de bienes suficientes.

- *Nomina edo erakunde ordaintzaileak behar bezala egiaztatutako zirutagiria.*

- Azken urteetako PFEZen aitorpena.

- Azken urteko banku-kontuko mugimenduak.

b) *Pertsona juridikoak*

- Ondasun nahikoa ez edukitzearen adierazpena.

- Azken urtealdietako kontuak eta. edukiz gero, ikuskaritza-txostena.

- Edukiz gero, bideragarritasun txostena eta ekonomi, finantza eta ondare ikuspegitik garrantzitsua izan daitekeen beste edozein informazio, ordainketaren georatze hori bete egingo dela frogatzten duenean.

## 21. Artikulua. Ebazpena

1. Ordainketa geroratzeko eta zatikatzeko eskaerak bi hilabeteko epean gehienez erabakiko dira. Akatsak zuzentzeko izapideak dirauen denboraren arabera, epe hori luzatu egingo da. Gehienezko epea ebazpenik gabe iragaiten bada, eskaera ukatutzak eman beharko da.

2. Horiek baimentzeko ebazpenetan zehaztuko dira kasu bakoitzaren eraginkortasunerako jartzen baldintzak.

Ebazpenean eskatutakoak barik beste epe eta baldintza batzuk finkatu daitezke.

Onarpen edo ukapenaren jakinarazpena eskatzailearen helbide fiskalera edo jakinarazpenetarako eman duen helbidera bidaliko da.

- Nómica o justificante de ingresos debidamente contrastados por la Entidad pagadora.

- Declaración de IRPF de los dos últimos años.

- Movimientos bancarios del último año.

b) *Personas Jurídicas:*

- Declaración manifestando carecer de bienes suficientes.

- Cuentas anuales de los tres últimos ejercicios e informe de auditoría, si existe.

- Plan de viabilidad, caso de existir, y cualquier otra información con trascendencia económica, financiera y patrimonial que se estime pertinente y que justifique la posibilidad de cumplir el aplazamiento solicitado.

## Artículo 21. Resolución.

1. Las solicitudes de aplazamiento y fraccionamiento de pago deberán resolverse en el plazo máximo de dos meses. Este plazo será ampliado por el tiempo que dure el trámite de subsanación de defectos, en su caso. Transcurrido el plazo máximo sin que haya recaído resolución se podrá entender denegada la misma.

2. Las resoluciones de concesión señalarán los requisitos a los que en cada caso se condicione su eficacia.

La resolución podrá señalar plazos y condiciones distintos a los solicitados.

3. La notificación de la concesión o denegación se efectuará en el domicilio fiscal del solicitante o en el que éste haya indicado a efectos de notificación.



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

## ORDENANZA DE GESTIÓN, RECAUDACIÓN E INSPECCIÓN

### KUDEAKETA, ZERGA-BILKETA ETA IKUSKARITZAKO ORDENANTZA

HOJA 121. ORRIA

#### 22. Artikulua. Geroratu edo zatikatutako kopuruak ez ordaintzearen ondorioak

Gerorapen edo zatikapenetan ezarritako epea betetzean zorra ordaindu ez bada:

a) Borondatezko aldia aurkeztu bada eskabidea, aldi exekutiboari emango zaio hasiera.

b) Eskabidea aldi exekutiboan aukeztu bida ordaintzeko zorraren premiamendu-prozedurari jarraipena emango zaio.

#### Artículo 22. Consecuencias de la falta de pago de cantidades aplazadas o fraccionadas.

En los aplazamientos o fraccionamientos si llegado el vencimiento del plazo concedido no se efectuara el pago:

a) si la solicitud se presentó en periodo voluntario se iniciará el periodo ejecutivo.

b) si la solicitud se presentó en periodo ejecutivo se seguirá el procedimiento de apremio para la realización del débito pendiente.

## IV. ZORREN KONPENTSASIOA

#### 23. Artikulua. Zorren konpentsazioa

1. Beste administrazio batzuen zorren konpentsazioa:

Beste administrazio batzuen zorrimo eta mugaegunerautuen kasuan – ez ditu eta zuzenbide pribatuak eraentzen- ez da premiamendu-prozedurarik izango. Zorra beste administrazioen alde egon daitezkeen kreditu irmoekin konpentsatzeko prozedurari jarraitu beharko zaio. Konpentsazioa dagokion diruzaintzako organoaren ebazpen bitartez egingo da eta erakunde zordinari aditzera emango zaio aditzeria.

Haren alde krediturik ez egoteagatik konpentsazioa ezinezkoa bida, ordaintzeko errekerimendua egingo da, eta berori jakinarazi eta hogeita hamar eguneko epean ordaintzeko konpromisorik jasotzen ez bida, bestelako jarduketa batzuei ekingo zaie, administrazioarekiko auzibidean erreklamatzea barne.

#### 2. Bestelako konpentsazioak

Diru-bilketa kudeatzeko prozesuan diren Udalarekiko zorrak zordinaren alde aitortutako betebeharrekin konpentsatu ahal izango dira, bai

## IV. COMPENSACIÓN DE DEUDAS.

#### Artículo 23. Compensación de deudas.

1. Compensación de deudas de otras Administraciones:

En caso de deudas firmes y vencidas de otras Administraciones Pùblicas que no se rigen por el Derecho Privado no se iniciará procedimiento de apremio. El procedimiento a seguir es el de compensación de dichas deudas con los créditos firmes que puedan existir a favor de las otras administraciones. La compensación se realizará mediante Resolución del órgano de Tesorería y será comunicada a la entidad deudora.

Si la compensación no resulta posible, por no existir créditos a su favor, se emitirá requerimiento de pago, y si en el plazo de treinta días desde su notificación no se recibe compromiso del mismo podrá iniciarse otro tipo de actuaciones, incluida la reclamación contencioso administrativa.

#### 2. Otras compensaciones.

Podrán compensarse las deudas a favor del Ayuntamiento que se encuentren en gestión recaudatoria, tanto en periodo voluntario como ejecutivo, con obligaciones reconocidas a favor del

*borondatezko aldian, bai exekutiboan.*

*Zorra borondatezko aldian badago, zordunaren eskariz egin beharko da konpentsazioa; berriz, aldi exekutiboan badago, ofizioz egingo da.*

*Dagokion diru-bilketa organoak ebatziko du konpentsazioa kasu bietan, eta zordunari jakinazikoa zaio.*

#### **24. Artikulua. Konpentsazioaren ondorioak**

*1. Konpentsazioa erabakitzean zor diren kopuruak eta kredituak iraungitzat edukiko dira.*

*2. Zuzenbide publikoko erakundeen zorrak konpentsatu behar direnean, kreditua zorra baino txikiagoa bada, kreditua gainditzen duen zorraren zatia eskuratzeko gerora erakunde horien alde aitortzen diren kredituekin konpentsazioak nola egin beharko diren erabakiko da.*

*3. Gainerako kasuetan kreditua zorra baino txikiagoa bada, diru-bilketa prozedurari jarraituko zaio kreditua gainditzen duen zor-zatiarenagatik.*

*4. Zorra kreditua baino txikiagoa bada konpentsazioa erabakiz gero, kreditura arteko aldea ordainduko zaio interesdunari.*

#### **V. PREMIAMENDU PROZEDURA**

##### **25. Artikulua. Premiamendu-prozedura**

*Borondatez ordaintzeko epea iragan ondoren zerga edo zuzenbide publikoko gainerako zorrak guztiz ordaindu ez badira, ordaintzeko dauden zorrak ordaintzeko aldi exekutiboa hasiko da.*

*Aldi exekutiboaren hasierak %5eko errekargua dakar eta Zergei buruzko Foru Arau Orokorean adierazitako berandutza-interesen zehaztapena.*

*deudor.*

*Si las deudas se encuentran en periodo voluntario, la compensación se realizará a solicitud del deudor. Si se encuentran en periodo ejecutivo, la compensación se practica de oficio.*

*En ambos casos, la compensación será resuelta por el Órgano de Recaudación y se notificará al Deudor.*

#### **Artículo 24. Efectos de la compensación.**

**1.** Acordada la compensación, se declararán extinguidas las deudas y créditos en la cantidad concurrente.

**2.** En caso de compensación de deudas de Entidades de Derecho Público, si el crédito es inferior a la deuda, por la parte de deuda que excede del crédito se acordarán sucesivas compensaciones con los créditos que posteriormente se reconozcan a favor de dichas entidades.

**3.** En los demás casos, si el crédito es inferior a la deuda, se seguirá el procedimiento de recaudación por la parte de deuda que excede del crédito.

**4.** En caso de que el crédito sea superior a la deuda, acordada la compensación, se abonará la diferencia al interesado.

#### **V. PROCEDIMIENTO DE APREMIO**

##### **Artículo 25. Procedimiento de apremio**

*Transcurrido el plazo para el pago en periodo voluntario, de las deudas tributarias o demás de derecho público, sin que éstas se efectúen en su totalidad, dará comienzo el periodo ejecutivo por las deudas pendientes*

*El inicio del periodo ejecutivo supone en recargo del 5% y la determinación de los intereses de demora en los términos recogidos en la Norma Foral General Tributaria.*



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

## ORDENANZA DE GESTIÓN, RECAUDACIÓN E INSPECCIÓN

### KUDEAKETA, ZERGA-BILKETA ETA IKUSKARITZAKO ORDENANTZA

Jakinarazitako zenbatekoa exekutibo aldian ordaintzeko epea iragan ondoren zorra ordaindu ez bada, errekargua %20 izango da.

#### VI. HUTSEGINAK ETA KREDITU KOBRAEZINAK

##### 26. Artikulua. Hutseginak

Hutseginak dira ordaintzeko betebeharra edukita, frogatutako ordainezintasun egoeran egoteagatik zorra ordaindu ezin dutenak.

##### 27. Artikulua. Kreditu kobraezinak

Zordun nagusia, erantzule solidario eta subsidiario guztiak hutseginak direla deklaratu ondoren, kobraezintzat ematen dira kredituak. Nolanahi ere, zordunak kaudimena berreskuratzen badu, berriro aktibatu daitezke kredituak.

#### VII. PRESKRIPZIOAK ETA IRAUNGIPENAK

##### 28. Artikulua. Preskipzioak eta iraungipenak

1. Preskribatu edo iraungi egin daiteke zergen zorra zehazteko administrazioren ahalmenaren egikaritza.

2. Preskipzioa eta iraungipena aldi berekoak izango dira, beraz, horietako bat gertatzen denean ezingo da burutu zergen zorra dagokion likidazioaren bitartez zehazteko administrazioaren ahalmenaren egikaritza.

3. Preskribatu egin daitezke baita ere likidatu edo autoliquidatutako zorren ordainketa exijitzeko administrazioaren ahalmena eta ordaindu beharra dutenek zuzenbide publikoko diru-sarreren arauditik eratorritako itzulketak, zor

HOJA 122. ORRIA

Transcurrido el plazo de pago de la notificación en ejecutiva sin efectuarse el pago de la deuda, el recargo será del 20%.

#### VI. FALLIDOS Y CRÉDITOS INCOBRABLES

##### Artículo 26. Fallidos

Son fallidos los obligados al pago cuya deuda no puede hacerse efectiva por insolvencia probada de los mismos.

##### Artículo 27. Créditos incobrables

Declarados fallidos la parte deudora principal y todas las responsables solidarias y subsidiarias se declara el crédito como incobrable. No obstante podrán ser rehabilitados en los casos de solvencia sobrevenida de la parte deudora.

#### VII. PRESCRIPCIÓN Y CADUCIDAD

##### Artículo 28. Prescripción y caducidad

1. El ejercicio de las potestades administrativas para determinar la deuda tributaria es objeto de prescripción y caducidad.

2. La prescripción y la caducidad operarán simultáneamente, por lo que una vez se produzca cualquiera de ellas no podrá llevarse a efecto el ejercicio de la potestad administrativa para determinar la deuda tributaria mediante la oportuna liquidación.

3. La potestad administrativa de la administración para exigir el pago de las deudas liquidadas y auto liquidadas y el derecho de las personas obligadas a solicitar y obtener devoluciones derivadas de la normativa reguladora

*ez direnak eta bermeen kostua eskatzeko eskubidea.*

*4. Preskripzioak eta iraungipenak ezabatu egiten dute zorra, eta ofizioz aplikatzen dira, nahiz eta zorra ordainduta izan.*

#### **29. Artikulua. Preskripzioa**

*Zerga-zorren kasuan lau urtera preskribatuko da aurreko artikuluaren eta bigarren eta hirugarren ataletan aurreikusitako administrazioaren ahalmenaren egikaritza; zuzenbide publikoko beste diru-sarrera batzuen kasuan dagokien araudia ezarritakoa bete beharko da.*

*Denboraren zenbaketa, etendura edo preskripzioaren beste eragin batzuetarako Zergei buruzko Foru Arau Orokorean eta berori garatzen duten gainerako xedapenei begiratu beharko zaie.*

#### **30. Iraungipena**

*Sei urtera iraungiko da ordenanza honen 28. artikuluaren bigarren atalean aurreikusitako administrazioaren ahalmenaren egikaritza.*

*Denboraren zenbaketa, etendura edo etenduraren beste eragin batzuetarako Zergei buruzko Foru Arau Orokorean eta berori garatzen duten gainerako xedapenei begiratu beharko zaie.*

### **VIII. ADMINISTRAZIO BIDETIK BERRIKUSKETA EGITEA**

#### **31. Berraztertzeko errekursoa**

*1. Udal mailako zergak eta zuzenbide publikoko gainerako sarrerak aplikatzeko eta horiek eraginkorrik izateko ekintzen kontra berraztertza-errekursoa aurkezteak ez du inpugnatutako egintzaren exekuzioa etengo, ez eta ondorengo lege-ondorioak ere, kuota- edo eskubide-bilketa, likidatutako eskubideak,*

*de los ingresos de derecho público, las devoluciones de ingresos indebidos y el reembolso del coste de las garantías son objeto de prescripción.*

*4. La prescripción y la caducidad extinguén la deuda y se aplican de oficio, incluso en los casos en que se haya pagado.*

#### **Artículo 29. Prescripción**

El ejercicio de la potestad administrativa prevista en los apartados dos y tres del artículo anterior prescriben a los cuatro años en el caso de deudas tributarias. Para otros ingresos de derecho público, se estará a lo dispuesto en la normativa correspondiente.

A los efectos del cómputo, interrupción y demás efectos de la prescripción se estará a lo dispuesto en la Norma Foral General Tributaria y sus disposiciones de desarrollo.

#### **Artículo 30. Caducidad**

El ejercicio de la potestad administrativa prevista en el apartado dos del artículo 28 de esta ordenanza caduca a los seis años.

A los efectos del cómputo, suspensión y demás efectos de la caducidad, se estará a lo previsto en la Norma Foral General Tributaria y sus disposiciones de desarrollo.

### **VIII. REVISIÓN EN VÍA ADMINISTRATIVA**

#### **Artículo 31. Recurso de reposición**

1. La interposición del recurso de reposición contra los actos sobre aplicación y efectividad de los tributos locales y restantes ingresos de derecho público no suspenderá la ejecución del acto impugnado, con las consecuencias legales consiguientes, incluidas la recaudación de cuotas o derechos o derechos liquidados, intereses



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA  
ERMUA HIRIKO UDALA

## ORDENANZA DE GESTIÓN, RECAUDACIÓN E INSPECCIÓN

### KUDEAKETA, ZERGA-BILKETA ETA IKUSKARITZAKO ORDENANTZA

interesak, errekgargauak eta zehapenak barne direla. Zerga-zehapenak ezartzeko egintzak, berriz, automatikoki etengo dira errekursoa aurkezteam.

2. Errekursoa ebatzeko ahalmena duen organoak akats material, aritmético edo egitezkoa egon dela aurkitzen badu, prozedura inolako bermerik barik etetea erabaki dezake.

Hilabete egongo da berraztertzeko errekursoa aurkezteko. Epe hori berraztertzeko eskatu den egitzaren berariazko jakinarazpena hartu eta biharamunetik aurrera zenbatuko da edo, bestela, zergadun nahi ordaintzeko beharra dutenen errolda edo matrikulen erakustaldi publikoaren epea amaitu eta biharamunetik aurrera.

#### IX. ZEHAPEN-PROZEDURA

##### 32. Artikulua. Zerga-ikuskatzailletza eta zehatzeko ahalmena

Zerga-ikuskatzailletza eta zehatzeko ahalmena egikaritzeko, Bizkaiko Lurralde Historikoko 2/2005 Foru Arau Orokorrean eta aplikagarri diren gainerako xedapen osagarrietan ezarritakoari jarraituko zaio.

#### X. AZKEN XEDAPENA

##### Bakarra. Indarrean sartzea

Honako ordenantzaren indarraldia 2016ko abenduaren 27ko Bizkaiko Aldizkari Oficialaren 245. alean argitaratu eta biharamunetik aurrerakoa izango da, eta indarrean egongo da harik eta hura aldatzea edo indargabetzea erabaki arte.

HOJA 123. ORRIA  
recargos y sanciones. Los actos de imposición de sanciones tributarias quedarán automáticamente suspendidos con la interposición del recurso.

2. El órgano competente para resolver el recurso acordará la suspensión del procedimiento sin prestación de garantía alguna, cuando se aprecie que se ha podido incurrir en error aritmético, material o de hecho.

El recurso de reposición se interpondrá dentro del plazo de un mes contado desde el día siguiente al de la notificación expresa del acto cuya revisión se solicita o al de finalización del periodo de exposición pública de los correspondientes padrones o matrículas de contribuyentes o de personas obligadas al pago.

#### IX. PROCEDIMIENTO SANCIONADOR

##### Artículo 32. Inspección tributaria y potestad sancionadora

La inspección tributaria y la potestad sancionadora se desarrollará de conformidad con lo establecido en la Norma Foral General Tributaria del Territorio Histórico de Bizkaia 2/2005 y demás disposiciones complementarias que pudieran ser de aplicación.

#### X. DISPOSICIÓN FINAL

##### Única. Entrada en vigor

La presente Ordenanza, empezará a regir a partir del dia siguiente de su publicación en el Boletín Oficial de Bizkaia nº 245 de fecha 27 de diciembre de 2016 y seguirá en vigor hasta tanto se acuerde su modificación o derogación

**Página 58: [1] Eliminado**

pbruna

**13/09/2017 12:49:00**

En los usufructos vitalicios se estimará que el valor es igual al 70% del valor total de los bienes cuando la persona usufructuaria cuente menos de 20 años, minorando, a medida que aumente la edad en la proporción de un 1 por 100 menos por cada año más, con el límite del 10 por 100 del valor total.

**Página 58: [2] Eliminado**

pbruna

**13/09/2017 13:00:00**

*Pertsona juridiko baten alde eratutako gozamena, 30 urtetik gorako eperako edo epe-mugarik gabe eratzen bada, zerga ondoreetarako, baldintza suntsiarazlea duen jabetza osoko eskualdaketatzat joko da.*

**Página 58: [3] Eliminado**

pbruna

**13/09/2017 12:49:00**

El usufructo constituido a favor de una persona jurídica, si se estableciere por plazo superior a 30 años o por tiempo indeterminado, se considerará fiscalmente como transmisión de plena propiedad sujeta a condición resolutoria.

**Página 58: [4] Eliminado**

pbruna

**13/09/2017 13:00:00**

*. Jabetza soileko eskubidearen balioa, berriz, gozamenaren balioaren eta ondasunen balio osoaren arteko diferentzia izango da. Aldi berean biziartekoak eta aldi baterakoak diren gozamenetan jabetza soila baloratzeko, aurreko lehen zenbakiko arauetatik balio gutxien ematen diona aplikatuko da.*

**Página 58: [5] Eliminado**

pbruna

**13/09/2017 12:49:00**

2. El valor del derecho de nuda propiedad se computará por la diferencia entre el valor del usufructo y el valor total de los bienes. En los usufructos vitalicios, que a su vez sean temporales, la nuda propiedad se valorará aplicando, de las reglas del número primero anterior, aquélla que le atribuya menos valor.

**Página 58: [6] Eliminado**

pbruna

**13/09/2017 13:00:00**

*Erabili eta biztantzeko eskubide errealen balioa zehazteko, aldi baterako gozamena edo biziarteko gozamenena baloratzeko arauak, kasu bakoitzean egoki direnak, ezarri zaizkien ondasunen balioaren %75 aplikatuko da.*

**Página 58: [7] Eliminado**

pbruna

**13/09/2017 12:49:00**

3. El valor de los derechos reales de uso y habitación será el que resulte de aplicar al 75 por 100 del valor de los bienes sobre los que fueron impuestas las reglas correspondientes a la valoración de los usufructos temporales o vitalicios, según los casos.

**Página 185: [8] Eliminado**

pbruna

**14/09/2017 14:47:00**

	DÍA/EUROS EURO/EGUNEKO	TRAMO MEDIA JORNADA/EUROS EURO/ORDU-TARTEKO
Despacho/Idazgela	13,80 €	9,20 €
Aula Teórica/Teoria-gela	22,15 €	14,76€
Aula multiusos nº 18/Erabilera anitzeko gela	34,22 €	22,81 €
Aula Simuladores nº 17/Simulagailuen gela	53,94 €	35,94 €

Aula Informática/ <i>Informatika Gela</i>	53,94 €	35,94 €
Aula Innoforo gela	18,44 €	12,29 €
Taller de Máquina Herramienta/ <i>Makina-erreminta tailerra</i>	186,12 €	124,08 €
Taller de Soldadura <i>tailerra</i>	98,14 €	65,43 €
Taller 1 /1. <i>tailerra</i>	22,53 €	15,02 €
Taller 2 Maquinaria de Obra Pública/ <i>O.P.ko makineria tailerra</i>	37,55 €	25,04 €
Taller 3 Maquinaria de Obra Pública/ <i>O.P.ko makineria tailerra</i>	53,12 €	35,42 €
Campo de prácticas Artamendi <i>praktika lekua</i>	17,34 €	11,73 €
Garaje Artamendi garajea	18,78 €	12,52 €
Casetas vestuario/ <i>Aldagela etxola</i>	8,88 €	6,00 €
Casetas aula/ <i>Ikasgela etxola</i>	8,88 €	6,00 €

2. Mallabiko Pabiloian Toki Garapeneko Alorrari atxikita dauden udal azpiegiturak erabiltzeagatiko prezio publikoaren eguneko edo egun-erdiko tarifak ondokoak izango dira:

2. Las tarifas diarias o media jornada del precio público por el uso de infraestructuras municipales del Pabellón de Mallabia adscritas al Área de Desarrollo Local serán las siguientes:

Página 185: [9] Eliminado	pbruna	14/09/2017 14:47:00
	DÍA/EUROS EURO/EGUNEKO	TRAMO DE MEDIA JORNADA/EUROS EURO/EGUN-ERDIKO
Despacho/ <i>Idazgela</i>	13,80 €	9,20 €
Aula Teórica/ <i>Teoria gela</i>	22,15 €	14,76 €
Aula Informática/ <i>Infomatika gela</i>	45,21 €	30,14 €
Taller de reparación de vehículos/ <i>Ibilgailuak konpontzeko tailerra</i>	133,37 €	88,92 €
Taller Máquina-Herramienta/ <i>Makina-erreminten tailerra</i>	153,52 €	102,35 €
Taller de Peluquería/ <i>Illeapandegi-tailerra</i>	86,66 €	57,77 €

Página 186: [10] Eliminado	pbruna	14/09/2017 14:50:00
Concepto/Kontzeptua	Precio/hora/Prezioa/orduko	
Ordenador Portátil/ <i>Ordenagailu eramangarria</i>	5,00 €	
Proyector/ <i>Projektagailua</i>	5,00 €	
Proyector transparencias/ <i>Gardenki-proiektagailua</i>	5,00 €	
Televisión + Reproductor VHS-DVD/ <i>Telebista + VHS-DVD proiektagailua</i>	5,00 €	
Pantalla/ <i>Pantaila</i>	5,00 €	

Página 186: [11] Eliminado	pbruna	14/09/2017 14:51:00
Concepto/Kontzeptua	1 cara/orrialde 1	2 caras/2 orrialde
Fotocopia DIN A-4/DIN A-4 fotokopiak	0,12 €	0,18 €

Fotocopia DIN A-3/DIN A-3 fotokopiak	0,18 €	0,28 €
Impresión documentos/dokumentuak inprimatzea	0,10 €	0,18 €

Página 189: [12] Eliminado

pbruna

14/09/2017 15:05:00

Se considerará que una empresa es de carácter tecnológico cuando en la fabricación o prestación de su producto y/o servicio se utilicen principalmente herramientas tecnológicas (software, aplicaciones, hardware, etc.)

Página 189: [13] Con formato

pbruna

14/09/2017 15:07:00

Normal, Derecha: 0 cm, Espacio Antes: 0 pto

Página 189: [14] Eliminado

pbruna

14/09/2017 15:05:00

Estas empresas tendrán los siguientes beneficios:

Página 189: [15] Eliminado

pbruna

14/09/2017 15:07:00

%60ko hobaria egonaldiaren lehen urtean eta %50 bigarrenean, eta beste bi urtez ere %40ko hobaria izan dezakete baldin eta eskatzaleek enpresaren bideragarritasuna eta udalerriaren garapenerako interesgarritasuna egiaztatzen badute,, luzapena bidezkotzen duen bideragarritasun-plana aurkeztuta.

Bonificación del 60% durante el primer año de estancia y el 50% el segundo año, pudiendo prorrogar hasta 2 años más con un 40% de bonificación, si se constata la viabilidad empresarial y se mantiene el interés para el desarrollo del municipio, previa presentación por parte de la entidad solicitante de un plan de viabilidad que justifique dicha prórroga.

Empresa ez teknologikotzat:

%50eko hobaria egonaldiaren lehen urtean eta %40 bigarrenean, eta beste bi urtez ere %30ko hobaria izan dezakete baldin eta eskatzaleek enpresaren bideragarritasuna eta udalerriaren garapenerako interesgarritasuna egiaztatzen badute,, luzapena bidezkotzen duen bideragarritasun-plana aurkeztuta.

Empresas no tecnológicas:

Bonificación del 50% durante el primer año de estancia y el 40% el segundo año, pudiendo prorrogarse hasta 2 años con un 30% de bonificación, si se constata la viabilidad empresarial y se mantiene el interés para el desarrollo del municipio, previa presentación por parte de la entidad solicitante de un plan de viabilidad que justifique dicha prórroga.

Toki Garapeneko Alorrik erabakiko eskatutako luzapena emango den ala ez.

Corresponderá al Área de Desarrollo Local la decisión sobre la oportunidad de la prórroga solicitada.

Prezio publikoaren hobaria %10 handiagoa izango da baldin eta sustatzaleak, euren lanpostuaren sortzaileak, kolektibo hauetakoak badira:

La bonificación del precio público se incrementará en un 10%, si los/as promotores/as, creadores/as de su propio puesto de trabajo pertenecen a alguno de los siguientes colectivos:

Emakumeak.

Mujeres.

45 urtetik gorako langabetuak.

Personas desempleadas mayores de 45 años.

%33ko edo hortik gorako minusbalioaren ziurtagiria duten personak, Lanbidearteko Gutxieneko Soldatza gainditzen duen pensioren bat jasotzen ez badute.

Personas con minusvalías, certificadas por el órgano competente, igual o superior al 33% siempre que no sea beneficiaria de una pensión superior al salario mínimo interprofesional.

*Pertsona batek baino gehiagok osatzen duten elkarteen kasuan aurreko atalean jasotako gehikuntza eskuratzeko, elkarteko kideen gehiengoak bete beharko ditu horiek irizpideak*

**Izarrako mintegian kokatutako enpresak ondorengotzat edukiko dira:**

*Interes estrategikodunak udalerriaren garapen sozioekonomikorako, eta batez ere I+G arloko jardueretan aritzen direnak.*

*%90eko hobaria egonaldiarenean lehen bi urteetan eta %85ekoa hirugarrenean, eta beste bi urtez ere luzatu daiteke %75eko hobariarekin, baldin eta eskatzaileek enpresaren bideragarritasuna eta udalerriaren garapenerako interesgarritasuna egiaztatzen badute, luzamendua bidezkotzen duen bideragarritasun-plan bat aurkeztuz horretarako.*

En el caso de sociedades pluripersonales la mayoría de sus miembros deben cumplir los criterios anteriores para poder optar a los incrementos previstos en el apartado anterior.

**Las empresas que se ubiquen en el vivero de Izarra podrán ser consideradas como:**

Empresas consideradas de interés estratégico para el desarrollo socioeconómico del municipio y especialmente aquellas que desarrollen actividades de I+D.

Bonificación del 90% los dos primeros años de estancia en el vivero y del 85% el tercer año, pudiendo prorrogarse hasta dos años más con un 75% de bonificación, si se constata la viabilidad empresarial y se mantiene el interés para el desarrollo del municipio, previa presentación por parte de la entidad solicitante de un plan de viabilidad que justifique dicha prórroga.